Trieste (34122) Via S. Pellico 8
Tel.: 755255 - 755955 (centralino a ricerca automatica)
Concessionaria Pubblicità: SPI, via Silvio Pellico 4

# IL PICCOLO

Domenica, 15 aprile 1973
Anno 92 (Sped. abb. postale - Gruppo 1/70) Lire 90
N. 8095 nuova serie Fondazione 1881



APPELLO A MILANO DEL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO

## RIPUDIO DELLA VIOLENZA PER EDIFICARE IL DOMANI

DALLA REDAZIONE ROMANA
Roma, 14

Il discorso pronunciato a Milano per l'inaugurazione della cinquantunesima Fiera ha offerto al presidente del consiglio l'opportunità di fare il punto sui maggiori problemi del momento da quello dell'ordine pubblico, drammaticamente sottolineato dalla uccisione dell'agente Antonio Marino, a quelli politici, dalle questioni economiche a quelle sindacali. Con fermezza Andreotti ha condannato il criminale episodio di estremismo che è costato la vita al giovane tutore dell'ordine parlando di «assurdo tentativo di ripresa di una spirale di violenza. «Meditino tutti — egli ha detto — sulla sua morte: lo stato, per impegnarsi sempre più efficacemente in tutti i suoi poteri, nella prevenzione dei disordini, nella popolarizzazione della libertà che è il fondamento della Costituzione, nella repressione di ogni tentativo di neofascismo e di qualunque altro obiettivo antiparlamentare e antidemocratico, nel coerente rispetto e nella protezione morale di quanti fanno il proprio dovere».


Telefoto Ansa
Milano — Il presidente del consiglio Andreotti parla alla Fiera

Andreotti ha dedicato la prima parte del suo discorso ai problemi economico - sindacali. Rilevato che «siamo appena usciti da un'impegnativa stagione sindacale per il rinnovo dei contratti di lavoro dei più importanti settori, di cui quello metalmeccanico è divenuto emblematico», ha sottolineato la necessità di giungere a un aumento della produttività.

«Noi siamo lieti — ha proseguito — di avere avuto meno scioperi del 1969, ma non possiamo non rilevare che siamo tuttavia ancora il paese della CEE dove si sciopera di più e per molte lunghezze. Alla giusta aspirazione dei lavoratori ad avere profondi miglioramenti di vita, lo stato deve per quanto di sua parte corrispondere innanzitutto con una accentuata sensibilità per i grandi problemi sociali.

«Rispondono a questo scopo le riforme della scuola e della edilizia scolastica che sono già in Parlamento; la riforma sanitaria che sarà presentata nel mese di maggio, insieme a quella della Rai-TV, il massiccio piano di ammodernamento delle ferrovie; una spinta decisa all'edilizia per assicurare a tutti la proprietà o l'uso della casa a condizioni possibili (occorre bloccare le speculazioni costruendo e non paralizzando le costruzioni: questa è una riforma democratica); la sistemazione adeguata dei porti e degli aeroporti; il modellamento della nostra agricoltura, in correlazione con le norme della comunità; una valida promozione per il lavoro autonomo o per i servizi. «Tutta l'azione dello stato, senza eccezioni deve ispirarsi — ha detto — allo sviluppo civile ed economico dei cittadini e alla prevenzione da eventi dannosi che possono essere impediti», e che «anche per questo occorre che le cosiddette spese correnti, comprese le retribuzioni dei dipendenti pubblici, siano contenute in livelli non sbilanciati».

Con evidente allusione a taluni settori di sinistra, che accusano il governo di una politica della spesa troppo larga, il presidente del consiglio ha detto che è troppo facile lamentarsi dopo avere aiutato ogni sorta di rivendicazione. «Si contraddice — ha detto testualmente — chi stimola certe spese e poi critica chi vi deve accedere».

Ai settori di sinistra, che hanno polemizzato con il governo in questi ultimi tempi, anche per l'atteggiamento assunto in sede comunitaria di fronte al terremoto monetario provocato dalla svalutazione del dollaro, l'on. Andreotti ha detto che «gli europeisti dell'ultima ora avrebbero voluto forse che ci fossimo resi correi della speculazione internazionale» contro la nostra moneta, accettando le misure suggeriteci da altri paesi e che la nostra situazione economica non poteva e non può consentire. «I governi — ha avvertito Andreotti — passano, ma quello che non deve passare è la difesa delle nostre riserve auree e delle valute faticosamente ricomposte dopo la guerra dal lavoro di tutti noi».

«La Fiera — ha continuato — ci mostra in modo eloquente che il mondo cammina, e cammina con noi o senza di noi. Vediamo qui la stupefacente produttività di vecchi e di nuovi paesi industriali.

«Vediamo i paesi dell'America latina — ha detto ancora — simboleggiare con una presentazione congiunta le potenziali loro attitudini ad essere protagonisti attivi nei nuovi assestamenti mondiali. Vediamo gli Stati africani ricercare e presentare — nell'edificio che oggi si inaugura — i motivi di una partecipazione molto più intensa del continente nero al mondo operoso e pacifico dei domani: e lo fanno sulla scia del mirabile insegnamento del presidente Sengor che ha dato una profonda cornice culturale all'ansia di crescita del popolo africano. Vediamo significativi sforzi di paesi asiatici, oggi proiettati sulla confortante scena di una pace quasi interamente ritrovata. Asia ed Africa: due continenti ai quali l'essenziale apporto delle fonti di energia daranno d'ora innanzi una importanza ed un peso fino a poco fa quasi sconosciuti.

«Chi in Italia non sa guardare a queste immediate prospettive mondiali di concorrenza, di sviluppo e di lavoro, anche se si autodefinisce democratico e sociale, può essere certo che le generazioni future lo disprezzeranno attribuendogli l'incapacità di individuare una vera programmazone, contestandogli lo inganno verso i giovani e verso i lavoratori».

Ultimo argomento trattato nel discorso inaugurale del presidente del consiglio, è stato il bisogno di tranquillità interna, tema purtroppo di dolorosa attualità, a Milano in questi giorni.

Secondo Andreotti, occorre esprimere contro la violenza una condanna politica non meno forte di quella morale. Per quanto poi riguarda, in particolare, la violenza di destra, l'on. Andreotti ha detto che «il fascismo è condannato due volte dalla nostra costituzione: una prima volta in base ai principi generali e una seconda volta per quello che ci ha dato in passato».

Respingendo quindi l'accusa delle sinistre a questo governo di farsi forte dell'appoggio della estrema destra, anche nelle aule parlamentari, l'on. Andreotti ha allargato il discorso ai temi politici e ha osservato che sarebbe ben strano disporre di aiuti occulti che però non servono nei momenti decisivi, quando cioè la maggioranza viene colpita dai franchi tiratori. «Noi — ha affermato ancora Andreotti rivolto chiaramente al PSI e al PCI — abbiamo una maggioranza ristretta. Ne siamo perfettamente consapevoli. Ma con questa maggioranza siamo convinti di essere nel pieno rispetto e nella piena tutela della Costituzione». Commentando poi le ultime vicende parlamentari e politiche, in particolare la ripetuta comparsa dei «franchi tiratori» nell'aula del Senato — il presidente del consiglio con riferimento alla dissidenza interna della DC ha osservato che «convergenze in angoli oscuri e non individuabili non aiutano a capire se e quale linea nuova c'è». «Non è con le imboscate — ha detto Andreotti che si possono cambiare le cose».

«De Gasperi — ha affermato Andreotti — ripeteva con fierezza che il segreto del successo nel secondo dopoguerra rispetto al primo stava proprio nel ripudio della violenza. Gli italiani avevano capito che non con le domeniche di sangue ma con una lungimirante concordia si edificava il domani. Ed era il segreto messaggio di tutte le famiglie, rese esperte dalla dittatura fascista e dalle rovine della guerra, di che cosa voglia dire non recidere in tempo la malapianta della sopraffazione e della violenza.

«Dalla Fiera di Milano — ha concluso Andreotti — De Gasperi tornava sempre con una grande carica di ottimismo. Esso è legittimo e forse doveroso anche oggi. Purché non si abbia paura, non si chiudano gli occhi, non si indulga a demagogia o a meschine tentazioni di popolarità, non si confondano le giuste ansie di novità e di progresso con un permessivismo assurdo e nefasto, di cui per i primi i giovani ci chiamerebbero un giorno duramente a render ragione».

I problemi su cui si è soffermato Andreotti, da quello dell'ordine pubblico a quello delle prospettive politiche sono stati al centro dell'attenzione anche di numerose prese di posizione di esponenti dei vari partiti e di commento dei vari quotidiani ufficiali.

Il «Popolo» ha richiamato le

**Roberto Perugini**

Continua in 2.a pagina

SVOLTA DECISIVA NELLE INDAGINI SULL'UCCISIONE DELLA GUARDIA DI P.S. NEI TUMULTI DI GIOVEDI'

## Individuati i giovani neo-fascisti che hanno lanciato le bombe a Milano

*Fermato il figlio di Duilio Loi, Vittorio: avrebbe ammesso di avere scagliato il primo ordigno, che non causò vittime tra i poliziotti, e ha fatto i nomi di altri estremisti - L'assassino dell'agente Antonio Marino sarebbe tra questi*

Milano, 14

**L'inchiesta sull'assassinio dell'agente di P.S. Antonio Marino, dilaniato da una bomba a mano lanciata dai neofascisti giovedì a Milano, è arrivata a una svolta decisiva: pesanti sospetti si sono addensati nelle ultime ore sul capo di due giovani di estrema destra, uno dei quali è stato fermato e ha fatto alcune ammissioni; l'altro è attivamente ricercato. I due giovani al centro delle indagini sono Vittorio Loi, di 22 anni, figlio dell'ex campione di pugilato Duilio Loi, e Maurizio Murelli, di 19: entrambi erano già stati fermati subito dopo i sanguinosi tumulti di giovedì e successivamente rilasciati; nelle loro abitazioni, erano state compiute delle perquisizioni, con esito negativo. Oggi, il Loi è stato nuovamente fermato, e sottoposto a interrogatorio dal sostituto procuratore della Repubblica, Viola, alla presenza di un avvocato: secondo quanto è trapelato, Vittorio Loi avrebbe ammesso di essersi trovato nel gruppo dal quale partì la bomba a mano che squarciò il petto di Antonio Marino, in via Felice Bellotti, e avrebbe anche fatto il nome di alcuni altri estremisti, fra i quali un giovane che avrebbe avuto il tascapane contenente le bombe a mano e che potrebbe aver lanciato di persona la bomba omicida.**

Ora, le forze dell'ordine ricercano questo giovane — il Murelli, appunto — che è nativo di Milano, e che è già noto per precedenti penali, essendo stato indiziato di aver partecipato a una rapina: il Murelli, fermato giovedì notte e interrogato dal magistrato, avrebbe ammesso anch'egli di aver partecipato ai disordini, ma solo «in maniera passiva»; il giovane era stato quindi rilasciato, e gli erano stati ritirati il passaporto e la carta d'identità.

Anche il Murelli, come del resto il Loi, frequentava gli ambienti del cosiddetto «fascismo sanbabilino», faceva parte cioè di quei commandos di estremisti che avevano fatto della zona milanese di San Babila la propria roccaforte e il teatro di numerose imprese teppistiche. Vittorio Loi era stato iscritto al MSI negli anni 1964-'65, ma ne era stato espulso dopo una lite con il sen. Nencioni e l'on. Servello: il giovane era stato da poco congedato, dopo aver compiuto il servizio di leva nel corpo dei paracadutisti.

Il padre del giovane, l'ex campione di pugilato Duilio Loi, abita a Brugherio, nei pressi di Monza; nato a Trieste, ha 44 anni ed è considerato uno dei più grandi esponenti della storia del pugilato italiano: ha disputato nella sua carriera, conclusasi nel gennaio del 1963, 126 incontri, vincendone 114 e rimanendo sconfitto soltanto tre volte. E' stato campione del mondo dei welter junior; ha conquistato il titolo europeo dei welter e dei pesi leggeri, e di quest'ultima categoria ha già fatto l'istruttore di pugilato.

Duilio Loi, non appena ha avuto notizia del fermo del figlio, si è recato nella caserma dei carabinieri di via Berengario: l'ex campione ha detto che il figlio era uscito di casa giovedì alle 14 ed era rientrato alle 20. «Era emozionato — ha aggiunto Duilio Loi — e, dietro le mie insistenze per sapere che cosa fosse successo, mi disse che era stato ucciso un agente di polizia con una bomba a mano. Aggiunse di ritenere di aver visto chi era stato a lanciare la bomba, dicendosi tuttavia estraneo al fatto».

«Non è stato mio figlio: l'ho guardato in faccia — ha poi aggiunto l'ex campione — e mi ha detto che non sarebbe stato capace di fare una cosa così grave». Con gli occhi arrossati, Duilio Loi ha quindi ammesso che Vittorio simpatizzava per il MSI, «ma non so nulla — ha precisato — di sue attività come militante: è un bravo ragazzo».

A tarda sera si è appreso che Vittorio Loi è stato interrogato complessivamente per oltre due ore: al termine, gli inquirenti si sarebbero messi alla ricerca, oltre che del Murelli, di altre due persone, di cui per ora non si conosce il nome. Vittorio Loi, secondo quanto è ulteriormente trapelato, avrebbe ammesso di avere lanciato una delle bombe, precisamente quella esplosa in corso Concordia, angolo piazza Tricolore, all'inizio degli incidenti tra i giovani di destra e la polizia. La bomba non aveva provocato vittime; alcune piccole schegge avevano raggiunto a una mano un brigadiere di polizia. Le due bombe lanciate in via Bellotti contro il reparto del 3.o «Celere», di cui faceva parte il Marino, sarebbero state scagliate invece — secondo quanto sosterrebbe il Loi — da un gruppo di altri tre giovani, uno dei quali dovrebbe essere il Murelli. Interrogato dai giornalisti, il sostituto procuratore Viola, ha detto stasera: «Siamo molto vicini alla soluzione». Successivamente si è saputo che il magistrato ha ripreso l'interrogatorio di Vittorio Loi, che risulta formalmente indiziato del reato di strage.

La notizia del clamoroso sviluppo dell'inchiesta sulla morte dell'agente Marino si è diffusa poco dopo che il senatore missino Nencioni aveva concluso una conferenza stampa, nel corso della quale aveva sostenuto che le bombe a mano non erano state lanciate da appartenenti alla «Destra nazionale»: «Noi alla Camera e al Senato — aveva sostenuto in particolare Nencioni — abbiamo presentato interrogazioni nelle quali abbiamo espresso orrore e indignazione per i fatti accaduti giovedì sera a Milano. Possiamo affermare — ha proseguito — che la notte stessa di giovedì sono stati indicati alla polizia giudiziaria elementi determinanti per l'identificazione dei responsabili del gesto provocatorio ed eversivo. Sono estranei al MSI - Destra nazionale, estranei alla sua disciplina e ai suoi metodi.

«Ribadiamo che il partito al quale apparteniamo — aveva detto ancora Nencioni — ha bandito la violenza come metodo di lotta politica, anche se non ha mai rinunciato al coraggio. Ora chiediamo ancora

Continua in 2.a pagina

## Il compianto della folla


Telefoto Ansa
Milano — Un'enorme folla fa ala al corteo funebre dell'agente Antonio Marino, la cui bara è visibile al centro, avvolta nella bandiera tricolore e ricoperta da numerosi mazzi di fiori

## I solenni funerali

Milano, 14

Come per Annarumma e per Calabresi, Milano si è fermata oggi per rendere l'estremo omaggio all'agente di P.S. Antonio Marino, ucciso dalla bomba a mano lanciata da un gruppo di facinorosi nel corso dei tumulti di giovedì: decine di migliaia di persone hanno partecipato allo strazio dei familiari del giovane poliziotto, accorrendo dapprima in questura (dove in mattinata era stata allestita la camera ardente) per un atto di pietà nei confronti della giovane vita spezzata dalla violenza e, successivamente, partecipando in massa ai solenni funerali.

E' stato verso le 10.30 di stamane che la folla è stata ammessa nella sede della questura, un salone della quale era stato trasformato in camera ardente: per ore e ore, persone di ogni età e condizione sociale hanno sfilato, in un'atmosfera di contenuta commozione, dinanzi alla bara, deponendo spesso mazzi di fiori ai piedi del feretro. Tra i tanti, si è recata in questura anche Gemma Calabresi, la vedova del commissario ucciso il 17 maggio dello scorso anno sul portone di casa; la donna ha abbracciato a uno a uno i familiari di Antonio Marino: il padre, i fratelli e le sorelle (alla madre del caduto, ammalata, era stata sconsigliata la veglia presso la bara).

La folla anonima e un gran numero di autorità si sono poi accodati al feretro quando, poco prima delle 17, esso è stato portato fuori dal portone della questura che dà su via Fatebenefratelli, per il corteo e il rito funebre nella chiesa di San Marco. Le rappresentanze delle associazioni d'arma, con bandiere, aprivano il corteo; seguivano agenti, che portavano a braccia le numerose corone: la corona inviata dal Presidente della repubblica, portata da due corazzieri, precedeva il feretro.

La bara, sistemata su un autocarro del 3.o Reparto «Celere», scortato da agenti e carabinieri in alta uniforme, era ricoperto dal tricolore; ai lati, i numerosi mazzi di fiori, portati in questura dai cittadini; sulla bara, un cofano di garofani rossi. Dietro il carro, i familiari di Antonio Marino e le autorità: il presidente del consiglio, on. Andreotti, che aveva al suo fianco il ministro degli interni, on. Rumor; il capo della polizia Zanda Loy; il comandante dell'arma dei carabinieri, generale Mino; il prefetto di Milano, Mazza; il questore, Allitto Bonanno; gli on. De Martino e Bucalossi, a capo di delegazioni dei rispettivi partiti; il sindaco Aniasi; il presidente della giunta regionale, Bassetti; il presidente del consiglio regionale, Colombo; numerosi parlamentari.

Infine una gran folla, che è andata sempre più aumentando, perché i cittadini che sostavano ai margini della strada, man mano che il corteo sfilava, si accodavano. Dalla questura, il corteo ha raggiunto piazza Cavour; per via Turati, ha poi raggiunto piazza della Repubblica, proseguendo per viale Monte Santo, corso di Porta Nuova, via Fatebenefratelli, per sciogliersi infine davanti alla chiesa di San Marco, dove sono state celebrate le esequie.

Alle 17.30, la bara, è stata deposta davanti all'altare maggiore della chiesa. Ai lati hanno preso posto i familiari dello agente ucciso e le autorità. In pochi minuti la chiesa si è riempita di gente, mentre allo esterno si accalcavano migliaia di persone. Il rito funebre è stato celebrato da mons. Ferdinando Maggioni, vicario generale della diocesi di Milano, in rappresentanza del cardinale, arcivescovo Giovanni Colombo.

Mons. Maggioni ha pronunciato l'omelia: dopo aver ricordato che Antonio Marino è caduto nell'esercizio della sua funzione di tutore dell'ordine e della legalità democratica, il prelato ha osservato che la morte è dolorosa soprattutto quando a provocarla è l'odio nei fratelli, che rinnova, «sotto ai nostri occhi, l'episodio biblico di Caino e Abele». La morte è ancor più dolorosa — ha continuato — quando la vittima è un giovane, che aveva scelto liberamente di difendere il cittadino, la sua libertà, la sua pace».

Mons. Maggioni ha concluso con un'esortazione: «Non dobbiamo stancarci mai — ha detto — nella lotta contro il sopruso e la violenza. Affidiamo al Signore il sacrificio di Antonio Marino, affinché ci siano donati tempi di più serena pace e di più feconda fraternità». Al termine del rito, la bara è stata caricata su un furgone, che è partito per il paese natale del Marino, Puccianiello, in provincia di Caserta. (Italia)

COLPO DI MANO ANTI-USA AL CAPOLINEA DELL'OLEODOTTO ARABO LUNGO 1200 CHILOMETRI

## ATTENTATO AL TERMINAL DELLA «TAPLINE» BRUCIANO I SERBATOI AMERICANI A SIDONE

**Danni limitati: esplose soltanto sette delle 24 cariche piazzate dai terroristi nella «tank-farm» Rivendicato da «rivoluzionari» libanesi l'atto di sabotaggio: ma a Beirut si fanno anche altre ipotesi**

Beirut, 14

*Una ventina di uomini armati sono penetrati la scorsa notte nella zona del terminal dell'oleodotto della «Tapline» che, lungo 1200 chilometri, trasporta il petrolio dell'Arabia Saudita fino al Mediterraneo, e dopo aver immobilizzato cinque gendarmi libanesi di guardia agli impianti, hanno piazzato cariche esplosive alla base dei serbatoi, che appartengono alla società americana «Medreco»: delle 24 cariche, tuttavia, solo sette sono scoppiate, provocando un incendio che ha danneggiato gravemente uno dei serbatoi e in maniera più lieve altri due. Altri serbatoi, raggiunti a loro volta dalle fiamme, erano fortunatamente privi di petrolio: comunque, secondo una prima stima, il fuoco ha distrutto 30 mila barili di greggio di proprietà del governo libanese, per un valore complessivo di centomila dollari (circa 58 milioni di lire italiane).*

*Il terminal della «Tapline» è situato sulla costa libanese, alla periferia di Sidone e a circa 40 chilometri dalla capitale Beirut: in seguito all'attentato nessuna parte vitale del complesso è stata danneggiata e la raffineria, che è situata a un chilometro circa dal luogo delle esplosioni, ha ripreso in giornata a funzionare regolarmente. Per quanto riguarda gli autori dell'attentato, vi sono tre possibili colpevoli: la «Guardia rivoluzionaria libanese», un movimento finora sconosciuto, che si definisce maoista e che, con alcuni volantini si è attribuito la responsabilità dell'azione; i palestinesi, i quali potrebbero aver agito in seguito alla decisione del comitato esecutivo dell'«Organizzazione per la liberazione della Palestina» (OLP) di colpire severamente gli interessi americani nel Libano (com'è noto, i fedain ritengono che gli S.U. siano stati complici di Israele nel sanguinoso raid compiuto giorni or sono nel cuore di Beirut); infine, gli stessi israeliani che — secondo quanto affermato dai guerriglieri palestinesi, per bocca della loro agenzia di stampa «Wafa» — avrebbero inviato a Sidone unità da sbarco, con reparti di guastatori: quest'ultima ipotesi contrasta però con la prima versione fornita dai cinque gendarmi libanesi assaliti e legati dagli aggressori (uno è stato anche ferito, in maniera non grave), secondo cui i membri del commando penetrato nel terminal parlavano tra loro in arabo, e non erano certamente israeliani: lo stesso governo di Tel Aviv ha formalmente smentito di aver avuto a che fare con l'operazione terroristica.*


Telefoto Ansa-Upi
Sidone — Ampie volute di fumo nero si levano dalla «tank-farm» americana dopo l'attentato dinamitardo dello scorsa notte

*Tuttavia, poiché soltanto Israele, poteva avere interesse a compiere l'incursione, colpendo sia proprietà libanesi (il petrolio greggio) sia installazioni di una società statunitense, e a creare uno stato di tensione tra libanesi e palestinesi e tra libanesi e americani, si ritiene a Beirut che la «Guardia rivoluzionaria» nasconda in realtà agenti provocatori, che avrebbero approfittato delle condizioni e delle accuse intempestive dell'«OLP»: se questo fosse il caso, si ritiene che il Libano potrebbe essere investito, in futuro, da una serie di attentati analoghi a quello odierno, di cui verrebbero automaticamente accusati i palestinesi.*

*L'oleodotto della «Tapline» è lungo circa 1200 chilometri e porta il petrolio greggio dai giacimenti sauditi di Dahran a Zahrani (Libano meridionale) attraverso la Giordania, la Siria e il Libano: l'oleodotto, che ha una capacità di circa 23 milioni di tonnellate all'anno, è già stato in passato oggetto di sei sabotaggi, due dei quali sono stati rivendicati dai fedain. Si tratta dei sabotaggi compiuti il 31 maggio 1969 nel Golan siriano e nel gennaio 1970 presso Merjayoum, nel Libano meridionale, dove fu presa di mira una stazione di pompaggio; altri tre attentati, che non sono stati formalmente rivendicati da alcuna organizzazione sono avvenuti nel settembre 1971 in Giordania (ad Al Majal, nei pressi della frontiera siriana), l'8 settembre 1971 in Giordania, presso Oum El Raf, e il 24 ottobre 1971, sempre in Giordania, presso la strada Amman-Bagdad.*

*L'ultimo degli attentati allo oleodotto della «Tapline» è stato compiuto nel gennaio scorso in territorio saudita, e la sua responsabilità è stata rivendicata da un'organizzazione autodefinitasi «Esercito repubblicano giordano»: in quell'occasione, tale organizzazione disse di aver compiuto l'attentato perché la «Tapline» alimenta «il macchinario di guerra imperialista contro le forze della rivoluzione e la nazione araba».*

*Il terminal preso di mira dagli attentatori è, come si è detto, di proprietà della «Medreco» («Mediterranean Refining Company»), di proprietà americana), che raffina il greggio convogliato a Sidone dall'Arabia Saudita per mezzo appunto dell'oleodotto della «Tapline»: quest'ultima società è posseduta al 30 per cento ciascuna dalle società «Standard Oil of California», «Standard Oil of New Jersey» e «Texaco», e per il restante dieci per cento dalla «Mobil Oil», anch'essa americana.*

*Per quanto riguarda infine la fantomatica «Guardia rivoluzionaria libanese» che, come si è detto, si è assunta la responsabilità dell'attentato odierno, è da rilevare che, nel comunicato inviato all'agenzia «France Presse» di Beirut, essa ha affermato che l'operazione contro le installazioni petrolifere americane «è un colpo inferto al simbolo dell'indegna alleanza americano-saudito-libanese, diretta contro la libertà e l'indipendenza del nostro popolo, sotto gli auspici del nostro governo». «Continueremo a colpire — prosegue il comunicato — tutti i covi, gli interessi e le basi, senza pietà e con determinazione. Proseguiremo nella nostra azione che tende a distruggere il nostro nemico nazionale e il nostro nemico di classe con la violenza armata, organizzata per assicurare l'avanzata della rivoluzione delle masse».*

*(Ansa - Afp - Reuter - Upi)*

## La situazione

Il presidente del consiglio ha presenziato al solenne rito funebre che con una commossa partecipazione di folla si è svolto ieri a Milano in onore dell'agente di pubblica sicurezza Antonio Marino ucciso dalla criminale violenza estremista nel corso degli incidenti di giovedì. Andreotti ha anche inaugurato la fiera milanese e ha tratto l'occasione del discorso inaugurale per fare un ampio esame dei molteplici problemi d'attualità da quello dell'ordine pubblico a quelli economici, da quelli politici a quelli sindacali.

Il presidente del consiglio ha fermamente condannato il tragico episodio di Milano e ha definito assurdo il tentativo di ripresa di una spirale di violenza. Andreotti ha sottolineato poi la esigenza di facilitare la ripresa economica anche con un contenimento delle spese correnti e ha per questo osservato che è contraddittorio accusare il governo di facile spesa ed aspettarlo negli angoli di oscure convergenze per emendare alla rovescia i disegni di legge. Fatto questo accenno polemico alle opposizioni di sinistra e anche ai «franchi tiratori» protagonisti della recente tensione a palazzo Madama per il disegno di legge sulla scuola, il presidente del consiglio ha difeso la politica monetaria seguita per far fronte alle ondate speculative internazionale e ha rilevato che è indispensabile una ripresa produttiva in un paese come il nostro che è al primo posto in Europa per gli scioperi.

La condanna della violenza estremista si è intrecciata all'esame delle prospettive politiche in molti discorsi e prese di posizioni di esponenti dei vari partiti.

Anche la vertenza dei 150 mila elettrici è giunta alle ultime battute. Il ministro del lavoro Coppo ha ieri presentato alle parti un ipotesi di accordo sulla quale si è discusso al ministero per buona parte della giornata e della nottata. Da domani intanto lo sciopero di 48 ore dei postelegrafonici paralizzerà i servizi postali e quelli dei telefoni attraverso centralino.

Un attentato è stato compiuto presso Sidone nel Libano al «terminal» dell'oleodotto arabo «Tapline» lungo 1200 chilometri, di proprietà di compagnie occidentali. La paternità del sabotaggio, portato a termine da un «commando» di uomini armati, è stata assunta da una organizzazione estremista libanese d'ispirazione maoista, finora quasi sconosciuta.

INAUGURATA LA CINQUANTUNESIMA EDIZIONE ALLA PRESENZA DEL CAPO DEL GOVERNO

# ENTRA NEL SECONDO MEZZO SECOLO LA FIERA CAMPIONARIA DI MILANO

## «Sintesi della produzione mondiale e punto vitale di incontri»: così il presidente Casati nel suo discorso
## Gli espositori sono oltre diecimila in rappresentanza di 76 nazioni - La visita ufficiale ai vari padiglioni

Milano, 14

La cinquantunesima edizione della Fiera internazionale di Milano è stata inaugurata ufficialmente stamani dal presidente del consiglio dei ministri on. Andreotti. Alla campionaria milanese, che si estende su una superficie di circa 600 mila metri quadrati, partecipano quest'anno 76 paesi, Italia compresa, e 10.808 espositori, di cui ottomila 61 italiani e duemila 747 stranieri, che presentano un milione e mezzo di prodotti in 126 settori merceologici.

Le presenze ufficiali, che comprendono i paesi industrialmente e tecnologicamente più evoluti, e quelli in via di sviluppo dell'Asia, dell'Africa e dell'America Latina, risultano così suddivise: Africa 20, Americhe 20, Asia 8, Europa 27 e Oceania 1. La presenza degli espositori stranieri ha fatto registrare quest'anno un incremento del 2,69 per cento, mentre la partecipazione nazionale è diminuita di circa il cinque per cento. Un sole splendente ha favorito la cerimonia inaugurale della campionaria, che costituisce una panoramica pressoché mondiale della produzione agricola, industriale e artigianale.

L'on. Andreotti, che era accompagnato dal prefetto di Milano, Mazza, è giunto in piazzale Italia, dinanzi al Palazzo del «Centro internazionale degli scambi», alle 10.30. Subito, l'on. Andreotti si è incontrato con le autorità presenti, fra cui i presidenti del consiglio e della giunta regionale lombarda, avv. Gino Colombo e dott. Piero Bassetti, il sindaco Aniasi, il vicepresidente dell'amministrazione provinciale, dott. Brusoni, e i dirigenti dell'ente autonomo della Fiera, tra i quali il presidente, avv. Adrio Casati, e il segretario generale, cavaliere del lavoro dott. Michele Guido Franci.

Erano anche presenti il vescovo ausiliare mons. Savini, in rappresentanza dell'arcivescovo di Milano cardinale Giovanni Colombo, numerosi parlamentari tra cui i senatori Spadolini e Ripamonti; gli on. Vittorio Colombo, Carenini, numerose personalità del mondo economico, tra le quali il presidente della Confcommercio, dott. Orlando, il presidente dell'Assolombarda, ing. Pellicanò, il presidente dell'Alfa Romeo, dott. Luraghi, il presidente dell'Enel, prof. Angelini, l'amministratore delegato della «Montedison», dott. Sferza, e il direttore generale della Fiat, dott. Rota. Fra le autorità militari erano presenti il generale di corpo d'armata Enrico Mino, comandante generale dell'arma dei carabinieri e il vicecomandante della prima regione aerea, generale Carlo Tommasi.

Dopo un caloroso scambio di saluti, l'on. Andreotti accompagnato dai dirigenti della Fiera e dalle autorità si è recato nel salone dei congressi del palazzo del «CIS», sui pennoni del quale sventolavano le bandiere dei 76 paesi europei ed extraeuropei accreditati ufficialmente alla Fiera. Qui si è svolta la cerimonia inaugurale, alla presenza dei rappresentanti del corpo diplomatico e consolare.

Il presidente della Fiera, Casati, nel suo indirizzo di saluto al presidente del consiglio ha, tra l'altro, affermato che la campionaria milanese «è sempre stata la dimostrazione che l'uomo ha bisogno del "prodotto", ma che anche il "prodotto" ha bisogno dell'uomo. Ha sempre cioè rappresentato questa realtà, questa necessità di "sintesi umana". Dopo aver detto che la Fiera di Milano è sempre apparsa come un "punto" vitale di incontri, Casati ha aggiunto che «a poco a poco, la rassegna ambrosiana ha allineato, nel concetto dell'eguaglianza fra gli uomini, tutte le nazioni nel suo "centro internazionale degli scambi"; e poi, l'anno scorso, nel suo cinquantesimo anno di operosità, ha elevato quel palazzo "Africa" che rappresenta — ha detto — l'appello più recente agli uomini, per la loro collaborazione e per un reciproco rispetto ed aiuto».

Avviandosi alla conclusione, Casati ha detto: «Signor presidente del consiglio, esprimo a nome del consiglio generale della Fiera il "grazie" per la sua presenza, ma mi sembra di dover subito aggiungere che la Fiera internazionale di Milano possa e debba sintetizzare il "grazie" di quanti vedono nella presenza del governo alla cerimonia inaugurale il momento di proficua riflessione per quanto si è fatto, si è operato, si è costruito nell'interesse di tutti. Insomma, qui è come una "fortezza" entro i cui recinti si pongono, per custodirle fedelmente, le cose utilmente fatte. E' la "fortezza del lavoro". Dopo aver affermato che «ogni discussione rimane fuori del grande recinto delle mura, anch'esso costruito dagli uomini a baluardo della loro fatica», Casati ha così concluso: «Qui, nella "fortezza del lavoro", si entra volentieri per sentirsi confortati, per sentirsi rafforzati, per avere una visione fiduciosa della vita».

L'on. Andreotti, dopo aver pronunciato il discorso (che riportiamo in prima pagina) ha raggiunto, sempre nel palazzo del «Centro internazionale degli scambi» (CIS), la «Sala ambasciatore», dove si è incontrato con ventisei ambasciatori di altrettanti paesi europei ed extraeuropei presenti alla «Campionaria». Nell'ampio salone antistante la saletta riservata ai capi delle missioni diplomatiche, era presente una missione economica della Repubblica popolare cinese. Dopo essersi congedato dai rappresentanti del corpo diplomatico, il presidente del consiglio, accompagnato dal prefetto e da Casati e Franci, e salito a bordo di una automobile scoperta per una visita panoramica del quartiere fieristico.

Il presidente del consiglio, sempre in auto, è passato, in viale Industria, dinanzi al padiglione della «Fiat», dedicato quest'anno al tema: «L'automobile ci ha insegnato a fare molto più che l'automobile», raggiungendo successivamente piazzale Giulio Cesare, dove è sceso per visitare il «Palazzo Africa». Il nuovo edificio, inaugurato l'anno scorso, mentre ancora si trovava in fase di costruzione, dal Presidente del Senegal Leopold Sedar Senghor, si compone di cinque piani che ospitano le partecipazioni ufficiali dei paesi africani. Con questa realizzazione, la Fiera di Milano ha inteso offrire maggiore funzionalità operativa alla partecipazione, divenuta ormai imponente, di una nutrita schiera di paesi in fase di decollo economico, fornendo loro una sede adeguata per impostare una fitta rete di contatti ad alto livello con i rappresentanti di tutte le nazioni presenti al mercato di aprile.

### DOMANI ANDREOTTI parte per gli S.U.

Roma, 14

Le undici giornate del viaggio del presidente del consiglio Andreotti negli Stati Uniti e nel Giappone cominceranno alle ore 11,05 di lunedì 16 aprile, con la partenza da Fiumicino di un volo speciale dell'Alitalia. Sarà con lui il ministro degli esteri Giuseppe Medici. La prima giornata sarà dedicata a un volo di avvicinamento a Washington. L'aereo di Andreotti arriverà all'aeroporto di Newport alle 15, ora locale; il presidente poi proseguirà in auto per Williamsburg, dove alloggerà alla Hallen Byrd Hause e concluderà la giornata con una cena alla Carteers Grove Plantation.

Martedì 17 aprile alle 10 Andreotti arriverà alla Casa Bianca e dopo mezz'ora dedicata alle cerimonie ufficiali si incontrerà con le delegazioni in una sala attigua. Andreotti pranzerà al Dipartimento di Stato e al termine si incontrerà con il Segretario di Stato Rogers. Nel pomeriggio, dopo una sosta al milite ignoto nel cimitero nazionale di Arlington, Andreotti si recherà all'ambasciata italiana e si preparerà per la cena alla Casa Bianca.

Mercoledì 18 aprile la giornata sarà aperta da una Messa alle 8,30 nella chiesa italiana di Washington e l'intera mattinata sarà dedicata da Andreotti a una serie di colloqui che si concluderanno alle 11 in un nuovo incontro con Nixon.

Giovedì 19 in elicottero Andreotti raggiungerà la base aerea di Andrews e subito dopo lascerà Washington per recarsi a New York e incontrare il Segretario generale delle Nazioni Unite.

Venerdì 20 aprile partenza per le Hawaii, dove alle 18.30 ora locale, Andreotti sarà ricevuto al Kahala Hilton di Honolulu dalle autorità locali e concluderà la giornata con una cena privata. Sabato 21 Andreotti dedicherà l'intera giornata a visitare l'isola di Oahu e il porto di Perl Harbour. Domenica la Messa pasquale aprirà la giornata e subito dopo Andreotti partirà per Tokio con il volo «Jal 071». *(Italia)*

LA VERTENZA IN ATTO DA QUATTRO MESI

# PER GLI ELETTRICI ACCORDO DI MASSIMA

## Soddisfazione dei sindacati - Domani e dopodomani bloccate le poste - In fermento anche i ferrovieri

DALLA REDAZIONE ROMANA
Roma, 14

Anche il rinnovo del contratto di lavoro dei 150 mila elettrici è giunto a conclusione dopo quattro mesi di vertenza e circa 40 ore di scioperi. Questa mattina il ministro del lavoro Coppo ha presentato alle parti un'ipotesi di soluzione di trenta cartelle che vale per i tre contratti della categoria: per i 100 mila dipendenti dall'Enel, per i 30 mila dipendenti dalle aziende municipalizzate e per i 15 mila delle imprese autoproduttrici. L'ipotesi è stata pressoché accolta interamente dai sindacati anche se vi hanno ravvisato alcuni «ostacoli» da superare. In serata, prima che il ministro riprendesse la trattativa andata avanti poi fino a tarda ora, i sindacalisti avvicinati dai giornalisti nei corridoi del ministero si sono espressi ottimisticamente.

L'altro grosso nodo da sciogliere in campo sindacale è quello dei postelegrafonici. Ci vorranno 7-8 giorni, dopo lo sciopero di 48 ore fissato per lunedì e martedì prossimi, perché il traffico postale, già afflitto da ritardi ormai considerati «normali», torni a funzionare con regolarità. Questo anche perché l'astensione dal lavoro a livello nazionale si aggiunge ad azioni sindacali provinciali; infatti a Roma e Napoli è in corso da ieri uno sciopero dei postelegrafonici che durerà 5 giorni. Lettere, cartoline e pacchi, in aumento per il periodo di Pasqua arriveranno quindi a destinazione con ritardo, anche se il traffico del periodo pasquale è notevolmente inferiore a quello natalizio.

Oltre alle poste, chiuse lunedì e martedì, non funzioneranno i vari servizi telefonici, gestiti dall'azienda di Stato, mentre si svolgeranno regolarmente i servizi gestiti dalla SIP, i cui dipendenti non sono interessati allo sciopero. Sarà pertanto bloccato il traffico interurbano tramite centralino, con qualche incidenza anche sui servizi automatizzati in quanto lo sciopero del personale tecnico rallenterà il servizio riparazione di eventuali guasti alle centrali.

Altro settore in fermento è quello dei ferrovieri. L'esigenza di indurre il governo ad aprire una formale trattativa con le organizzazioni sindacali dei ferrovieri sulle attuali condizioni retributive della categoria è stata sottolineata oggi dalla segreteria del Saufi-Cisl riunitasi per esaminare «la situazione di incertezza della categoria».

Da parte sua la segreteria dell'Usfi-Cisnal ha confermato per le 21 di giovedì 19 aprile l'inizio dello sciopero nazionale di 24 ore proclamato — informa un comunicato sindacale — per protestare contro l'esclusione della categoria dalla concessione dell'assegno perequativo pensionabile, concordato a favore delle altre categorie di statali.

Lo sciopero dei ferrovieri della Cisnal — prosegue il comunicato — si colloca nel quadro di una più generale protesta che si leva dai settori pubblici rimasti esclusi da sostanziali miglioramenti economici (doganieri, insegnanti, postelegrafonici) e «pertanto non più in grado di sostenere le pesanti conseguenze del crescente aumento dei prezzi».

Da segnalare infine che oltre centomila lavoratori hanno partecipato oggi alla manifestazione indetta dagli edili a sostegno dell'occupazione, della riforma della casa e delle altre riforme sociali.

**Matteo Giambi**

### DOMANI LE MATERIE per gli esami di maturità

Roma, 14

**Le materie d'esame per le prossime prove di maturità saranno rese note nella mattinata di lunedì 16 aprile. La scelta verrà fatta nel corso di una riunione che si svolgerà nello studio del ministro della pubblica istruzione Scalfaro. Al termine sarà diffusa alla stampa l'ordinanza ministeriale che fisserà, come si è detto, le materie per gli esami di maturità classica e scientifica nonché per le varie prove di abilitazione.**

*(Ansa)*

UN NASTRO DI 700 CHILOMETRI ATTRAVERSO IL VERSANTE ORIENTALE

# Leone apre l'«Adriatica» Un solo balzo da Bologna a Bari

## Inaugurati gli ultimi due tratti Ancona Sud-Pescara Nord e Vasto Sud-Foggia
## «E' una nuova opera di pace da contrapporre alle sparute pattuglie di violenti»

Ancona, 14

Due nuovi tronchi dell'autostrada adriatica, la «strada per la redenzione del Sud» come la ha definita lo stesso Presidente della Repubblica, sono stati inaugurati oggi da Giovanni Leone, nel corso di due cerimonie, una svoltasi al casello di Ancona Sud, l'altra al casello di Pescara Nord - Città Sant'Angelo. I due nuovi tratti aperti al traffico — l'Ancona Sud - Pescara Nord di 134 chilometri e il Vasto Sud - Foggia di 100 chilometri — completano in pratica un itinerario che si svolge per 636 chilometri sull'autostrada A 14 (da Bologna a Canosa, compresa la diramazione per Ravenna) e per 74 chilometri da Canosa a Bari, lungo il tratto terminale dell'autostrada A 17 Napoli - Bari.

La prima cerimonia, che ha concluso la visita di Leone al capoluogo marchigiano, è stata piuttosto breve; l'arcivescovo di Ancona ha impartito la benedizione e quindi il Capo dello Stato ha tagliato il nastro inaugurale. A Pescara Giovanni Leone, giunto da Ascoli Piceno dove si era recato in precedenza, ha trovato ad accoglierlo numerosa folla plaudente. Rispondendo al saluto delle autorità convenute, il Presidente Leone ha rivolto un elogio agli ideatori, ai progettisti e agli operai che hanno costruito l'imponente opera viaria.

«Nell'umiltà degli operai saluto il prodigio di questa grande autostrada — ha detto Leone —. La A-1 è un aggancio con l'Europa, componente di pace in Occidente. Ho percorso tutta l'autostrada da Nord a Sud nelle quattro regioni per richiamare all'attenzione della Nazione i problemi delle zone attraversate. Non si tratta di una storia che resterà periferica rispetto ai problemi del retroterra, ma che deve dare alle Marche un incremento vitale, all'Abruzzo una più sensibile partecipazione alla vita nazionale, al Molise una nuova dimensione, alla Puglia uno sbocco determinante: un percorso che, irradiandosi come una forza viva, dar il segno della resurrezione del Mezzogiorno».

Il Presidente della Repubblica ha auspicato una revisione critica del discusso problema del Mezzogiorno d'Italia, da compiere — ha detto — con fermezza. Ha ricordato il problema dell'emigrazione sempre più segnalato — ha detto — dalle autorità, quanto più si scende verso il Sud.

«L'autostrada contribuirà — ha continuato il Capo dello Stato — a riportare nelle loro regioni e presso i propri focolari abbandonati i lavoratori meridionali che hanno dovuto emigrare verso il Nord e verso altri paesi e che anelano a ricostituire l'unità familiare nella propria terra».

«Questa strada, dunque — ha detto Leone — dev'essere opera di pace, perché è un'opera di progresso sociale. L'ho sentito in questi giorni, consolante per il mio animo, ad Ancona, ad Ascoli Piceno, e oggi dalla voce dei rappresentanti delle quattro regioni: ho sentito vibrare vivo il senso dello Stato che è senso di legalità, che è scelta del metodo democratico, che è aspirazione a una giustizia perseguita con fermezza nell'ambito della Costituzione e con gli strumenti democratici attraverso i quali la carta costituzionale dà respiro a tutte le istanze e sbocco a tutte le ansie e possibilità di espressione a tutte le aspirazioni.

«Allora — ha continuato Leone — lasciate che ancora una volta, come ho fatto ieri in Ancona e come ho fatto qualche ora fa in Ascoli Piceno, io contrapponga questo senso dello Stato e della legalità a quelle sparute pericolose pattuglie di violenza e di brutale criminalità per poter dire che l'Italia vuole, ha il diritto di continuare il suo cammino di giustizia, di benessere e soprattutto di giustizia per coloro che più ne sono assetati, per la classe lavoratrice; e che questo l'Italia vuole compiere nel solco della democrazia, nell'ossequio della Costituzione, nel rispetto di tutte le idee, nella libera civile competizione. Questo desiderio, quest'ansia, questa aspirazione di giustizia e di legalità io raccolgo in questo momento, la affido alle vostre coscienze e la presento al Paese come segno di speranza, come segno di fiducia».

L'autostrada A14 è stata realizzata secondo criteri d'avanguardia, con un lavoro d'équipe in cui hanno lavorato a fianco l'ingegnere, il geologo e l'architetto paesaggista, per risolvere nel modo più conveniente problemi di consolidamento del terreno e di inserimento nel paesaggio. La scelta delle piante sulle scarpate e il loro inerbamento hanno tenuto conto sia della funzionalità sia del fattore estetico e ornamentale. Una autostrada piacevole e sicura da percorrere, «delle vacanze» come si è voluto che si definisse, che potrà essere agevolmente percorsa da Bologna a Bari con una vettura di media cilindrata in meno di sette ore.

Le caratteristiche tecniche sono quelle ormai universalmente adottate nella realizzazione delle autostrade italiane: due carreggiate (una per ciascun senso di marcia) separate da un'aiuola centrale munita di doppio guard-rail. Sull'aiuola è impiantata una siepe arborea con funzione ornamentare e antiabbagliante.

Sono da segnalare la galleria Solagne, di quasi 1300 metri, la più lunga dell'«Adriatica», e il viadotto del Salinello in provincia di Teramo: 31 gigantesche pile uniche per una lunghezza di altezza massima di 93 metri.

Alla cerimonia dell'inaugurazione sono intervenuti, fra gli altri, il ministro dei Lavori Pubblici Gullotti e il presidente dell'Iri Petrilli. Gullotti ha sottolineato l'importanza dell'autostrada per la soluzione non soltanto di problemi produttivistici, ma anche di esigenze di carattere territoriale per l'eliminazione di sacche di isolamento. Il presidente dell'Iri Petrilli ha rilevato come l'autostrada adriatica sia destinata a rappresentare, per il versante orientale della penisola, un'occasione di sviluppo economico paragonabile a quella che l'autostrada del Sole ha costituito per l'opposto versante. *(Ansa - Italia)*

# «VIA» UFFICIALE



Telefoto Ansa

**Ancona — Il Presidente Leone taglia il nastro tricolore durante l'inaugurazione dei due nuovi tronchi dell'«Adriatica»**

# Ripudio della violenza

**Dalla prima pagina**

## MILANO

affermazioni di Rumor e Sarti in Parlamento per ribadire «la ferma determinazione assunta come impegno di fondo di difendere lo stato democratico, di isolare e contrastare ogni violenza, di reprimere la violenza fascista, di impedire che la democrazia declini e che risorgano i fantasmi del passato». Il quotidiano democristiano ha aggiunto che «vanno respinte come palesemente strumentali le speculazioni imbastite anche in questa drammatica circostanza dai comunisti e dai socialisti, speculazioni tese a costituire un legame tra la violenza fascista, e una offensiva «tolleranza» della DC e del governo di cui fa parte verso questa violenza.

Il segretario socialdemocratico Orlandi, in un discorso a Pordenone, ha sostenuto che «da una provvisorietà imposta dallo stato di necessità, ma sorretta dall'impegno delle forze democratiche disponibili, siamo passati ad una precarietà non tranquillizzante e stiamo degradando verso una impotenza alla quale no nsiamo disposti ad adattarci non siamo disposti ad adattarci socialdemocratico ha tratto lo spunto da questa premessa per allargare il discorso alla validità dell'iniziativa del PSDI tendente, attraverso colloqui bilaterali con gli altri partiti, alla creazione di una diversa maggioranza.

I socialisti ovviamente vanno oltre. Una nota manciniana ha individuato nei tragici fatti di Milano una occasione in più per sottolineare che ormai il «vuoto di potere» è già in atto e che, pertanto, occorre procedere subito alla formazione di un nuovo governo.

Questa tesi è stata contrastata sia da Spagnolli sia da Bignardi. In particolare il capogruppo democristiano al Senato ha affermato che la recente vicenda a palazzo Madama «ha confermato che non è con le imboscate che si agevola quel chiarimento e quel dialogo che i veri democristiani considerano essenziale per i supremi interessi del paese e che, invece, le opposizioni vorrebbero strumentalizzare a senso unico». Il segretario liberale ha ricordato che il centro-sinistra cadde «quando fu manifesto che dietro il partito socialista si faceva avanti il comunismo e che il socialismo, anziché guadagnare col tempo in fatto di autonomia, soggiaceva a un incontenibile complesso di inferiorità rispetto al comunismo.

**R. P.**

una volta una giustizia che sia esemplare e rapida». Alla richiesta precisa dei giornalisti se era in sua facoltà di fornire i nomi, o indicare l'appartenenza politica dei responsabili del lancio delle bombe a mano, il senatore Nencioni aveva detto: «Non desidero, per ragioni che sono evidenti, dare i nomi, ma desidero confermare che i carabinieri sono già in possesso di tutti gli elementi per raggiungere gli obiettivi di polizia giudiziaria. Noi, responsabili del partito, abbiamo dato tutti gli elementi per addivenire a una giustizia rapida. Abbiamo segnalato due elementi: essi sono estranei al nostro partito».

Nel pomeriggio, poi, l'ammiraglio Birindelli aveva dichiarato, dal canto suo, che, come presidente nazionale del MSI Destra nazionale, egli si riteneva moralmente responsabile della legittimità degli atti che gli aderenti al partito possono compiere, riferiti ai deliberati del congresso del 18-21 gennaio ultimo scorso, riportati nello statuto e nella mozione conclusiva». Pertanto, aveva aggiunto, «se le gravissime allusioni fatte dal ministro degli interni, mentre riferiva alla Camera sull'episodio sanguinoso accaduto a Milano il 12 ultimo scorso, dovessero essere sostanziate non solo in termini giuridici, ma anche semplicemente in termini politici o morali, ci deve essere nel partito chi paga, e io ritengo che ciò mi competa».

Dopo aver affermato che, se la colpevolezza del MSI-DN sarà provata, egli darà le dimissioni da deputato, l'amm. Brindelli aveva aggiunto che, se invece questa responsabilità non sarà dimostrata, egli si rivolgerà al Presidente della Repubblica, «il quale non dovrebbe permettere che ingiuste accuse, lesive dell'onorabilità di uomini» fra cui egli si considera compreso «non vengano ritrattate». *(Ansa)*

RIVELAZIONI DI UN SETTIMANALE SULLE INDAGINI DEL QUESTORE

# Mangano «spiava» da tre anni le telefonate dei boss mafiosi

## Oltre 150 persone sotto controllo, tra cui Frank Coppola e Italo Jalongo

Milano, 14

Sotto il titolo «Bobine della mafia e mafia delle bobine» il settimanale «Tempo» pubblica, nel suo prossimo numero, il testo di una lunga serie di conversazioni telefoniche, registrate dal questore Angelo Mangano, e riguardanti alcuni noti personaggi coinvolti in fatti mafiosi. Le intercettazioni — riferisce il settimanale — hanno avuto inizio il 10 gennaio 1970, quando, all'indomani della fuga di Liggio da una clinica romana, l'allora capo della polizia, Angelo Vicari, ordinò al questore Mangano di assicurarlo nuovamente alla giustizia.

Il settimanale scrive che «il 910604 è il primo telefono che Mangano mise sotto controllo: è quello della casa di Pomezia di Frank Coppola. La lista aumenta di giorno in giorno e diventano undici, soltanto nel Lazio, le persone intercettate: il farmacista Augusto Cucchiaroni, Giuseppe Corso, il medico condotto di Tor San Lorenzo Francesco Palumbo, il commercialista Italo Jalongo, gli indiziati di attività illecite Ernesto Marchese e Ermanno Lizzi, il geometra Giovanni Virgili, il presunto trafficante di droga Giuseppe Mangiapane, il commerciante Angelo Cosentino e il macellaio Marcello Brocchetti.

«Contemporaneamente — è sempre il settimanale che racconta — in altre città italiane, in parte su segnalazione di Angelo Mangano, in parte per iniziativa delle varie criminalpol regionali e dei nuclei investigativi dei carabinieri, vengono intercettati i telefoni di circa 150 boss o presunti tali e dei loro gregari, molti dei quali saranno protagonisti del "processone" della mafia, quello che vedrà alla sbarra 114 imputati.

«Solo per i primi undici — precisa "Tempo" — Mangano registra circa 12 mila metri di nastro, 40 babine in tutto, il frutto di un ascolto di 16 ore su 24. Le consegnerà all'autorità giudiziaria, ma da allora ha inizio quella "ballata delle bobine" scomparse e poi ricomparse, alcune selvaggiamente manomesse, addirittura tagliate e reincollate con lo scotch. "Tempo", per la prima volta, ne svela il contenuto e pubblica integralmente alcune delle conversazioni registrate dal vice-questore Angelo Mangano e altre "catturate" nelle indagini sulla "nuova mafia"».

Ricostruendo una sorta di «indagine ideale» del questore Mangano per la ricerca del boss mafioso Luciano Liggio, «Tempo» sostiene che il questore «era riuscito a comporre le tessere di un mosaico fatto di tanti piccoli segreti, di storie di intrallazzi, di speculazioni, di collusione fra mafia e potere politico. Storie di banche, di traffici clandestini, di assassinii. *(Italia)*

### FINANZIERE AGGREDITO da un autista olandese

Bolzano, 14

Un grave episodio di violenza è avvenuto a Vitipeno, ad una ventina di chilometri dal Passo del Brennero: un camionista olandese, Jacob Wjn di 27 anni, fermato col suo pesante automezzo a un posto di blocco, istituito dalla Guardia di Finanza, è sceso infuriato dalla cabina di guida e brandendo una sbarra di ferro ha aggredito un milite della Finanza. Ne è seguita una furiosa collutazione nel corso della quale l'agente ha sparato un colpo di pistola in aria a scopo intimidatorio.

Colleghi della guardia e altri camionisti sono poi riusciti a bloccare l'irascibile olandese, che è stato tratto in arresto per aggressione a pubblico ufficiale e tradotto alle carceri di Bressanone. *(Italia)*

DOPO POLEMICHE DURATE VARI MESI

# Sindacato Montedison: domani firma del patto

## *Incertezza sull'entità delle azioni private*

DALLA REDAZIONE ROMANA
Roma, 14

E' confermata per lunedì pomeriggio, all'IMI, quella che dovrebbe essere la riunione conclusiva della travagliata vicenda Montedison, la riunione cioè per la firma da parte degli azionisti pubblici e privati dello statuto per il sindacato azionario della società di foro Bonaparte. I punti principali in cui si articola il patto di sindacato (approvato dagli azionisti privati il 4 aprile scorso dopo accese polemiche durate vari mesi) sono ormai noti ed quindi possibile ricordare sinteticamente: il sindacato sarà «paritetico» tra parte pubblica e parte privata e «aperto» a quanti vi vogliono aderire.

Il sindacato sarà presieduto dal direttore generale dell'IMI, ingegner Cappon, il cui voto sarà decisivo in caso di parità (i membri del comitato di direzione sono otto, tre in rappresentanza degli azionisti pubblici, tre in rappresentanza dei privati, il presidente della Montedison e il rappresentante dell'IMI); la bozza dello statuto precisa che in caso di eventuali divergenze sull'interpretazione del patto «la decisione è demandata, in via definitiva ed inoppugnabile, a un arbitratore che sarà designato dal presidente della Suprema Corte di Cassazione». (Articolo 16).

L'attesa per la riunione di dopodomani sta quindi sopratutto nel sapere chi si presenterà all'IMI, e cioè chi sono con esattezza i principali azionisti della Montedison, e quante sono le azioni che si riusciranno a sindacare. Infatti se il numero di azioni possedute dagli enti pubblici è noto, in quanto dovrebbe essere rimasto immutato, altrettanto non si può dire delle azioni in possesso dei privati, dopo i recenti rastrellamenti in borsa che hanno visto più di 45 milioni di azioni Montedison passare di mano in pochi giorni.

Quante sono queste azioni? Allo stato attuale delle cose è estremamente difficile poterlo precisare con esattezza: il «libro dei soci» della Montedison viene aggiornato con un certo ritardo, e non riporta le ultime operazioni. Secondo gli ultimi conteggi comunque la Sarom di Monti e la Centrale (le due società che costituiscono una delle maggiori incognite della riunione di dopodomani) dovrebbero possedere circa 15 milioni di azioni ciascuna, e cioè insieme il 4 per cento delle complessive 749 milioni di azioni Montedison.

**R. R.**



Telefoto Upi

**Budapest — Il pittore Renato Guttuso è arrivato ieri nella capitale ungherese su invito dell'Istituto per le relazioni culturali. Recentemente un altro esponente della cultura italiana, lo scrittore Alberto Moravia, ha visitato per studio l'Ungheria durante un breve soggiorno**

# UN GIORNO DI MERCATO

FRA le funzioni del tecnico agricolo c'è quella di seguire l'andamento dei mercati. Che per me significava assistere al rinnovato miracolo della nascita del prezzo. Un lievitare a poco a poco dal campo di onde magnetiche dell'afflusso in piazza di animali e derrate a costituire nei loro spazi ben determinati lo schieramento dell'offerta, mentre nervose e già in quei tempi motorizzate le squadriglie della domanda facevano le loro puntate da dietro ai siparietti intabarrati dei mediatori.

A ciascuno la propria carica elettrica fino a che l'atmosfera, fatta densa di voci e di aromi, si gonfiava come un utero gigantesco. Ed ecco uscirne fuori il prezzo per ogni singola voce di domanda e di offerta: ben preciso nella severa discriminazione di qualità.

Accadeva su tutte le piazze e ne visitavo parecchie, ma la più interessante, forse per la bellezza architettonica della cittadina, era per me la piazza di Portogruaro.

Ci andavo tutte le settimane. Al giovedì. Partivamo da Venezia in gruppo di tecnici ma alla nascita del prezzo tentavo di trovarmici da sola.

A mezzogiorno, quando il mercato si spegneva, raggiungevo colleghi ed amici alla trattoria della Colomba e la nostra tavolata abbracciava spesso un'intera parete. Tra noi e gli altri tavoli occupati da agricoltori e funzionari dei più svariati uffici, quali residenti, quali in missione, spesso nobilitati dalla presenza di incliti presidenti dell'uno o dell'altro ente o da tecnici dal grado di professori, vi era un vivo scambio di parole e di bottiglie, molte delle quali uscivano da sotto le mantelle dei produttori che se ne facevano vanto come si fosse trattato di gioielli. E noi come gioielli ne guardavamo in trasparenza la limpidezza nel versare il liquido dorato o rubino nei calici, annusandone il bouquet e, previo un bocconcino di pane per togliere l'asprezza, con una giusta sorsata bagnavamo l'intero arco delle papille gustative. Un rituale che ciascuno di noi, io di solito fra tanti uomini la sola donna, compivamo con una religiosa scrupolosità.

All'arrivo del risotto o delle svariate paste asciutte l'intera sala della Colomba si trasformava in una sapida agape di famiglia. Perciò quando qualcuno un giorno menzionò il grosso premio di una di quelle lotterie che già allora regalavano qualche milioncino, si sentì correre da tavolo a tavolo ogni sorta di proposte. E anch'io dissi la mia. Fossi stata la fortunata vincitrice del primo premio mi sarei comperata una grande casa, in campagna. Non nel piano e neppure in montagna. In collina, in mezzo al verde, fuori dalle strade maestre e persino un pò difficile da scovarsi per viottoli segreti. Ad un tratto si fece silenzio intorno a me e quegli uomini, tra i più rudi e positivi che si potessero immaginare, fosse il tono della mia voce, fosse il vino bevuto ed il pranzo generoso, avevano assunto uno strano aspetto di grossi bambini invecchiati e, curiosamente, me li sentivo in pugno. Una casa — dicevo — con un'immensa cucina dal largo focolare aperto. Aperta anche la porta. Perchè chiunque fosse venuto potesse entrare e sedere al focolare o sulle panche disseminate un pò da per tutto, e col mestolo attingere al paiolo appeso alla catena e mangiare. E bere, s'intende, spillando dalla botte, e spiccare dalle collane appese al soffitto le salsicce affumicate e affettare sui taglieri il prosciutto e i salami. E pane a volontà: pagnotte profumate da tirar fuori dalle madie. E niente tovaglioli. Tovaglie intere da legare al collo per quel libero pranzo pantagruelico e sempre, sempre pronto.

Volti rugosi abbronzati o sbiaditi dall'ombra dell'ufficio parevano grossi mascheroni oscillanti nel sogno collettivo. E poi? E poi? — è la domanda che si accavalca come un'onda. Poi, parlare. Ognuno dire la sua liberamente. Mettere fuori ciò che è chiuso, sprangato dentro di noi e che non si dice a nessuno. Qualche volta, forse, all'ignoto che ci siede accanto in treno.

«Parlare? Sì, parlare». In tutti l'improvvisa scoperta che quel vociare rumoroso dei nostri incontri non era «parlare». In tutti la nostalgia improvvisa di dire cose vere, forse pazze, forse impensate.

«Questa casa farei» conclusi e ormai il cameriere che portava il caffè aveva disperso l'atmosfera di sogno collettivo. Anzi pareva che tutti, e ciascuno a modo suo, si vergognasse dell'improvviso abbandono, quasi che il vino ci avesse dato alla testa, come se ci fossimo denudati pubblicamente. Talchè i saluti furono affrettati e sembrava che ciascuno rientrando nel suo personaggio solito scantonasse dal sole al vicolo oscuro di se stesso.

Per alcuni giovedì successivi qualcuno tentò di provocarmi e di far rivivere la immensa cucina. Ma sono cose che capitano una volta e non si ripetono.

Poi, la vita mi portò lontano da Portogruaro e dai mercati dove nasce miracolosamente il prezzo. Tuttavia dopo anni e ancora di giovedì mi trovai a Portogruaro sul mezzogiorno e andai alla Colomba. Rimodernata non mi pareva più quella nè riconobbi la gente che mi stava intorno. Se da un tavolo in fondo un signore dall'aria meridionale, coi capelli brizzolati e intensi occhi neri dietro alle lenti azzurrate, mi fissava con una tale insistenza che a mia volta lo fissai dubbiosa di essere caduta in una delle mie frequenti amnesie. Il signore si alzò e venne al mio tavolo: «Lo sa che per tutta la vita ho sognato la grande cucina della casa aperta sulla collina? Ero l'impiegato del Catasto. Ora sono il capoufficio. Certo non mi ravvisa con questi capelli bianchi».

«Sieda» e gli offrii del mio vino ed egli ordinò una bottiglia e, come accade in treno, fra sconosciuti, abbiamo davvero «parlato». Fino a che come accade quando si «parla», le nostre strade si sono materialmente divise.

**Aurelia Gruber Benco**

NEMMENO IL TEMPO RENDE GIUSTIZIA AI CELEBRI «FORZATI DEL VERSO»

# Eternamente condannati all'anticamera della fama

## Francesco Maria Piave, con flemma tutta veneta, ebbe a dire di sé: «Sono l'asino legato alla greppia del padrone» - Ingiusto Verdi se tiranneggia un librettista

*Li hanno battezzati i «forzati del verso», e nemmeno il tempo rende loro giustizia; sono condannati all'anticamera della notorietà, tutti conoscono le loro strofe, almeno quella iniziale, pochi prestano attenzione al loro nome. Sono i librettisti d'opera, chiamati dal musicista a stendere il testo solo in quanto capaci di sopportarne la schiavitù.*

*Francesco Maria Piave, con flemma tutta veneta, ebbe a dire di sé: «Sono l'asino legato alla greppia del padrone; è il mio tiranno e non potete credere quali e quante esigenze ha verso di me e contro i miei poveri versi: qui vuole un accento, là uno sdrucciolo, qua un verso corto, là lungo. Insomma, mi martirizza continuamente facendomi cambiare, modificare mille volte la mia poesia, e io debbo obbedire...».*

*Un Verdi prepotente, forse a ragione se si pensa alle filastrocche tipo: «Di Provenza il mar, il suol / Chi dal cor ti cancellò? / Chi dal cor ti cancellò / Di Provenza il mar, il suol? / Al natìo fulgente sol? / Qual destino ti furò? / Qual destino ti furò / Al nato fulgente sol?».*

*Un Verdi ingiusto quando tiranneggia un librettista dalle folgorazioni, quali: «Pari siamo!... Io la lingua, egli ha il pugnale; / Uomo son io che ride, ei quel che spegne».*

*Verrà anche per il musicista la magica liberazione dalla «parola scenica», ed allora il discorso assumerà la scioltezza d'una libera e ricca prosa moderna. Ma sarà una conquista graduale ed inconsapevole.*

*Chi non volle mai ridursi a succube del musicista, un po' per i tempi mutati ma soprattutto per l'indole inquieta e ribelle, fu Luigi Illica, il poeta di scuola verista, la cui presenza sulle locandine quasi contemporanee di «La Wally» e «Nozze istriane», offre l'occasione per una dissertazione appena più approfondita.*

*Figlio di un notaio piacentino, Luigi si mostrò riottoso al metodo d'educazione paterna fin dalla più tenera età. Pochi anni di collegio furono sufficienti a fargli apprezzare la vita avventurosa al punto di imbarcarsi come mozzo. Dopo aver girato mezzo mondo, ritornò a casa per mostrarsi ancor meno conciliante. Pretese la sua parte di eredità e con quella... s'imbarcò per Milano mettendosi al timone di un veliero corsaro: la scapigliatura. Col suo anticonformismo e per la sua spregiudicatezza, sembravano nati l'uno per l'altra.*

*Fondò una testata, il «Don Chisciotte», e si trovò coinvolto in dispute, polemiche a non finire. Ebbe, in un duello col direttore della «Gazzetta dell'Emilia», il Carducci quale padrino ed un orecchio mozzo.*

*Magro, asciutto, con gli occhi di fuoco, fu un irrequieto. Bene lo tratteggiò il Bolchi televisivo, mettendogli a lato il bonario e pacioso Giacosa. Fu questi, secondo la testimonianza epistolare di Giulio Ricordi, «il vero cuscino di piume, la vera zona neutra tra il vulcano Illica, le incertezze pucciniane e le impazienze editoriali».*

*Il fatto è che Illica fu sempre consapevole della scala gerarchica che regolava i rapporti di un librettista col compositore. Nei dieci anni che trascorsero fra i suoi esordi giornalistici e la stesura della prima opera lirica, Illica si dedicò alla prosa. Fu il suo un autentico teatro d'avanguardia in cui sferzava costumi e persone. Si rese conto che il libretto d'un'opera è subordinato alla musica quando gli giunse, allettante, la proposta di Alfredo Catalani di scrivere un lavoro ispirato ad un romanzo «Wally dell'avvoltoio» che furoreggiava in Germania e, a puntate su un giornale, anche in Italia. Il successo di «Wally» colpì di riflesso anche Illica che da quel momento si dedicò anima e corpo alla lirica. Invero davanti alla nebulosa psicologia del personaggio, il poeta ricorse ai ferri del mestiere per dipanare l'intricata matassa. Apparentemente ricca di colpi di scena, l'opera ha in Wally una protagonista inquieta e contraddittoria che impallidisce a poco a poco fino a perdere molto della sua consistenza teatrale.*

*«Wally» nacque in poco tempo, ma con «Nozze istriane» Illica stabilì un record addirittura: cinque giorni ed il libretto fu completato, pronto per essere consegnato al musicista Antonio Smareglia che, stupefatto dalla capacità del poeta, attendeva incredulo nella sua casetta di Dignano. Per Smareglia, il poeta aveva già scritto «Il vassallo di Szigeth» (in collaborazione con F. Pozza) e «Pittori flamminghi», ma la prima idea era partita dal musicista. Nel caso di «Nozze istriane», la priorità appartiene allo scrittore. Il dialetto istriano, di cui egli afferrava meglio i suoni che le parole, la fiera bellezza delle ragazze dignanesi, la natura del luogo agirono su di lui come una molla. Ad azionare il grilletto ci pensò un personaggio singolare, un Nicoletto che portava lo stesso cognome del compositore, calzolaio di professione, in realtà depositario di tutte le tradizioni canore e poetiche del borgo. Illica si bevve racconti e leggende dalla viva voce di Nicoletto. Complice forse il genuino «refosco», il tepore di un focolare, era l'inverno 1893-94, l'idea gli esplose dentro con la forza della natura.*

*Luigi Illica, poeta che Giordano (Andrea Chénier e Siberia), Mascagni (Iris e Isabeau), Puccini (Bohème, Tosca, Butterfly) sperimentarono ribelle e ostinato, rimase conquistato e avvinto dalla gente istriana che ricambiò offrendo il suo testo più vivo e spontaneo.*

**Claudio Gherbitz**

### Mostra di Morandi a Leningrado

**Bologna, 14**

Una rassegna di opere di Giorgio Morandi sarà allestita, a partire dal 17 aprile, nelle sale del museo dell',,Ermitage" di Leningrado. La mostra, dovuta all'iniziativa del comune di Bologna e a cura del ministero della cultura dell'URSS, della associazione Italia - URSS, e del museo dell',,Ermitage" di Leningrado, del museo di arti figurative «Puskin» di Mosca, del museo di belle arti di Karkov, della galleria comunale di arte moderna di Bologna, comprende ventiquattro dipinti ad olio, un gruppo di acquerelli e disegni e cinquanta acqueforti.

### Riservato al giornalismo il «Guidarello» 1973

Il Premio «Guidarello» è riservato quest'anno a un articolo di libero tema ravennate (storia, memoria, attualità). Il Premio è dotato di mezzo milione di lire e di altri premi minori. La commissione giudicatrice è composta da Francesco Serantini, Max David, Walter Della Monica, Angelo Lorizzo, Claudio Marabini, Giambattista Vicari

IL «REGIO» DI TORINO VECCHIO E NUOVO

# Commossi ricordi a galla dal passato

## Singolari echi fra studi verdiani e incontri culturali

**Torino, 14**

In una settimana Torino ha regalato al suo nuovo «Regio» una tale fioritura di affetti e di iniziative da riscattare trentasette anni di speranze covate sotto le ceneri del 1936.

Ai margini della fastosa e festosa inaugurazione verdiana, almeno tre manifestazioni hanno avvalorato l'importanza storica dell'avvenimento (per non dire delle mostre, delle retrospettive, ecc.): il convegno di studi su «I Vespri Siciliani» promosso dall'Istituto di studi verdiani in collaborazione con il Regio, la pubblicazione del primo volume della collana «Opera» edita dalla UTET e diretta da Alberto Basso (volume ovviamente dedicato ai «Vespri»), ed infine la simpatica assemblea di «vecchie glorie», che, raccolte a Palazzo Madama da Giorgio Gualerzi, hanno rievocato il passato glorioso del teatro torinese.

Le quattro sedute del convegno sono state presiedute egregiamente da Massimo Mila ed aperte da Leonardo Sciascia con una conversazione introduttiva sul tema «Il mito del Vespro». I lavori musicologici sono stati avviati da Giuseppe Pugliese con una fondamentale relazione su «I Vespri Siciliani nell'opera di Verdi». Gustavo Marchesi, Leon Guichard, Giuseppe Vecchi, Julian Budden, Claudio Casini hanno poi esaminato lo ambiente culturale e artistico parigino, i momenti e le vicende della librettistica, i rapporti con il «grand-Opéra». L'aspetto più strettamente analitico della forma e della partitura ha trovato ampio sviluppo nelle relazioni di Peter Pal Varnai, Roman Vlad, Massimo Bruni, Marcello Conati, Romano Gandolfi. Dopo una densa trattazione di Aldo Nicastro sul post-quarantottismo verdiano, Raffaello Monterosso ha preso in esame la sinfonia, ed Eugenio Gara ha acutamente individuato le peculiarità della vocalità dell'opera. La limpida relazione di Gara è stata accolta da un tale consenso di stima e di simpatia che non sarebbe esagerato affermare — per quanto possa sembrare curioso — che in sede di bilancio a Torino gli applausi più sentiti della settimana teatrale sono andati all'«étoile» del balletto, Natalia Makarova, e al mite studioso della vocalità.

Yvonne Bril ha riferito in francese sulla «Prèmière des Vepres Siciliennes à Paris e les critiques contemporaines françaises», mentre la giovane Lucilla Tedeschi Dall'Aglio ha parlato delle critiche contemporanee italiane. Giorgio Gualerzi ha poi ripercorso le fortune dell'opera e Giampierto Tintori ha trattato infine della discografia.

Sempre a Palazzo Madama, Alberto Basso ha presentato il prezioso volumetto dell'UTET curato da Massimo Mila. Si tratta della prima pubblicazione di una collana, rivolta alla documentazione esauriente della creazione artistica. Questa prima «guida», di cui ha parlato lo stesso Mila, presenta un accurato confronto critico del libretto francese pubblicato a Parigi nel 1855 (con le varianti allo spartito di Léon Escudier) e del libretto italiano con le varianti della «Giovanna De Guzman», titolo di iniziale diffusione in Italia. Nella seconda parte del saggio, il musicologo torinese analizza, senza dimenticare la propria vivida comunicativa, il linguaggio dell'opera verdiana. In appendice, due note di Rodolfo Celletti e di Giorgio Gualerzi.

Quest'ultimo, capo ufficio-stampa del Teatro Regio ed instancabile appassionato delle vicende operistiche, con particolare interesse per il canto, è stato l'impeccabile ed informatissimo coordinatore di un incontro di gloriosi artisti del passato legati da forti vincoli di affetto e di esperienze alla storia del vecchio Regio.

Fra i grandi assenti, Gualerzi ha ricordato Giuseppe Antonicelli, che prima di dare tanto alla vita teatrale di Trieste, ha dedicato tante energie al teatro torinese. Mancava anche Rosetta Pampanini, ammalata, e la novantenne Ester Mazzoleni, che ha inviato un affettuoso messaggio; ma attorno al grande tavolo del salone risorgimentale c'erano altri illustri rappresentanti della «golden era» dell'opera italiana e del Regio, dei tempi della gestione Mazzonis, ricordato con commozione dal mestro Nino Antonellini: ecco Maria Caniglia, Toti Dal Monte, Elvira De Hidalgo, Zita Fumagalli, Gianna Pederzini, Carlo Tagliabue.

Della Caniglia, ancora vigorosa e sicura come ai tempi eroici della sua carriera, Gualerzi ricorda l'esordio al Regio nel 1930 come Crisotemide nell'«Elettra», e poi Elsa nel «Lohengrin» con Pertile. Toti Dal Monte — un batuffolo di cotone aggrappato al microfono — non vorrebbe parlare («son vecia, ciò...» si lamenta) ma poi incomincia a sgranare simpatici ricordi in lessico familiare.

Zita Fumagalli e Elvira De Hidalgo sono le più commosse, ritrovandosi singolarmente accostate all'attuale edizione inaugurale dei «Vespri»: la prima (cantò al Regio nell'«Andra Chenier» del 1923 diretta da Antonicelli) è infatti la maestra di Raina Kabaivanska, l'Elena attuale presente alla riunione; la leggendaria De Hidalgo, che adesso stringe gli occhi sotto un austero cappellino nero, è stata invece la maestra della Callas, la regista dei «Vespri» di oggi e la grande Elena di ieri, ed è, fra le vecchie glorie, la più anziana rappresentante della storia del vecchio tempio della lirica torinese, avendovi debuttato nel lontano 1914 con il «Barbiere di Siviglia».

Gianna Pederzini ha ancora la grinta e la fervida energia di Carmen, e Carlo Tagliabue — capelli candidi e voce roca — quando accenna ad un episodio della sua splendida carriera, fa vibrare ancora il riverbero della sua indimenticabile voce.

Ogni tanto affiorano dalle nebbie immagini nitide di gioventù, ed il pubblico applaude così ancora a Gigli ed a Schipa come ad ospiti graditi ed inattesi fra i ricordi del vecchio e le speranze del nuovo Regio.

**G. Go**

RESPONSABILITA' DELLA CLASSE DIRIGENTE NELL'ATTUALE GRAVE CRISI CHE COINVOLGE I GIOVANI

# Hanno ignorato che la scuola non è più quella del De Amicis

## Sarebbe stato necessario non stancarsi di mostrare ogni giorno a tutti i livelli e in ogni ambiente che ognuno di noi vale per quello che sa fare, e non per quanto sa parlare o per i titoli che possiede

Di nuovo il problema della scuola italiana — attraverso il dibattito parlamentare dei giorni scorsi — è giunto davanti al giudizio dell'opinione pubblica con tutta la sua carica di drammaticità. La nostra scuola, a tutti i livelli, sta vivendo anni angosciosi, lasciata in balìa a tutte le forze che l'aggrediscono da ogni parte, senza mai proporre alcuna soluzione valida, permanente, che abbia almeno il senso di una linea precisa da percorrere. La scuola è gravemente malata, si è gonfiata in modo del tutto sproporzionato alle necessità del paese, ha aperto tutte le porte a tutti, non ha posto alcun freno, alcun controllo, ed ha tradito così, prima di tutto, centinaia di migliaia di giovani, che vengono a scuola soltanto considerandola un'area di parcheggio, un luogo per trascorrere alcuni anni vuoti, che altrimenti non si saprebbero impiegare, mancando le nostre strutture di sbocchi di lavoro adeguati ai nostri tempi, alle nostre capacità, alle nostre possibilità economiche.

La scuola deve avere una funzione sociale precisa e rigorosa, deve agire davanti ad una società in progresso, deve preparare gli uomini adatti a svolgere determinati lavori, ad assumere determinate responsabilità, come avviene in tutti i paesi evoluti e giusti: non si può mandare un giovane a scuola soltanto perché lì trascorra una parte decisiva della sua vita, senza avere davanti a sé una meta a cui mirare, un obiettivo da raggiungere sul serio, nei fatti e non nelle parole, nella concretezza quotidiana e non soltanto in una vaga speranza nel domani. L'aver agito contro il merito di ognuno, l'aver voluto giungere all'aberrazione di livellare i valori, di far andare avanti tutti pur di dar loro un diploma, un pezzo di carta inutile e insignificante, aver fatto finta di non veder la sciagura a cui tutti andavano incontro con questa demagogia che ci ha corroso di giorno in giorno, aver messo sulle cattedre centinaia di migliaia di insegnanti dagli asili alle università, senza alcuna prova rigorosa di merito, senza alcun controllo sul lavoro svolto, tutto questo è stato un grande tradimento che si è fatto al paese intero da parte di chi avrebbe dovuto capire queste cose, da chi avrebbe dovuto provvedere in tempo, cioè dalla classe politica e amministrativa, che ha il potere nelle sue mani.

Non si doveva ignorare che la scuola degli anni Sessanta e Settanta non era più la scuola dell'Ottocento, quella del Carducci, del Pascoli o del De Amicis, una scuola di piccoli gruppi sociali provvisti di grandi mezzi finanziari o di grandi capacità intellettuali, ma era ormai la scuola di un popolo uscita dalla guerra e dalla tremenda sconfitta, un popolo che disertava la campagna per venire a prendere una paga meno precaria nelle città che stavano per essere ricostruite sulle rovine della disfatta: questo senso di maggiore socialità, di maggiore apertura ai problemi di attualità, non fu percepito dalla nostra classe dirigente. Ci si trovò improvvisamente con le aule affollate da genti nuove, che per la prima volta stavano affacciandosi alla cultura, e non si provvide in tempo a fare scuole, a dare servizi sociali a queste genti nuove che affioravano alla vita civile dopo secoli di abbandono, di solitudine, di segregazione, e soprattutto non si provvide a preparare le centinaia di migliaia di insegnanti che occorrevano con drammatica urgenza per riempire questi enormi spazi vuoti. Tutti diventarono insegnanti, quelli promossi nelle prove d'esame e quelli bocciati, e tutti finirono per avere la cattedra, per fare scuola ai nostri figli: l'insegnamento divenne nel nostro paese un rifugio per tanti intellettuali falliti, i quali portarono davanti ai nostri figli le loro frustrazioni, le loro sconfitte amare, il loro smarrimento, ma anche — nei casi peggiori — le loro meschinità, le piccole malizie, il gusto della vendetta.

Qui c'è una grande responsabilità dell'università italiana, che doveva preoccuparsi di preparare questi uomini per un compito tanto importante, tanto delicato, tanto pregnante ai fini della formazione dei cittadini, dell'educazione alla responsabilità personale, all'impegno morale, al senso della vita che ogni giorno dev'essere vissuta, costruendo ognuno per il bene comune, con i fatti che danno la misura degli uomini, e non — come si usa da noi in tanti ambienti importanti — con le chiacchiere vuote e inutili.

Non ci si doveva mai stancare di mostrare ogni giorno, a tutti i livelli, in ogni ambiente dove l'uomo opera e vive, che ognuno di noi vale per quello che sa fare, e non per quanto sa parlare, o per i titoli che possiede: avevamo bisogno urgente di cittadini fattivi, costruttori, pazienti, misurati, consapevoli delle condizioni vere del nostro paese: forse si poteva dire che stavamo diventando uno dei maggiori paesi industrializzati del mondo, ma si doveva aggiungere subito che avevamo il maggior numero di analfabeti tra i paesi civili, che eravamo i più arretrati nella lettura, nella ricerca scientifica, e che avevamo i maggiori dislivelli di ricchezza, i più ricchi ma anche i più miserabili, e che il povero si sente ancora più misero quando vede intorno a sé troppe zone di ricchezza, tante volte male realizzata, male usata, e troppo sfacciatamente ostentata: qui sta una delle radici più tenaci dell'odio sociale, che da noi è tanto diffuso, e fa tanto prosperare gli estremisti, i quali su questo odio costruiscono la loro capillare propaganda.

Tutte queste, e tante altre cose ancora di estrema urgenza, dovevano essere diffuse dalle nostre scuole, nel Nord nel Centro e nel Sud, poiché in tutta la penisola questi malanni erano profondi e radicati, seppure in modi diversi, e le nostre università avrebbero dovuto preparare uomini con tali attitudini, pensosi dei problemi veri del nostro paese: ma per fare queste cose bisognava lavorare molto di più, vivere a lungo accanto alle nuove generazioni che nascevano dai padri avviliti dalle illusioni e dalle speranze mancate, usciti da una troppo breve giovinezza impegnata nella guerra, venuti adulti prima nella retorica della «grande potenza», e fatti più pensosi e più amari nell'avvilimento della disfatta, nello smarrimento di tanti valori in cui molti avevano creduto anche con entusiasmo e con fede profonda, e che erano crollati di schianto, per sempre.

**Guido Miglia**



Telefoto Upi

**Vienna — Karl Ridderbusch e Jeanine Altmeyer durante la prova generale dell'«Oro del Reno» con cui si aprirà il Festival musicale di Pasqua a Salisburgo diretto da Karayan**

# La rassegna dei libri

## Il cammino della moda

Era parecchio tempo che non avevamo occasione di parlare di opere interessanti come «La evoluzione storica e stilistica della moda», di Giorgio Marangoni.

Un lettore maligno — e maschio — potrebbe commentare: eccole, le donne, basta che sentano parlare di moda e vanno in orbita. In realtà si tratterebbe di un'osservazione semplicistica; comunque possiamo garantire che i due volumi di cui sopra, benché trattino di moda, lo fanno in modo da poter interessare anche chi meno ne seguisse i detti e contraddetti. E' insomma, un discorso sulla moda che va bene a tutti i livelli, che punta sulla illustrazione non più che sul testo. E il testo è tale da riservare non piccole sorprese a chi da un saggio sulla moda si aspettasse frivolezze e vanità.

L'arco di tempo abbracciato dalla trattazione è vastissimo: grazie a questa ampiezza, ci sfilano davanti tutte le grandi civiltà che ci hanno determinato; sì, proprio noi, proprio così come oggi. Gli Egizi e i Cretesi, i Sumeri e i Persiani; e poi i Greci, i Romani, i Barbari. Passa secolo dopo secolo il Medioevo, età di transizione se mai ce n'è stata una; brilla il Rinascimento, e dietro gli si affannano Seicento e Settecento in un vortice sempre più rutilante di ornamenti e di orpelli; infine l'Ottocento e il Novecento, quest'ultimo movimentato come nessun altro secolo della storia dell'uomo a noi nota.

La storia: ecco la chiave interpretativa, ecco il valore più autentico de «L'evoluzione storica e stilistica della moda». L'abbigliamento è sempre stato uno specchio delle temperie spirituale, politica, sociale che l'ha determinato. Di più: influenzato dal clima, dalle ideologie, dagli ideali, dalle credenze religiose, il costume è una traccia che guida a una maggiore comprensione dei grandi avvenimenti, dei fatti cruciali, dei movimenti complessi che si sono susseguiti all'interno della nostra specie.

Uno dei meriti dell'opera di Marangoni è appunto l'aver messo bene in luce questo fatto così sottovalutato. Non c'è capitolo che non rechi all'inizio un rapido ma esauriente profilo del periodo in esame non solo: le connessioni con la storia sono continuamente riaffermate, tanto che si può senz'altro dire che le vicende storiche costituiscono il binario su cui scorre l'intero discorso.

Di particolare rilievo, inoltre, il ruolo attribuito all'arte che viene vista come la matrice immediata del costume e che, da altra parte, da esso risulta assai spesso profondamente influenzata. Arte in grande — e sentiamo parlare di stili architettonici e correnti pittoriche — e arte in piccolo, vale a dire, per esempio, arredamento. Il tutto illustrato con semplicità e chiarezza attraverso l'iconografia da disegnatori di prim'ordine, come Aldo Beltrami e Marino Mochi. La scelta è caduta sul disegno piuttosto che sulla fotografia per «dimostrare nel modo più evidente possibile la linea che ha caratterizzato lo spirito di ogni epoca».

L'intento è esplicito: «stimolare nel lettore, attraverso un metodo appropriato e quasi a sfondo didattico, l'interesse per una materia che appartiene di diritto alla storia dell'uomo».

Insomma un'opera preziosa, piacevolissima da leggere e da consultare; un ripasso e una scoperta al tempo stesso. E anche, perché no?, una miniera di possibili suggerimenti per figurinisti esauriti e signore dai gusti raffinati.

**C. S.**

Giorgio Marangoni: *Evoluzione storica e stilistica della moda* (Istituto Artistico dell'Abbigliamento Marangoni, Milano; due volumi di complessive 608 pagine; prezzo per volume: lire 5.000).

# ★ GIORNALE DI TRIESTE ★

CON LE SOLE PROMESSE E' IMPOSSIBILE INDIRE GLI APPALTI PER LE OPERE NECESSARIE

## PROGNOSI RISERVATA SUL DESTINO DEL NUOVO OSPEDALE DI CATTINARA

**Mentre, con notevole ritardo sui tempi prestabiliti, sono in fase conclusiva i lavori del secondo lotto non si sa ancora come e quando potranno essere iniziati quelli del terzo - Le inadempienze del Comune**

Sulla prosecuzione dei lavori del nuovo ospedale di Cattinara, di cui è stata posta la prima pietra nel lontano 1966, pende un grave pericolo rappresentato dalle difficoltà di ottenere in tempo utile i finanziamenti ancora necessari e tuttora mancanti. La situazione, intanto, è la seguente: completato il primo lotto di lavori (per una spesa di 330 milioni) riguardante lo acquisto del terreno e le opere di sbancamento, ora è in corso di esecuzione il secondo lotto (opere fondazionali e murarie) per una spesa di 2 miliardi e 200 milioni. La conclusione di questo lotto è prevista per il prossimo autunno, in quanto restano da ultimare soltanto i rivestimenti esterni e le fognature pluviali, mentre mancano i finanziamenti dei lotti successivi. Ora, se essi dovessero essere erogati con ritardo l'impresa attualmente impegnata a Cattinara si troverebbe costretta — non potendo passare ad altre opere — a smobilitare il cantiere, con grave pregiudizio per il rispetto dei tempi fissati per la ultimazione dell'Ospedale, tempi che già hanno subito notevoli «slittamenti».

Il prossimo lotto di lavori, il terzo, prevede la messa in opera dei serramenti e delle parti in ferro, nonché l'esecuzione dei tramezzi interni e dei vari impianti (idrico, sanitario, termico, elettrico, ecc.): il tutto per una spesa di 3 miliardi e 900 milioni e per un lavoro della durata di un anno. Ma al momento, a copertura della spesa mancano ancora 625 milioni, per cui il lotto non può essere neanche appaltato (e nel frattempo c'è anche il rischio che i costi inizialmente preventivati subiscano gli inevitabili aumenti). Una «sfasatura» si verifica di conseguenza anche nell'esecuzione dei lavori: ora ad esempio si stanno murando le finestre, per procedere alle opere interne, con la prospettiva di poterle riaprire soltanto quando sarà possibile applicarvi i serramenti (che rientrano appunto nel successivo lotto d'opere, non ancora appaltato e solo parzialmente finanziato).

Occorreranno poi 4 miliardi (la spesa è attualmente del tutto scoperta) per l'esecuzione del quarto lotto di lavori (opere da fabbro, pitture, pavimenti interni, impianti telefonici, corpi illuminanti ecc.), che richiederà da un anno e mezzo a due anni. Anche se il relativo finanziamento dovesse essere acquisito in tempo utile, in ogni caso tale lotto non potrebbe iniziare, come inizialmente preventivato, con la primavera 1974, occorrendo appunto un anno di lavoro per l'esecuzione del lotto precedente, il terzo, che tuttora non è appaltato. C'è infine un quinto lotto, del costo presunto di altri 4 miliardi, per l'arredamento e la dotazione delle attrezzature.

Fino a questo punto il nuovo ospedale ha ottenuto finanziamenti per 5 miliardi e mezzo (3 miliardi 700 milioni dallo Stato, 1 miliardo 700 milioni dalla Regione e all'inizio un centinaio di milioni dal Fondo Trieste). Per il completamento dell'opera occorrono dunque ulteriori 8 miliardi e mezzo, a prezzi attuali (senza calcolare cioè gli incrementi dei costi che si verificano da un anno all'altro). Ed a questo punto sarà completato soltanto l'ospedale «prima maniera» cioè lo esecutivo «monoblocco»; resterà poi da realizzare, con una ulteriore spesa di 4 miliardi e mezzo, la «variante» riguardante le attigue cliniche universitarie e le parti didattiche. Nella migliore delle ipotesi, è da presumere che il nuovo ospedale potrà essere completato non prima degli anni '80, anche se ufficialmente è stata indicata la data del 1976. Resta ancora da affrontare, ad esempio, il complesso problema delle infrastrutture stradali (trasporti, traffico, parcheggi), ma qui il discorso va collegato al piano comunale della «grande viabilità» per le interconnessioni dell'arteria d'accesso allo ospedale con le strade della Grandi Motori e dell'innesto carsico della circonvallazione portuale. Intanto si è difronte a una previsione di 600 posteggi soltanto, mentre con le cliniche universitarie il calcolo più fondato dovrebbe aggirarsi sulla necessità di 1500-2000 posti-macchina; anche la strada prevista, larga soltanto 13 metri, sembra inadeguata a servire la mole di traffico che farà capo al complesso ospedaliero di Cattinara.

Fin d'ora va suscitando critiche, inoltre, la contrastante impostazione (e perciò ancora suscettibile di modifiche) data all'ospedale vero e proprio, concepito come un blocco unico, e le cliniche universitarie articolate invece su diversi padiglioni, con la conseguente prospettiva di conflitti e disagi fra gli Istituti interni ed esterni allo ospedale, i primi essendo ad esempio bloccati, fin dall'inizio, ad ogni possibilità di future espansioni, difficile si prospetta anche l'integrazione fra i singoli istituti, con la prospettiva per gli studenti di spostarsi all'esterno, d'inverno con la bora, per passare dall'una all'altra lezione. Ma questo è già un discorso avveniristico, se si tiene presente che per le cliniche ospedaliere neppure è stata approvata ancora dal Comune la relativa variante al piano regolatore, che consenta il reperimento (attraverso il meccanismo degli espropri) dei terreni necessari.

Tornando all'attualità dei lavori di Cattinara, la loro prosecuzione è legata come si diceva ad un tempestivo ottenimento di finanziamenti. Il sindaco Spaccini si è recato ultimamente a Roma assieme all'assessore regionale Masutto per prospettare la delicata situazione al ministro dei lavori pubblici, Gullotti, il quale ha assicurato che una trancia di finanziamento verrà stanziata nell'ambito di una prossima legge nazionale per le opere ospedaliere. Ma quando verrà approvata questa legge dal Parlamento? Anche la Regione ha approvato nei giorni scorsi una legge che fissa contributi in conto interessi per un importo complessivo di 2 miliardi in favore di costruzioni ospedaliere, ma sembra che non vi si ricorrerà per l'ospedale di Cattinara dovendosi in questo caso contrarre dei mutui, che la Regione solleva soltanto degli interessi.

Il presidente del consiglio di amministrazione degli Ospedali, avv. Morgera, ci ha dichiarato il proprio ottimismo in ordine alla possibilità che, ultimati fra settembre e ottobre, gli attuali lavori, possa essere avviato senza soluzione di continuità il lotto successivo; ha ricordato le assicurazioni del ministro Gullotti e ha altresì sottolineato lo impegno che la Regione si è assunta, di sovvenire con propri stanziamenti in caso di ritardo dei finanziamenti di competenza dello Stato. «Un impegno — secondo l'avv. Morgera — che dovrebbe valere anche per la prossima legislatura, quella che scaturirà dalle elezioni di giugno, e ciò attraverso una legge ad hoc oppure sulla base di un provvedimento generale di sovvenzioni agli ospedali regionali». C'è sempre la possibilità infine — secondo Morgera — di un ricorso, in caso estremo, al Fondo Trieste, anche se ultimamente è stato deciso che i suoi interventi non siano sostitutivi di quelli dello Stato. Quanto all'attuale situazione, in attesa del nuovo ospedale, il Maggiore — ha concluso Morgera — è tutto un cantiere di lavori, per una serie di adattamenti migliorativi, e ciò senza che il conseguente disagio dia luogo a particolari lamentele.

All'opposizione si polemizza invece — per bocca del consigliere d'amministrazione Tonel, comunista — che «per Cattinara mancano soldi e programmi. Per quanto attiene ai finanziamenti, ci sono precise responsabilità politiche del governo in carica, che non ha provveduto, com'era suo dovere, a garantire la continuità dei lavori per le opere ospedaliere in corso di costruzione, e ciò attraverso un piano nazionale che non vede mai la luce. Così l'ospedale di Cattinara — dichiara Tonel — rischia di non essere completato prima del 1980, perché mancano oltre 13 miliardi e mezzo per concludere i lavori e parecchi altri miliardi per le opere di urbanizzazione primaria». Quanto alla mancanza di programmi, essa è da imputare — secondo Tonel — alla maggioranza locale che gestisce lo Ente regionale ospedaliero: «Essa non sa ancora quale sarà la risistemazione definitiva dei reparti, dei servizi e degli ambulatori, una volta che Cattinara sarà una realtà. Perciò si va avanti alla giornata, facendo del Maggiore, che "scoppia" un cantiere permanente di lavori non certo a favore dei ricoverati, che continuano a rimanere nei corridoi, e con inutili sprechi».


(«Giornalfoto»)

### A Venezia incontro per il «Landbridge» Alessandria-Suez

La missione italiana in terra di Egitto, per l'attuazione del progettato «Landbridge», il trasbordo cioè via terra, fra Alessandria e Suez, per i traffici altrimenti bloccati dalla chiusura del Canale, avrà un seguito domani e martedì a Venezia.

Come avevamo preannunciato, Venezia si è fatta promotrice di un nuovo incontro con il presidente della Canal Shipping Agencies Company del Cairo, Samir Bey, che guiderà una delegazione egiziana. Il meeting si svolgerà per iniziativa della camera di commercio di Venezia e dell'unione regionale delle camere di commercio, in collaborazione con il centro italiano studi containers di Genova e il provveditorato al porto di Venezia.

### Oleodotto: in libertà uno dei fermati

**Pier Luigi Manetti, l'antiquario romano inquisito dal giudice istruttore dott. Serbo nel quadro dell'indagine giudiziaria sull'attentato dello scorso agosto all'oleodotto transalpino, è stato rimesso ieri in libertà provvisoria. Subito dopo il fermo di Manetti, i suoi legali, prof. Sergio Kostoris del Foro di Trieste, e l'avv. Marafiotti del Foro capitolino, avevano avanzato istanza di scarcerazione, istanza che è stata accolta nella tarda mattinata di ieri dal dott. Serbo, su difforme parere, sembra del P. M. dott. Brenci.**

**Pier Luigi Manetti ha lasciato alle 13.30 il carcere del Coroneo, e in serata sarebbe ripartito per Roma. Il dott. Serbo ha firmato il decreto di libertà provvisoria al termine di un interrogatorio protrattosi per lunghe ore.**

OPPORTUNO COORDINAMENTO DEGLI INTERVENTI

## Contro l'inquinamento impegno dell'Università

**Un notevole apporto di iniziative e di studi da parte della commissione interfacoltà**

Si è riunita in questi giorni presso l'Università la commissione interfacoltà per i problemi dell'inquinamento. La commissione era stata costituita con lo scopo di promuovere la collaborazione fra i diversi istituti scientifici dell'Ateneo che si occupano di argomenti attinenti all'ecologia.

I fenomeni di inquinamento, infatti possono essere studiati e risolti in modo razionale solo con i contributi coordinati di diverse competenze che vanno dal settore delle scienze naturali per gli aspetti ecologici propriamente detti, al settore chimico per i rilevamenti e controlli, al settore tecnologico — per la progettazione di sistemi e di impanti di depurazione al settore socio-economico urbanistico per una corretta impostazione dell'assetto territoriale e infine al settore giuridico-amministrativo per la conoscenza e l'interpretazione delle leggi e delle norme.

Un primo obiettivo della commissione è un censimento della documentazione bibliografica e dell'attività che in molti istituti è da tempo in corso, con la serietà e la riservatezza che distingue ogni valido lavoro di ricerca scientifica. Poiché in molti casi i risultati scientifici vengono portati con successo anche a livello internazionale è da sperare che, nel rispetto della libertà di ricerca si possano organizzare attività coordinate in cui convergano i contributi delle diverse discipline.

Campo di iattività universitaria è ovviamente, quello didattico. Anche prescindendo dai corsi universitari già attivi è del tutto evidente che solo nell'Università si potranno trovare le garanzie di competenza per assumere responsabilità didattiche di corsi per l'addestramento e l'aggiornamento di personale specializzato, organizzati dentro o fuori dell'Università.

L'Università non fa che adempiere a uno dei suoi più importanti compiti promuovendo il dibattito scientifico sui molteplici problemi dell'effetto dell'uomo sull'ambiente e delle implicazioni che questi problemi hanno sulla programmazione di un ragionevole rapporto fra la organizzazione sociale e la tutela dell'ambiente.

Questi dibattiti, aperti a studenti, scienziati e docenti potrebbero fornire valide indicazioni anche per le scelte politiche e costituire quindi un indispensabile democratico contributo nei riguardi degli organismi decisionali.

Ancora più interessante è infine, la possibilità che i vari istituti universitari offrono, e che la commissione intende raccogliere e coordinare, per approfondire le conoscenze scientifiche e svilupparne le applicazioni per quanto concerne specificamente i problemi di inquinamento nella nostra regione. E' chiaro che anche in quasta attività solo un dibattito scientifico aperto fra cultori di tutte le competenze coinvolte nel problema può garantire che le soluzioni proposte siano alternative valide sotto ogni aspetto, da quello economico a quello tecnologico, e siano, per il modo stesso con cui si raggiungono, obiettive e disinteressate.



VENIVANO DA BOLZANO PER FARE LA PASQUA A CASA

## Tragica corsa in licenza di tre giovani militari

**Schianto della loro auto nei pressi di Palazzolo dello Stella**
**Morto un triestino, un altro ferito assieme a un cervignanese**


Armando Stipancich: la vittima

Nel giorno del suo ventunesimo compleanno, una giovane recluta il triestino Armando Stipancich, abitante in via Buie d'Istria 3, è morto ieri pomeriggio in seguito ad un tragico scontro avvenuto alle porte dell'abitato di Palazzolo dello Stella. Con lui sono rimasti feriti due suoi commilitoni, il ventenne Giancarlo Arnoldo, pure triestino, abitante in viale Miramare 13 e Daniele Iustulin, domiciliato a Cervignano in via Garibaldi 47. I tre giovani, appartenenti al secondo Reggimento genio di stanza a Bolzano, avevano fruito di una licenza di alcuni giorni per la Pasqua e stavano viaggiando verso casa, con l'auto dello Stipancich, una «500» targata TS 114895.

La sciagura è avvenuta poco dopo le 17 sulla statale «14», all'uscita dall'abitato di Palazzolo. Drammatico prologo è stata la collisione di due auto: proveniente da Cervignano una «125», targata Vicenza 230991 e condotta da Ireneo Iseldo Maule, (47 anni, residente a Gambellara) ha urtato lateralmente un'utilitaria targata UD 164937, guidata in direzione opposta da Umberto Durisotto, (59 anni, domiciliato a Staranzano, una frazione di Pozzuolo del Friuli). Per l'urto, la vettura friulana è stata scaraventata contro un tronco di un albero, mentre la «125» ha avuto una sbandata proprio mentre sopraggiungeva la «500» triestina, che vi è finita contro frontalmente.

L'urto è stato spaventoso e la «500» si è quasi disintegrata. Armando Stipancich, che si trovava al volante ed era quindi seduto sulla sinistra, ha preso in pieno l'urto ed ha riportato lesioni gravissime, per cui è deceduto un'ora dopo, mentre veniva trasportato all'ospedale. Gli altri due militari, come abbiamo detto, sono rimasti feriti, non gravemente. Completamente illesi sono rimasti il guidatore della «125» vicentina e il conducente della «500» friulana.

Sul posto dell'incidente sono accorsi il maresciallo Mancini della polizia stradale di Cervignano e gli appuntati Rossi e Carlotti, nonché una pattuglia di Udine. Il traffico ha subito un rallentamento ed è quindi proseguito a sensi unici alternati.

Ieri sera la polizia stradale ha avvertito la Questura di Trieste e una pattuglia della Volante si è recata in via Buie d'Istria 3, dove abitava il soldato per recare la dolorosa notizia ai familiari.

### CALENDARIETTO

**Oggi:** Domenica delle Palme — Il sole sorge alle 5.19 e tramonta alle 18.51; la luna nasce alle 16.59 e cala alle 3.58.

**Ieri:** temperatura massima 12,9, minima 4,6; pressione mb. 1017,2 in aumento; umidità 25 per cento; temperatura del mare 10,9.

**Maree** — OGGI: alta alle 8.25 con cm 31 e alle 20.30 con cm 52 sopra il l.m.; bassa alle 14.05 con cm 40 sotto il l.m. — DOMANI: alta alle 9 con cm 33 e alle 20.55 con cm 53 sopra il l.m.; bassa alle 3 con cm 52 e alle 14.40 con cm 36 sotto il l.m.

**Farmacie in servizio diurno** (dalle 8.30 alle 13 e dalle 16 alle 19.30): Godina All'Igea, via Ginnastica 6; de Leitenburg, piazza S. Giovanni 5; A. Barbo, piazza Garibaldi 4; Mizzan, piazza Venezia 2; All'Alabarda, via dell'Istria 7; Al Galeno, via S. Cilino 36 (S. Giovanni); Di Gretta, via Bonomea 93; S. Luigi, via Felluga 46 (S. Luigi).

**Farmacie in servizio diurno** (dalle 13 alle 16): Godina All'Igea, via Ginnastica 6; de Leitenburg, piazza S. Giovanni 5; A. Barbo, piazza Garibaldi 4; Di Gretta, via Bonomea 93; S. Luigi, via Felluga 46 (S. Luigi).

**Farmacie in servizio notturno** (dalle 19.30 alle 8.30): All'Alabarda, via dell'Istria 7, tel. 795914; Al Galeno, via S. Cilino 36 (S. Giovanni), tel. 796252; de Leitenburg, piazza San Giovanni 5, tel. 36924; Mizzan, piazza Venezia 2, tel. 24905.

**Servizio medico comunale:** per chiamate nei giorni festivi o in caso di irreperibilità di altri sanitari, telefonare al 790235.

**Servizio medico INAM** (festivo): dalle 8 alle 22, telefono 744591. Chiamate notturne telefono 37265.

**Chiamate d'imbarco** per domani alle ore 10. Turno «generale» contratto nazionale: 1 giovane coperta 2.a, turno n. 622; 1 mozzo, turno n. 982.

### ESTRAZIONI DEL LOTTO

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| BARI | 4 | 69 | 35 | 60 | 82 |
| CAGLIARI | 11 | 64 | 9 | 6 | 32 |
| FIRENZE | 77 | 66 | 61 | 62 | 37 |
| GENOVA | 69 | 78 | 85 | 72 | 87 |
| MILANO | 28 | 54 | 80 | 57 | 36 |
| NAPOLI | 22 | 34 | 36 | 42 | 8 |
| PALERMO | 15 | 75 | 41 | 86 | 50 |
| ROMA | 46 | 57 | 90 | 43 | 28 |
| TORINO | 11 | 59 | 9 | 66 | 41 |
| VENEZIA | 76 | 17 | 15 | 61 | 12 |

**Schedina Enalotto:**
1 1 2  2 1 1  1 X 1  2 X X

La direzione centrale Enalotto comunica che nel concorso n. 15 di oggi undici giocatori hanno totalizzato dodici punti vincendo 3 milioni 527 mila lire ciascuno con schede giocate a Savona, Milano, Falconara Marittima (Ancona), Andria, Taranto, Locorotondo (Bari) e Bologna; due a Roma e due a Napoli.

Ai 114 vincitori con undici punti spettano 255.200 lire ciascuno.

Ai 1124 vincitori con dieci punti spettano 25.300 lire ciascuno.

Nella zona del Veneto orientale sono stati realizzati 5 undici e 78 dieci. A Trieste si sono registrati un undici e 16 dieci.



STAMANE LA BENEDIZIONE DELLE PALME

## La Settimana santa nei riti della Cattedrale

**Solenni funzioni accompagnate da musiche inedite**

*La «Settimana santa» si annuncia oggi con la festa delle Palme, che è anche avvio alla meditazione sulla Passione di Cristo, per comprendere meglio la Resurrezione che per ciascuno deve essere una realtà da rivivere per migliorare se stessi e la società che soffre.*

*La Basilica di San Giusto, centro religioso della città, invita i fedeli alle sacre funzioni della settimana santa che avranno le seguenti solenni celebrazioni:*

*Oggi, Domenica delle Palme, ore 10: solenne benedizione delle Palme, messa con la lettura della Passione, inizio del triduo eucaristico; ore 18-19, ora di adorazione con la partecipazione dell'Arcivescovo e del seminario.*

*Lunedì e martedì: ore 8, messa ed inizio dell'adorazione del triduo eucaristico; ore 18.30, ora di adorazione solenne con la partecipazione dell'Arcivescovo e del seminario.*

*Mercoledì 18 aprile: ore 8, messa; ore 11, chiusura del triduo eucaristico e processione all'interno della chiesa; ore 18.30 canto del Mattutino.*

*Giovedì Santo: ore 10, messa crismale concelebrata dall'Arcivescovo e dai sacerdoti della diocesi; ore 19.30 messa vespertina della Cena del Signore e lavanda dei piedi.*

*Venerdì Santo: ore 8.30, canto del Mattutino; ore 15, liturgia della Passione del Signore; ore 20.30, solenne Via Crucis dalla chiesa di Montuzza, lungo la via Capitolina, alla Cattedrale.*

*Sabato Santo: ore 8.30, canto del Mattutino; ore 21.45, veglia pasquale: la liturgia è unitaria.*

*22 aprile: Pasqua di Resurrezione: ore 10, solenne pontificale dell'Arcivescovo, con omelia.*

*Le celebrazioni della Settimana santa saranno accompagnate da uno scelto programma musicale da parte della Cappella Civica. Segnaliamo le esecuzioni più significative: oggi: «Hosanna - Pueri hebreorum - Cum angelis - Inèrediente Domino» di F. Schubert, nuova per Trieste; durante il triduo eucaristico, all'ora di adorazione: «Miserere» a 4, 5 e 8 voci di G. Tartini; Giovedì Santo: nella messa vespertina: «Gloria» di Bruckner; nel pontificale della Domenica di Resurrezione: Kirie, Gloria, Credo, Sanctus, Agnus Dei di L. Cherubini, prima esecuzione a Trieste.*

**La Cisnal scuola**, informa di aver indetto un convegno a carattere nazionale dove saranno discussi i problemi relativi allo stato giuridico del personale della scuola e le proposte della Cisnal per lo stipendio unico nella prospettiva del riassetto economico.



### ONORIFICENZA

Apprendiamo con vivissimo piacere che il Presidente della Repubblica on. Leone ha conferito l'onorificenza di commendatore al merito della Repubblica al collega Ervino Puppi.

L'ambita onorificenza concessa è l'attestazione dell'intensa e molteplice attività da molti anni svolta sia a favore del commercio cittadino come dirigente dell'Unione e dell'Associazione Commercianti sia a favore della mutualità dei commercianti quale Presidente della Cassa provinciale di malattia.

Inoltre il curriculum vitae del neo commendatore Puppi è ricco di tappe significative che lo hanno visto protagonista in cariche pubbliche e private di grande prestigio, quali ad esempio quella di consigliere comunale dal 1958 al 1972 e di Assessore effettivo dal 1958 al 1962.

Per la sua competenza ed esperienza fa parte della Giunta della locale Camera di Commercio e di importanti Commissioni provinciali.

Unitamente sono stati insigniti dell'onorificenza di cavaliere al merito della Repubblica, per i loro meriti sindacali e per la loro attività nel campo mutualistico dei commercianti, i colleghi: dott. Armando Bregant, Marco Cumbat, Steno Dagnolo, Santo Malfatti, Giovanni Montini, Vittorio Riccobon.

Al neo-commendatore Ervino Puppi ed ai neo-cavalieri i colleghi dirigenti dell'Unione Commercianti e della Associazione Commercianti al dettaglio esprimono le loro più vive felicitazioni ed i più fervidi auguri.

*JUGOSLAVO BORSEGGIA UNA CONNAZIONALE: PRESO*

## Picchia la derubata che tenacemente lo insegue

Per tre volte una donna jugoslava si è fatta picchiare dall'uomo che l'aveva derubata in un magazzino del Borgo Teresiano, prima di decidersi di chiamare la polizia. Protagonista dell'assurdo episodio è Ovetanka Spirovska, di 36 anni, da Skopje, la quale sperava — in mezzo alle botte — di poter convincere il borseggiatore a restituirle il denaro senza dover ricorrere alla forza pubblica.

Il vigile Giovanni Giuliano ha accompagnato il gruppetto di stranieri nell'ufficio dell'annona in piazza Ponterosso, da dove ha poi telefonato al «113». Sul posto è accorsa subito una pattuglia con il maresciallo Dellia e gli appuntati Stulle e Zonch, ma davanti al sottufficiale il fermato, Zajim Redzepovic (33 anni) e sua moglie Zambula, di 32 anni, si sono protestati innocenti.

Ovetanka Spirovska ha però tenuta ferma la sua versione. Stava effettuando alcune compere nel magazzino «da Mario» quando un cliente l'ha informata che un uomo piccolo di statura le aveva aperto la borsetta e si era impossessato del portafogli. La donna ha rincorso sulla strada quell'uomo chiedendogli la restituzione del portafogli, ricevendo però, per tutta risposta una scarica di pugni sul petto. Rimasta senza fiato per i colpi ricevuti, la donna ha potuto vedere il suo aggressore vuotare il portafogli e buttarlo sotto un'auto in sosta. Ancora una volta Ovetanka Spirovska ha cercato di farsi restituire il maltolto e ancora una volta le ha prese. Poi l'uomo è scappato inseguito dalla derubata e nella caccia al ladro si è aggregato anche un passante che aveva assistito alla scena.

L'inseguimento è finito dopo circa mezz'ora in piazza Sant'Antonio Nuovo: per la terza volta la derubata richiede i suoi soldi e per la terza volta ottiene la stessa risposta violenta. Nessuno interviene e la coppia fugge. La ricerca continua e dura un'ora buona: fino alle 14. Questa volta appare un vigile urbano che blocca finalmente l'uomo e sua moglie.

Il gruppetto è stato accompagnato in Questura, dove nella borsetta della moglie è stato trovato quasi tutto il denaro preso dal portafogli di Ovetanka Spirovska.

### Giovani triestini «controllati» per i fatti di Milano

Cinque giovani triestini, che si erano recati a Milano per il comizio missino proibito dal Prefetto Mazza, e origine dei tragici scontri, sono stati fermati dalla polizia durante i disordini nelle vie della metropoli lombarda, durante i quali è stata uccisa la guardia di pubblica sicurezza Antonio Marino.

I cinque giovani, che apparterebbero al «Fronte della Gioventù», un'organizzazione di destra, si erano recati in macchina a Milano per partecipare alla manifestazione missina.

Condotti in Questura i giovani triestini vi sono rimasti fino a notte in attesa di venir interrogati. Dopo cinque ore di fermo, i giovani hanno potuto lasciare gli uffici di polizia e fare ritorno a Trieste. Le loro generalità non sono state rivelate dalla polizia.

### DAL TERGESTEO A PALAZZO PITTERI L'ISOLA PEDONALE

# L'oasi del «liston»

**Sarà un «salotto» con panchine e grandi vasi di fiori a chiusura degli accessi**
**Già mercoledì entreranno in vigore le nuove disposizioni per la circolazione**
**Preannunciate altre novità «rivoluzionarie» nelle vie del Borgo Teresiano**

L'isola pedonale di piazza della Borsa e piazza Unità diverrà realtà già da questa settimana: essa sarà completata venerdì 20, ma le nuove disposizioni riguardanti la circolazione in quella zona saranno applicate già mercoledì. Lo ha annunciato ieri sera il sindaco Spaccini, nel corso di un incontro con la stampa, illustrando l'iniziativa adottata dall'amministrazione comunale per offrire ai triestini, in una delle zone preferite del passeggio, un'oasi sottratta alle automobili e a completa disposizione dei pedoni. L'isola verrà anzi trasformata in un vero e proprio salotto all'aperto: saranno sistemate infatti anche delle panchine e gli accessi verranno bloccati con grandi vasi di fiori. Da largo Pitteri fino al palazzo del Tergesteo sarà tutto un unico «liston», dove si potrà passeggiare tranquillamente e magari sedersi a godere il sole nelle belle giornate. Tutti i veicoli, automobili e mezzi pubblici, verranno dirottati, come abbiamo annunciato ieri, lungo due direttrici, che sono quella di via del Teatro Romano e via Canal Piccolo, per sboccare poi sulle Rive. Un'unica eccezione è prevista per i mezzi destinati a rifornire i negozi e gli esercizi pubblici che si affacciano sull'isola pedonale. Essi potranno accedere all'isola soltanto dalla via Malcanton e dalle 7.30 alle 10.30 del mattino. Poi potranno circolare soltanto i pedoni e anche le vetture del Comune, che tradizionalmente posteggiavano al margine di piazza Unità, dovranno accedere al palazzo comunale da dietro, seguendo i nuovi itinerari di sensi unici previsti nelle strade retrostanti all'isola.

A beneficiare di questa piccola rivoluzione del traffico in quella zona saranno, oltre ai pedoni, anche i negozianti, che potranno contare su una maggiore disponibilità dei passanti a soffermarsi davanti alle vetrine dei negozi. Non viene giudicato grave, d'altronde, dal Comune, il danno che ne deriverà a quegli automobilisti che riuscivano a trovare un parcheggio nella zona (è stato calcolato che la creazione dell'isola pedonale sottrarrà 70 posti macchina).

Gli autobus della linea «30» che ora passano lungo piazza Unità, verranno dirottati lungo la via Canal Piccolo e quindi, per un tratto, lungo le Rive.

Quest'isola pedonale — secondo quanto ha annunciato ieri il sindaco — è la prima anticipazione del piano di intervento per la circolazione che il Comune ha in animo di attuare e che dovrà essere realizzato in fasi successive. Sono pure previste altre isole pedonali, in diverse zone della città, tra le quali il Borgo Teresiano e il borgo storico di San Giusto, la cui creazione andrà collegata comunque con il nuovo assetto da dare alla viabilità.

Nei programmi, proprio il Borgo Teresiano subirà una radicale rivoluzione, secondo tre direttrici che, come ha rilevato Spaccini, sono rivolte a realizzare una nuova disciplina della sosta in tutta la zona, una diversa distribuzione del traffico delle automobili e di quello dei mezzi pubblici, nonché un potenziamento del servizio svolti da questi ultimi. In particolare, per quanto riguarda il traffico, la via Mazzini è destinata ad essere riservata soltanto ai mezzi pubblici, mentre altre vie, pur rimanendo a traffico misto, avranno una corsia di scorrimento solo per gli autobus

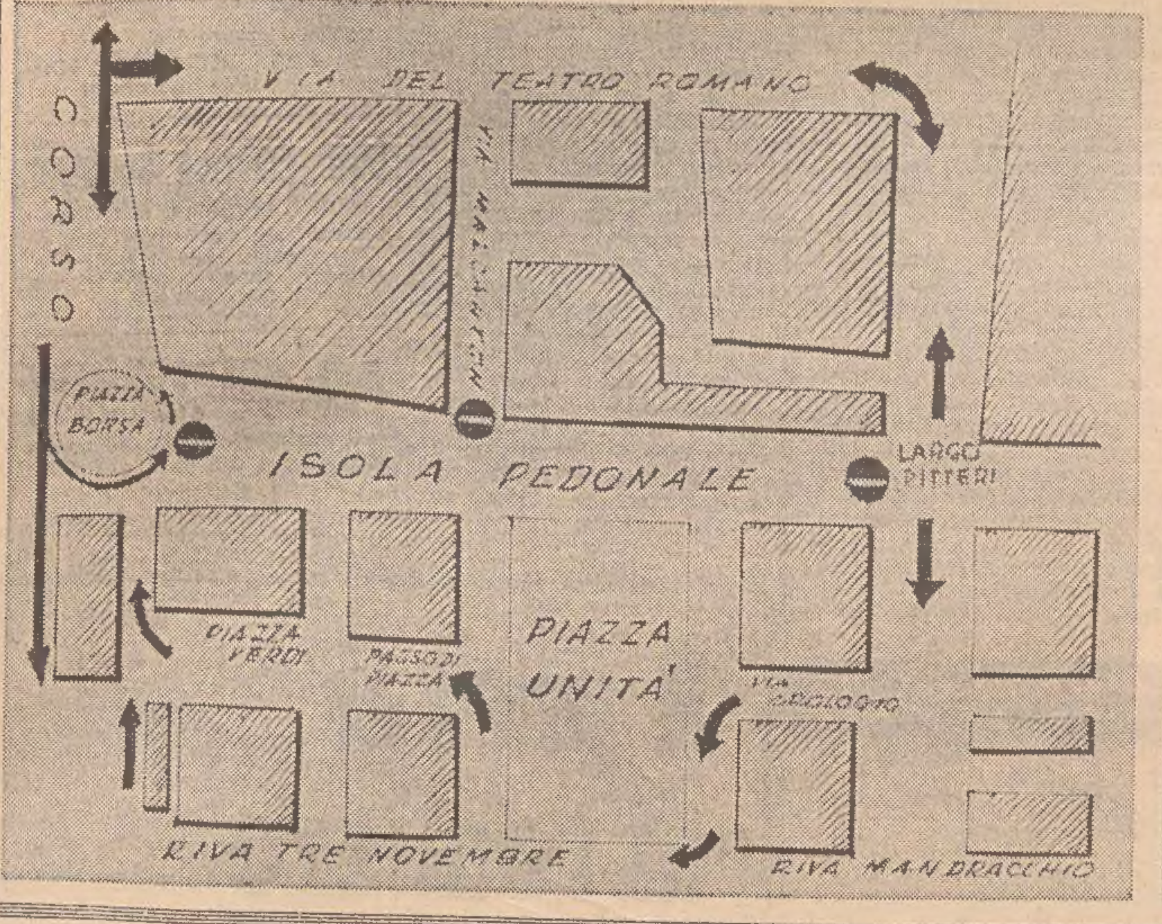
Quello del potenziamento del servizio pubblico è stato il punto sul quale il sindaco ha particolarmente insistito, affermando che proprio dall'aumento del parco automezzi e da una ristrutturazione dell'intero servizio dovrà venire un fondamentale contributo alla soluzione del problema della circolazione, ormai al limite del collasso. Entro la fine di giugno dovrebbero essere consegnati all'azienda 40 nuovi autobus, che permetteranno di coprire le nuove linee, di procedere alla definitiva sostituzione degli ultimi filobus in circolazione e di far fronte alla ristrutturazione dell'intero servizio che si ha in mente di realizzare.

E' poi allo studio anche un potenziamento del parco degli autotassametri, il reperimento di aree da destinare ai parcheggi, la cessazione delle particolari concessioni all'ACI (che dovrebbero cadere entro quest'anno), nonché altre iniziative volte ad alleggerire una situazione divenuta ormai insostenibile.



(«Giornalfoto»)

Nelle due fotografie, le zone interessate dai nuovi provvedimenti, rispettivamente piazza della Borsa e piazza dell'Unità. Nella piantina, l'isola pedonale dal Tergesteo a Palazzo Pitteri; le frecce indicano la direzione del traffico dei veicoli nelle vie adiacenti all'oasi del «liston»






# LE ORE DELLA CITTÀ

## Marcia di primavera

La «Marcia di Primavera» che si muoverà oggi da Rupingrande a Ternova Piccola, alle 8.30 per i podisti ed alle ore 9.30 per gli escursionisti, sarà dotata di numerosi premi, ben trenta coppe da dividersi fra tutti i concorrenti particolarmente meritevoli: dieci coppe saranno assegnate ai primi podisti, dieci coppe agli appartenenti all'Esercito, che partecipano quasi in centocinquanta, ed infine altri dieci coppe saranno divise fra il partecipante più anziano, i due più giovani, la famiglia più numerosa, il gruppo giovanile più numeroso ed anche fra i primi arrivati degli escursionisti. Le trenta coppe sono state messe a disposizione degli organizzatori dalla ditta Godina Sport.

## Proiezioni all'Alpina

Mercoledì 18, alle 20.45, nella sede della Società Alpina delle Giulie, il valente speleologo alpinista Dario Marini presenterà una serie di proiezioni su «Alpinismo invernale», accompagnato da un'adeguata illustrazione.

## Ex tempore in Val Rosandra

Domenica 29 aprile, indetto dal Gruppo ESCAI «Pacifico», si terrà in Val Rosandra un concorso ex-tempore di pittura, per i giovani dagli 8 ai 14 anni. Presso la sede dell'Alpina delle Giulie si accettano le iscrizioni per questa nuova manifestazione dell'ESCAI «Pacifico».

## Sbadati di marzo

Presso l'Economato del Comune di Trieste, palazzo municipale, stanza 110, si trovano depositati i seguenti oggetti rinvenuti nel mese di marzo sulla pubblica via, che potranno venir ritirati dai legittimi proprietari, ogni giorno non festivo dalle 9 alle 12: valuta italiana ed estera, portamonete, borsellini, borsette, anelli, braccialetti, orologi, portachiavi oro, riproduzione quadro, pantaloni, foulard, ombrelli, guanti, borsa porta-atti con libri Istituto Nautico.

## Moquette autogiacente

alta fino a 4 metri, vasto assortimento di tinte e fantasie. In 20 minuti la Vostra casa vestita a festa! *Centro Arredamento*, piazza Ospedale 6/7

## Italplast Arredamento

Porte scorrevoli, pavimenti plastici di alta qualità, moquette delle migliori marche. Fornitura e posa in opera. Interpellateci! Un incaricato Vi visiterà in ogni località della regione. Piazza Ospedale 6/7, tel. 795919.

## Da Hal. To. floor

in Corso Italia 3 potrete risparmiare con le offerte speciali 1973 per pavimenti moquette, plastica, ecc. Vastissima scelta di porte scorrevoli in 35 tipi. Applicazioni con proprio personale dipendente altamente qualificato.

## Bagno convenienza

La vendita di accessori bagno a prezzo ridotto volge al termine. La Brema Arredamenti di via Mazzini 16 il negozio del «Passo» «Vedo» e «Compro» vi suggerisce di approfittare di questo periodo particolare.

## Jolly parrucche

Vuol dire moda italiana. Viale XX Settembre 9, telefono 796056

## Jolly parrucche

Vuol dire massimo assortimento. Viale XX Settembre 9, telefono 796056.

## Jolly parrucche

Vuol dire prezzo. Viale XX Settembre 9, telefono 796056.

## Da Tamaro - Gatteri 29

Con «*Cori*» vestirete con eleganza buon gusto e classe: una linea di modelli prestigiosi dalla giovanetta alla signora, anche di misure abbondanti. Vi aiuteremo nella scelta, visitateci!

## Per le signore al C.d.S.

Per i pomeriggi dedicati dal Circolo della Stampa alle signore ed organizzati da Fulvia Costantinides, mercoledì prossimo alle ore 17 nella sede di Corso Italia 12, il prof. Paolo Fusaroli, direttore dell'Istituto di anatomia umana dell'Università parlerà sul tema: «Gli studi sul corpo umano attraverso i secoli: dall'anatomia tradizionale ai moderni indirizzi», corredando il suo dire con la proiezione di diapositive.

## Generosa mancia

a chiunque fornirà notizie sulla autovettura Fiat Special 850 targata TS 104496 Telefonare 811922.

## Indenità ai disoccupati

Lunedì avrà inizio il pagamento della indennità di disoccupazione relativa alla I quindicina del mese di aprile. Il pagamento sarà effettuato dalla Sezione di collocamento in via F. Severo n. 46/1, dalle ore 9 alle ore 11.30 con il seguente ordine: lunedì 16 aprile dalla lettera A alla Cn; martedì 17, dalla Co alla G; mercoledì 18, dalla H alla O; giovedì 19, dalla P alla Sd; venerdì 20, dalla Se alla Z.

## Telefono amico 766666-7

un'occasione per un dialogo aperto

## Casa del materasso

Lettini in legno noce e laccati da L. 15.000. Via Madonnina 7.

## Casa del materasso

Lettini in legno con cassetto da L. 36.000. Via Madonnina 7.

## Casa del materasso

Mobiletti fasciatori 3 cassetti e una antina da L. 38.000. Via Madonnina 7.

## Casa del materasso

Carrozzine, passeggini, box e seggioloni delle migliori marche a prezzi convenientissimi. Via Madonnina 7.

## Casa del materasso

Nel nuovo Centro di Esposizione (adiacente al negozio - via Madonnina 7) le più belle stanzette per i vostri bambini e ragazzi.

## Stock - tail a Milano

«Stock-tail in fiera» è l'iniziativa realizzata quest'anno dall'industria triestina in concomitanza con la 51.a edizione della grande rassegna milanese. Nel padiglione della Stock di viale del Commercio, sino a mercoledì 25 aprile, dodici celebri barmen presenteranno, alternandosi giornalmente, le loro ultime originali creazioni di cocktails e long-drinks. Un appuntamento eccezionale insomma con i maestri di un'arte raffinata e fantasiosa, che operano in alcuni dei migliori alberghi d'Italia e d'Europa. Lo Stock-tail in fiera è stato realizzato in collaborazione con la Associazione italiana barmen e sostenitori.

## Al VAL

Domani, lunedì al VAL, alle ore 16.30, presso il Circolo delle cultura e delle arti, avrà termine l'attività sociale per l'anno in corso con la conversazione del dott. Mario Moffa il quale presenterà Cesare Pascarella e reciterà la «Scoperta dell'America».

## I racconti del futuro

Sta per uscire il volume «I racconti del futuro» di Maria Grazia Lisotto, composto da due entusiasmanti ed avvincenti racconti di fantascienza. Per prenotazioni rivolgersi alla tipografia «Arti Grafiche Friulane», via Treppo 1, Udine.

## Arredamenti Fulvia

Nuove produzioni di mobili in bengalrose, noce, ciliegio, abete, giunco. (Via Galatti 20).

## Il parapsicologo Delfo

esperto scienze psichiche, bioritmica, chirologia riceve pochi giorni ancora Hotel Corso. Consiglia, risolve vostri problemi. Consultatelo fiduciosamente! Telefonare 30131.

## Prima Comunione

Le più belle novità di santini, bomboniere, regali per le Comunioni in esclusiva da *Nodi d'Amore* in Viale XX Settembre 21.

## Pasqua Seiko

Automatici subacqui 27.000. Meraviglioso assortimento. Riparazioni e regolazione elettronica *Seiko*. Laurenti Stigliani, Largo Sartorio 4.

## Congedo dal «Petrarca»

Durante una simpatica cerimonia nella sala insegnanti del Liceo «Petrarca» tutto il personale docente, amministrativo ha dato il suo saluto al bidello Vittorio Tomè che, dopo vent'anni di feconda attività, durante i quali si è conquistato incondizionata stima ed affetto, lascia il servizio. Il preside ha ricordato l'attaccamento al dovere, il disinteresse, il vivo senso d'umanità che hanno caratterizzato la sua opera e gli ha consegnato un dono a nome di tutta la famiglia del «Petrarca».

## Famiglia e scuola

Domani, alle ore 18.30, nella sala di via Cesare Battisti 18, si riuniranno i presidenti delle Associazioni e dei Consigli scolastici dei genitori per uno scambio di vedute su problemi di attualità, con particolare riferimento alla prossima sessione di esami nella scuola media e negli istituti superiori.

## Per piedi sofferenti

la calzoleria *Triolo* di via Canova 29 (tel. 790204) presenta alla gentile clientela i nuovi modelli della stagione primavera-estate.

## Anni Verdi

piazza Ospedale 2 comunica alla gentile clientela l'arrivo di bellissimi abiti da comunione per le vostre bambine. Ricordate, *Anni verdi!*

## Cucine componibili BAA

pronte e su misura Vastissima gamma di colori. Prezzi convenientissimi Via Vecellio 14.

## Taglie forti

senza problemi da *Ricky*, via Battisti 2.

## Nozze

Per gli sposi di primavera sono arrivate tante novità originalissime di partecipazioni e bomboniere da *Nodi d'Amore*, viale XX Settembre 21.

## Bombacigno - Mazzini 46

Settimana del lino: prezzi eccezionali. Lenzuola e tovagliato ricamato a mano; inoltre vasto assortimento vestaglie, camicie da notte e sottovesti.

## Onorificenza

Al Cavaliere di Vittorio Veneto Sante Gamba è stata conferita, su proposta della Presidenza del Consiglio dei Ministri, l'onorificenza di Cavaliere al merito della Repubblica Italiana. I parenti e gli amici porgono al Cavaliere Gamba felicitazioni vivissime e cordiali auguri.

## Da Beltrame Cori e cortesia

Da *Beltrame* abbiamo il più grande assortimento primaverile per la signora elegante: ma non vendiamo solo tailleurs, abiti, soprabiti Vendiamo anche cortesia, assistenza sartoriale, esperienza. Veniteci a trovare: se già non ci conoscete sperimenterete la piacevole sensazione di scegliere o solo guardare le più belle creazioni CORI per la nuova primavera in un ambiente confortevole ed amico.

## Porte a soffietto...

tende alla veneziana, avvolgibili e porte in plastica: *Malossi* via Nordio 9, tel. 763475

## Pulitura tappeti persiani

La ditta *Giubilo* di via Cicerone 4, tel. 61504, ha il piacere di pulitura, riparazione e custodia tappeti annunciare alla sua affezionata clientela di aver iniziato la stagione per peti persiani.

## Polieri moquette «Subito»

Abbiamo creato a Trieste un negozio di moquette a livello *europeo!* Nei moltissimi tipi e colori pronti, potrete scegliere la «Vostra» moquette e... averla in casa dopo qualche ora Posa in opera immediata. Laboratorio Artigiano via dei Bosomo 5. tel 744832

## Al mobilificio Morgan

via Nordio 4 Assortimento mobili stile e moderni, soggiorni, stanze matrimoniali e per ragazzi, salotti, cucine, porta telefoni, porta scarpe, mobiletti di vari tipi, consolle, specchi, tavolini. porta TV con bar. cassapanche

## Bomboniere massimiliana

Via della Tesa 27. Assortimento ultime creazioni della Fiera di Milano, confezioni complete gratuite.

## Ballarin cucine cucine cucine

Cucine comuni, cucine componibili, cucine su misura Viale XX Settembre 53, via Fonderia 3.

**VENDITE GIUDIZIARIE**
**fallimentari ereditarie volontarie**

## Via Vittorino da Feltre 2

Martedì ore 16 asta mobili. Giornalmente senza aste mobili nuovi. Articoli arredamento.

## Venerdì, sabato ore 16 aste

Via Ananian 2

## Automezzi, televisori

Mobili diversi.

## Piazza Goldoni 1

Giornalmente senza aste mobili nuovi. Articoli arredamento, orologeria, oreficeria, regalo Macchine ufficio.

## Officina meccanica

Comprendente

## Taglierine, trance

Banconi, cavalletti.

## Puntatrici, saldatrici

Smerigliatrici, trapani

## Sega, tecnigrafo

Attrezzatura varie. Prezzo complessivo lire 475.400.

## Bollettino settimanale

Gratuito.



## MOVIMENTO NAVI

ARRIVI: mc. «Mobil Comet» (lib.), mn. «Anna Visentini» (naz.), mn. «Hvar» (jug.), mc. «Megalohari II» (greca), mn. «Goranka» (jug.), mn. «Thalia» (greca), mc. «Tellaro» (nazionale), mc. «Theodora» (greca).

PARTENZE: mc. «Esso Bourgogne» (franc.), mc. «Golfo di Palermo» (naz.), mc. «Lesvos» (greca), mc. «Epic Colocotronis» (greca).



**ORARIO AUTOSERVIZI**

ABBAZIA-FIUME re 8.10, 12, 18
BELGRADO ZAGABRIA - LUBIANA ore 19
GENOVA via Milano, ore 21.30 giornaliera ore 8.15
GENOVA via Mantova-Cremona giornaliera ore 8.15
MILANO giornal ore 8.15. 21.30
VENEZIA ore 6.45 8.15

Per ogni altro orario (autolinee, treni, aerei ecc.) informazioni e prenotazioni rivolgersi ai suddetti uffici CIT.

# SEGNALAZIONI

## Alberi condannati sul Monte Valerio?

Il direttore dell'Istituto e orto botanico dell'Università, prof. Lausi, cortesemente ci scrive: «In risposta alla segnalazione del 13 aprile intitolata "Alberi abbattuti", sono ben lieto dell'occasione di fornire ogni chiarimento sull'albero centenario abbattuto in relazione alla costruzione del nuovo Istituto di botanica.

«Al momento della progettazione era stata segnalata la necessità di salvaguardare quell'albero, ottenendo dal progettista ogni garanzia, tant'è vero che il progetto prevede una rientranza dell'edificio in corrispondenza all'albero stesso. Successivamente, a causa di un ampliamento della mensa universitaria, che non era stato coordinato al contiguo progetto per l'Istituto botanico, l'ubicazione di quest'ultimo edificio è stata spostata di qualche metro, a nostra insaputa. Così il nostro intervento, quando oramai gli operai stavano cominciando a segare il tronco dell'annoso ippocastano è risultato inutile, perché l'abbattimento di quest'albero era regolarmente autorizzato dal direttore dei lavori.

«La perdita dell'ippocastano non è molto grave, perché si trattava di pianta già vecchia e che comunque entro pochi anni sarebbe morta naturalmente oppure avrebbe dovuto venire abbattuta per motivi di sicurezza. Vogliamo però attirare l'attenzione della cittadinanza sul fatto che altri tre alberi nella stessa zona sono oggi minacciati: un pino, un cedro ed una quercia. Si tratta di piante di grandissimo valore, perché molto antiche (la quercia probabilmente risale alla epoca di Maria Teresa) e di grande bellezza, che si inseriscono armoniosamente nel complesso della ex villa Sevastopulos. Prendendo lo spunto dell'abbattimento dell'ippocastano abbiamo chiesto ed ottenuto la garanzia che queste piante non saranno toccate, tuttavia visto il precedente è bene che la cittadinanza appoggi in ogni modo la nostra azione: il paesaggio del Monte Valerio è un bene comune, che non può venire manomesso per interessi particolari».

## Gratitudine

«In occasione della mia uscita dall'ospedale, vorrei ringraziare e rifondere eventuali danni subiti dalla macchina, coloro che, alle ore 3 circa del giorno 18 febbraio, mi soccorsero, trasportandomi prontamente all'ospedale, in occasione dell'incidente da me subito nell'incrocio di via Carducci con via Cesare Battisti. Colgo l'occasione, con questa mia lettera, per salutarli, sperando di poterli presto ringraziare. Antonio Mattioli, tel. 228117».

## Caos in via S. Francesco

«Sono un'affezionata lettrice del "Piccolo" e prego le gentili "Segnalazioni" di ospitare questa mia lettera. Da quando via del Coroneo è a senso unico, si è creato il caos in via S. Francesco. Molte auto preferiscono scendere per questa via e gli ingorghi si fanno sempre più frequenti. Alle automobili occorre aggiungere i camion di una società che, per lavoro, paralizzano letteralmente il traffico. Che musica quando le auto non possono proseguire!

«Mai un vigile si vede per la via San Francesco: potrebbe raccogliere molte mille lire per contravvenzioni, perché è proibito suonare il clacson in città. O forse la via San Francesco non fa parte della città? Non si potrebbe avere una minima vigilanza dei tutori dell'ordine per far cessare un così grave inconveniente? Perché suonare non dà alcun vantaggio, bisogna capirlo! Enza Parlato».

VANO L'INTERVENTO DEI POMPIERI MOBILITATI DALLE PRIME ORE DEL MATTINO AL TARDO POMERIGGIO DI IERI

# «VILLA GARZOLINI» DISTRUTTA DAL FUOCO

## Non potrà più raccontare, con discrezione le romantiche storie dei bei tempi passati

Villa Garzolini da ieri non esiste più. E' stato il fuoco a dire l'ultima parola, dopo tante polemiche sulla conservazione o sull'abbattimento della signorile palazzina.

Un incendio — che ha mobilitato i vigili del fuoco dalle 9 del mattino fino alle 18.30 — ha divorato due terzi della costruzione: sono andati distrutti 200 metri quadri di tetto, i comignoli e sono stati sfondati i pavimenti.

Sembra una persecuzione del destino, legata al nome del Garzolini i cui meriti i suoi concittadini non hanno certamente riconosciuto nella maniera più degna: le sue preziose raccolte — che avrebbero dovuto venire esposte in un singolare museo dell'arte applicata e dell'artigianato — giacciono da decenni chiuse, e tuttora non catalogate, in una serie di cassoni della cui sistemazione, in qualche scantinato, si è addirittura perduta la memoria; ed ora è la volta della sua patriarcale dimora ottocentesca in via Romagna, a soffrire dell'ingrata incuria dei triestini: la villa non è stata ritenuta degna d'essere vincolata, per le sue caratteristiche architettoniche, e solamente il bellissimo parco circostante è stato assoggettato a un vincolo, quello paesaggistico, il quale tuttavia non impedisce che vi si possano costruire delle moderne palazzine.

L'ultimo appello alla tutela di questo patrimonio civico è venuto soltanto ieri nella nostra rubrica delle «Segnalazioni», allorché è stato fatto presente da una lettrice che «in questi giorni i camini di Villa Garzolini fumano da mattina a sera, ed è strano veder uscire questo fumo da una casa ormai abitata dai fantasmi; nella mia ingenuità — dice la lettrice — stavo addirittura per chiamare i pompieri, ma poi ho saputo che il fumo esce perché dentro vi si bruciano le vecchie porte e i parchetti».

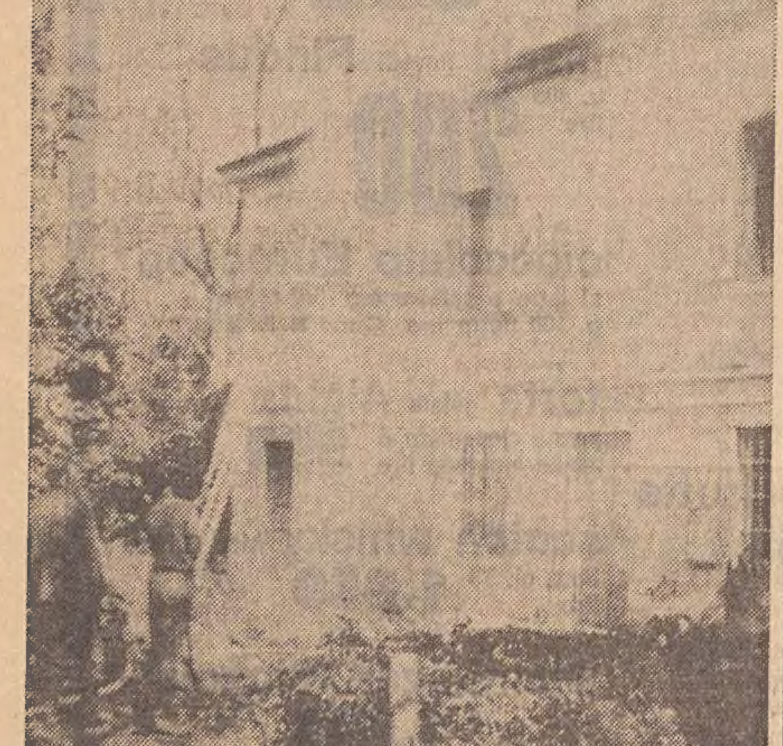
Ed ecco, solo poche ore dopo (l'incendio, secondo i calcoli dei vigili del fuoco, si è sviluppato nel cuore della notte) le fiamme hanno distrutto quasi completamente la vecchia dimora insieme con le residue speranze di veder conservato un edificio che con discrezione raccontava una romantica storia di tempi passati.

### Mercoledì l'assemblea degli scrittori giuliani

L'assemblea ordinaria dell'Associazione scrittori giuliani e dalmati è convocata nella sala dell'Hotel de la Ville per mercoledì 18 aprile, in prima convocazione alle ore 19 e in seconda convocazione alle 19.30. Alle relazioni morali e finanziarie, a cura della direzione uscente, seguirà l'elezione del nuovo consiglio direttivo del sodalizio. Potranno partecipare alla votazione — a norma di statuto — solo i soci in regola con il canone per l'anno in corso.



(«Giornalfoto»)
Crolla il comignolo dopo che le fiamme hanno distrutto quasi tutto il tetto di «Villa Garzolini»



# CONFERENZE

## «Vita col mare» di Stelio Mattioni presentato al C.d.S. da Manlio Cecovini Buone letture strumento primo di formazione umana e sociale di un popolo

*Manlio Cecovini, di cui è imminente l'uscita per i tipi de «La fanicola» del nuovo romanzo Burlesque, ha presentato in questi giorni al Circolo della Stampa il nuovo libro di Mattioni «Vita col mare».*

*Dopo le espressioni di saluto ed augurio rivolte da parte del sodalizio ai due scrittori di casa nostra dalla signora Fulvia Costantinides, il presentatore ha esordito affermando che Stelio Mattioni non crede più nelle opere lunghe e nella pazienza dei lettori. Dopo il romanzo «Il re ne comanda una», che tanto successo ebbe cinque anni fa (e fu premiato al Campiello-Selezione), egli è andato alla ricerca della sintesi, pur non abbandonando alcuni procedimenti analitici cari alla tradizione triestina.*

*«Palla avvelenata» e questo «Vita col mare» ne sono il ritratto: romanzi brevi o racconti lunghi contenuti nel limite delle centocinquanta pagine, ma densi di invenzioni, sorprese, illuminazioni, giochi di prestigio, nei quali Mattioni sembra aver trovato la sua specializzazione, sempre sorretto da un sottile gioco di significati nascosti, che la narrazione solo in parte svela o suggerisce, e per lo più affida all'intuito, alla perspicacia, all'invenzione stessa del lettore.*

*Cecovini ha proposto alcune interpretazioni del nuovo libro, senza escluderne altre: l'attrazione-repulsione dei due elementi mare-terra; la simbologia dell'uomo nel mare, della donna nella terra, e quindi l'attribuzione di certi caratteri all'uomo (malizia, fantasia, imprevisto) e degli opposti all'altra (aderenza alla vita pratica, lealtà, tolleranza e pazienza). Ma — ha avvertito l'oratore — solo l'autore, e forse neppure lui, potrebbe dirci tutte le implicazioni di questo «Vita col mare», che proprio per questa sua disponibilità e ambiguità si raccomanda alla lettura intelligente e attenta, oltre che alla curiosità di quanti s'occupano oggi di letteratura.*

* * *

Martedì 17 aprile alle ore 18, al Circolo della Stampa, verrà presentato il nuovo numero della Rassegna di letteratura giovanile regionale e comparata, fondata dal dott. Tullio Bressan, che esce con gli auspici del Centro pedagogico della regione e con la collaborazione di valenti scrittori per ragazzi.

Prima della presentazione della rivista, alcuni componenti della redazione, giovanile presenteranno le proprie relazioni sul tema «Dalle buone letture ad un mondo migliore»: Diego Maraston parlerà sulle origini e sviluppo della rivista; Chiara Vatteroni esporrà le ragioni delle opinioni critiche espresse dai ragazzi; Vittorio Zamboni metterà in luce il valore didattico dell'iniziativa come istituzione parascolastica; Mauro Giacca relazionerà sul rapporto autore-lettore nell'ambito della rivista; Licio Cernobori tratterà delle molteplici attività connesse all'iniziativa; Leonardo Felician esporrà i valori formativi di tutto il vasto movimento culturale studentesco.

Il dott. Bressan concluderà la serata con una breve relazione su prospettive storiche, ponendo in relazione l'«Ora del racconto» con la storia del giornalismo studentesco e scolastico-culturale, e fermando l'attenzione degli intervenuti sulla necessità delle buone letture, quale strumento primo di formazione umana e sociale, non solo di un giovane, ma di una nazione intera. In conclusione verrà offerto a tutti i cortesi intervenuti il n. 9 che presenta, malgrado tutte le difficoltà, una veste sempre più viva e più ricca di contenuti e di interessi.

### Enzo Frateili

L'architetto Enzo Frateili, docente all'Università degli Studi di Trieste, ha tenuto due interessanti conferenze sul disegno industriale agli alunni ed insegnanti dell'Istituto Statale d'Arte «E. Nordio» di Trieste.

L'oratore è stato oltremodo apprezzato per la sua dottrina e la chiarezza di esposizione.

### Centro orientamento

*Martedì alle ore 17.15 avrà luogo presso la Scuola media «C. Stuparich» un altro incontro con i genitori degli alunni. Il prof. dott. Mario Ferencich, direttore del COSP, tratterà un interessante argomento di viva attualità: «Il lavoro del Centro di orientamento scolastico e professionale».*

### Scelta universitaria

*Domani alle ore 19, nella biblioteca del Liceo Scientifico Statale «G. Oberdan», si svolgerà la quinta conferenza sulla scelta universitaria organizzata dal comitato dei genitori in collaborazione con il comitato studentesco.*

*A questa conferenza interverranno: il prof. Paolo Budini, direttore del Centro Internazionale di Fisica Teorica; il prof. Alberto Abrami, astrologo capo dell'Osservatorio astronomico di Trieste; il prof. Adolfo Steindler, preside del Liceo «G. Oberdan»; il prof. Giovanni Torelli, docente di analisi matematiche presso la Facoltà di Scienze dell'Università degli Studi di Trieste.*

# MARINE DI SORMANI



**Marino Sormani ha inaugurato in questi giorni presso la galleria d'arte «Arno» a Firenze una mostra personale nella quale, oltre a molte opere recenti ispirate ai paesaggi della Dalmazia, Puglia e Carso, campeggia questo «Paesaggio dalmata» in cui il disegno «sembra condotto con il tiralinee e si riveste, più che di colore d'una specie d'impalpabile polvere colorata che ricorda i pastini antichi dell'Istria.**

*IL 1913 A TRIESTE E NEL MONDO*

# Era vivo già allora il problema del molo VII

## Le autorità sollecitavano l'inizio dei lavori per poter disporre dell'opera nel 1924

*(R. G.)* E' uscita in questi giorni l'ultima puntata de «Il 1913 a Trieste e nel mondo», curata come al solito da Corrado Ban; la pubblicazione è abbellita da una fotografia della «torre di Barcola», la importante costruzione che è un raro esempio di abitazione rurale a pianta rotonda.

Come al solito le notizie sono raccolte dalle pagine dei vari giornali dell'epoca, scelte con una certa cura, quasi a voler dimostrare che nonostante il passare degli anni i problemi restano e talvolta sono i medesimi a distanza di sessant'anni. Anche nel dicembre del 1913 a Trieste si parlava del molo VII, per il quale si sollecitava l'inizio dei lavori preparatori «al fine di poter disporre di questa opera almeno nel 1924».

Gli scioperi non mancavano neppure allora e ad incrociare le braccia erano i carradori che si rifiutarono di lavorare per cinque giorni, mettendo in crisi il traffico in punto franco ed arrecando un ingente danno alla Società trasporti, costretta a mantenere i cavalli nelle stalle. Gli studenti invece scendevano in piazza a seguito degli incidenti avvenuti a Graz tra universitari triestini e tedeschi.

Non mancano le notizie curiose, come quella che la Regia tabacchi ha disposto che i sigari difettosi, sia per mancanza di aria sia per la presenza di corpi estranei, possono venir cambiati nelle rivendite: come si vede i vermi nelle sigarette non sono un fenomeno del nostro tempo. Un lettore poi scrive ad un giornale lagnandosi che le donne non hanno ancora deciso di adottare degli spilloni più corti. La lunghezza di questi ornamenti che si portavano tra i capelli era un serio pericolo specie nelle carrozze tramviarie e «non c'è fermativa — si scriveva — senza che qualche signora minacci gli occhi di tutti i passeggeri».

Interessante è anche l'elenco delle costruzioni navali relative ai vari cantieri, sia di unità mercantili che da guerra; il totale del tonnellaggio non raggiunge quello di una sola odierna superpetroliera, ma il numero delle unità è cospicuo. Importanti pure i dati relativi alle attività dei vari teatri cittadini nell'ultimo trimestre del 1913, l'elenco delle conferenze, delle gare sportive ed i titoli dei film programmati nelle varie sale.

### Scioperano spedizionieri e autotrasportatori

Le trattative per il rinnovo del contratto dei lavoratori spedizionieri, trasportatori e agenti marittimi, sono state interrotte nella giornata di mercoledì. Al riguardo i sindacati informano che nella sede della Confindustria, le rappresentanze datoriali hanno respinto tutte le richieste qualificanti riguardo la ristrutturazione dell'organizzazione del lavoro, gli organici e gli ambienti di lavoro. Inoltre c'è stata una apertura considerata nettamente insufficiente, su tutte le altre richieste di carattere normativo.

Pertanto le federazioni nazionali di categoria hanno proclamato uno sciopero di 58 ore, con inizio alle ore 20 di oggi fino alle ore 6 del 18 aprile.

**L'Istituto tecnico industriale statale «A. Volta», pone in vendita 6 macchine utensili (torni), tuttora funzionanti. Il materiale potrà essere visionato nelle giornate di martedì e mercoledì, dalle ore 10 alle ore 12 presso l'ex officina macchine utensili di via Giotto 2.**



TRIBUNALE DI TRIESTE

### AVVISO DI VENDITA

N. 41/72 R.E.

Il Cancelliere comunica che alle 11 — del 3 maggio 1973, nell'aula 238 di questo Tribunale, avrà luogo la vendita con incanto del seguente immobile: P.T. 5845 di Servola — C.T. I, un. condom. costituita da alloggio al p.t. ed al 1.o p. della casa civ. n. 119 di via Soncini, costruita sulla p.c.n. 649/1 nella P.T. 2758, marcato B in giallo nel piano GN 6429/72, con la congiunta 1/4 p.i. della P.T. 2758, di proprietà di Rizzitelli Angelo, al prezzo di stima di Lire 500.000 con offerte in aumento non inferiori a Lire 50.000. Versamento del 25 per cento del prezzo base, per cauzioni e spese fiscali, entro le ore 10 del 3 maggio 1973, in Cancelleria (stanza 242) ove potranno aversi ragguagli, il saldo prezzo entro 20 gg. dall'aggiudicazione definitiva.

Trieste, 14 marzo 1973.

IL CANCELLIERE CAPO:
(F.to Egidio Sore)

TRIBUNALE CIVILE E PENALE DI TRIESTE

### AVVISO DI VENDITA

Il Cancelliere rende noto che alle ore 11 dell'8 maggio 1973 nell'aula 238 di questo Tribunale, avrà luogo la vendita con incanto dei seguenti immobili: di proprietà di Gardelli Adelaide in Maliardi con domicilio presso il Comune di Trieste.

a) P.T. 3279 di Chiadino Terr. — e.t. 1.o — Unità condominiale costituita dall'alloggio al VII piano composto di tre stanze, soggiorno, cucina, due bagni, gabinetto, due atri, corridoio, due poggioli, terrazza, due ripostigli, lastrico solare sulla copertura praticabile nonché cantina nello scantinato della casa civ. n.ri 5 e 5/1 di Via G. Ananian, costruita sulla p.c. n. 1152/2 in c.t. 1.o della P.T. 2782 di Chiadino Terr. con 64/1000 p.i. del G.T. 1.o della P.T. 2782 di Chiadino Terr.;

b) 1/33 p.i. della P.T. 3247 di Chiadino Terr. c.t. 1.o Unità condominiale costituita dalla centrale termica nello scantinato della suddetta casa formata da un vano caldaia e da un vano deposito carburante, canna fumaria e torretta camino con 4/1000 p.i. del c.t. 1.o della P.T. 2782 di Chiadino Terr., al prezzo di stima di Lire 33.500.000 con offerte in aumento non inferiori a Lire 200.000.

Ogni concorrente entro le ore 10 del giorno della vendita, dovrà depositare in Cancelleria — stanza 240-242 — ove potranno aversi maggiori informazioni — il 25 per cento del prezzo base per cauzioni e spese fiscali, il saldoprezzo entro gg. 20 dall'aggiudicazione definitiva.

Trieste, 26 marzo 1973.

IL CANCELLIERE CAPO:
(F.to Egidio Sore)



PREVISIONI DEL TEMPO




*Sulle regioni Nord-occidentali, su quelle centrali tirreniche e sulla Sardegna prevalentemente sereno. Sulle restanti regioni settentrionali e su quelle centrali adriatiche nuvolosità residua con ampie zone di sereno. Sulle regioni meridionali e sulla Sicilia generalmente nuvoloso con brevi rovesci anche temporaleschi. Qualche nevicata è prevista sugli Appennini al di sopra dei mille metri. In serata schiarite a partire dalle regioni tirreniche.*

*Temperatura: pressoché stazionaria con tendenza a lieve aumento delle massime sulle regioni settentrionali e centrali.*

*Venti: sulle regioni settentrionali e centrali deboli tra Nord e Nord-Est. Sulle regioni meridionali, sulla Sardegna e sulla Sicilia, moderati da Nord-Ovest.*

Le temperature minime e massime di ieri: Bolzano zero, 11; Verona —2, 15; Trieste 4, 13; Venezia 5, 14; Milano —1, 15; Torino —1, 15; Genova 5, 15; Bologna —1, 12; Firenze 2, 11; Pisa zero, 15; Ancona 4, 10; Perugia 2, 8; Pescara 4, 8; L'Aquila —1, 6; Roma Nord 6, 14; Roma Fiumicino 8, 14; Campobasso —1, 1; Bari 6, 11; Napoli 6, 12; Potenza zero, 5; S. Maria di Leuca 8, 13; Catanzaro 7, 11; Reggio Calabria 8, 18; Messina 10, 16; Palermo 13, 15; Alghero 6, 13; Cagliari 8, 17.



# ELARGIZIONI VARIE

In memoria di Albina Sajina Brancia nel I anniv. dalla sorella, dalla figlia e dal cognato 30.000 pro Istituto Infanzia (lettino decennale a suo nome).

In memoria di Carla Ambrosi Dell'Acqua nel I anniv. dalla sorella Berta 1.000 pro Rifugio animali ASTAD.

In memoria di Nina Misculin nata Argentini nel VII anniv. dai figli 5.000 pro Padri Cappuccini di Montuzza.

In memoria del cap. Fulvio Lumini nel XV anniv. dalla mamma 5.000 pro Conferenza femm. S. Vincenzo de' Paoli (S. Antonio nuovo).

In memoria di Luigi Liebman nell'XI anniv. dalla moglie 5.000 pro Operazione Lana; 2.500 pro Centro Tumori e 2.500 pro Rifugio Animali ASTAD.

In memoria di Loredana Micheluz nel III anniv. dalla mamma, dalla zia e Sofia 10.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Primo Pellegrini per il compleanno (9-4) dalla figlia Marcella 15.000 pro Istituto Infanzia (lettino Pierina e Primo Pellegrini).

In memoria di Vincenzo Sarcinelli nel III anniv. dalla moglie e dal figlio 10.000 pro Centro Tumori.

In memoria di Giuliano Fabbri nel V anniv. (17-4) dai nipoti Roberta Barocchi e Paolo Zanini e famiglie 2.000 pro Piccole Suore dell'Assunzione: dalla figlia Renata e genero Mario Zanini 2.000 pro Piccole Suore dell'Assunzione e 2.000 pro Chiesa S. Giovanni Bosco (Ass. anziani).

In memoria di Ferdinando Minlussi nel VII anniv. (15-4) dalla moglie e dalle figlie 5.000 pro Assoc. Assistenza Spastici.

In memoria del prof. Johannes Nourney nel III mese dalla scomparsa da Gisella Cinhlar 3.000 pro Chiesa S. Luigi Gonzaga.

In memoria di don Ettore Leonardi nel XXXVIII anniv. da Leonino Montagnari 10.000 pro Oratorio Salesiano Don Bosco.

In memoria di Norberta Jüttner ved. Parenzan dal fratello Carlo e Mila Giunti 10.000; dai nipoti Willy e Paolo Giunti 10.000 pro Fondo Banelli; dalle sorelle Irma Jüttner e Stefania Giunti 10.000 pro Assoc. Assistenza Spastici.

In memoria di Rosa Maffezzoli dagli amici di Monte Radio 10.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Giuseppe Gianeselli e Attilio Petronio 2.000 pro Voce di S. Giorgio e 2.000 pro Onoranze a Don Bonifacio (a mani di Don Malusà); da Franco Petronio e fidanzata Nory 3.000 pro Chiesa Regina Pacis — Borsa di Studio (a mani di Don Malusà); da Lucio e Tiziana Petronio 3.000; dalle famiglie Parenzan, Venier e Cremoni 6.000 pro Lebbrosi (a mani di Don Egidio Malusà).

In memoria di Francesco Russo dalla famiglia Ferluga 2.000 pro Centro Tumori.

In memoria di Giovanni Puntar dalla famiglia Volpe 20.000 pro Centro Tumori.

In memoria di Maria Macor ved. Drioli da Tina Ghezzo 2.000 pro Centro Cardiologico; da Mariuccia e Mario Tommasi 5.000 pro Rifugio Animali ASTAD.

In memoria di Costantino Pisani dalla moglie 2.500 pro Assoc. F.A.C. Pio XII e 2.500 pro Famiglia Montonese.

In memoria di Ludmilla Gerdeni dalla famiglia Gerdeni 2.500 pro A.N.F.Fa.S. Recupero Ragazzi Subnormali e 2.500 pro Orfanotrofio San Giuseppe.

In memoria di Giulietta Schiavon da Alfredo e Solidea Avon 10.000 pro E.C.A., 10.000 pro Centro Giovanile Madonna del Mare e 10.000 pro Unione Italiana Lotta Distrofia Muscolare; da Lucilla e Carlo Aumatre 30.000 pro Istituto Infanzia Burlo Garofolo.

In memoria dell'ing. Cav. di gr. Cr. dott Gianni Bartoli da Dino Predonzani 5.000 pro Lions Club - Fondo Assistenza; dalla famiglia Lami 5.000 pro Famiglia Polesana.

In memoria di Maria Vitturelli ved. Alberti dalle famiglie Dante 20.000 pro Centro Malattie Cardiovascolari; da Vincenzo Lehner 5.000 pro Centro Tumori; dalla famiglia Penso 5.000 pro Centro Tumori; 5.000 pro Centro Malattie Cardiovascolari e 5.000 pro Domus Lucis.

In memoria di Luigia Seppenhofer dal nipote Cornelio 3.000 pro Centro Tumori.

In memoria dell'avv. R. Riosa da Eletta e Guerrino Giannini 10.000 pro E.C.A.; da Nina e Giovanni Galletto 30.000 pro Comitato per l'Unità della Famiglia; da Anna Volpe 5.000 pro Domus Lucis; da Fabio e Stella Padoa 10.000 pro Centro Azione Umana Inserimento; dagli amici Sergio Galimberti, Lucia e Luciano Pellegrini, Laura Famea, Enza e Vittorio Verdoglia, Luisella e Natalia Morandi e Gabriella e Livio Vecchioni 35.000 pro Centro Educazione Subnormali Trieste.

In memoria di Maria Podobnik dalla famiglia Danek 10.000; dalla famiglia Vidimari 10.000 pro Centro Tumori.

In memoria di Rinaldo Simeoni dalla cugina Marcella Pilla 5.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Marcella Zernitz da Enrico e Graziella Storici 5.000 pro Centro Tumori.

In memoria di Ernesto Borgnolo dalla moglie Rita 15.000 pro Monumento ai Ragazzi del '99; 10.000 pro Rifugio Animali ASTAD; dalla famiglia Rebez Carlo 5.000 pro Frati Cappuccini di Montuzza.

In memoria di Guido Delise da Stella Drobnig e Guerrino Cermel 2.500 pro Domus Lucis e 2.500 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria dell'arch. Giovanni Franzutti dai colleghi e dagli amici delle Rip. Lavori Pubblici, Ragioneria e Amministrativa della Provincia di Trieste 35.000 pro Domus Lucis; 5.000 pro Ente Naz. Protezione Sordomuti; 10.000 pro Unione Italiana Ciechi - V.G. e 10.000 pro A.N.F. Fa. S. - Recupero Ragazzi Subnormali; da Gusti Lumia 2.000 pro Lega Nazionale.

In memoria di Anita Strossert da Ada e Rodolfo Carlini 2.000 pro Centro Tumori.

In memoria di Mario Verdani da Rodolfo Carlini 2.000 pro Centro Tumori.

In memoria di Giuseppe Brizzi da Alice Reiner 2.000; da Elsa Marassi 2.000 pro Unione It. Lotta Distrofia Muscolare.

In memoria del dott. Nicolò Craglietto dal Preside e dagli insegnanti della scuola media Dante 19.500 pro Cassa scolastica della Scuola stessa.

In memoria di Rachele Paoletti ved. Romano da Anna Carra 5.000 pro Chiesa S. Teresa del Bambino Gesù.

In memoria di Anita Stolfa da Tina Principe Bosco 1.000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Olimpio Bonini dalle famiglie Ferialdi e Tenente 5.000 pro Centro Tumori.

Da Flora Poggi 10.000 pro Domus Lucis.

In ricorrenza della S. Pasqua da Aurelia e Mario Ianni 5.000 pro Orfanotrofio San Giuseppe e 5.000 pro Casa di Nazareth.



DOMANI ALL'AUDITORIUM

### Assemblea sindacale delle Società di p.i.n.

Domani con inizio alle 17 si terrà al teatro Auditorium di via Tor Bandena l'assemblea dei dipendenti marittimi ed amministrativi delle società «Lloyd Triestino», «Italia» e «Adriatica». Il segretario nazionale della FILM-CISL farà il punto sulla situazione relativa alla ristrutturazione della marineria di stato e al rinnovo contrattuale. Verranno quindi esaminati gli argomenti in difesa del posto di lavoro e in favore del potenziamento della flotta, da esporre immediatamente alle rappresentanze politiche e parlamentari della città e della regione.

### Date aiuto all'opera civile della LEGA NAZIONALE

### Lutto per l'alpinismo la morte del dott. Rusca

Il dott. Luigi Vittorio Rusca, vecchio e affezionato socio dell'Alpina delle Giulie, già consigliere segretario e per molti anni attivo e benemerito suo vice-presidente, è improvvisamente deceduto ieri mattina.

Di genitori d'origine svizzera fu italianissimo e affezionato figlio di Trieste, ove iniziò e compì gli studi ginnasiali. Conseguita la laurea in medicina-chirurgia continuando sempre con specializzazione per l'otorinolaringoiatria, fu stimato e ricercato professionista. Ricoprì per lunghi anni la carica di primario agli ospedali riuniti, rimeritandosi da tutti i colleghi, personale ausiliario e pazienti, la massima benevolenza e stima per le sue doti di grande umanità e bontà oltre che ben riconosciuta competenza medica. Nel campo scientifico diede valentissimi contributi con molte pubblicazioni in riviste nazionali ed estere che riscossero sempre i più favorevoli consensi.

La passione per la montagna e l'ardimento per scalate anche difficili e impegnative, trovarono in lui immediata e spontanea espressione. A tale passione s'aggiungeva un grande amore per la musica che coltivava con profondo diletto. Fu amico e compagno dei nostri migliori alpinisti, animatore e organizzatore nell'attività sociale con responsabilità di incarichi.

Alla famiglia così duramente colpita nel più caro degli affetti, giungano le nostre espressioni di sincero cordoglio.

**La Lega Nazionale accetta domande per l'assunzione di assistenti sanitarie, vigilatrici e personale vario per la colonia di Treppo Carnico, nei mesi di luglio ed agosto. Per informazioni rivolgersi alla segreteria (via Paolo Reti 4, dalle ore 9 alle 12 e dalle 17 alle 19, tel. 37196).**

MOSTRE D'ARTE

GALLERIA DEL CENTRO FRIULANO ARTI PLASTICHE
Cento opere di
**RIGHI**
Udine - via Stringher 14
ore 17 - 20; sabato - domenica 10-12.30 - 17-20

### Adriaclub Italia

«Antologia Triestina di artisti contemporanei»
Incontro con la grafica di
MARIA PUNZO

L'artista propone una suggestiva testimonianza del suo segno grafico, interpunta da commento autografo.
Via San Nicolò 6 - Ore 17.30 - 22

### C.M.M. Sauro

Via Roma, 15
Miniquadri di:
Giovanni BABUDER, Ettore DEVIDE', Livio OFFICIA
Orario 18 - 21

**PIASTRELLA DECORATA**

Presso la Soc. Carpani in viale XX Settembre n. 32 sono esposti fino al 30 aprile tutti gli elaborati presentati dagli alunni ed ex alunni dell'Istituto Statale d'Arte «E. Nordio» del «III concorso per una piastrella decorata». Tutti sono gentilmente invitati a visitare l'interessante rassegna.



## Inaugurazione a Ronchi della nuova boutique ENGI'S: progettazione e realizzazione della ditta RENATO PIANI



Molto attesa l'apertura avvenuta alcuni giorni or sono della nuova boutique — per uomo e donna — ENGI'S di via Mazzini 23 delle signore NADIA e GILBERTA CALLIGARIS: assai apprezzato dai numerosi intervenuti l'assortimento e l'eleganza dei modelli.

Ammirazione ha destato la eccellente linea estetica e la esemplare rifinitura dello arredamento realizzato dalla ditta R.P.A. del dott. Renato Piani di Cervignano.

UN'ALTRA NOTA UNITARIA REDATTA DALLA FEDERAZIONE CGIL - CISL - UIL

# IL PIANO URBANISTICO RESPINTO DAI SINDACATI

## Esso non pone alcun rimedio all'emarginazione della regione sia dai grandi centri economici europei che da quelli nazionali

*Abbiamo pubblicato ieri l'altro le «osservazioni» e la presa di posizione della Federazione sindacale regionale Cgil - Cisl - Uil in ordine al piano programmatico per lo sviluppo economico e sociale del Friuli - Venezia Giulia. Fa seguito oggi il documento unitario redatto dagli stessi sindacati in merito al piano urbanistico regionale. Entrambi i piani, come noto, sono in questi giorni al vaglio, e al voto, del Consiglio regionale.*

«La politica di piano per lo sviluppo delle strutture economiche della regione e per la rimozione degli squilibri economici e sociali in essa presenti — afferma il documento delle tre organizzazioni sindacali — impone una razionale utilizzazione delle risorse disponibili, tra cui quelle territoriali occupano il rilievo fondamentale. Una componente essenziale di questa politica va ravvisata nelle modalità di collocazione sul territorio delle attività produttive, delle strutture di servizio, degli insediamenti residenziali e delle infrastrutture di collegamento. L'alto grado di rigidità dei fatti territoriali può condurre ad elevati sacrifici che la comunità deve sostenere in termini di costi economici e sociali quale conseguenza di scelte localizzative sbagliate o lasciate alla discrezione dei centri di decisione privati.

«Tali osservazioni — continua la nota — spiegano le ragioni per cui le organizzazioni sindacali sono altamente interessate ad una corretta politica del territorio. Alcune scelte in tema di assetto territoriale possono influire in forte misura sulle modalità di sviluppo dell'economia regionale e coinvolgere direttamente la condizione sociale dei lavoratori.

«Il Piano urbanistico regionale generale che in questi giorni viene discusso dal Consiglio regionale merita la più attenta considerazione da parte delle organizzazioni dei lavoratori, per le conseguenze che alcune scelte o lacune potrebbero generare in ordine allo sviluppo della regione, nelle sue varie componenti sociali, settoriali e territoriali. Non si può d'altronde non rilevare che il fatto che avvenendo la presentazione e la discussione del Piano urbanistico regionale a fine legislatura, questo sembra corrispondere più all'esigenza di acquietare le richieste di dibattito, di superare le divisioni in atto tra alcune forze politiche, più che corrispondere alla necessità di regolamentare la politica del territorio.

«Tutto ciò — afferma poi la nota — declassa un fondamentale strumento di sviluppo a un puro fatto amministrativo. Infatti, alle linee generali del documento, va innanzitutto rilevato che, malgrado il continuo richiamo al disegno strategico che informerebbe il piano, esso non contesta, ma al contrario approva il ruolo di ulteriore emarginazione della regione e del suo capoluogo in particolare, sia dai grandi centri economici europei sia da quelli nazionali; né considera, nei fatti, il ruolo internazionale che si dichiara di voler attribuire al Friuli - Venezia Giulia se non in funzione di tramite delle materie prime per le fonti energetiche ai fini della ulteriore concentrazione industriale nelle citate zone. Perciò i contenuti e le logiche del Piano urbanistico regionale generale vengono decisamente respinte dalle organizzazioni sindacali dei lavoratori.

«Come delineato, il Piano urbanistico sembra limitarsi, nella migliore delle ipotesi, ad una mera razionalizzazione delle tendenze in atto, senza proporsi di suscitare fatti alternativi in grado di contrastare validamente i processi di depauperamento demografico, di congestione, di disordinata dispersione degli insediamenti, di degradazione del patrimonio edilizio esistente di distruzione dei centri storici e di spreco di risorse territoriali.

«La previsione sulle infrastrutture viarie e sulla distribuzione spaziale dei servizi collettivi non sembrano sufficientemente finalizzate all'obiettivo di un più elevato grado di integrazione tra le varie realtà territoriali della regione.

«Previsioni specifiche di interventi in favore delle aree deboli della regione — dice quindi il documento — e in particolar modo per la zona montana e per le fasce periferiche delle aree polarizzate su Udine e su Pordenone (asse del Tagliamento) dovrebbero essere inserite nel Piano; va pure segnalata la opportunità che adeguamenti alle caratteristiche proprie di queste aree vengano apportati agli standards urbanistici previsti.

«Va ancora osservato che il modello urbano rimane insufficientemente definito in ordine al ruolo, alle funzioni e ai servizi propri di ciascuna classe gerarchica di centri abitati; in assenza di tale definizione, appare dubbia la possibilità di conseguire l'obiettivo di una parificazione di tutti gli abitanti per quanto riguarda l'accessibilità ai servizi di tipo urbano.

«Va rilevato inoltre che il problema dell'agricoltura non viene considerato come una scelta primaria, sia ai fini della sistemazione idrogeologica che per l'irrigazione e il riordino fondiario, trasformazioni agricole indispensabili al fine di elevare il reddito e dare più dignità alle campagne.

«Infine — si osserva — manca ogni tentativo di saldatura con le previsioni di evoluzione delle strutture territoriali delle regioni confinanti, e in particolare con la pianificazione urbanistica ed economica del Veneto, della Slovenia e della Carinzia.

«Per quanto riguarda più specificatamente le norme di attuazione, vanno poste in rilievo alcune carenze che potrebbero assumere peso non indifferente per le condizioni di vita dei lavoratori:

«a) assenza di norme per la qualificazione degli interventi di edilizia economica e popolare, onde evitare che esse corrispondano a tipologie di qualità inferiore o superate; o che si sviluppino in aree fortemente periferiche, per la riluttanza dei comuni ad effettuare espropri a prezzi inferiori a quelli di mercato;

«b) la mancata definizione dei rapporti che dovrebbero correre tra sviluppo di zone residenziali per lavoratori e delle relative strutture e infrastrutture di collegamento;

«c) la politica di rinnovo urbano e per la salvaguardia dei centri storici (zone A) necessita di più circostanziate indicazioni alle modalità di esecuzione, affinché essa non si traduca in una progressiva espulsione dei lavoratori dal tessuto urbano di attuale residenza e in una loro emarginazione in quartieri eccentrici sottodotati di servizi e male collegati;

d) manca una definizione dei contenuti, delle tipologie e delle modalità di fruizione sociale delle vaste aree destinate a parco naturale e a parco fluviale».

La nota così conclude: «Va infine sottolineata la genericità degli obiettivi indicati, e rilevato che il documento in discussione, privo ancora della cartografia prevista dalla legge urbanistica regionale, rappresenta solo parte del Piano urbanistico regionale, e cioè il Piano generale. Si rende pertanto necessaria la sollecita formulazione dei piani zonali, dai quali soltanto, con la delimitazione dei comprensori urbanistici e la specificazione a livello di zona socio-economica delle previsioni e della normativa, potrà prendere concreto avvio una efficace opera di pianificazione e di gestione del territorio regionale.

«La Federazione delle OO.SS. regionali riconferma inoltre le osservazioni e le tesi del documento approvato dal CRES, auspica che anche la fase di formulazione dei piani zonali non abbia a tradursi in una nuova farsa come la "consultazione" sia sul Piano urbanistico regionale che sul piano di programmazione, le organizzazioni sindacali dei lavoratori interveranno con tutto il loro peso e ad ogni livello affinché le linee da esse indicate vengano recepite».

### Lo stratempo propizio agli sciatori

La situazione atmosferica è migliorata rispetto a venerdì, anche se il cielo è ancora parzialmente annuvolato e la temperatura non è propriamente primaverile. Freddo ancora nelle zone montane: in Carnia soffia un gelido vento di tramontana, la temperatura è oscillata tra i 4 gradi in montagna e i 14 in pianura.

Le ultime nevicate hanno segnato una ripresa del turismo invernale con traffico sostenuto su tutte le strade che portano ai centri sciistici. Già ieri sera Tarvisio era affollata di turisti: è ancora possibile sciare a Sella Nevea, con tre metri di neve, al Gilberti, e 60 centimetri a valle; sulla vetta del Lussari 2,20 metri di coltre.

### Facoltative da domani le chiusure a turno dei pubblici esercizi

L'Associazione esercenti pubblici esercizi (FIPE) rammenta che da domani 16 aprile a lunedì dell'Angelo, 23 aprile, compresi, la chiusura a turno dei pubblici esercizi ha carattere facoltativo, e ciò per effetto delle deroghe al carattere obbligatorio delle turnazioni contenute nella Legge istitutiva nella settimana pasquale. Analogamente la chiusura avrà carattere facoltativo nella giornata di martedì 25 aprile, in coincidenza con la festività nazionale.

Per qualsiasi ulteriore chiarimento gli esercenti interessati possono rivolgersi alla segreteria dell'Associazione, piazza Benco 4.

### L'ing. Gianni Bartoli ricordato al C.C.A.

In una recente seduta, il consiglio direttivo del Circolo della cultura e delle arti ha rievocato la figura del compianto ing. Gianni Bartoli. Il dott. Cavalieri ha ricordato le doti di cuore e d'intelletto da lui profuse sin dalla fondazione al C.C.A., con l'entusiasmo e la generosità che lo caratterizzavano, nei 26 anni in cui l'ing. Bartoli ha così validamente contribuito a reggere le sorti del sodalizio quale vice-presidente e membro del consiglio di presidenza.

DOPO I COLLOQUI FRA LE DUE DELEGAZIONI COMUNALI

## Aperta fra Pola e Trieste la via alla collaborazione

### Prossimamente si incontreranno le commissioni che trattano dei problemi sportivi e giovanili

Sui risultati dell'incontro di due giorni nella nostra città (da venerdì a ieri) fra le delegazione comunale di Pola e quella triestina, è stato diramato un comunicato congiunto, nel quale si rileva «il clima di aperta collaborazione fra le città del Friuli-Venezia Giulia e quelle dei paesi vicini, allo scopo di favorire, con la reciproca conoscenza dei comuni problemi che impegnano le amministrazioni locali e attraverso il contatto diretto, lo sviluppo dei buoni ed amichevoli rapporti fra paesi interessati ed il mantenimento della pace in un clima di pacifica convivenza».

Durante il loro soggiorno a Trieste — continua la nota — gli ospiti hanno avuto modo di visitare anche alcuni impianti ed infrastrutture locali quali lo albergo-scuola di Aurisina, per la conoscenza dei metodi e sistemi seguiti in ordine alla formazione professionale del personale addetto ai servizi della ospitalità, la «Grandi motori Trieste», per i rapporti, anche a livello operativo, intrattenuti da questa industria con quella di Pola, ed il porto di Trieste per i collegamenti che la sua attività può utilmente avere con quello della città istriana.

La delegazione ha anche compiuto una visita al Centro elettronico del Comune, dove ha avuto modo di rendersi conto di come sono stati impostati e risolti i problemi dell'organizzazione interna dell'Amministrazione comunale nei suoi rapporti con i cittadini.

«Le delegazioni — afferma ancora il documento — hanno dato un primo concreto avvio alla collaborazione fra le due città, istituendo alcune commissioni, le quali, a livello tecnico operativo, dovranno proporre soluzioni adeguate dei problemi interessanti le comunità. Tra breve si incontreranno pertanto le commissioni per il turismo e l'ospitalità».

«Nel corso dell'incontro è stato anche formulato l'auspicio che si instauri un più intenso rapporto di informazione e di collaborazione tra le industrie che hanno affinità di produzione ed interessi comuni.

«Per quanto concerne il porto e le relative strutture, le delegazioni sono state concordi nell'affermare che i rapporti di collaborazione fra i porti dell'alto Adriatico debbono interessare anche quelli minori.

«Si è altresì stabilito — conclude il comunicato — che questo primo incontro ufficiale sia seguito da altri. Il presidente della commissione polese, Josip Lazaric ha rivolto l'invito al sindaco Spaccini di visitare, assieme ai suoi collaboratori, in tempi da concordare, la città di Pola.

### Oggi a congresso la gioventù aclista

Si svolge oggi a Trieste, il congresso provinciale della gioventù aclista. I lavori si svolgeranno con inizio alle ore 8.30 presso la sala riunioni del circolo ACLI «G. Fanin» di Campo S. Giacomo 15. La relazione introduttiva al dibattito sarà tenuta da Piergiorgio Galgaro, commissario provinciale uscente, il quale parlerà sul tema congressuale: «Gioventù Aclista: una proposta alle nuove generazioni per la costruzione dell'unità della classe e l'alternativa al capitalismo».

### Istanze all'ospedale per i lungodegenti

In occasione della fusione dell'ospedale per lungodegenti «E. Gregoretti», nell'ente ospedaliero generale regionale, il presidente avv. Morgera ha sentito il consiglio direttivo dell'associazione Ospedale Famiglia sui gravi problemi strutturali e funzionali dell'ospedale stesso. Da parte del consiglio è stata messa in evidenza l'urgente necessità di trasformare i superaffollati cameroni in stanze da sei-otto unità posti, la necessità di migliorare il vitto e di dotare l'ospedale di una cucina autonoma, l'assoluta carenza di personale medico e infermieristico.

### Oggi a Tolmezzo i funerali dell'ass. Moro

Si svolgeranno questo pomeriggio a Tolmezzo i funerali di Enzo Moro, vicepresidente della Giunta regionale e assessore al turismo.

La salma è stata traslata ieri dall'ospedale di Udine all'abitazione dello scomparso a Tolmezzo, dove è stata poi allestita la camera ardente. Ieri centinaia di persone hanno reso omaggio alla salma, mentre numerose altre attestazioni di cordoglio sono pervenute alla famiglia da tutta la regione.

I funerali prenderanno il via dall'abitazione, oggi alle 14.30.

### Iscrizioni fino a domani agli esami di maturità

Il termine per la presentazione delle domande di iscrizione agli esami di maturità, sia per gli alunni interni che per i candidati privatisti, scade domani. Sono ammessi a sostenere gli esami di maturità anche i candidati privatisti che entro il 1.o luglio 1973 abbiano compiuto il 18.o anno di età e siano in possesso del diploma di licenza media o di altro titolo ad esso equipollente.

La sessione degli esami di maturità di licenza linguistica e di abilitazione magistrale avrà inizio il 2 luglio.

CONCLUSA LA RIUNIONE ITALO-AUSTRIACA

## Intesa per collegare l'autostrada a Coccau

### Per il traforo di Monte Croce Carnico viene raccomandata la soluzione di base

Si sono conclusi i lavori della commissione internazionale italo-austriaca per il collegamento dell'autostrada Udine-Tarvisio con il tronco stradale che dalla Carinzia porterà a Vienna, nonché per la costruzione del traforo di Monte Croce Carnico.

Al termine dell'incontro, che si è svolto al palazzo della provincia di Udine, è stato predisposto un protocollo bilaterale che è stato firmato per l'Italia dal ministro Lazzaro e per l'Austria dai consiglieri ministeriali Brickner e Fischer.

Per quanto riguarda i problemi del collegamento autostradale italo-austriaco al valico di Coccau, il documento fa propri i risultati conseguiti dal gruppo di lavoro costituito nell'ambito della commissione stessa, circa la costruzione di servizi doganali abbinati per i traffici turistici in territorio austriaco nei pressi della frontiera. Le soluzioni adottate dal gruppo di studio saranno ora proposte ai rispettivi governi per l'approvazione. Il protocollo esprime inoltre comunanza di vedute sul fatto che i costi per la infrastruttura destinata ai controlli doganali abbinati, che dovrà essere costruita a cura dell'Austria, vengano suddivisi tra i due stati secondo un sistema da stabilirsi.

In merito al progetto per il traforo di Monte Croce Carnico, la commissione internazionale mista ha deciso che fra le soluzioni tecniche proposte dagli esperti del gruppo di lavoro venga raccomandata ai governi dei due paesi la soluzione di base che prevede la costruzione di un tunnel della lunghezza di 7 chilometri e mezzo circa, che avrà il portale di entrata in territorio italiano nei pressi dello abitato di Timau a una quota di circa 840 m e l'uscita in territorio austriaco a quota 740 metri.

## CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

CALA IL SIPARIO SULLA LIRICA AL VERDI

### L'ultima della «Dama» chiude oggi la stagione

Con lo spettacolo di oggi — «Dama di picche» di P.I. Ciaikowski — delle ore 16 in turno di abbonamento diurno per ogni ordine di posti, cala definitivamente il sipario sulla stagione lirica 1972-73.

«Dama di picche» per la sua singolarità e particolarità si scosta dai consueti canoni melodrammatici ed ha conosciuto sul palcoscenico del nostro «Verdi» una delle sue più equilibrate e pregnanti edizioni, sì da costituire il miglior arrivederci al pubblico di appassionati per la prossima stagione.

Artefici dell'ultimo successo del cartellone sono il maestro concertatore e direttore Reynald Giovaninetti, gli interpreti Magda Olivero, Silvana Gherra, Silvana Mazzieri, Giorgio Casellato Lamberti, Mario Petri, Giulio Fioravanti, Ermanno Lorenzi, Carlo Zardo, Mario Carlin, Vito Susca, Raimondo Botteghelli, Adriana Camani, Gianna Jenco, Silvana Martinelli, i primi ballerini Martine Chaumet e Robert Bestonso assieme a Jean Marie Dubrul e Antonio Vassiliadis ed al corpo di ballo del Teatro Verdi guidato dal coreografo Jorge Garcia, i piccoli cantori della città di Trieste diretti da Edda Calvano, l'orchestra e il coro del Teatro Verdi, il maestro del coro, Gaetano Riccitelli e il maestro collaboratore al coro Gabriele Pisani, lo scenografo e figurinista Pierluigi Pizzi, le cui scene sono state realizzate dallo stabilimento scenografico del Teatro Verdi diretto da M. Rossi.

Alla biglietteria del teatro (tel. 31948) continua la vendita dei biglietti.

LA PROSA AL ROSSETTI

### «Liolà» di Pirandello in diurna e serale

Oggi al Politeama due repliche alle ore 16.30 e alle 21 «Liolà» di Pirandello presentato dal Teatro Stabile di Catania. Protagonista è Turi Ferro che in questo personaggio supera se stesso e, si potrebbe dire, cancella la finzione del palcoscenico trasformando in verità e vita la parola di Pirandello.

Con il popolare Turi tutti bravissimi e applauditissimi gli attori di questo teatro di Catania che è il beniamino del nostro pubblico.

La direzione del teatro raccomanda agli abbonati di non aspettare gli ultimi giorni e suggerisce di approfittare dello spettacolo serale di oggi e di quello diurno di sabato 21, che avrà inizio alle ore 15.30, dove la disponibilità è maggiore e di conseguenza migliori le possibilità di sistemazione.

### Alla Cappella omaggio a Marilyn Monreoe

In omaggio a Marilyn Monroe, la «Cappella Underground» presenterà da martedì a giovedì prossimi, alle ore 19 e alle 21.15, il film «Facciamo l'amore» diretto da George Cukor e interpretato da Marilyn Monroe e Yves Montand (1961, technicolor-scope, in italiano).

Martedì prossimo, la Cappella presenterà, in collaborazione con l'Istituto germanico e presso la sua sede di via del Coroneo 15, il secondo film della breve personale del giovane regista tedesco Werner Herzog: «Aguirre, l'Ira di Dio» (1973), interpretato da Klaus Kinski e Ruy Guerra; il film è già stato selezionato per l'imminente edizione del Festival di Cannes e verrà presentato a Trieste in anteprima per l'Italia.

### La pianista Tipo alla Società dei concerti

Domani sera alle 21 al Politeama Rossetti per la Società dei concerti suonerà la pianista Maria Tipo con un programma comprendente sonate di Mozart, Beethoven, Prokofieff e composizioni di Granados e De Falla.

OGGI CHIUSURA DELL'EDIZIONE 1973 DELLA RASSEGNA PRIMAVERILE

## Massiccia alla Fiera di Zagabria la presenza della nostra regione

### Alla Giornata del Friuli-Venezia Giulia rilevata l'importanza dei traffici di frontiera

*Si conclude oggi a Zagabria l'edizione '73 della Fiera primaverile, che ha visto presenti 1430 espositori di 27 paesi, fra i quali 33 espositori provenienti dal Friuli-Venezia Giulia e una rappresentanza lombarda.*

*La Fiera di Zagabria è diventata ormai un punto d'incontro fra due mondi economici. Lo ha ribadito anche questa rassegna primaverile, nella quale la nostra regione si è inserita con una massiccia presenza della piccola e media industria, mentre i grandi complessi si sono dimostrati sinora refrattari alle iniziative lanciate dall'appuntamento zagabrese.*

*Fra le manifestazioni fieristiche non è mancata l'ormai tradizionale «giornata dedicata agli espositori del Friuli-Venezia Giulia, che a Zagabria sono di casa e rappresentano in tal senso lo schieramento di punta del mondo economico italiano verso l'Est europeo. La giornata è stata quanto mai propizia per un vaglio e un confronto dei problemi di comune interesse vertenti sulla nuova regolamentazione del commercio jugoslavo con l'estero. Operatori friulani, giuliani e croati hanno avuto modo di confrontare esperienze e prospettive, in vista di una sempre più ampia collaborazione tecnico-industriale fra aziende delle regioni confinanti, e di esaminare i servizi commerciali e turistici nelle zone di confine.*

*Il segretario della Camera di commercio triestina, dott. Steinbach, elogiando la fattiva collaborazione data dall'Ente fiera zagabrese, ha confermato l'interesse delle ditte espositrici triestine per la clientela jugoslava, interesse che vuole manifestarsi in un potenziamento dei rapporti di scambio.*

*I prodotti di più largo consumo hanno fatto la parte del leone nell'esposizione regionale, al padiglione «Italia». In occasione della giornata del Friuli-Venezia Giulia, il direttore dell'Unione commercianti della provincia di Trieste, Elio Geppi ha tenuto una relazione sui servizi commerciali e turistici nelle zone di confine. Il relatore ha esordito dicendo del numero dei transiti di cittadini italiani verso la Jugoslavia (che nel 1972 sono stati di oltre 18 milioni) attraverso i valichi della provincia di Trieste. C'è stato un calo rispetto all'anno precedente, determinato però soltanto da ragioni di carattere sanitario (lo episodio di vaiolo).*

*«Le popolazioni italiane della parte orientale del Friuli - Venezia Giulia — ha detto Geppi — sono divenute clienti abituali degli impianti turistcii, balneari, ricreativi e di svago, situati nelle zone croate e slovene, oltreché acquirenti assidui di prodotti dell'alimentazione, di carburanti e lubrificanti, di articoli di abbigliamento in pelle. Le popolazioni di vaste zone della Croazia e della Slovenia dimostrano invece una preferenza nei loro acquisti, che avvengono solitamente nelle città di Trieste e di Gorizia, per accessori e ricambi di automobili, articoli di vestiario e calzature, oggetti di orologeria e oreficeria, articoli radiofonici, sportivi e per la casa».*

*Il presidente dell'Unione commercianti ha precisato che il movimento in cifre si può valutare attorno ai 100 miliardi di lire in una vera e propria integrazione di servizi, utile a tre popolazioni: l'italiana, la croata e la slovena.*

*«Nella nostra regione — ha soggiunto il relatore — è già sentita da parte dei pubblici poteri e dalle aziende private l'opportunità di favorire al massimo l'ulteriore sviluppo dello interscambio. La ristrutturazione del sistema del traffico triestino intende facilitare al massimo gli automezzi dei turisti d'oltre confine, mentre l'avvenuta istituzione di un «club» fra ditte commerciali della provincia di Trieste ha lo scopo di sviluppare fra i consorziati valide iniziative per un miglior servizio nei confronti degli acquirenti sloveni e croati». Quali incentivi a un ulteriore sviluppo Geppi ha indicato i collegamenti autostradali da Lubiana per Trieste e Gorizia e da Fiume per Trieste, nonché provvedimenti doganali amplificativi.*

## INTERROGAZIONI AL CONSIGLIO REGIONALE

### Le condizioni del Centro di rianimazione

Il consigliere regionale del PLI, ass. Daniele Morpurgo, ha rivolto la seguente interrogazione al presidente del Consiglio regionale, prof. Michelangelo Ribezzi:

«Presso l'Ospedale Maggiore di Trieste funziona — come prescritto dalla legge 128, art. 18 — un centro di rianimazione, cui vengono inviati pazienti in condizioni critiche, gravemente minacciati nelle funzioni vitali, che ricevono cure specialistiche idonee al superamento delle situazioni di emergenza.

«Come le sarà di sicuro noto, i degenti in questi reparti, in quanto a rischio elevato, richiedono cure intensive e soprattutto ambienti idonei, con aria condizionata, bassissimo indice di inquinamento, possibilità di isolare casi infetti. Necessitano inoltre di una strumentazione altamente efficiente e di personale medico e paramedico idoneo.

«All'interrogante consta che nell'ospedale regionale di Trieste tale reparto è situato in un sotterraneo, le cui finestre sono al livello dei marciapiedi di via Pietà, con l'impossibilità assoluta di poter realizzare qualsiasi forma di ricambio e di sterilizzazione d'aria. Il lavoro si svolge forzatamente in condizioni di igiene gravissime, come rilevato dai ripetuti esami batteriologici e dai giudizi espressi dall'ufficio tecnico dello stesso ospedale.

«L'ubicazione e strutturazione del centro di rianimazione di un ospedale così importante, sede di peraltro di insegnamento specialistico, non è in maniera alcuna paragonabile a quanto prescritto dal comitato di esperti, nella relazione sull'organizzazione dei servizi di anestesia, rianimazione e terapia intensiva, per la programmazione sanitaria regionale.

«A ulteriore riprova della drammaticità della situazione, è stato riferito all'interrogante che nel reparto i tombini delle fognature periodicamente tracimano, inondando i liquami non certo sterili il centro di rianimazione.

«L'interrogante chiede se l'assessorato alla sanità è a conoscenza di tale gravissima situazione e — al caso — quale provvedimento intende prendere per risolvere il gravissimo problema».

### Sul porticciolo turistico a Muggia

Al consigliere regionale Trauner (PLI) che aveva presentato un'interrogazione al presidente della Giunta regionale, nella quale faceva presente che «da molti mesi giace presso l'assessore all'urbanistica la proposta di variante al Piano regolatore regionale adottata dal Consiglio comunale di Muggia, diretta a permettere l'insediamento, nella zona ex San Rocco, di un porticciolo turistico» è stata, di recente, data la seguente risposta:

«La variante al Piano regolatore del comune di Muggia, che prevede la possibilità di realizzare un porto nautico e sviluppare delle attività turistico-balneari ad esso collegate, è stata adottata da quel Consiglio comunale in data 24 aprile 1972.

«Dopo la pubblicazione di rito, tale delibera è pervenuta all'Assessorato dell'urbanistica, che ha riscontrato l'incompleta documentazione degli atti relativi alla pubblicazione così come regolata dalle vigenti leggi.

«Il Comune ha provveduto a regolarizzare la situazione in data 18 settembre 1972 e perciò da tale data è potuto iniziare l'esame istruttorio dello strumento urbanistico.

«La Soprintendenza ai monumenti, competente per legge, ha espresso il suo parere in data 21 febbraio 1973 ed in data 15 marzo il Comitato urbanistico regionale ha iniziato l'esame della variante in questione, senza tuttavia esprimere un parere definitivo per la carenza di alcuni elementi tecnici ritenuti indispensabili per valutare appieno l'iniziativa e ciò, soprattutto, per le interconnessioni tra la viabilità esistente, che risulta particolarmente difficile, ed il traffico indotto dal nuovo insediamento.

«Onde risolvere positivamente tale principale problema, l'amministrazione regionale si è fatta promotrice di un incontro tra le amministrazioni interessate (Provincia e Comune), dall'esito del quale sono scaturiti quegli elementi che potranno sbloccare la situazione e comunque permetteranno al Comitato urbanistico regionale di esprimere prossimamente il proprio parere.

«Da quanto sopra risulta come l'amministrazione regionale e l'Assessorato dell'urbanistica in particolare, ha sempre svolto un'azione di promozione e coordinamento, onde permettere la realizzazione dell'iniziativa proposta, che tra l'altro è confermata dal progetto di Piano urbanistico regionale».

# * CRONACHE DEGLI SPETTACOLI E DELLA TELEVISIONE *

PER PASQUA TELEFILM CON PARTECIPAZIONE ECUMENICA

## Un uomo di nome Giovanni

**Narrerà l'episodio avvenuto in Turchia dove l'allora Monsignor Roncalli salvò oltre 600 fanciulli ebrei fuggiaschi dalla persecuzione nazista**

Hollywood, 14

Raymond Burr, noto attore del cinema e della televisione americani, interpreterà la parte dell'arcivescovo Angelo Roncalli in un dramma pasquale che parlerà di un fatto conosciuto da poche persone accaduto nella vita dell'uomo che sarebbe diventato Papa Giovanni XXIII.

Il dramma televisivo, dal titolo «Un uomo il cui nome era Giovanni», andrà in onda il 22 aprile, giornata pasquale, sulla rete della ABC.

La durata del tele-film è di un'ora, e il soggetto parla di un episodio di cui l'allora monsignor Roncalli fu protagonista in Turchia dove ricopriva la carica di delegato apostolico. Il suo intervento fu decisivo per la salvezza di 647 fanciulli ebrei fuggiaschi dalla persecuzione nazista che imperversava in Europa.

Monsignor Roncalli ottenne nel giro di poche ore certificati di battesimo per i fanciulli ebrei, e quei documenti servirono come passaporti, mettendo i ragazzi sotto la protezione e la responsabilità del Portogallo non belligerante.

Burr, che nel 1958 ebbe diverse udienze con Papa Giovanni, lo ricorda come «un uomo affabile di grande forza e la sua influenza fu avvertita ben al di fuori dei confini della Chiesa cattolica. Dopo Gesù Cristo, egli ha avuto effetti sul mondo più di qualsiasi altra persona che sia mai esistita». Riferendosi al suo primo incontro con Papa Giovanni, Burr dice: «mi guardò esclamò: ah, sì, Perry Mason...». Burr, in quell'epoca, appariva appunto nelle vesti del famoso detective della letteratura americana in una serie di originali televisivi che corrono ancor oggi per il mondo.

Per la parte di Giovanni XXIII, Burr deve sottoporsi a una difficile e complicata operazione di trucco. I suoi capelli sono stati tagliati e incanutiti artificialmente. La linea degli occhi è stata alterata e il suo naso pure.

Il telefilm vede una partecipazione ecumenica: David Victor, il direttore di produzione e Buzz Kulik, il regista, sono ebrei. David O'Connell, produttore e John McGreevey, autore del copione, sono cattolici. Burr è protestante.

*(Ap)*

### E' morto l'attore Victor De Kowa

Berlino, 14

Uno dei più noti attori del cinema e del teatro tedesco, Victor De Kowa, è morto a Berlino, all'età di 69 anni. Era noto per i suoi ruoli di raffinato e bonario gaudente. Aveva fondato il «Movimento della pace» in Germania e appoggiava il «riarmo morale». Era sposato con la soprano giapponese Michiko Tanaka. *(Ansa)*

### Impassibile

New Orleans, 14

**La soprano nuda al proscenio alla fine del primo atto di «Thais» è la più discussa novità della stagione lirica di New Orleans, città che ha un'illustre tradizione teatrale.**

**La cantante, Carol Neblett, ha aperto il vestito proprio sotto le luci della ribalta, e l'ha lasciato cadere dopo essersi voltata, mentre rientrava fra le quinte. Il pubblico, che gremiva ogni ordine di posti, è rimasto impassibile. Applausi hanno chiamato la bionda e attraente soprano al calar della tela. Nel ridotto si sono intrecciati imbarazzati commenti.**

**Il direttore del Teatro dell'Opera, Arthur Cosenza, ha detto di avere ricevuto qualche protesta non appena si era sparsa la notizia della grossa novità, durante le prove dell'opera.**

*(Ap)*

DOPO UNDICI ANNI DI CONTINUI SUCCESSI

## MUORE AD ALMERIA IL WESTERN ALL'ITALIANA

**Tutta in rovina la cosiddetta Hollywood europea**

Almeria, 14

Il cosiddetto forte «Dino De Laurentiis» è in rovina dopo undici anni di continuo servizio alla cinematografia spagnola, italiana ed americana. La simbolica costruzione del West statunitense, battezzata con il nome del produttore italiano in ricordo delle centinaia di pellicole da lui prodotte ad Almeria, in Spagna, sta cadendo a pezzi. Una demolizione voluta dal tempo, non dagli uomini del cinema che ormai hanno praticamente abbandonato la zona. E con il forte «Dino De Laurentiis», dice oggi la stampa spagnola, sta cadendo un simbolo molto importante per la Spagna. Sta, in pratica, finendo l'industria cinematografica di Almeria.

Qui sono nati i primi western europei; qui è nato il western all'italiana; qui sono state girate migliaia e migliaia di scene di «pistoleros», di banditi e di sceriffi che hanno dato vita alla Hollywood europea, come veniva ormai chiamata la regione di Almeria.

I tavolati cadenti, i ferri ritorti, i mattoni abbandonati lungo i canyons, sono il simbolo di una industria che muore, il forte «Dino De Laurentiis», fotografato da centinaia di migliaia di turisti e venduto in altrettante immagini su cartoline postali, è ormai solo un ricordo. *(Ansa)*

La prossima edizione del Festival cinematografico di San Sebastiano si terrà, anziché nella prima metà di luglio come era abituale, dal 15 al 24 settembre.

QUESTA SERA SUL VIDEO

## I pasticciacci inglesi Psicanalisi e storia

«Avvenimenti sportivi» — Le «200 miglia» di motociclismo a Imola. La partita di hockey su ghiaccio URSS-Svezia e la «Parigi-Roubaix» di ciclismo, sono tra gli avvenimenti sportivi presentati oggi in TV nel corso delle consuete rubriche dedicate allo sport: «Pomeriggio sportivo» alle 15 sul nazionale e alle 16.45 sul secondo, cui seguiranno «Novantesimo minuto» alle 17.45 sul nazionale; la cronaca registrata d' un tempo di una partita di serie «A» alle 19.20 sul nazionale e quella di serie «B» alle 18.40 sul secondo. Conclude i programmi la Domenica sportiva alle 20.20 sul nazionale.

* * *

«Elisabetta Regina» (TV 1, ore 21) — Va in onda stasera il primo episodio dal titolo «Stirpe di leone», di questa serie impostata sugli avvenimenti più significativi della vita della Regina Elisabetta prima d'Inghilterra. Protagonista nel ruolo della grande monarca, è l'attrice teatrale e cinematografica Glenda Jackson.

L'ammiraglio Seymour viene arrestato mentre tenta di rapire il re bambino, Edoardo VI, sotto l'accusa di favorire il matrimonio fra il re e Lady Jane Grey (una pretendente al trono) e le sue nozze con la principessa Elisabetta. Questa ultima è quindi implicata nella congiura, ma con l'aiuto di William Cecil riesce a dimostrare la propria innocenza. Seymour è giustiziato. Il re Edoardo muore. L'erede al trono è ora Maria, sorella più anziana di Elisabetta, una devota cattolica. Diventata regina, Maria tenta in ogni modo di imporre il cattolicesimo, ma Elisabetta rifiuta di cambiare religione. Maria decide di sposare il principe Filippo di Spagna; Thomas Wyatt tenta di impedire il matrimonio e si schiera in favore della incoronazione di Elisabetta. Questa ultima, coinvolta nella congiura, è arrestata ma riesce ad evitare il capestro. Maria sembra sul punto di avere un erede, ma la gravidanza è interrotta e Filippo torna in Spagna. La regina muore e il suo anello di fidanzamento viene portato ad Elisabetta che apprende così la fine della sorella. Il monile le viene consegnato da W. Cecil, e il suo primo atto di regina è quello di nominarlo segretario di stato.

* * *

«Orizzonti» (TV 2, ore 22.25) — Non risulta che Hitler, in vita sia mai ricorso agli psicanalisti; risulta semmai che molti di loro, essendo ebrei, finirono in campo di concentramento. Ma dopo la morte, il «grande dittatore» non poté sfuggire alle indagini di psicologi, sociologi, psicanalisti che attraverso documenti a disposizione hanno cercato di ricostruire la sua personalità. Nel corso della puntata in onda stasera Hitler sarà posto sul lettino dello psicanalista, non in persona, ovviamente, ma rappresentato dal suo celebre libro «Mein kampf». Il trattamento è condotto da due celebri psicanalisti, il francese Gerald Mandel e il tedesco Alexander Mitcherlich, della cui opera si è valso il regista Luciano Arancio per realizzare il servizio dal titolo «Psicanalisi e storia: Hitler». *(Ansa)*





# TEATRI E CINEMATOGRAFI

**POLITEAMA ROSSETTI**
Ore 16.30 e 21
«L I O L A'»
di L. Pirandello
con TURI FERRO
VIII spettacolo in abbonamento
Prenotazioni Biglietteria Centrale

**TEATRO AUDITORIUM**
PRIMA RASSEGNA REGIONALE del TEATRO IN DIALETTO
Martedì 17 e mercoledì 18 aprile ore 20.30
la Compagnia di prosa «I Giovani» presenta
EL DIVORZIO DE RENZO E LUCIA
di Dante Cuttin
Regia di Dino Castelli

**TEATRO COMUNALE «G. VERDI».** Stagione lirica. Oggi alle ore 16 ultima rappresentazione de «La dama di picche» di P.I. Ciaikowski. Direttore Reynald Giovaninetti. Regia di Alberto Fassini. Scene e costumi di Pierluigi Pizzi. Turno diurno per ogni ordine di posti. Vendita dei biglietti presso la Biglietteria del Teatro (tel. 31948).

**TEATRO COMUNALE «G. VERDI».** Stagione sinfonica. Venerdì 27 aprile inaugurazione con il concerto diretto dal M.o Luigi Toffolo e con il pianista Alexis Weissenberg. Conferme e nuovi abbonamenti presso la biglietteria del Teatro (tel. 31948).

**POLITEAMA ROSSETTI.** Ore 16.30 e 21: «Liolà» di Pirandello, con Turi Ferro. Biglietteria Centrale di Galleria Protti.

**TEATRO AUDITORIUM.** Rassegna regionale del teatro in dialetto. Martedì 17 e mercoledì 18 alle ore 20.30 la Compagnia di prosa «I Giovani» presenta: «El divorzio di Renzo e Lucia» di Dante Cuttin con la regia di Dino Castelli. Prenotazioni alla Biglietteria Centrale di Gall. Protti.

**TEATRO MODERNO** (via dell'Istria, Nuovo Hotel S. Giusto). Vedi cinema.

**NATURA VIVA - Exotarium di Trieste** - Viale XX Settembre 31. Visitate la grande mostra di animali e cose esotiche. Gli ambienti sono stati «rinfrescati» e sono giunti dal paesi più lontani tanti e tanti animali «nuovi», stranissimi, rari, spesso ridicoli o impressionanti o bellissimi.

**AL FILODRAMMATICO**
Il film comico più SEXY dell'anno

**ISTITUTO GERMANICO DI CULTURA - CAPPELLA UNDERGROUND** (nella sede dell'Istituto in via Coroneo 15). Martedì alle ore 21: «Aguirre, l'Ira di Dio» (1973) di Werner Herzog, con Klaus Kinski, Ruy Guerra. Technicolor. In anteprima per l'Italia. Selezionato per il prossimo Festival di Cannes.

**LA CAPPELLA UNDERGROUND.** — Omaggio a Marilyn Monroe. Da martedì a giovedì: «Facciamo l'amore» (1961) con Marilyn Monroe e Yves Montand.

**EDEN.** 15, ult. 22.15: «Canterbury proibito», con Femi Benussi, Magda Konopka e Rosemarie Linot. In technicolor. Severamente vietato ai minori di 18 anni.

**AL FILODRAMMATICO**
«Quel gran pezzo della UBALDA tutta nuda tutta calda»

**EXCELSIOR.** 15, 17.15, 19.45, 22.15: «Gli eroi» con Rod Taylor, Rod Steiger, R. Schiaffino. Technicolor. Il film è per tutti. (Comico-guerra).

**EXCELSIOR.** Oggi alle ore 10 e alle 11.30: «Tom e Jerry c'era due volte». Cartoni animati in technicolor. Ingresso indistintamente lire 200.

**FENICE.** 15 - 17.25 - 19.50 - 22.15: Ultimi giorni di programmazione del film: «Ultimo tango a Parigi».

**GRATTACIELO.** 14.30: «Un battito d'ali dopo la strage». Technicolor con Y. Montand, L. Massari e M. Bozzuffi.

**NAZIONALE.** 15, 16.40, 18.30, 20.20, 22.15: «Los amigos» con A. Quinn, F. Nero. Western. Viet. min. 14 a.

**AL FILODRAMMATICO**
Il film sexy più COMICO dell'anno

**RITZ.** 15, ult. 22.15: «L'isola misteriosa e il capitano Nemo». Dal più bel romanzo di "Giulio Verne". Il più grande film d'avventure! Eastmacolor con Omar Sharif, Gabriele Tinti, Jess Hahn.

**AURORA.** 15. II settimana. Ancora per pochi giorni: «Provaci ancora Sam» con W. Allen. Comicissimo.

**CAPITOL.** 14.30. Un attualissimo film di E. M. Salerno «Cari genitori», con F. Bolkan, C. Spaak e M. Schneider. («Ultimo tango a Parigi») un film da vedere e da meditare. Grande successo.

**CRISTALLO.** 15. Vedete dall'inizio l'emozionante «giallo» Metro «Il caso Carey» con J. Coburn. Technicolor.

**FILODRAMMATICO.** 15: «Quel gran pezzo della Ubalda tutta nuda e tutta calda». Technicolor, con Edwige Fenech. Severam. viet. min. 18 anni.

**IMPERO.** 15. Marlon Brando è il magnifico interprete del drammatico technicolor «Improvvisamente un uomo nella notte». Viet. min. 18 a.

**MODERNO** (adiacente al Nuovo Hotel. S. Giusto). 14.30: «Biancaneve e i 7 nani» di Walt Diseney. Technicolor. Ultimo giorno.

**MIGNON.** 14: «Per qualche dollaro in più». Western.

**VITTORIO VENETO.** 15. Technicolor. Alain Delon, Simone Signoret, Ottavia Piccolo, Jean Tissier nel capolavoro «L'evaso». Avvincente!

**ABBAZIA.** 14.30: «Chato». Colossale western in technicolor con Charles Bronson, Jack Palance e R. Basehart. Vietato ai minori di 14 anni.

**ALDEBARAN.** 15: «L' uomo dalle due ombre». Avvincente technicolor con Charles Bronson.

**ALCIONE** (tel. 796162). 14. Un gioiello di Pietro Germi con l'irresistibile Dustin Hoffman: «Alfredo Alfredo». Un film delicato e divertente da non perdere.

**ARISTON.** 15, ult. 21.30: «I cow - boys». Technicolor con John Wayne e un gruppo di formidabili ragazzi.

**ASTRA.** 14.30. Il più formidabile interprete dei film western, John Wayne in: «Il grande Jake». Technicolor.

**IDEALE.** 14.30. Technicolor. «Occhio per occhio, dente per dente, sei fregato Cobra!» con Cameron Mitchell, Jennifer Sterling. Capolavoro western.

**LUMIERE.** 14: «I due assi del guantone». Technicolor con F. Franchi e C. Ingrassia.

**GRATTACIELO**



I. MONTAND - L. MASSARI

**RADIO.** 14.30: In prima visione assoluta: «Konga» il mostro che sconvolse il mondo. Technicolor con Michael Gough e Jess Courad. Girato con il nuovo sistema Spectamation. Mai dall'epoca di King Kong lo schermo era esploso con così potente furia spettacolare.

**OPICINA.** 15: «L'arciere di fuoco». Avventuroso con Giuliano Gemma. Domani si ripete lo stesso film.

**SERVOLA.** 15. F. Franchi e C. Ingrassia nel loro ultimo più grande successo: «Venga a fare il soldato da noi» con Gianni Nazzaro e Nino Taranto. Scopecolor comicissimo.

### MUGGIA

**VERDI.** 15: «Corvo Rosso, non avrai il mio scalpo» con Will Geer, Ann McLerie e Delle Bolton. Grande successo in technicolor.

**VOLTA.** 15. Technicolor Jean Paul Belmondo e Omar Shariff nel capolavoro dell'anno: «Gli scassinatori» con Robert Hossein e Dyane Cannon. Grande successo.

### UDINE

**ARISTON.** 14.30: «Malizia». A colori. Vietato ai minori di 18 anni.

**CAPITOL.** 14.30: «Los Angeles, squadra volante in azione». A colori. Vietato ai minori di 18 anni.

**CENTRALE.** 14.30: «Il caso Pisciotta». A colori. Vietato minori 14 anni.

**ODEON.** 14.30: «Crescete e moltiplicatevi». A colori. Vietato min. 18 a.

**CRISTALLO.** 14.30: «Ultimo tango a Parigi». A colori. Vietato min. 18 a.

**PUCCINI.** 14.30: «L'uomo che uccideva a sangue freddo». A colori. Vietato ai minori di 14 anni.

**DIANA.** 14.30: «Arancia meccanica». A colori. Vietato minori di 18 anni.

**FERROVIARIO.** 14.30: «Una cascata di diamanti». A colori.

**ROMA.** 14.30: «Le 24 ore di Le Mans». A colori.

### GORIZIA

**CORSO.** 15, 18.15, 21.30: «Ludwig» con R. Schneider ed H. Berger. Scope a colori. Vietato min. 14 anni.

**VERDI.** 15.15: «La ragazza dalla pelle di luna», con U. Pagliai e B. Loncar. Scope a colori. V.m. 18 anni. Ult. 22.

**MODERNISSIMO.** 15: «Afyon - Oppio», con B. Gazzara e S. Monti. Scope a colori. Ult. 22.

**CENTRALE.** 15: «... E alla fine lo chiamarono Jerusalem l'Implacabile», con S. Holden e K. Wynn. Scope a colori. Ult. 21.30.

**VITTORIA.** 15.15: «Un tranquillo week-end di paura», con B. Reynolds e N. Beatty. Scope a colori. Vietato min. 18 anni. Ult. 22.

**STELLA MATUTINA.** 14.30: «Il territorio degli altri». Documentario ecologico a colori. Ult. 19.30.

**SAN GIORGIO (Lucinico).** 17.30 e 19.15: «Il giardino dei Finzi Contini» con L. Capolicchio e D. Sanda. Vistavision a colori.

### MONFALCONE

**EXCELSIOR.** 14: «Dalla Cina con furore» con Bruce Lee. A colori.

**PRINCIPE.** 14: «Un uomo da rispettare», con Kirk Douglas, Giuliano Gemma e Florinda Bolkan. Technicolor.

**AZZURRO.** 14: «L' uomo che uccideva a sangue freddo», con Alain Delon e Annie Girardot. Scope a colori.

**SAN MICHELE.** 14: «Strogoff» con Hirana Keller e Mimsy Farmer. Scope a colori.

**MARCELLIANA.** 14.30: «I due vigili» con Franco Franchi e Ciccio Ingrassia. Scope a colori.

### STARANZANO

**EDISON.** 15: «Peter Pan» di Walt Disney. Scope a colori.

### FOGLIANO

**ITALIA.** 16: «Per qualche merendina in più» con Stan Laurel e Oliver Hardy.

### GRADISCA

**COMUNALE.** 15: «Er più» con A. Celentano e C. Mori. Ult. 22.

**EDEN.** 15: «La farfalla dalle ali insanguinate» con E. Stewart e G. Sbragia.

### PORDENONE

**VERDI.** 14: «Le quattro dita della furia».

**CRISTALLO.** 14: «Ultimo tango a Parigi». Viet. min. 18 anni.

**CAPITOL.** 14: «Crescete e moltiplicatevi». Viet. min. 18 anni.

**SUPERCINEMA.** 14: «Rivelazione di un maniaco sessuale al capo della squadra mobile». Viet. min. 18 a.

### CORDENONS

**VERDI.** 14: «Agente 007. Una cascata di diamanti».

### SACILE

**NUOVO.** 14: «Gli altri racconti di Canterbury». A colori. V.m. 18 anni.

**NUOVO.** 14: «Il magnate». A colori.

### GRADO

**CRISTALLO.** 15, 18, 21: «Il padrino» con Marlon Brando, Al Pacino, James Caan. Technicolor.

### CERVIGNANO

**NUOVO.** «Cinque dita di violenza».

### CORMONS

**COMUNALE.** «Lo scopone scientifico».

### RONCHI

**RIO.** «Il ragazzo e la quarantenne. Storia di un giorno d'amore».

**EXCELSIOR.** «Che c'entriamo noi con la rivoluzione?».

### PALMANOVA

**ITALIA.** «Beati i ricchi».

**GARIBALDI.** «Quando le donne persero la coda».

### GEMONA

**SOCIALE.** «Biancaneve e i sette nani».

### TARCENTO

**MARGHERITA.** «Il generale dorme in piedi».

### SAN DANIELE

**T. CICONI:** «La ragazza dalla pelle di luna».

### CASARSA

**ROMA.** «I familiari delle vittime non saranno avvertiti».

**Al cinema EDEN**



CANTERBURY PROIBITO
FEMI BENUSSI MAGDA KONOPKA PATRIZIA VIOTTI con ROSEMARIE LINDT
REGIA DI ITALO ALFARO
EASTMANCOLOR TECHNISCOPE della TECHNICOLOR
distribuzione 20th CENTURY FOX

VIETATO ANNI 18

# I programmi RAI-TV

## PROGRAMMA NAZIONALE

Giornale radio: ore 8, 13, 15, 20, 21, 23.

6: Mattutino musicale; 6.52: Almanacco; 8: Sui giornali di stamane; 8.30: Vita nei campi; 9: Musica per archi; 9.10: Mondo cattolico; 9.30: Musica di Bach e di Liszt; 10: Santa Messa e benedizione delle palme da S.S. Paolo VI; 11.35: Il circolo dei genitori; 12: Via col disco; 12.22: Vetrina di Hit parade; 12.44: Made in Italy; 13.15: Un disco per l'estate; 14: Il gamberetto; 14.30: Carosello di dischi; 15.10: Pomeriggio con Mina; 16.30: Tutto il calcio minuto per minuto; 17.30: Batto quattro; 18.20: Musiche di D. Short e Kovich; 19.30: Senza parole; 20.20: Ascolta, si fa sera; 20.25: Andata e ritorno; 20.45: Sera sport; 21.15: «Sull'aia» di L. Strati; 21.45: Concerto del violinista R. Brengola e della pianista G. Bordoni Grengola; 22.15: «Il tesoro della torre oscura» di A. L. Meneghini; 23.10: Palco di proscenio; 23.15: Prossimamente - Al termine: I programmi di domani - Buonanotte.

## SECONDO PROGRAMMA

Giornale radio: ore 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 17.25, 18.30, 22.30, 24.

6: Il mattiniere; 6.24: Bollettino del mare; 7.30: Buon viaggio; 7.40: Buongiorno con A. Anelli e Cat Stevens; 8.14: Musica flash; 8.40: Il mangiadischi; 9.14: Dall'Italia con...; 9.35: Gran varietà - Un disco per l'estate; 12: Anteprima sport; 12.15: Canzoni per canzonare; 12.30: A ruota libera; 13: Il gambero; 13.35: Alto gradimento; 14: Supplementi di vita regionale; 14.30: Come è seria questa musica leggera; 15: La corrida; 15.40: Le piace il classico?; 16.25: Supersonic; 17.30: Domenica sport; 18.30: Dopo il Giornale radio - Bollettino del mare; 18.40: Il cantautore A. Bottazzi racconta; 19.05: Quando la gente canta; 19.30: Radiosera; 19.55: Tris di canzoni; 20.10: Il mondo dell'opera; 21: La vedova è sempre allegra?; 21.30: I grandi impresari lirici italiani dell'800; 22: Il gira-sketches; 23: Bollettino del mare; 23.05: Buonanotte Europa.

## TERZO PROGRAMMA

9.05: Trasmissioni speciali - Incontri col canto gregoriano; 9.25: Conversazione; 9.30: Corriere dell'America; 9.45: Place de l'Etoile; 10: Concerto di apertura; 11: Musiche per organo; 11.30: Musiche di danza e di scena; 12.10: Conversazione; 12.20: Itinerari operistici, da Rossini a Verdi; 13: Folclore; 13.30: Intermezzo; 14.05: Concerto dell'Ottetto di Vienna; 15.30: «Il gatto sulle spalle» di Otto F. Walter; 17.30: Rassegna del disco; 18: Cicli letterari; 18.30. Musica leggera; 18.45: Musiche di A. Vivaldi; 18.55: Il francobollo; 19.15: Concerto di ogni sera; 20.15: Realtà e progettazione; 20.45: Poesia nel mondo; 21: Il Giornale del Terzo - Sette arti; 21.30: Tutto il mondo è attore; 22.10: Conversazione; 22.15: Le voci del blues. Al termine: Chiusura.

### TV NAZIONALE

*10.00: Rito della benedizione delle Palme e santa Messa celebrata da S.S. Paolo VI, dalla Basilica di San Pietro in Vaticano.*
*12.00: «Domenica ore 12», rubrica religiosa.*
**MERIDIANA**
*12.30: «Colazione allo Studio 7», seconda puntata.*
*13.25: Il tempo in Italia*
*13.30: Telegiornale.*
*14.00: «A - come agricoltura».*
**POMERIGGIO SPORTIVO**
*15.00: Ripresa diretta di un avvenimento agonistico.*
*16.45: Segnale orario.*
**LA TV DEI RAGAZZI**
*«La guerra di Tom Grattan: Il prigioniero».*
*17.15: «Braccobaldo show», cartoni animati.*
**POMERIGGIO ALLA TV**
*17.45: «90.o minuto», risultati e notizie sportive.*
*18.00: Telegiornale*
*18.10: «Gli ultimi cento secondi», spettacolo di giochi.*
*19.05: «Prossimamente», programmi per sette sere. Segnale orario.*
*19.20: Cronaca registrata di un tempo di una partita di calcio - Telegiornale sport.*
**RIBALTA ACCESA**
*Che tempo fa.*
*20.30: Telegiornale - Carosello.*
*21.00: «Elisabetta regina: Stirpe di leone», primo episodio; originale televisivo.*
*22.20: «La domenica sportiva».*
*23.15: Telegiornale - Che tempo fa.*

### TV SECONDO

**POMERIGGIO SPORTIVO**
*16.45: Riprese dirette di avvenimenti agonistici.*
*18.40: Cronaca registrata di un tempo di una partita di calcio.*
*21.00: Segnale orario - Telegiornale.*
*21.20: «L'occasione», spettacolo musicale presentato dal Quartetto Cetra.*
*22.25: «Orizzonti: L'uomo, la scienza, la tecnica».*
*23.25: «Prossimamente», programmi per sette sere.*

## LOCALI (Trieste)

8.30: Vita nei campi; 9: Il Gazzettino; 9.10: Orchestra «Musiclub»; 9.40: Incontri dello spirito; 10: S. Messa; 11: Motivi popolari triestini. Nell'interv.: (11.15 circa): I programmi della settimana; 12.40: Il Gazzettino; 14: Oggi negli stadi; 14.30: «Il fogolar»; 19.30: Il Gazzettino - La domenica sportiva.

## Venezia Giulia

13: L'Ora della Venezia Giulia; 13.30: Musica richiesta; 14: «Tipi strani» di A. Casamassima. Indi: Motivi popolari istriani.

## Radio Capodistria

7: Apertura - Buongiorno in musica - Programmi RTV; 7.30: Notiziario; 7.40: Buongiorno in musica; 8: Musica del mattino; 9: Melodie immortali; 9.30: Ventimila lire per il vostro programma; 10: Ballabili di musica romagnola; 10.15: E' con noi...; 10.30: Di melodia in melodia; 10.45: Vanna, una amica, tante amiche; 11.15: L'orchestra e coro Ray Coniff; 11.30: Fatti ed echi; 11.45: Colloquio con gli ascoltatori; 12: Musica per voi; 12.30: Giornale radio - Rassegna settimanale di politica estera; 13: Brindiamo con...; 14: Canzoni in transito; 14.30: Notiziario; 15: Divagazioni in musica; 15.30: Discorama; 16: Quattro passi con...; 16.30: Canzoni, canzoni; 20: Buonasera in musica; 20.30: Notiziario; 20.40: Parata d'orchestre; 21: La domenica sportiva; 21.15: Musica da operette; 22: Musica da ballo; 22.30: Notiziario; 22.35: Musica da ballo.

o

## TV Capodistria (a colori)

12: Da Sarajevo: Campionati mondiali di ping-pong. Finali; 15.30: Da Mosca: Campionati mondiali di hockey su ghiaccio: URSS - Svezia; 19.45: L'angolino dei ragazzi; 20.15: Canale 27; 20.30: «La valle dell'Eden», film con James Dean; 22: Jazz.

## Televisione jugoslava

9.30: Notiziario; 9.40: Musica popolare croata; 10.10: Programma per gli agricoltori; 10.55: Il grande e il piccolo; 11.25: «Il dottor Doolittle», telefilm; 12.15: Il nostro piccolo luogo; 13.10: Campionati mondiali di ping-pong; 18.35: «Racconti d'amore», telefilm; 19.45: Cartoni animati; 20.35: «In autobus», telefilm; 21.35: L'angolo umoristico.

**SECONDO PROGRAMMA (a colori)**

17.30: Film; 19: «24 ore»; 20.30: Zlatko Grgic; 21.20: Trasmissione comica.

# AVVISI ECONOMICI

## MINIMO 10 PAROLE

**La S.P.I. non assume responsabilità per casuali mancate inserzioni, né per errori di stampa od omissioni. La responsabilità verso il fisco, il pubblico e i terzi delle inserzioni eseguite rimane piena e intera agli inserenti.**

**In testata di ogni singola rubrica è indicato il prezzo per parola, Minimo 10 parole. Gli avvisi ordinati per la domenica subiscono una maggiorazione del 20 per cento.**

Gli avvisi economici possono essere ordinati presso la **S.P.I., Società per la Pubblicità in Italia, via Silvio Pellico n. 4 pianoterra, dalle ore 8.30 alle 12.30 e dalle 15.15 alle 19. Sabato dalle ore 9 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 20.** Questi avvisi possono essere inviati a mezzo posta allo stesso indirizzo con il relativo importo (minimo 10 parole a cui va aggiunto il 12% I.V.A.). Gli avvisi economici possono anche essere dettati per telefono chiamando il 767676 dalle ore 9 alle 12.30 e dalle ore 16 alle 19. Il servizio di accettazione telefonica degli annunci economici funziona esclusivamente per la rete urbana di Trieste.

Gli avvisi economici vengono pubblicati nella rubrica più corrispondente all'oggetto delle inserzioni minimo 10 parole; la disposizione viene per ordine alfabetico; per facilitare le ricerche viene modificato eventualmente il testo in modo da renderne l'evidenza. La S.P.I. ha la facoltà di abbreviare qualche parola degli annunci.

**Coloro che non intendono dare il proprio indirizzo per l'avviso possono servirsi per il recapito delle offerte delle cassette istituite nei nostri uffici verso pagamento della quota di abbonamento che è del costo dell'inserzione e di lire 112 tasse comprese per la durata di dieci giorni.**

**Le lettere alle cassette devono essere indirizzate a: S.P.I. Cassetta, numero e lettera. Tutte le lettere indirizzate alle Cassette dovranno pervenire attraverso la Posta: le lettere raccomandate saranno respinte. Non si assumono responsabilità per quanto allegato alla corrispondenza.**

### LAVORO PERS. SERVIZIO Richieste
A Lire 40 per parola

**MEDIA ETA'** governante stabile presso persona sola anche infermo offresi. Cassetta 23238 A, SPI.

**OFFRESI** stabile una o due persone. Cassetta 23150 A, SPI.

**OFFRESI** stabile con dormire, donna non giovane, referenziata, pratica lavori casa, cucinare, presso una-due persone. Cassetta 23280 A, SPI

**PRESTASERVIZI** giovane referenziata a ore offresi. Telefonare 740688. 44098 A

### LAVORO PERS. SERVIZIO Offerte
B Lire 100 per parola

**BAMBINAIA** fidata pratica cercasi fissa anche dormire. Telefonare 29481. 44078 B

**CERCASI** donna ore mattino. Rivolgersi via Romagna 15.

**CERCASI** ragazza stabile. Telefono 412735. 73668 B

**CERCASI** prestaservizi due mattine settimanali zona Commerciale alta. Telefonare lunedì ore pasti 420712. 23246 B

**CERCASI** signora per accompagnamento bambino asilo cambio stanza con bagno, compenso. Telefono 823647 mattinata. 0073484 B

**CONIUGI** soli zona Rozzol cercano tuttofare ore 9-14 ottimo stipendio. Telefonare mattino 725357. 44102 B

**DOMESTICA** pratica referenziata cercasi dalle 8 alle 17. Telefonare 730273. 23328 B

**DONNA** di servizio cercasi. Telefonare 763487. 60 B

**FAMIGLIA** tre persone ogni comfort cerca stabile capace. Telefonare 61197. 23118 B

**GIOVANI** coniugi con bambina cercano stabile. Trattamento familiare. Telefonare n. 61195, lunedì mattina. 816 B ●

**PRESTASERVIZI** mattina, referenziata cercasi Martinoli, via Udine 19. 44109 B

**PRESTASERVIZI** referenziata, due-tre volte alla settimana cercasi. Telefonare 768730. 44030 B

**STABILE referenziata massimo stipendio cercasi. Tel. 38487, ore 8-12, 18-20.** 23348 B ●

**25ENNE** impiegata pratica lavori ufficio e trattamento pubblico offresi seria ditta. Cassetta 44132 C, SPI.

### IMPIEGO E LAVORO Richieste
C Lire 50 per parola

**A. SIGNORA** offresi leva mette lavastira tende. Telefono 421305 entro martedì in poi post feste. 44256 C

**SIGNORINA** già pratica offresi per ambulatorio medico o dentistico. Telefono 756231 dalle 12 alle 14. 44152 C

**FUNZIONARIO** marketing 30enne ragioniere operante da 10 anni presso primaria società industriale alle dirette dipendenze direttore commerciale con compiti organizzativi interni promozionali vendita verifica budgets causa trasferimento cerca adeguata sistemazione. Cassetta 44148 C, SPI.

**APPRENDISTA** impiegato anni 16 già occupato presso compagnia assicurazioni per sei mesi, cerca impiego presso altra compagnia. Cassetta n. 23366 C, SPI.

**AUTISTA** patente D pensionato esperienza guida pluriventennale offresi servizio privato 4 ore giornaliere. Indirizzo Cassetta 23266 C, SPI.

**BANCONIERE** capace offresi. Tel. 70326 ore 13-14. 44250 C

**CAMERIERE** di professione offresi per ristorante. Tel. 768833 44170 C

**CORRISPONDENTE** inglese buona conoscenza import export transito e relative pratiche bancarie occuperebbesi alcune ore giornaliere anche saltuariamente, ottime referenze controllabili. Cassetta 44099 C, SPI.

**DIPLOMATA** ventenne pratica lavori ufficio offresi. Offerte cassetta 44064 C SPI.

**ESTETISTA** disposta collaborare vendita prodotti offresi per impiego anche mezza giornata. Cassetta 44254 C, SPI.

**IMPIEGATA** stenodatt. conoscenza lingue tedesca, slovena croata offresi mezza giornata. Cassetta 23397 C, SPI.

**OFFRESI** cameriere sala con conoscenza un po' di tedesco. Tel. 755578 dalle 14-16. 23344 C

**OPERATRICE** I.B.M. primo impiego cerca adeguata occupazione. Cassetta 44058 C SPI.

**RAGIONIERA** 23.enne pratica ufficio conoscenza tedesco inglese offresi. Cassetta 23294 C, SPI.

**SIGNORA** mezza età pratica con lunga esperienza ottime referenze offresi cura neonati oppure assistenza persona ammalata mezza giornata. Tel. 66206. 44186 C

**SIGNORA** sola bella presenza, offresi mezza giornata per ambulatorio, dama compagnia, commessa. Tel. 751277.

**SIGNORA** referenziata offresi, baby-sitter. Telefono 60527 ore 14.30-17. 44265 C

**SISTEMAZIONE** stabile cerca funzionario esperienze contabilità analitica, controllo conduzione personale interno, esterno budgest, programmazione conoscenza lingue. Cassetta 23247 C, SPI.

**VENTENNE** diplomata istituto artistico offresi. Offerte cassetta 44064 C SPI.

**VOLONTEROSO** qualsiasi lavoro impiegato, guardiano, magazziniere, automezzo proprio con referenze, offresi. Telegonare 771237. 23349 C

**30ENNE** impiegato presenza offresi con utilitaria solo pomeriggio anche consegne, serietà 810249 9-12 lunedì. 23315 C

### LAVORO A DOMICILIO ARTIGIANATO
CC Lire 80 per parola

**A.A.A.A.A.A.A.A.A.A.A. RIPARAZIONE** sostituzione avvolgibili in genere. Telefonare 417006 oppure 37512. 44018 CC ●

**A.A.A.A. SGOMBERO** abitazioni cantine locali mobili cose di ogni genere eseguo traslochi elimino rimanenze. Telefonare 795374 oppure 743768. 23374 CC ●

**A.A.A. PARCHETTI** raschiatura verniciatura riparazioni posa in opera, garanzia lavoro, MASSIMA PUNTUALITA'. Di Toro, tel.ni 753492 - 775190. 43990 CC

**A.A.A. PAVIMENTO** legno moquettes delle migliori qualità si eseguono lavori di riparazioni posatura raschiatura e verniciatura, preventivi immediati. Telefonare initerrottamente 751943. 44131 CC

**A.A.A. TELEVISORI,** riparazioni accurate, preventivi gratuiti. Laboratorio specializzato Radio Stella, via Ginnastica 31 - 741801. 23414 CC

**A.A. KEROSENE.** Specializzato pulisce ripara stufe, serbatoi. Tel. 794100. 23303 CC

**ABATANGELO PARCHETTI** riparazioni raschiatura verniciatura preventivi gratuiti. Interpellateci! Rossetti 41 c telefono 790497. 44218 CC ●

**ARTIGIANO** parchettista rinfrescatura dei pavimenti verniciati il tutto che compete. Telefonare 754229. Grazie.

**ELETTRICITA'** idraulica riparazioni in genere eseguo. Tel. 751769 ore pasti. 44278 CC

**ELETTRICISTA** idraulico modifiche riparazioni scaldabagni sostituzioni rubinetterie galleggianti. Telefono 36434. 44136 CC

**FALEGNAMERIA** esegue qualsiasi lavoro in formica. Telefonare 767257. 73706 CC

**IDRAULICO** ripara rubinetti wc sanitari scaldabagni lavatrici frigoriferi. Tel. 421212. 23343 CC ●

**IMPAGLIATORE** di sedie specializzato in ogni tipo. Scrivere viale XX Settembre 13. Ponk. 44034 CC

**OFFRESI** elettricista per riparazioni e modifiche impianti. Telefonare 13.30-14.30 774748. 23114 CC

**PARRUCCHE** in genere su misura massima perfezione al minimo prezzo. Fabbrica ar-

**PELLE** antilope rettile coccodrillo plastica pulisce smacchia ricolora con garanzia, Cattaruzza, Giulia 13. 23278 CC ●



tigiana posticci d'arte Elda Mitri, Battisti 3 primo piano tel. 755493. 43936 CC

**PITTORE** appartamenti uffici lavori carta da parati. Tel. 421305 entro martedì in poi post feste. 44256 CC

**PITTORE** appartamenti stanze verniciatura porte finestre; prezzi modici. Telef. 773994. 44208 CC ●

**PITTORE** camere, cucine appartamenti, libero subito, prezzi eccezionali. Telefonare 66240. 44095 CC

**RADIORIPARAZIONI** televisori, antenne, registratori, transistor, giradischi, autoradio, radiotelefoni, rasoi elettrici, cine-proiettori, Universalradio, Settefontane 1, tel. 741317. 21317 CC

**RADIORIPARAZIONI,** fono, transistor. Radio Stefani, Corridoni 2, telefono 790944. 41203 CC

**RESTAURI** esterni, interni, appartamenti. Preventivi gratuiti. Telefonare 794141. 22801 CC

**SARTA** uomo esegue riparazioni rammendature perfettissime. Via Giulia 5 - tel. 773759. 23408 CC

**SARTORIA** da uomo confeziona vestiti, mantelli e rivolta per signora, tailleurs mantelli, campionario stoffe, Viale D'Annunzio 11 - Kosuta. 44106 CC ●

**SARTORIA** pianoterra Manzoni 2A rimoderna e assume anche riparazioni antilope pelle abiti maschili femminile. Telefono 744531. 44201 CC

**SGOMBERIAMO** abitazioni soffitte cantine materiali cortili eseguo traslochi. Tel. 725597. 23402 CC ●

**TAPPEZZIERE** materassaio a domicilio. Telefono 417131. 23326 CC ●

**TRASLOCHI** accurati, ottimi prezzi; telefonare 773528, segreteria automatica. Personale esperto. 43574 CC

**TRASLOCHIAMO** SGOMBERIAMO qualsiasi cosa di qualsiasi genere favorendovi preventivi di assoluta concorrenza. Telefonateci al 31877 ininterrottamente. 44190 CC ●

### IMPIEGO E LAVORO Offerte
D Lire 100 per parola

**A.A.A. CERCASI** commessa o commesso ottimo lavoro. Telefonare orario negozio 796013.

**A.A.A. COMMESSO** pratico salumeria ottima retribuzione cercasi, Sartori v. Cavana 15. 23290 D

**A.A.A. SALONE** bellezza Susy via Tor Bandena 1 cerca apprendista parrucchiera. 44146 D ●

**A.A. HAI** massimo 25 anni? Desideri lavorare in un ambiente giovane e dinamico? Vuoi guadagnare bene? (fisso+provvigioni + inquadramento sindacale). Se la tua risposta è sì, ragazzo o ragazza, ti aspettiamo nella nostra nuova filiale di Trieste, via Battisti 25 1.o piano ore ufficio.

**A. UOMO** di fatica presentarsi Canottieri Trieste pontile Istria 4 ore 7.30-8 escluso lunedì. 44134 D

**ABBIGLIAMENTO** femminile cerca commessa o apprendista commessa conoscenza sloveno. Telefono 24401. 73740 D

**ADDETTA** cassa massimo 19.ne bella presenza, discreta cultura generale presentarsi libreria Moderna Corso Saba, lunedì 16 ore 10-12. 23319 D

**AGENZIA viaggi cerca giovane con requisiti direttore tecnico anche se non pubblicazione Gazzetta. Offronsi ottime condizioni di inquadramento e carriera. Cassetta 44259 D, SPI.**

**AGENZIA** Generale SAI cerca elementi ambosessi, vettura propria, minimo garantito 80 mila mensili, iscrizione INAM Telefonare 2727. 104 D

**AIUTO** banconiera cercasi. Bar Politeama XX Settembre 34; presentarsi lunedì pomeriggio. 73768 D ●

**AIUTO** cuoca internista e aiuto banconiera. Telefonare 29206. 73692 D

**ALBERGO** cerca facchino ai piani pratico capace piccole riparazioni idro-elettriche. Telefonare 35683 mattinata. 23394 D

**APPRENDISTA** floraia cercasi. Telefonare 790014. 23322 D

**APPRENDISTA** abbigliamento mercerie mode cerca negozio Riccobon via Ponchielli. 44028 D

Continua in 12.a pagina



## STATO CIVILE

14 aprile

MORTI: Voivoda ved. Bossi Anna, anni 86; Furlan ved. Fregnan Onorina, 76; Noventa ved. Ambrosi Agnese, 77; Faraguna Carlo, 65; Scheriani Antonio, 70; Stadler in Viezzoli Maria, 79; Canarutto ved. Riedler Benvenuta, 90; de Walderstein Adalberto, 73; Vivante Luigi, 80; Calogera Bruno, 73; Valdevit in Giuressi Marisa, 34; Marchetti Domenico, 30; Sila in Consoli Maria, 52; Tositti in Schiavon Giulia, 67.

NATI: 12.

PUBBLICAZIONI DI MATRIMONIO: Medeot Remo, geometra con Sposito Fermina, impiegata; Zarli Livio, impiegato con Sabia Carla, bambinaia; Girotto Luciano, meccanico con Iori



Daniela, commessa; Sergas Srecko, carrozziere con Petessini Laura, operaia; Mersini Bruno, gruista con Biasevich Nerina, commessa; Sossi Zarko, stereotipista con Hrovatin Wilma, commessa; Visintin Walter, commesso con Vascotto Mariella, commessa; Leone Ruggero, banconiere con Agio Liliana, parrucchiera; Ossich Rino, meccanico con De Gennaro Maria, commessa; Delbello Giorgio, ottico con Valente Prudenza, commessa; Valzano Mario, operaio con Canzian Nadia, operaia; Viller Mario, operaio con Puzzer Loredana, commessa; Miani Franco, farmacista con Melchiori Agostina, impiegata; Venier Marcello, ferroviere con Binetti Marina, parrucchiera; Rosati Claudio, guardia di Finanza con Braico Antonia, infermiera; Ferrari Alberto, medico chirurgo con Gheich Gianna, professionista; Falcaro Claudio, elettromecc. con Visintin Liliana, appr. commessa; Prodan Antonio, assicuratore con Apollonio Luciana, ca-



salinga; Bazzara Bruno, gruista con Scatigna Luigia, cuoca; Nagliati Giorgio, geometra con Iustulin Patrizia, impiegata; Mitrovich Dario, elettromecc. con Serravallo Mariagrazia, commessa; Cotterle Stanislao, tubista con Lilio Maria, operaia; Rizzi Giuseppe, pensionato con Ronchi Giuseppina, cartotecnica; Crasti Oliviero, elettricista con Fino Lucia, commessa; Germani Fabio, impiegato con Tauoer Cinzia, parrucchiera; Schiberna Sergio, fotografo con Zupin Natalia, studentessa; Semeraro Nicola, elettricista con Pelizzar Nella, casalinga; Bonazza Fausto, operaio con Stanisavljevic Mara, casalinga; Patrizio Luigi, portuale con Castellan Loredana, impiegata; Tominez Fabio, marinaio mercantile con Galeazzo Mirella, ass. sanitaria; Cavedoni Gaudenzio con Anelli Carmen; Lumbar Vittorio, geometra con Regondi Lucia, casalinga; Ribolli Otello, meccanico con Lanza Sandra,



casalinga; Musina Fulvio, macchinista di teatro con Rodrigues Da Silva Luzia, casalinga; Divo Stelio, pensionato con Rossetti Leonardina, casalinga; Sfettina Domenico, pescatore con Marangon Francesca, casalinga; Sharkey Denis, studente univers. con Sforzina Maria Serena, studentessa univers.; Bell Thomas, collaudatore con Savino Loredana, commessa; Bonato Domenico, operaio con Sergi Anna Maria, casalinga; Pozza Ivo, guardia di Finanza con Bianchini Clara, casalinga; Roiaz Sergio, odontotecnico con Carboni Ornella, ass. dentista; Gostisa Ennio, pittore con Iuranich Egle, inserviente; Militti Bruno, marittimo con Perrella Maria, casalinga; Casson Sergio, impiegato con Marsi Eleonora, operaia; Scarton Erminio, meccanico con Cani Rosa, impiegata; Missi Mario, impiegato con Trebiz Luciana, impiegata; Castellano Antonio, infermiere con Codia Bianca, operaia; Zaccaria Francesco, impiegato con Sever Marina, commessa; Zivkovic Vittorio, radiotecnico con Bolle Leila, casalinga; Valent Ettore, impiegato con Moschitz Margherita, commessa; Solvesi Ezio, impiegato con Fermo Maria, impiegata.

# Gemma Calabresi ai funerali dell'agente



Telefoto Ansa
Milano — Gemma Calabresi, moglie del commissario ucciso, è intervenuta ai funerali dell'agente Antonio Marino, colpito a morte durante gli incidenti di giovedì. Qui la signora, accompagnata dal padre, si intrattiene con i fratelli della vittima

CON EPICENTRO NELLE ZONE NORDOCCIDENTALI

# Scosse di terremoto in Costarica: 11 morti

**Dieci vittime appartenevano alla stessa famiglia**
**Sono state travolte dal crollo della loro casa**

San José, 14

Almeno undici persone sono morte in un terremoto che ha colpito la zona di Tilaran, nella provincia di Guanacaste, circa 120 chilometri a Nord-Ovest di San José. Lo hanno riferito radioamatori collegatisi con la capitale del Costarica.

Il governatore di Guanacaste, Victor Julio Roman, ha dichiarato che vi sono state due scosse, la più forte intorno alle 9.55 italiane. Secondo la polizia, l'epicentro del sisma si è trovato appunto nella provincia di Guanacaste.

I morti si sono avuti, secondo le segnalazioni dei radioamatori, a Palma De Tilaran e a Rio Chiquito De Arenal. Nella provincia vivono circa ventimila persone. Dei morti, dieci appartengono alla stessa famiglia, travolti dal crollo della propria casa. L'undicesima vittima è un bambino colpito da un masso.

Un testimone oculare ha riferito a una locale stazione radiofonica, captata nell'Honduras, che «tutta la città è colpita in modo grave».

(Ap)

## OLTRE 100 VITTIME del ciclone nel Bangla

Dacca, 14

Secondo il giornale «Ainik Bangla» il bilancio di un ciclone che giovedì scorso ha colpito il distretto di Faridpur, a un centinaio di chilometri a Sud-Est di Dacca, è di oltre 100 morti e 1500 feriti. Il giornale aggiunge che due villaggi sono stati interamente distrutti dall'uragano e che 10 mila persone circa sono rimaste senza casa.

(Ansa - Afp)

DOPO I TRENTATRE' ARRESTI EFFETTUATI NEI GIORNI SCORSI

# Tornano liberi a Palermo quindici presunti mafiosi

**E' stata confermata invece la cattura per gli altri diciotto**
**Leonardo Vitale, il «Valachi siciliano», sottoposto a perizia**

Palermo, 14

Il sostituto procuratore della Repubblica, dott. Vincenzo Terranova, ha disposto la scarcerazione per mancanza di indizi per 15 dei 33 presunti mafiosi arrestati nei giorni scorsi in seguito alle rivelazioni fatte da Leonardo Vitale su alcuni delitti compiuti nel Palermitano negli anni passati e rimasti impuniti. Per altri 18 presunti mafiosi è stato invece confermato l'arresto.

Leonardo Vitale, nei mesi scorsi, era stato arrestato perché ritenuto implicato nel sequestro dell'industriale Cassina e successivamente rimesso in libertà, nei giorni scorsi si è accusato dell'uccisione del boss Giuseppe Bologna e, nello stesso tempo, ha fornito molti particolari su altri delitti di mafia. Dopo le sue dichiarazioni e, alla luce di una serie di riscontri effettuati da polizia e carabinieri, venivano predisposti numerosi arresti in tutta Italia.

I provvedimenti adottati dagli inquirenti sono ora passati al vaglio della magistratura che ne ha confermati 18, mentre ha deciso di rimettere in libertà gli altri 15 arrestati. Nelle indagini sono coinvolte complessivamente 48 persone. Ancora non si conoscono i nomi delle persone rimesse in libertà. Lo si saprà non appena sarà loro notificato l'ordine di scarcerazione.

Le quindici persone di cui è stata disposta la scarcerazione sono: Antonio Ammannato di 62 anni, Giovanni Armanno di 66 anni, Domenico Calafiura di 51, Francesco paolo Calò di 59, Rosario Camilleri di 53, Francesco Paolo Guddo di 44, Giuseppe Guddo di 50, Antonio Lo Fasso di 41, Francesco Marcianò di 35, Gabriele Marcianò di 70, Giuseppe Martorana di 69, Rosario Sansone di 50, Gaetano Scavone di 43, Domenico Sirchia di 27 e Filippo Vitale di 46.

Il magistrato ha confermato l'arresto a carico di Salvatore Inzerillo 51 anni, Emanuele La Fiura 59, Francesco Paolo La Fiura 21, Giuseppe Ficarra 52, Ciro Cuccio 68, Giuseppe Gambino 61, Felice Calafiore 38, Vincenzo Di Miceli 68, Rosario Sansone 30, Raffaele Spina 50, Salvatore Ammannato 43, Ignazio Motisi 39, Michelangelo Davì 42, Giuseppe Zucchero 64, Domenico Calafiore 59, Nunzio La Mattina 39, Vincenzo Anselmo 33, Giovanni Marcianò 31. In carcere si trovano anche lo stesso Leonardo Vitale e lo zio Giovanbattista e il macellaio Francesco Scrima. I primi due sono stati colpiti da ordine di cattura emesso, pochi giorni prima della retata effettuata in tutta Italia, dal sostituto procuratore Terranova per l'omicidio Bologna; lo Scrima è, invece, colpito da mandato di cattura per concorso nel sequestro Cassina.

Ad alcune delle diciotto persone a carico delle quali il magistrato ha confermato l'arresto si muove l'accusa, nel rapporto presentato nei giorni scorsi da polizia e carabinieri di quattro omicidi, tre tentati omicidi, estorsioni e danneggiamenti. Gli omicidi, oltre all'uccisione di Giuseppe Bologna, sono quelli del mezzadro Giuseppe Mannino, compiuto il 15 ottobre 1960 in via Tasca Lanza, dello studente universitario Vincenzo Traina avvenuto la notte del 16 corrente '71, in piazza Leoni a Palermo, durante un tentativo di sequestro, e del mandriano Pietro Di Marco, compiuto la mattina del 26 gennaio 1972 in via Pelmerino.

A capo dell'organizzazione mafiosa sarebbe stato, in base agli elementi raccolti dagli inquirenti, Giuseppe Calò il quale però si è reso irreperibile. La soppressione di Giuseppe Bologna sarebbe stata decisa — secondo le dichiarazioni di Leonardo Vitale — dal capomafia Giovan Battista Vitale, zio di Leonardo. Esecutori sarebbero stati appunto il nipote Leonardo e Giuseppe Calò. Quest'ultimo, assieme a Leonardo Vitale ed a Francesco Scrima venne implicato nel sequestro dell'industriale Cassina, ma dopo l'arresto venne rimesso in libertà.

Intanto Leonardo Vitale, il «Valachi palermitano» che con le sue dichiarazioni ha fatto scattare la recente operazione, si appresta ad essere sottoposto a perizia psichiatrica. Nei giorni scorsi infatti, il giudice istruttore Aldo Rizzo, che conduce l'inchiesta sul segrestro Cassina, ha accolto una istanza presentata dai difensori del Vitale tendente appunto a far sottoporre a perizia il loro cliente. Tra le scarcerazioni assumono un particolare rilievo quelle del medico Filippo Vitale e del prosindaco di Altarello di Baida, dott. Domenico Calafiura, così come vivo scalpore aveva suscitato il loro arresto. Il dott. Vitale è parente di Leonardo e Giovambattista.

(Italia)

## COCCODRILLO a spasso per il «jet»

Perth, 14

**Movimentato fuori programma per i passeggeri di un aviogetto in volo da Darwin a Derby. Un coccodrillo, lungo quasi mezzo metro, è uscito da una valigia percorrendo l'intera lunghezza della cabina fino al bar dell'aereo.**

**Una hostess e alcuni passeggeri hanno dato la caccia al rettile mentre altri si abbandonavano a grida di terrore. Alla fine, un passeggero è riuscito a immobilizzare l'«intruso», buttandogli addosso una coperta. Allo arrivo a Derby, nessuno dei passeggeri ha voluto ammettere di essere il proprietario del rettile.**

(Ap)

## In vendita a Spotorno il castello medioevale

Savona, 14

Il castello medioevale di Spotorno — che, arroccato su di una collina a levante, domina la città — è in vendita. L'antica fortezza sarebbe anzi già stata ceduta a privati dagli attuali proprietari, se non fosse stata da tempo dichiarata monumento nazionale.

(Italia)

CONTINUA LA SERIE DI FURTI DI PREZIOSE OPERE D'ARTE

# Rubate cinque tele in una chiesa a Venezia

**Fra i dipinti due attribuiti al Veronese - Valgono 30 milioni**
**A Roma l'allarme impedisce ai ladri di terminare il saccheggio**

Venezia, 14

Ancora furti di preziosi dipinti custoditi nelle chiese. A Venezia, nella chiesetta di San Sebastiano, nel «sestiere» di Dorsoduro, sono state rubate cinque tele: si tratta di due dipinti attribuiti al Verosenese, di due quadri di Andrea Vicentino, che raffigurano episodi della vita di San Carlo Borromeo, e un quadro di autore ignoto del XVI secolo, con la immagine di due suore. Le opere del Veronese trafugate sono due quadri di piccole dimensioni, con figure allegoriche che erano ai lati dell'antico organo e completavano la «natività» dello stesso Veronese, dipinto che non è stato toccato dai ladri. Nella chiesetta di San Sebastiano sono custodite anche opere di Tiziano. Secondo una prima stima il valore delle opere d'arte rubate supererebbe i 30 milioni di lire.

E' stato uno spazzino a notare, stamane, la porta della chiesa semiaperta, poco prima dell'arrivo del rettore di S. Sebastiano, don Gastone Barecchia di 58 anni. Avvisato anche il parroco dell'attigua chiesa vicariale di San Raffaele, don Piazza, il rettore ha ispezionato i locali e, constatato il furto, ha dato l'allarme. «A mio avviso — ha detto il rettore della chiesetta che, tra l'altro, è anche cappellano del carcere giudiziario — i ladri devono essere stati due o tre. Mi stavo accingendo ad entrare in chiesa per la messa, che intendevo celebrare alle sette, quando uno spazzino mi ha segnalato che il portone era aperto. Ho pensato subito ad un furto, anche perché a San Sebastiano sono custodite opere pregevoli del Veronese e del Tiziano, e così è stato».

Concluso il sopralluogo compiuto dagli agenti della questura di Venezia coordinati da elementi della «scientifica», i ladri sono riusciti ad entrare nella chiesa dalla parte laterale, dopo aver segato alcune sbarre in ferro, poste a recinto di un piccolo spiazzo. Passati attraverso la finestra, sono entrati nei locali della chiesa, indisturbati hanno staccato le tele e, aperto dall'interno il portone d'ingresso, ne sono usciti.

Sul posto gli agenti della questura hanno recuperato una borsa contenente 15 metri di corda, scalpelli, chiavi inglesi, e altri arnesi usati evidentemente dai ladri. Gli investigatori, che subito hanno avviato le indagini, ritengono che il furto sia stato fatto su commissione; le tele rubate, infatti, sono facilmente piazzabili sul mercato dell'antiquariato.

Un secondo furto è stato compiuto a Roma nella chiesa di Santa Maria del popolo. Ma in questo caso i ladri, «disturbati» dal segnale d'allarme, sono stati costretti a fuggire, portando via l'opera di minor pregio. I ladri sono penetrati nella notte, attraverso un portoncino secondario, dopo aver scavalcato un muretto di recinzione dalla parte della salita, che porta al Pincio. I malviventi avevano cominciato a «lavorare», iniziando dall'ultima cappella della navata di destra, e avevano già tagliato dalla cornice una tela di Pasquale Rossi, un artista vicentino del '600, raffigurante il battesimo del Cristo da parte di San Giovanni Battista.

A questo punto — erano circa le cinque — i ladri hanno fatto inavvertitamente scattare il dispositivo di allarme, collegato con una sirena. I ladri, colti dal panico, si sono dati alla fuga, portando con loro la tela. La polizia del primo distretto ha iniziato le indagini. La «scientifica» ha effettuato rilievi nella chiesa. Il priore di Santa Maria del popolo ha precisato che la tela non ha un eccessivo valore. Nella cappella della navata sinistra del tempio è invece custodito il celebre dipinto del Caravaggio «Paolo sulla strada di Tarso».

Il furto di questa notte non è il primo compiuto a Santa Maria del popolo, la basilica che per due secoli custodì la preziosa tela di papa «Giulio II», che attualmente si trova in un museo di Londra. Il 26 luglio 1970, anche allora ladri acrobati penetrarono nella chiesa e si impossessarono della tavola «Maria del popolo con Bambino», un'opera di scuola bizantina del 1200, che venne regalata nel Medio Evo a Papa Pasquale II. Allora i ladri che agivano su commissione, non si curarono di due preziosissime tele del Caravaggio: «Crocifissione di San Pietro» e, dell'altra ancora più prestigiosa, «San Paolo sulla via di Tarso» nota anche come la «conversione di San Paolo». Nella basilica vi sono anche importanti opere del Pinturicchio e di Gian Lorenzo Bernini.

La tavola fu trovata, venticinque giorni dopo il furto, da una donna lungo la spiaggia di Passo Oscuro, sulla via Aurelia, abbandonata dai ladri che evidentemente non erano riusciti a «piazzarla». Proprio a seguito di quel furto l'allora parroco, padre Carmelo Liturri, fece applicare nella chiesa una speciale apparecchiatura d'allarme, con una serie di fotocellule che tengono sotto controllo praticamente tutta l'area del tempio. Attraversando il raggio di una di queste fotocellule, i ladri hanno questa notte provocato l'interruzione del circuito che ha dato l'allarme.

E' opinione della polizia che i ladri avevano intenzione di «ripulire» completamente la chiesa dei preziosi dipinti in essa conservati. Infatti, i malviventi avevano iniziato la loro opera dalla prima cappella, nella quale si sono imbattuti, subito dopo essere penetrati nel tempio. Poi, via via, avrebbero asportato tutte le altre tele.

NEL PORTO DI VENEZIA

## Arrestato un libanese con 10 chili di hascisc

Venezia, 14

**Raymond Amine, 22 anni, cittadino libanese, è stato arrestato a Venezia perché trovato in possesso di 10 chilogrammi di hascisc. L'operazione è stata compiuta dalla criminalpol di Padova, in collaborazione con la questura di Venezia, a bordo della nave «Truva», sulla quale lo Aimine era giunto nella città lagunare. La droga era nascosta sull'auto del libanese, imbarcata, appunto, sulla «Truva».**

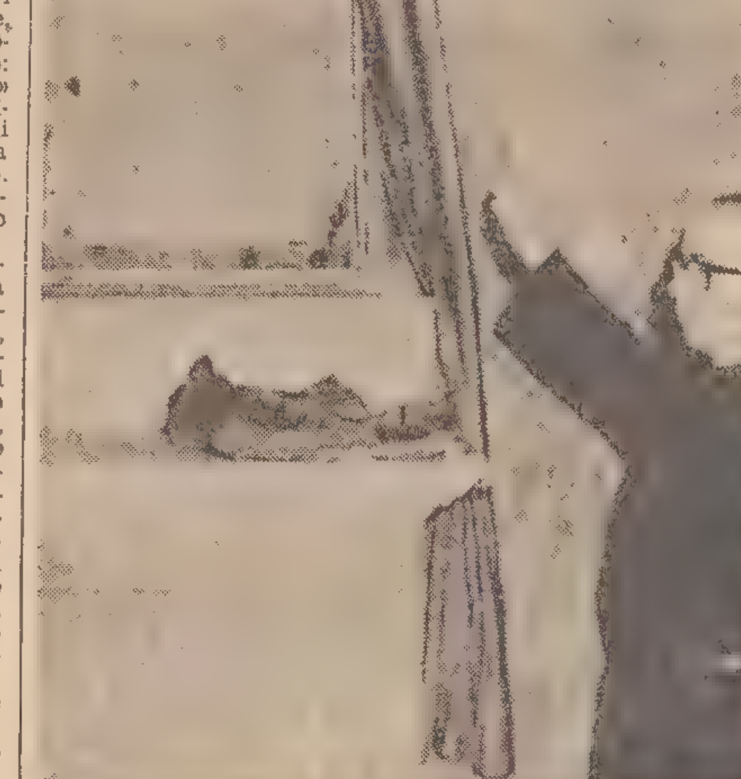
## PREZIOSI DIPINTI rubati a Cannes

Cannes, 14

La polizia annuncia che alcune tele di Picasso e di altri autori moderni come Braque e Fernand Leger, valutate quasi un milione di franchi, sono state rubate da una villa presso Cannes. Il proprietario della villa è un industriale petrolifero, Pierre Schlumberger, che però trascorre la maggior parte del suo tempo in Portogallo.

(Ansa)

# Il furto a Roma



Telefoto Ansa
Roma — Il parroco di Santa Maria del Popolo mostra il punto in cui si trovava il prezioso dipinto rubato la scorsa notte

DI INAUDITA BESTIALITA' UN TRIPLICE ASSASSINIO NELLA CITTA' INGLESE

# *Seviziati e massacrati tre bambini a Worcester*

**I piccoli erano rimasti soli in casa - I loro corpi sono stati trovati in un giardino poco distante - La popolazione della zona collabora alla ricerca dell'omicida**

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
Worcester, 14

*E' un delitto per il quale termini come «brutalità» e «bestialità» appaiono del tutto inadeguati: due sorelline, rispettivamente di nove mesi e due anni, e il loro fratellino di quattro sono stati trovati, stamane all'alba, assassinati, con le gole tagliate, le teste selvaggiamente martoriate, i corpicini infilzati alla cancellata di un giardino. Per colmo di orrore, fonti della polizia hanno riferito che le tre minuscole vittime erano state sottoposte ad atti innominabili.*

*L'ispettore di polizia Robert Booth ha dichiarato: «Non mi sono mai trovato di fronte a un delitto più brutale nella mia vita, né mi risulta che altri investigatori abbiano dovuto interessarsi a un crimine tanto efferato». Booth ha rivolto un appello a tutti coloro che abitano nelle vicinanze perché collaborino alle indagini, fornendo informazioni su ciò che possono aver sentito o visto durante la notte. I piccoli sono stati trascinati via dai loro lettini e trucidati nelle immediate vicinanze della loro casa: i cadaverini, parzialmente denudati, sono stati scoperti impalati alla cancellata di una casa, situata a due porte di distanza da quella della loro abitazione.*

*«Gli uomini che hanno trovato le vittime hanno parlato del più disgustoso e selvaggio atto di violenza di cui siano mai stati testimoni», hanno riferito fonti della polizia. Mentre agenti con cani poliziotto perlustrano la zona in cerca dell'arma del delitto, un telone di plastica copre la fila di aguzze e insanguinate aste su cui erano stati impalati i bambini. I loro poveri resti sono stati pietosamente ricomposti nel giardino, in attesa dei rilievi di rito da parte del magistrato competente.*

*Le vittime erano Samantha Jone Ralph, di nove mesi, Dawn Maria Ralph, di due anni, Paul Kenneth Ralph di quattro anni. Alle 18.30 di ieri sera, la loro mamma, Dorothy di 24 anni, era andata a lavorare nel bar Punchbowl, a tre chilometri di distanza, dove fa la cameriera, durante il week-end, per arrotondare gli introiti della famigliola. Tre ore dopo, suo marito, Clive di 29 anni, che lavora come camionista, è andato a prenderla. «A un certo momento a tarda sera nella casa c'era anche un pensionante», secondo quanto ha dichiarato la polizia. Sull'uomo, la cui età si aggira tra i venti e i trent'anni, non si hanno per ora altri particolari.*

*La madre ha raccontato che i piccoli si erano addormentati «assolutamente contenti» prima che lei si recasse al lavoro. Quando i genitori sono tornati a casa, verso mezzanotte, i piccoli erano scomparsi e la loro camera da letto era «nel caos». Dorothy Ralph e suo marito hanno subito avvertito la polizia. Le ricerche prontamente avviate non sono durate a lungo, i corpicini straziati sono stati scoperti nel giardino della signora Nellie Gurney, la quale ha dichiarato ai giornalisti che era rimasta a guardare la televisione fino a tarda sera e non aveva sentito nulla.*

*«Ho pensato che i poliziotti cercassero un ladro. Non sono curiosa e non ho chiesto di più. Del resto loro non mi hanno detto di aver trovato i cadaveri nel mio giardino», ha dichiarato la signora. La Gurney ha aggiunto che vedeva spesso Paul e Dawn Maria — «due graziosi bimbetti» — giocare nel loro giardino. Mydrim Sherwood, che gestisce un negozio di fronte al luogo del delitto, ha detto che Paul Ralph andava spesso da lei a far compere per conto della madre. «Era un bimbetto delizioso — ha detto — rideva sempre ed era un gran giocherellone».*

*I genitori e il pensionante, secondo la polizia, «collaborano alle indagini». Ma l'ispettore Stanley Dixon ha dichiarato che non sembra profilarsi immediatamente alcun arresto.*

A. P.

NELLA CAMPAGNA DI APRILIA

## DONNA UCCIDE figlia e fidanzato

Aprilia, 14

Una donna, Grazia Tripodi, ha ucciso con nove colpi di pistola la figlia Maria Zappone, di 20 anni, ed il fidanzato della ragazza, Antonio Gaudino, di 26 anni, mentre la coppia si trovava a bordo dell'automobile del giovane.

Secondo i primi accertamenti fatti dai carabinieri, la donna avrebbe compiuto il gesto perché desiderava che il giovane, un operaio edile attualmente disoccupato abitante a Sacida di Anzio, sposasse senza altri indugi la figlia, che frequentava da circa due anni. La donna è stata condotta negli uffici della stazione dei carabinieri di Aprilia da dove sarà trasferita nel carcere di Latina. I corpi dei due giovani sono stati portati nello obitorio di Aprilia dove domani sarà eseguita l'autopsia.

(Ansa)

DOPO IL TRAGICO INCIDENTE NEL CIELO DELLA CALIFORNIA

# Gravissimo colpo per la NASA la perdita del laboratorio volante

Indispensabile per gli scienziati dell'ente la sostituzione del «Galileo»

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
Sunnyvale, 14

La perdita del «Galileo», il laboratorio volante che si è scontrato con un ricognitore della marina e con esso è precipitato su un campo di golf, ha inferto un durissimo colpo al programma di ricerche aeronautiche della NASA, e gli scienziati americani invocano la sollecita sostituzione del prezioso apparecchio. Nella tragica collisione avvenuta giovedì presso Sunnyvale, nella zona di San Francisco, hanno perduto la vita sedici persone: undici a bordo del «Galileo» e cinque dei sei uomini del turboreattore «Orion» della marina. Il solo superstite dello scontro aereo è il ventiduenne Bruce Malibert, che, sbalzato fuori dell'«Orion», è stato proiettato sul prato. Malibert è stato ricoverato in gravissime condizioni, ha riportato la frattura della spina dorsale e altre lesioni.

Sul «Convair 990» modificato della National Aeronautices and Space Administration erano, con i tre uomini dello equipaggio e con tre tecnici dell'industria privata, cinque scienziati della NASA, fra loro Herbert Cross e Phillip Wilcox, gli esperti della organizzazione spaziale addetti alla installazioni delle complesse apparecchiature degli studi e degli esperienti. Il «Galileo» era impiegato per missioni meteorologiche, atmosferiche e di cartografia stellare in tutto il mondo. In febbraio aveva sorvolato il Mar di Bering con un «IL-18» sovietico, anche esso attrezzato a laboratorio. I due aerei avevano compiuto ricerche sulle formazioni di ghiacci e sui sistemi delle tempeste, nell'ambito dell'accordo stipulato durante la visita fatta a Mosca, l'anno passato, da Presidente Nixon.

In settembre il jet della NASA avrebbe dovuto compiere ricerche sul Mar del Nord, in collaborazione con un programma della Germania federale per lo studio delle relazioni fra il mare e il tempo. Avrebbero preso posto sul grosso aereo scienziati europei. La gente della NASA chiamava il «Galileo» «laboratorio volante nazionale»; le sue missioni erano patrocinate non soltanto dal l'ente spaziale ma da vari istituti universitari e scientifici. Il volo di giovedì era destinato al collaudo di strumenti installati da poco a bordo.

C'era un radiometro a raggi infrarossi per la determinazione della temperatura, strumento gemello di quello installato sul satellite meteorologico «Nimbus 5» per la misura delle temperature dell'atmosfera e delle nuvole. L'idea era di fare un raffronto fra i due strumenti comparandone le misurazioni. C'era anche un «imager» a infrarossi, strumento che fotografa un'immagine termica delle zone di terra, e serve per la preparazione di mappe termometriche di superficie e per scoprire caratteristiche del terreno non facili a determinare con l'esame di normali fotografie.

Altri radiometri registravano le emissioni infrarosse del mare, del ghiaccio, delle nubi e delle masse di terra. Questi e altri strumenti facevano capo a un delicato e complesso sistema ausiliario che comprendeva un perfezionatissimo calcolatore elettronico. Con il computer gli scienziati potevano studiare i risultati delle osservazioni mentre il «Galileo» era ancora in volo. C'era inoltre una apparecchiatura che consentiva di ricevere direttamente dai satelliti le immagini meteorologiche.

Si sta indagando per accertare le cause della sciagura. I due grandi aerei erano su rotte parallele, e su piste parallele dovevano posarsi alla base aerea Moffett, della marina americana, 60 chilometri a Sud di San Francisco. Secondo i testimoni oculari il quadrigetto della NASA ha sorpassato il «P-3 Orion» (aereo destinato a ricognizioni anti-sommergibili) poi ha fatto un balzo impennandosi ed è ricaduto, infine, con la sezione di coda, sul jet militare.

U. P. I.

# Richieste e offerte di personale qualificato

**APPRENDISTA** commesso per alimentari cercasi Ginnastica 35. 11890 D

**ALBERGO** Pioner Carbonin-Cortina cerca subito oppure accordarsi donne ragazze aiuto cucina e macchine lavastoviglie, apprendiste cuoche da 130.000 e cuoco partita da 300 mila mensili in poi franco vitto, alloggio, trattenute, ore e giorni riposo regolari. Telefonare (0474) 76122 oppure 72240. 6054 D

**ALBERGO** annuale cerca per subito bagnino patentato e portiere notte. Tel. 226221. 23337 D

**APPRENDISTA** pellicciaia-o cercasi. Soliman, via Paolo Reti 4. 43647 D

**APPRENDISTA** pratica parrucchiera, lavorante per venerdì sabato, cercansi. Tel. 730294. 44216 D ●

**APPRENDISTA** cercasi per laboratorio meccanica precisione strumenti scientifici. Telefono 750170. 44026 D ●

**APPRENDISTA** per mercerie cartoleria cercasi. Tel. 744388, 768205. 44180 D ●

**APPRENDISTA** o aiuto commessa conoscenza sloveno cercasi. Porcellane Bacher, corso Umberto Saba 38. 44274 D

**APPRENDISTA** banconiera-e ed internista, domeniche chiuso cercasi, telefonare 31551. 44260 D ●

**APPRENDISTI** per impianti riscaldamento e sanitari assumonsi, buona retribuzione. Telefono 761942. 72764 D

**APPRENDISTI** aiuto banconieri/e cerca bar Cigno. Telefono 744112. 23174 D

**ASSUMESI** collaboratrice domestica stabile con dormire, cittadina italiana per diritti previdenziali. Stipendio da accordare in rapporto alle capacità. Previsto aiuto giornaliero. Telefonare 412311.

**ASSUMESI** referenziata custodia bambino 18 mesi e aiuto casa ore 8-17, zona Rosmini, tel. 750668. 23308 D

**ASSUMIAMO** personale femminile per distribuzione buoni omaggio lavoro continuativo con possibilità inserimento effettivo quadri organici. Telefonare 32823 orario ufficio Trieste. 43984 D

**AUTISTI** capaci, volonterosi servizio pubblico cercansi. Aurora, Sonnino 73. 43444 D

**AZIENDA** automobilistica importanza nazionale assumerebbe operai generici per lavori di magazzino. Cassetta 44251 D, SPI.

**AZIENDA** commerciale cerca RAGIONIERE esperto pratiche contabili ed amministrative inviare curriculum attestante lavoro svolto. Cassetta 73688 D SPI.

**BANCONIERE** pratico assumo prontamente. Telef. 211016 oppure 211450. 73664 D

**BAR** torinese cerca internista anche per mezza giornata. Corso Italia 2. 73742 D

**CAMERIERA** ai piani cercansi albergo Italia via Geppa 15. 44066 D

**CAMERIERA** per ristorante in centro cercasi. Pregasi telefonare 793516. 23272 D

**CERCA** legatoria libri apprendista ragazza e ragazzo. Telefono 727258. 43952 D ●

**CERCANSI** apprendiste per supermercati importanza regionale possibilità carriera. Inviare offerta Cassetta 1902 D, SPI.

**CERCANSI** banconiera e donna varie mansioni per ristorante zona Prosecco - Santa Croce. Telefonare 771924 ore 12 - 15. 73774 D

**CERCANSI** calzolai per riparazioni. Standa Trieste. Telef. Milano 02-432043. 23261 D

**CERCANSI** mezza lavorante pratica manicure e garzone. Tel. 36756. 23336 D

**CERCANSI** commesse. Emporio calzature via Genova 21 telefono 38020. 44236 D

**CERCASI** giovanotto per lavori magazzino e consegna fiori. Via Trento 12. 23372 D ●

**CERCASI** aiuto banconiera buffet Edda. Tel. 412842, 755383. 23198 D

**CERCASI** internista. Telefonare 793835 fino alle ore 14. 23188 D

**CERCASI** meccanici per bordo. Cassetta 73686 D SPI.

**CERCASI** magazziniere referenziato anche mezza età. Telefonare lunedì 38157. 23304 D

**CERCASI** uomini per pulizia vetri, rivolgersi via Paduina 4, primo piano. 73682 D

**CERCASI** impiegata possibilmente pratica contabilità e conoscenza lingue. Scrivere Cassetta 73598 D SPI.

**CERCASI** apprendista ed aiuto banconiere/a, ottima retribuzione. Telefonare 411037. 73650 D

**CERCASI** apprendista commessa 15-16.enne panificio Novak via Crispi 52, tel. 795486. 43867 D

**CERCASI** garagista pratico Autorimessa lavaggio garage Prodani, via Ghirlandaio 22/7, Trieste. 44205 D

**CERCASI** impiegato-a in possesso patente e macchina propria possibilmente pratico casa spedizioni. Cassetta 73736 D SPI. ●

**CERCASI** aiuto banconiera internista. Tel. 61302. 73770 D ●

**CERCASI** donna mezza età possibilmente sola pratica cucito. Tel. 36834. 23406 D

**CERCASI** garagista serio per autorimessa centralissima, posto stabile. Telefonare 761863 44270 D

**CERCASI** cuoco aiuto-cuoco, telef. 226179 dalle 11 in poi tranne lunedì. 23239 D

**CERCASI** impiegata giovane volonterosa, assolte triennali per pronta assunzione. Cassetta 23355 D, SPI.

**CERCASI** giovane serio onesto volonteroso conoscenza ricambi auto per lavoro distribuzione carburante e riparazioni gomme. Rivolgersi lunedì distributore Esso Valmaura. 44096 D

**CERCASI** stiratrice capacissima paga alta. Presentarsi Baiamonti n. 51/A. 44032 D

**CERCASI** signora signorina dinamica volonterosa fornitura banchi, non telefonare. Kobal, piazza Garibaldi 10. 23276 D

**CERCASI** apprendista per ufficio import-export pratica dattilografia e conoscente lingua serbo-croata. Telefonare lunedì 766633. 73660 D

**CERCASI** aiuto banconiere pratico buffet. Cattaruzza piazza Hortis 3, tel. 31373. 23262 D

**CERCASI** signorina seria da 15-18 anni per ufficio. Tel. 795154. 44215 D

---

## IMPORTANTE CANTIERE DEL NORD ITALIA

*è interessato ad assumere:*

## CAPI TECNICI

*esperti nella media e grande prefabbricazione blocchi scafo*

## CAPI TECNICI

*esperti nel montaggio scafo su scali*

*Sarà assicurata una retribuzione ottima ma adeguata al grado di capacità ed esperienza specifica. Sarà data la preferenza ad aspiranti di età non superiore a 50 anni.*

*L'assunzione potrà avvenire entro breve termine od al massimo entro cinque mesi, secondo disponibilità degli interessati.*

**Inviare curriculum vitae dettagliato a:**

**SPI - CASSETTA 223/N - 20100 MILANO**

***SI ASSICURA LA MASSIMA RISERVATEZZA***

---

**Un gruppo multinazionale, tra i maggiori d'Europa nel suo settore di attività sta formando il SERVIZIO COORDINAMENTO E CONSULENZE EDP al quale affidare l'incarico di:**

— pianificare, coordinare e controllare lo sviluppo dell'Elaborazione Dati nell'ambito del Gruppo per indirizzarlo, compatibilmente con le esigenze locali, verso programmi comuni;

— definire, in collaborazione con le Società interessate, un Sistema informativo di Gruppo che dia alla Direzione i migliori strumenti conoscitivi per la gestione e partecipare attivamente alla sua realizzazione.

**Si ricercano candidati con le seguenti caratteristiche professionali:**

— buona conoscenza del settore EDP (3-5 anni) e buona conoscenza di almeno una lingua straniera e inoltre disponibilità a viaggiare nei maggiori Paesi europei.

L'inquadramento e le possibilità di sviluppo sono del massimo interesse. La sede di lavoro è situata in una città del Nord Italia.

Le offerte vanno indirizzate a:

**CASSETTA 3/Z SPI 34100 TRIESTE**

---

## Volete

- diventare autonomi ed edificare la Vostra propria impresa?
- svolgere la Vostra attività in un settore rispettabile e guadagnare bene?
- rappresentare in esclusiva un fabbricante della Germania occidentale?
- godere dei vantaggi del continuo appoggio di un'organizzazione internazionale in fase di sviluppo?

Scriveteci solo se avete interesse per la tecnica, se disponete della conoscenza dei fondamentali elementi di commercio, se siete in possesso di un capitale liquido di Lire 5.000.000, se avete interesse ad un accurato addestramento e ad un'attività e collaborazione durature. In particolari circostanze, adattasi anche come attività supplementare.

Scrivere a: Cassetta 6003/Z SPI — 34100 TRIESTE

---

**AZIENDA INDUSTRIALE NAVALMECCANICA LOCALE**

## cerca

per assunzione immediata meccanici di bordo, tubisti specializzati, carpentieri ferro leggeri. Settimana corta, mensa aziendale, trattamento economico normativo di miglior favore.

Scrivere Cassetta 1932/Z SPI — 34100 TRIESTE

---

Cercasi

## operai

**generici e qualificati, da inserire nella fonderia alluminio in conchiglia di grande Azienda Milanese.**

## offresi

- trattamento economico e normativo di prim'ordine
- mensa interna
- sicurezza lavorativa

Inviare curriculum dettagliato a:

**Casella 220/N SPI 20100 Milano**

---

## IMPORTANTE INDUSTRIA

ricerca per la sede centrale di Trieste

## a) LAUREATI IN LEGGE

**età non superiore a 30 anni, militesenti con adeguata esperienza in posizione intermedia presso uffici del personale e amministrativi.**

## b) DIPLOMATI

**età non superiore a 25/30 anni, militesenti con adeguata esperienza in posizione intermedia presso uffici amministrativi e commerciali.**

**Inviare dettagliato curriculum, precisando impieghi precedenti a Cassetta 1901 Z SPI 34100 Trieste.**

---

La

## FARGAS

SOCIETA' DEL GRUPPO MONTEDISON

*cerca*

## RAPPRESENTANTE

**per le province di TRIESTE e GORIZIA**

- apparecchi da riscaldamento
- apparecchi per acqua calda
- apparecchi elettrodomestici
- mobili per cucina

**Le persone interessate devono disporre di deposito personale di vendita e assistenza tecnica.**

**FARGAS — Via Bressanone 10 — 20151 MILANO**

---

## ISTITUTO DIDATTICO INTERNAZIONALE

**OFFRE A QUALIFICATI ELEMENTI**
che dispongono dell'intero pomeriggio libero

una interessante attività di vendita da esplicarsi su nominativi selezionati. Indispensabile auto.
Il lavoro modernamente organizzato permette anche a meno esperti immediati sostanziosi guadagni.
Scrivere: **PROMOZIONE - Casella Postale 1466 - FIRENZE**

---

**Importante azienda milanese cerca**

## guardie giurate

**Offre:**

- retribuzione di sicuro interesse
- lavoro stabile
- servizi sociali moderni

**Richiede:**

- costituzione sana e robusta
- disponibilità ai turni

Costituiscono titolo preferenziale sia precedenti esperienze che la provenienza dall'Arma Carabinieri, Finanza, Pubblica Sicurezza.

Si prega di inviare curriculum.

Scrivere a CASELLA 183/N - SPI 20100 MILANO

---

## SIGNORE/INE

dinamiche, moderne, Primaria Industria Cosmetici cerca, per facile attività ben remunerata, anche poche ore al giorno.
Scrivere a:
**SEVERAL COSMETICS - Casella Postale 1592 — MILANO**
**Se possibile indicare oltre all'indirizzo, anche il numero telefonico**

---

**SIGURTÀ FARMACEUTICI S.p.A.**
**CERCA COLLABORATORE**

per informazione medico-scientifica: TS, GO e provincia.
**Richiedonsi:** laurea in discipline scientifiche - età massima 35 anni - residenza Trieste - preferibilmente esperienza nel settore.
Scrivere a: **SIGURTA' FARMACEUTICI**
**Filiale delle 3 Venezie**
**Via Donatello, 9 - 35100 PADOVA**

---

## GRANDE AZIENDA METALMECCANICA

**con più unità produttive**

## cerca

per propri Uffici di Sede e di Stabilimento

**laureati in economia e commercio ragionieri**

**COSTITUISCE TITOLO PREFERENZIALE:**

— alta votazione di laurea o di diploma;
— esperienza anche breve, maturata nel campo della Contabilità industriale e/o generale;
— obblighi militari assolti.

**SI GARANTISCE:**

— INSERIMENTO in una solida Azienda ad elevato contenuto tecnologico ed in continua espansione;
— retribuzione ed inquadramento commisurati alle effettive capacità e comunque ai livelli dell'industria nazionale.

Inviare dettagliato curriculum a:

**CASSETTA 1904/Z SPI — 34100 TRIESTE**

---

**CERCASI** riparatore radio e antenista TV lunedì mattina. Telemac, via Giulia 14. 73698 D

**CERCASI** gruista con patente macchine operatrici. Offresi buona retribuzione. Presentarsi o telefonare Naval Ricuperi, Molo Fratelli Bandiera 2/1, n. 36735. 72730 D

**CERCHIAMO** personale maschile e femminile avente disponibile anche mezza giornata per contatti con clientela selezionata. Cassetta 73656 D, SPI.

**CERCHIAMO** Trieste tre elementi dinamici da avviarsi a carriera ispettiva presso grande organizzazione. Dopo esito favorevole breve corso teorico pratico, stipendio provvigioni, assegni familiari ed assistenza mutualistica. Indicare curriculum vitae. Scrivere Cassetta 73654 D, SPI.

**CERCO** urgentemente capacissima lavorante parrucchiera. Tocco Magico via Diaz 19. 44232 D

**COLVA** per apertura nuova filiale assume personale femminile. Presentarsi domani ore 10.30, 12.30, 15, 19, via Valdirivo 24 Trieste. 43984 D

**COMMERCIALISTA** cerca abile stenodattilografa. Telefonare 24771. 23250 D

**COMESSA** aiuto commessa conoscenza lingua slava cerca abbigliamento Vesti Bene, via F. Filzi 2/B. 23410 D

**COMMESSA** abbigliamento conoscenza croato sloveno cercasi. Tel. 68933. 23162 D

**COMMESSO-A** cerca salumeria anche solo pomeriggio. Telefono 796718 Zuccoli viale D'Annunzio 16. 44056 D

**COMMESSO** abbigliamento dinamico da affiancare titolare grande azienda non oltre 45 anni massima serietà 200.000 ed commessa pratica 150.000 mensili. Offerte Cassetta 73758 D, SPI.

**DATTILOGRAFO** impiegato militesente per ditta commerciale cercasi. Cassetta 43978 D SPI.

**DATTILOGRAFA** esperta lavori ufficio assumensi prontamente. Rivolgersi ditta Fototecnica, via Carducci 25. 23206 D

**DITTA** commercio marittimo cerca capitano di macchina buona conoscenza inglese auto propria da avviare ad assistenza tecnica navi che effettuano scalo a Trieste, età massima 30 anni. Inviare offerte manoscritte Cassetta n. 23232 D, SPI.

**200.000**

garantisce società petrolifera per volenteroso gestore città Trieste. — Telefonare 810277 lunedì ore 9-11.

**DITTA** forniture navali cerca signorina primo impiego per lavori ufficio età 15-17 anni. Inviare offerte manoscritte Cassetta 23232 D, SPI.

**DONNA** pulizia media età farmacia cerca. Telefonare 36924. 44225 D

**ELETTRICISTA** qualificato capace impianti civili cercasi. Presentarsi lunedì ore 17-19, via Gatteri 18 a. 23352 D ●

**FATTORINO** cerca pasticceria Colussi corso Saba 9. 44224 D

**FATTURISTA** con provata esperienza e pratica tutti lavori ufficio cercasi. Telefono 37114. 73696 D

**FRESATORE** qualificato ottimo trattamento cerca Società di Varese per laboratorio in Trieste. Cassetta 1922 D, SPI, 34100 Trieste.

**GIOVANE** massimo 16 anni, assumesi. Telefonare 36336. 73658 D

**GORIZIA** Negozio Borletti cerca signorina 16-18 anni, sistemazione sicura. Presentarsi via Rossini 7. 103 D

**GRANDE** industria editoriale, leader nel settore, nel programma di espansione della sua attività commerciale, è alla ricerca di elementi primordine, uomini o donne, cui affidare i mandati di agenti principali, agenti per le zone di Trieste, Udine, Gorizia, Pordenone e Belluno. Gli elementi ideali devono aver maturato una solida esperienza di vendita personale e di gruppo in aziende del settore modernamente organizzate. Si richiedono età minima 23 anni, disponibilità immediata, cultura media. Solo per appuntamento per un colloquio riservato telefonare lunedì dalle 9 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 19.30 al 53468 Udine. 6057 D

**IMBALLATORE** articoli porcellana cristallerie cercasi. Telefonare 31718. 23418 D

**IMPIEGATA** massimo 18 anni, cercasi prontamente. Indirizzare Cassetta 44054 D SPI.

**IMPORTANTE** società cerca operai specializzati fabbro-meccanici. Telefonare lunedì al 813211. 43946 D

**IMPRESA** ponteggi cerca prontamente operai specializzati e qualificati. Telefonare 62940 dalle ore 16 alle 19. 73604 D

**IMPRESA** pulizie cerca pulitrici per pulizie stabili. Telefonare 69336 dalle 9 alle 12. 73632 D

**INDUSTRIA** confezioni assume apprendiste e operaie. Telefonare 820196. 73624 D

**INDUSTRIA** locale assume ragioniere pratica pluriennale contabilità, massimo trentenne. Cassetta 73612 D, SPI.

**INDUSTRIA** con sede in Trieste ricerca impiegata con precedente esperienza per lavori amministrativi contabili titolo preferenziale abile stenodattilografa. Inviare curriculum e referenze: cassetta n. 1958 D, SPI, 34100 Trieste.

**INFERMIERE** diplomate qualsiasi età ottimo trattamento cerca clinica S. Anna, via Franzone 31, Brescia. Per informazioni telefonare Trieste 762663 ore ufficio o scrivere direttamente. 23222 D

**INTERNISTA** per trattoria cercasi, via Rossetti 6. 44166 D

**LAVAGISTA** auto cercasi. Simca, v.le Ippodromo 2, Duplica. 60 D

**LAVATORE** capace cerca concessionario Simca - Padovan - De Carli, viale Raffaello Sanzio 11. 73610 D

**LAVORANTE** sarta uomo anche a ore, mezzolavorante sarto cercansi. Tel. 60916. 44240 D

**LAVORANTI** sarte per riparazioni donna in negozio cerca Cavaliero largo Barriera Vecchia 1. 23330 D

**MAGAZZINI** Bata assumono apprendisti ed aiuto commesse per reparti giocattoli, profumeria, ottimo trattamento. Presentarsi Bata valico Rabuiese. Tel. 231722. 43970 D

**MECCANICI** elettromeccanici, manutenzione macchinari assumonsi prontamente. Presentarsi lunedì ore 16 Pastificio Triestino. 73726 D

**MECCANICO** auto cercasi. Simca, v.le Ippodromo 2, Duplica. 60 D

**MECCANICO** per moto assumesi. Via Fabio Severo 18 telefono 38903. 44222 D ●

**MECCANICO** auto serio capace volonteroso previsto periodo di aggiornamento presso Casa Madre compenso adeguato alla capacità cerca Concessionaria di prestigio. Offerte Cassetta 44115 D, SPI.

**MONFALCONE** agenzia assicurazioni cerca quattro elementi dinamici. Telefonare 74344 lunedì ore 9. 810 D

**MONFALCONE** cercasi urgentemente impiegata per agenzia assicurazioni. Telef. 74344 dalle ore 9 lunedì. 809 D

**OPERAI** generici e qualificati cerca grande azienda milanese per propria fonderia alluminio in conchiglia. Offresi trattamento economico e normativo di primo ordine, mensa interna, sicurezza lavorativa. Inviare curriculum dettagliato a: casella 215 N, SPI, 20100 Milano. 5997 D

**OPERAI** laccatori, decoratori, cercansi: presentarsi ditta Polvi via Gambini, 34. 23325 D

**OPERAI** lavoro a turni assumonsi prontamente. Presentarsi lunedì ore 16 Pastificio Triestino. 73724 D

**PANETTERIA** cerca apprendista se capace stipendio aiuto commessa. Telef. 410466. 73772 D ●

**PENSIONATO** direttore tecnico per agenzia viaggi categoria A illimitata in Trieste offresi interessanti condizioni. Cassetta 44259 D, SPI.

**PULITRICE** ambienti cercasi tre giornate settimanalmente per tre ore ciascuna. Telefonare 793366. 23404 D

**RADIO** tecnico pratico installazioni televisive cerca prontamente Radiobacchelli, via Pascoli 24. 73762 D

**RAGAZZA** apprendista seria volonterosa conoscenza croato sloveno per magazzino ricambi cerca Concessionaria Peugeot, via Flavia. 44113 D

**SALONE** Guerrino cerca urgentemente apprendiste mezze lavoranti. Telefono 38912 73704 D

**SEGRETARIO-A** d'azienda conoscenza tedesco cerca importante società. Cassetta 73678 D SPI.

**SIGNORA** signorina assumesi come segretaria azienda. Severo 18 tel. 38903. 44222 D ●

**SIGNORINA** esperta fatturazione, minimo 22enne, cercasi. Tel. 772103. 23260 D

**SIGNORINA** massimo 18 anni, praticante ufficio, assumesi. Telefonare 60778. 73558 D

**SOCIETA'** assicurazioni assume impiegata 21-25, nubile, veloce steno dattilografa, nozioni contabilità, dinamica, residente a Trieste, cultura media non superiore. Disponibile subito. Manoscrivere segnalando posti occupati, referenze e recapito telefonico. Cassetta 73674 D, SPI.

**SOCIETA'** prodotti dietetici importanza nazionale ricerca giovani elementi provvisti patente C disposti trasferirsi Monfalcone - Ronchi per attività di vendita. Assicurasi ottimo trattamento economico formato da stipendio - provvigioni. Telefonare Padova 610277. 605 D

**STENODATTILOGRAFA** anche primo impiego cerca studio legale Machiavelli 15, stipendio 50 - 70.000. 23126 D

**STIRATRICI** a mano e macchina commessa e aiuto commessa buona paga cerco. Massimo d'Azeglio 11. 23312 D

**SUPER** mercato cerca apprendista commessa, aiuto cassiera, aiuto magazziniere, donna per reparto verdura e macellaio ad orario normale o ridotto. Presentarsi Donatello 14. 73760 D

**TIPOGRAFI** compositori e impressori cerca stabilimento tipografico, massima discrezione. Cassetta 23412 D, SPI.

**TRATTORIA** Cester Luciano via Coroneo n. 29. Cercasi donna per pulizie e aiuto cucina, presentarsi dopo le ore 11. 23274 D ●

**TRATTORIA** Giardinetto cerca aiuto cameriere o giovane cameriere. Telefonare 69554. 73666 D

**URGENTE** cercasi parrucchiera, possibile anche solo fine settimana. Telefonare 728447. 43914 D

**VERNICIATORI** e apprendisti cerca carrozzeria Stella Androna Santa Eufemia 5, telefono 60741. 23132 D

**STANZE E PENSIONI**
**Richieste**
E — Lire 90 per parola

**INFERMIERE** abbisogna pensione familiare zona Gretta o dintorni massimo 18-20000 al mese. Telefonare 762542. 44241 E

**PENSIONATO** offro lire 70.000 mensili a Gorizia per camera mobiliata eventuale vitto. Scrivere Carta Identità n. 01475891 Gorizia. 23220 E

**STANZA** mobiliata bagno ascensore signora distinta cerca. Indirizzo SPI 23210 E.

**STANZE E PENSIONI**
**Offerte**
F — Lire 90 per parola

**AFFITTASI** stanza grande soleggiata centrale. Telefonare ore pasti lunedì, telefono n. 225684. 23244 F

**AFFITTASI** stanza centrale pensionato. Tel. 747852 dalle 9 alle 13. 44042 F ●

**AFFITTASI** camera mobiliata tutti confort a signora anziana. Telefonare 734468. 44221 F

**AFFITTASI** ammobiliata elegante distinto signore. Paduina 8 I porta 8. 23309 F

**AFFITTASI** donna sola stanza comodo cucina. Tel. 734257. 44074 F

**AFFITTASI** stanza lungh. o brevi soggiorni. Telefono 39700 73690 F

**MOBILIATA** soleggiata bagno affittasi distinto occupato. Telefono 765804. 44140 F

**STANZA** affittasi ingresso libero. Telefonare 752992 dopo le 10. 44068 F

**STANZA** centrale affittasi due amici. Telefonare 39260.

**VEDOVA** distinta sola offre gratuitamente a signorina seria cameretta bagno uso cucina chiedendo compenso aiuto domestico un'ora giorno. Telef. 30379. 23243 F

**STANZA** matrimoniale bellissima centrale bagno affittasi periodo o stabile, serii. Telefono 70688. 23388 F

**ISTRUZIONE**
G Lire 90 per parola

**ANALISI** matematica, matematica, matematica finanziaria, chimica, fisica, topografia impartisce espertissimo anche universitari 2.400 - 3.000 ora. Tel. 726962. 23382 G

**ASSISTENZA** scolastica Repubblica dei ragazzi. Tel. 30167, ripetizioni tutte materie tutti livelli. 44121 G

**DIPLOMATA** impartisce lezioni elementari, medie inferiori. Tel. 34728. 23378 G

**INSEGNANTE** impartisce ripetizioni matematica italiano, medie inferiori ed elementari. Telefonare 752020 dalle 13-17. 23205 G

**INTERPRETE** madrelingua tedesca impartisce lezioni e conversazione. Tel. 420438. 23335 G

**SPAGNOLO** inglese impartisce lezioni. Tel. 763619. 44116 G

**UNIVERSITARIO** impartisce lezioni di chimica. Telefonare ore pasti 37778. 23329 G

**VISAGISTE,** massaggiatori, manicure. Iscrizioni ancora aperte. Istituto Enenkel, Battisti 22, tel. 761989. 44123 G

**OGGETTI SMARRITI**
H Lire 100 per parola

**GATTINO** tigrato smarrito venerdì piazza Cavana, piazza Hortis, pregasi gentile persona lo abbia ritrovato, telefonare 768868. Lauta mancia.

**GATTO** nero smarrito paraggi Palestrina. Tel. 815825. Mancia.

**APPARTAMENTI E LOCALI**
**Offerte**
I Lire 90 per parola

**A.A.A.A.A.A.A.B. APPARTAMENTO NUOVO** Sistiana completamente ARREDATO soggiorno, 3 stanze, cucina, doppi servizi, poggioli, affittasi prontingresso 85.000. AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE ARGO, S. Francesco 4, telef. 768163. 23342 I



**A.A.A.A.A.A.A.B. ZONA RESIDENZIALE** in palazzina signorile affittasi appartamento salone, 3 stanze, tinello, cucinetta, doppi servizi, terrazze, box auto, comforts modernissimi. AMMINISTRAZION IMMOBILIARE ARGO, S. Francesco 4, tel. 768163. 23342 I

**A.A.A.A.A.A.B. D'ANGELI** due stanze cucina bagno ripostiglio poggiolo cantina giardinetto, autometano. Affittasi restaurato completamente 57.000. AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE ARGO S. Francesco 4, tel. 768163. 23342 I

**A.A.A.Z. LOCALE** in posizione d'intenso passaggio con ampie vetrate, ubicazione via F. Severo mq complessivi 190 completo di servizi AFFITTASI. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 I

**A.A.A.Z. APPARTAMENTI NUOVI PRIMA ENTRATA** costruzione in palazzina ultime disponibilità 2 stanze stanzetta cucina bagno gabinetto terrazze moderni comfort centralizzati, posto auto a richiesta AFFITTANSI. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 I

**A.A.A.Z. SAN FRANCESCO** appartamento in casa signorile pronta entrata 4 stanze cucina bagno gabinetto wc separato ripostiglio poggiolo riscaldamento ascensore condizioni perfette AFFITTASI. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 I

**A.A.A.Z. MOBILIATO CENTRALE** lussuosamente arredato in piano alto 2 stanze soggiorno cucinino bagno gabinetto ripostigli poggioli ascensore centralnafta AFFITTASI. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 I

**A.A.A.Z. LOCALI MAGAZZINI** varie grandezze adatti a qualsiasi attività commerciale ubicati: Foro Ulpiano, vicolo Castagneto, via Galileo Galilei, viale XX Settembre, Opicina centro AFFITTANSI. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 I

**A.A.A. AFFITTASI** appartamento sei stanze, doppi servizi, ripostiglio, ampia cucina, centralnafta, ascensore rimesso a nuovo. Tel. lunedì dalle 14 alle 16 421084. 23375 I

**A.A.A. AFFITTASI** pronto ingresso magazzino interno zona via Pietà. Telefonare 26816 Amm.ne Trevisan. 23321 I

**A.A. LIGNANO** Sabbiadoro a 60 metri dalla spiaggia affittasi per periodi quindicinali o mensili appartamento due camere soggiorno servizi due grandi terrazze. Telefonate feriali ore ufficio 796604. 73702 I ●

**A CENTRALISSIMO** salone, 3 stanze, centralnafta, affittasi. AGEP Crispi 14. 43964 I

**A. COMMERCIALE** lussuosissima palazzina affittansi primingresso, due appartamenti, vista mare, salone, tristanze, biservizi, cantina, posto macchina. AGEP Crispi 14. 44253 I

**A. FABIO SEVERO** affittasi prontamente appartamento 3 stanze servizi centralnafta ascensore. AMMINISTRAZIONE ECCARDI piazza S. Giovanni 6 tel. 755885 orario 16-19.30. 23350 I

**A. LOCALE** centralissimo 60 mq affittasi AGEP Crispi 14. 43956 I

**A. SAN GIACOMO** affittasi appartamento moderno 3 stanze cucina doppi servizi centralnafta ascensore. AMMINISTRAZIONE ECCARDI piazza S. Giovanni 6 tel. 755885 orario 16-19.30. 23350 I

**A. SEVERO** 4 stanze, biservizi, affittasi AGEP Crispi 14. 43966 I

**A. VIA LOCCHI** affittasi prontamente appartamento moderno con salone 2 stanze cucinetta bagno centralnafta. AMMINISTRAZIONE ECCARDI piazza S. Giovanni 6 telefono 755855 orario 16-19.30. 23350 I

**A. VIGNETI** affittansi bistanze, bagno, centralnafta, cantina, posto macchina. AGEP Crispi 14. 43958 I

**AFFITTANSI** appartamenti casetta zone Roiano, Sistiana. Telefonare 39353 tutti giorni. ta affittasi irriducibili 60.000

**AFFITTASI** stanza e cucina Ponziana 3 III piano lunedì 10-12. 23398 I

**AFFITTASI** via Rossetti appartamento completamente restaurato, riscaldamento autonomo metano, cinque stanze, accessori. Tel. 732373. 23400 I

**AFFITTASI** appartamento Bibione pineta, quattro posti letto. Telefonare 725879 ore pasti.

**AFFITTASI** appartamento a DUINO 65.000. Tel. 730344. 44144 I

**AFFITTASI** due camere cameretta cucina gabinetto. Telefono 751235. 23268 I

**AFFITTO** magazzino mq 150. Tel. 772064. 23115 I

**APPARTAMENTO** signorile CAMPO MARZIO 4 stanze stanzetta cucina doppi servizi centralnafta ascensore portiere affitta Immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 23192 I

**APPARTAMENTO** via COLOGNA 2 stanze cucina bagno poggiolo centralnafta ascensore affitta Immobiliare CIVICA via S. Lazzaro 10. 23192 I

**APPARTAMENTO** zona CARDUCCI 2 stanze cucina bagno centralnafta ascensore affitta 70.000. Immobiliare CIVICA via S. Lazzaro 10. 23192 I



**APPARTAMENTO** da restaurare quattro stanze servizi centro affittasi. Telef. 414848. 23256 I

**BATTISTI** piano III, 5 vani, adatto ufficio 90.000, affitta IMMOBILIARE ITALIA telefono 38102. 86 I

**BOX** auto affittiamo Rozzol Valmaura, telefonare 790582. 73576 I

**BOX** auto inizio via Capodistria casa nuova affitta 13.000 Immobiliare Giuliana. Telefono 69114. 73720 I

**CARDUCCI** V piano 3 camere, salone, servizi, ascensore, riscaldamento autonomo metano. Affittasi 115.000 ESPERIA, Imbriani 8, tel. 29235. 23365 I

**CENTRALISSIMO** uso ufficio (signorile) 6 stanze, stanzetta, bagno, completamente restaurato affittasi. Tel. 734257. 44074 I

**DUE** stanze, stanzino, cucina, wc, affittasi 40.000. Tel. 793090. 23384 I

**DUINO** affittiamo appartamenti in palazzina, vista panoramica, consegna primo giugno, prenotazioni prezzo. Immobiliare Italia, via XXV Aprile 47 - tel. 74404 Monfalcone. 203 I

**GIULIA** affittasi 4 stanze cucina bagno 50.000 IMMOBILIARE LORENZA, Toro 4, tel. 734257. 44074 I

**IACP** due stanze cucina ripostiglio corridoio cantina bagnogabinetto scambiasi più piccolo. Telefonare 723490. 23212 I

**MAGAZZINO** affitto periferia ravvicinata. Telefonare 763713. 44020 I

**MAGAZZINO** centrale mq 170 affittasi. Tel. 70785 ore pasti. 44138 I

**MAGAZZINO** mq 50 via Ronchetto affittasi. Tel. 816263 ore 13-14 feriali. 44082 I

**MOBILIATO** due stanze cucina ogni comfort III piano zona Perugino affittasi 80.000. Telef. 93570 lunedì. 23360 I

**MOBILIATO** e lussuosamente arredato paraggi via Giulia, salone 2 stanze cucina 2 servizi 2 poggioli tutti confort, 120.000 mensili affitta a persone referenziate IMMOBILIARE Italia, tel. 38102. 86 I

**MOBILIATO** zona tranquilla, matrimoniale, salotto, soggiorno, cucinino, bagno, tutti confort affittasi. Telefonare 731908 10-12 15-17. 44024 I

**MONFALCONE** Marina Julia affittasi appartamenti varie grandezze primo ingresso, ammobiliati e vuoti. Immobiliare Italia, via XXV Aprile 47 - tel. 74404 Monfalcone. 203 I

**MONOCAMERA** con bagno, cucinino lussuosamente arredata affittasi irreducibili 60.000 mensili. Telefonare orario ufficio 795611. 23339 I

**NEGOZIO** 4 fori 100 mq Revoltella 38 affittasi senza spese. Telefonare 767993. 44120 I

**PARAGGI CONTI** mobiliato, 3 stanze 2 stanzette doppi servizi cucina riscaldamento autonomo nafta 100.000, affitta IMMOBILIARE ITALIA, telefono 38102. 86 I

**PICCIOLA** I piano 3 stanze, cucino, bagno, garage, affittasi 85.000. Tel. 734257. 44074 I

**PRIMO** ingresso locale Opicina mq 20 affittasi. Telef. 410931. 23084 I

**ROSMINI** (zona) 4 stanze, cucina, bagno, affittasi 75.000. Tel. 734257. 44074 I

**SETTEFONTANE** signorile salone 2 stanze soggiorno cucinino centralnafta ascensore poggiolo affittasi Immobiliare VESTA, Gallina 4. 44144 I

**STANZE** con senza comodo cucina bagno riscaldamento 18 mila - 30 mila affittansi. Immobiliare Oriani 2. 44118 I

**STANZETTA** ammobigliata uso bagno telefono affittasi. Telefonare 29266. 73714 I

**USO** ufficio via Filzi, cinque stanze secondo piano affittasi. Telefonare 37717 ore ufficio.

**VIA CAPODISTRIA** due box auto anche uso deposito affitta amministrazione Samaritan. Tel. 767733. 23200 I

**APPARTAMENTI E LOCALI**
**Richieste**
L Lire 90 per parola

**A.A.A. ARGO AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE CERCA APPARTAMENTI** in affitto per soddisfare numerose richieste propria clientela. Si assicura una rapida affittanza senza alcuna spesa. Pregasi telefonare 768163. 23342 L

**AFFITTO** cerco salone 3 stanze moderno inintermediari. Telefonare 756240. 44046 L

**APPARTAMENTO** cerca affitto 2-3 stanze anche periferia piccola famiglia, serietà garanzia. Telefonare 823729 tutte le ore. 44154 L

**CASA** vecchia vuota restaurabile cerco affitto zona Cittavecchia. Cassetta 23168 L, SPI.

**CERCANSI** 3 locali più servizi zona Roiano massimo 75.000 tutto compreso. Tel. 764178. 44219 L

**CERCASI** affitto appartamento 4 camere comfort poggiolo o giardino zona S. Andrea o S. Vito. Telef. 24425. 23364 L

**CERCASI** affitto 3 camere cucina bagno Barcola, Scorcola, Gretta, rive. Tel. 37602. 43948 L

**CERCASI** appartamento affitto tristanze zona Barcola per subito oppure prossimi mesi. Tel. 410371. 44156 L

**CERCASI** affitto locale o scantinato per prove serali complesso musicale. Telef. 29070 ore 14.30-18.30 giorni feriali; giorni festivi mattinata. 44084 L

**CERCO** quartiere viale Raffaello Sanzio affitto 40 mila, due camere e comfort. Tel. 756287 chiamare pomeriggi. 44207 L

**CONIUGI** anziani soli cercano affitto 2 stanze cucina servizi riscaldamento zone Roiano, Gretta, Campi Elisi. Telefonare 422382. 44197 L



**CONIUGI** soli referenziati cercano affitto tristanze accessori piano alto tranquillo autoriscaldamento. Telefono 212393, ore 9-15. 44188 L

**DITTA** per proprio dipendente cerca appartamentino max 50 mila. Telefonare ore ufficio 763475. 23242 L

**FAMIGLIA** referenziata cerca affitto 3 stanze ripostiglio anche decentrato. Telef. 757334. 44094 L

**GIOVANE** coppia cerca appartamento due-tre stanze, cucina, servizi, massimo 50.000 entrata giugno, inintermediari. Telefonare ore 13-15 al 765936. 12345 L

**GORIZIA** dintorni insegnante cerca appartamentino modesto. Scrivere: patente n. 73468 fermo Posta Gorizia. 110 L

**LOCALE** d'affari 300-400 mq con vetrate e passo carraio cerco in affitto zona semiperiferica. Telefonare 794071. 44206 L ●

**MONFALCONE** dintorni 2 camere cucina comfort cercasi affitto. Tel. 40886 orario ufficio. 805 L

**OCCUPATO** cerca affitto appartamento solo pochi mesi. Telefono 791739. 44271 L ●

**SPOSI** statali cercano camera cucina bagno possibilmente mobiliati. Tel. 67079, 14-16. 23357 L ●

**SPOSI** cercano urgente bistanze cucina servizi max 50.000. Telef. 761054. 43974 L

**STATALE** sola cerca affitto 1 o 2 stanze cucina servizi. Telefonare 772102. 44244 L

**VENDITE D'OCCASIONE**
M Lire 90 per parola

**A. AURORA** deposito via Galatti 6 telefono 61771. Vendiamo a prezzi di esportazione Lavatrici - frigoriferi - cucine ultimi modelli Candy, Castor, Naonis, Ariston, Ignis. Visitateci e chiedete i nostri prezzi. 23390 M ●

**A. ELETTRODOMESTICI ZENNARO,** via San Lazzaro 16. PREZZI ECCEZIONALI lavastoviglie, frigoriferi, cucine, lavatrici, battitappeto, scaldabagni garantiti dieci anni, lucidatrici. 43986 M

**ABITO** comunione anni 7-8 compresa acconciatura occasione vendesi. Telefonare 755395 ore 13-16. 44182 M

**BASSOTTO** cucciolo pelo nero focato pedigree documentato, offresi. Tel. 755755 da lunedì. 44168 M

**CEDESI** solo amatore siamese maschio giovane. Tel. 761327. 73728 M

**COMPRESSORINO** saldatrice portatile macchina quattro operazioni legno occasionissima vendesi, via Conti 9/1. 73718 M

**COMUNIONE** abito bambino e bambina seminuovi vendonsi. Telefonare 761037. 43980 M

**CUCCIOLI** pastore tedesco bellissimi e forti con pedigre. Telefono 814319. 23254 M

**DUE** caldaie Adami 2 bruciatori Lamborghini da 4000 calorie ora, pompa Marelli tutto attualmente funzionante vendonsi fine stagione. Tel. 68401 ore ufficio. 23226 M

**IDEAL** Standar L B 35 49.000 cal ora completa bruciatore Riello deposito nafta litri 1200 vendesi. Tel. 793905. 44174 M

**LAVASTOVIGLIE** Candy ultimo tipo garanzia, sbaglio misura, vendo. Tel. 412316. 44158 M

**MACCHINA** Singer, valigia zigzag, motorini riparazioni mobiletti. Gramaccini Barriera 10 44226 M

**MATERASSI** Permaflex, altri lana vendonsi straoccasione. Bosco 12, magazzino, lunedì. 44162 M

**OCCASIONE** sei pezzi carrozzina passeggino box infant seggiolone vendo miglior offerente. Tel. 792014 lunedì pomeriggio. 73672 M

**OCCASIONE** vendo due materassi Permaflex 2 suste metalliche nuove. Telef. 742372. 43968 M

**PELLICCE,** modelli supereleganza, qualità superiore ogni tipo: taglie da 42 a 54 pronte e su misura. Prezzi sempre straoccasione! Pellicceria Cervo, Viale XX Settembre 16, III (ascensore) 37 M

**PERMAFLEX** nuovissimi vendesi. Tel. 729917. 44110 M

**PRIVATO** vende maggiore offerta collezione quadri Cario Wostry. Telef. 763621 lunedì. 23358 M

**REGALANSI** cuccioli. Telefonare 29919. 44242 M

**RIVOLUZIONARIO** già parecchie centinaia di famiglie triestine hanno acquistato il nuovo sistema di riscaldamento elettrico per abitazioni costruito collaudato in Svezia ora anche in Italia. Basso costo, semplice installazione, nessuna manutenzione, consumo massima economia, 5 anni di garanzia. Nuovo indirizzo: via Matteotti 52 telefono 774944, 774945. 23121 M

**SEDIE** interno, occasione, buonissimo stato vendonsi. Dancing Paradiso, tel. 813259.

**TELEVISORE** portatile nuovo corrente batteria ultimo tipo occasione. Tel. 822197. 44246 M

**TELEVISORI** da 25.000 a 45.000 garantiti laboratorio autorizzato. Rossetti 51, tel. 763301. 23380 M ●

**VENDESI** tenda campeggio Etoile un anno 1972 L. 50.000. Telef. 759764 lunedì ore 18. 44248 M ●

**VENDO** violino antico autore Nicolaus Amatti vecchio 213 anni. Indirizzo SPI. 23182 M

**VENDO** due reti un materasso molle quasi nuovo. Telefonare 747736. 23230 M

**VENDO** cocker spaniel anni 2½ tel. 758341. 23196 M

**VESTITO** cresima perfetto. Telefonare 763062. 44276 M

**ACQUISTI D'OCCASIONE**
N Lire 90 per parola

**ACQUISTANSI** scaffalature legno o ferro usate. Tel. 38013 lunedì 10-12. 23160 N

**ACQUISTANSI** 3 paia sci bambini 10 anni. Tel. 764431. 44124 N

**GIORNALINI** anni 1933/50, Gordon, Mandrake, Topolino, ecc. se vaste raccolte pago anche mezzo milione. Lino Pes, Donoratico 43, Cagliari. 43084 N

**MOBILI E PIANOFORTI**
NN Lire 90 per parola

**A.A.A. BOREAN** mobilificio; cucine componibili, camere da letto, soggiorni, ingressi, salotti, materassi Permaflex. Mobili su misura. Facilitazioni di pagamento. Piazza Belvedere (via Udine), tel. 418903. 21 NN

**A. LETTINI** con materasso 13.500. Grandioso assortimento carrozzine, cestine, passeggini, box, armadietti, fasciatoi, bagnetti, materassini, guancialini, attacapanni 12.000. Poltroneletto 25.000. Divaniletto 45 mila. Mobiletto, brandine scale, scarpiere 7.500. Cucine, matrimoniali, mobili singoli, comodine ammalati, materassi molleggiati 12.000. Bellissimi salottiletto 95.000. Prezzi bassissimi. Tarabocchia 6, telefono 793840. 42693 NN

**ACQUISTIAMO** camere pranzo mobili vecchi pianini salotti orologi soprammobili. Telef. 31621 tutti giorni. 44238 NN

**ARMADIO** metri 2,30 bianco porte scorrevoli prezzo occasione. Tel. 32621. 44072 NN

**ATTENZIONE!** Visitate, telefonate 796754 POLLI, via Grimani 11: assortimento bellezza solidità garanzia facilitazioni, prezzi bassi. 122 NN

**CAUSA** partenza vendo camera letto, camera pranzo, cucina, prezzo conveniente. Telefono 795846 escluso rivenditori. 44100 NN

**CUCINA** seminuova moderna vendesi occasionissima. Via del Bosco 12, magazzino lunedì. 44162 NN

**CUCINA** americana 5 elementi ottima vendesi. Colautti, via Schiaparelli 24. 23331 NN

**LETTINI** due legno noce perfetti seminuovi vendo occasione. Tel. 412316. 44158 NN

**LETTINO** legno lettino ferro passeggino altalena infanseat triciclo seggiolauto vendonsi. Telefonare 734571. 23389 NN

**MATRIMONIALE** coloniale inglese ottimo stato vendo. Telefono 731143. 73722 NN

**MATRIMONIALE** 5 porte palissandro completa reti poltroncine 90.000 vendesi. Tel. 767604. 23332 NN

**MATRIMONIALI** lussuosissime, grande occasione, massima garanzia; altra usata. Piccardi 49. 44223 NN ●

**PIANOFORTE** verticale Webster corde incrociate piastra metallica. Tel. 820208. 44114 NN

**RONCHI** trattasi e vendesi scrivania con sedia e due sedie attesa «ottocento». Per offerte o appuntamenti tel. 40621, prefisso 0481 per fuori provincia. 800 NN

**SCAFFALATURE** metalliche componibili di vari tipi e misure adatte a tutti gli usi anche a prezzi modici, telefono 794130. 21296 NN

**SCARPIERE** letti a stipo divani cucine armadi guardaroba porta abiti consol e specchiere, viale Raffaello Sanzio 20. 44104 NN

**SOGGIORNO** seminuovo, telef. 70472 in giornata. 44202 NN

**SOGGIORNO** seminuovo vendesi a privato. Telef. 753944. 23345 NN

**VENDO** divanoletto poltrona 2 librerie tutto seminuovo causa trasferimento solo privati. Telefono 741196. 23252 NN

**VENDONSI** salotto soggiorno cucina elettrica occasione causa partenza. Telef. 418111. 44237 NN

**VENDONSI** cucina seminuova e lavatrice Hoover. Tel. 758892. 44112 NN



**VISITATE** senza obbligo d'acquisto il mobilificio Biecher, Istria 27, troverete mobili lusso, comuni, prezzi imbattibili, assortimento anche usato. 44230 NN

**COMMERCIALI**
O Lire 90 per parola

**ACQUISTO** vendo oro argento. Corso Italia 28, I piano. 43639 O

**MONETE** d'oro per collezione acquisto a prezzi massimi. Giulio Bernardi, via Roma 3, telefono 69086. 15 O

**OCCASIONE** gru sbraccio 30 m portata punta 1000 kg alt. 22 vendesi. Tel. 62636. 44214 O

**SCAMBIO** compro pagando bene oro argento preziosi monete. Oreficeria Pison Tarabocchia 1. 44062 O

**ALIMENTARI**
OO Lire 90 per parola

**A.A.A.A.A. DI.BE.MA. VENDITA DEL RISPARMIO:** Se volete risparmiare, recatevi personalmente ad acquistare alla BOTTIGLIERIA DI.BE.MA. via Commerciale 27, telefono 418762. Per gabbie, casse o cartoni completi dello stesso prodotto, acquistati e portati via dal cliente vi verrà praticato sui prezzi normali di listino lo sconto di 15 lire al litro, o uno sconto proporzionale alla capacità acquistata. 23284/3 OO

**A.A.A.A. DI.BE.MA. UNA VERA BIRRA BAVARESE:** birra PATRIZIER export di Nürnberg nei formati 2/3 chiara, 1/3 chiara vuoto a perdere, barattoli da 1/3 chiara e scura, particolarmente adatti per essere portati in gite e in barca, a ottimi prezzi; troverete presso la bottiglieria DI.BE.MA di via Commerciale 27, telefono 418762 o presso la Sede e depositi di via Pagliaricci 2, tel. 795043, 740485. 23284/2 OO

**A.A.A.A.A. OFFERTA DI PASQUA:** fino a tutto il mese di maggio, alla sua clientela appartenente al servizio a domicilio o alla vendita del risparmio, la quale acquisti 16 bottiglie dello stesso prodotto; la DI.BE.MA regala un elegante portachiavi in pelle. Telefonate o recatevi ad acquistare alla bottiglieria DI.BE.MA., via Commerciale 27, tel. 418762 o alla sede e depositi di via Pagliaricci 2, tel. 795043, 740485. 23284/1 OO

**RAPPRESENTANTI, PIAZZISTI**
P Lire 100 per parola

**A.A.A.A. SIETE** venditori soliti guadagnare 200.000 mensili? Non ci interessate. Siete signori venditori soliti guadagnare molto di più? Siamo la ditta che fa per voi: non siamo né in campo librario né assicurativo, non vendiamo a privati, vendiamo a negozi articoli altamente reclamizzati. Solamente se liberi da impegni, esperienza quinquennale, auto cilindrata minima 1300. Scrivere Ditta Due Ci, Emilia Levante 83, 40139 Bologna. 6059 P

**ALSACIENNE** Biscuits cerca per deposito di Trieste dinamico agente. Telefonare lunedì 750271. 2332 P

**BISCOTTIFICIO** europeo cerca venditore per zona Trieste licenza media automezzo proprio; offresi interessante provvigione. Manoscrivere: Casarsa Silvano, via Adriatica 6, Basaldella Udine. 44089 P

**CAPI** centrali, anche pensionati cercansi in ogni città italiana quali rappresentanti per vendita prodotti di ditta italiana importanza mondiale, per trattamento caldaie lato fumi, lato acqua, acque primarie, di scarico, circuiti di raffreddamento, acque di processo. Scrivere dettagliando precedenti impieghi. Casella 141/A SPI 20100 Milano. 6015 P

**AUTO, MOTO, CICLI**
Q Lire 120 per parola

**A.A.A.A.A.A.A. AUTOSALONE** - GIULIA VIA GIULIA 8 RIVENDITORE AUTORIZZATO ALFA ROMEO OCCASIONI!!! Alfa Romeo 2000 '72; Alfetta '72 GTV 1600 Sprint, Giulia 1300 TI, GT Junior '67, '68, '70; Fiat 125, Fiat 124, Fiat 850 special, Mini Cooper S, Moto Laverda 750, BMW 2000 TI Lux, Fiat 124 Sport coupé. APERTO FESTIVI 10-12. 44263 Q

**A. A. A. A. A. A. CONCESSIONARIA SIMCA, CHRYSLER SUMBEAM PRONTA CONSEGNA 28 VERSIONI. DITTA DUPLICA, VIALE IPPODROMO 2. APERTO ANCHE GIORNI FESTIVI.** Disponibili auto occasione in perfetto stato, massime facilitazioni di pagamento. Fiat 125, 124, 1100 D, 850. Simca 1000, 1300, 1301 Special. Chrysler 160, 180 automatique. Autobianchi Primula, Innocenti, Mini, J 4, Ford 15 M, Anglia Torino, Escort, Opel Manta, Kadett coupé, Rekord 1700 4 porte, NSU 1100, 1000, Prinz 600. Alfa Sud e Peugeot 204, 112 A e 500 1969, Fulvia 2C e Fiat 128. 60 Q

**A.A.A.A.A.A. AUTOCCASIONI** VIA ROMAGNA N. 6, TELEF. 61121. A TOTALE IMPORTO RATEATO FINO 30 MESI OFFRIAMO. Innocenti Mini MK 3 '70, '71; Mini Cooper MK 2 '69; 500 L '70, '71; 128 4 porte '70; GT 1300 '67; Fulvia HF 1600 '71; 125 Special '71. APERTO FESTIVI. 44284 Q ●

**A.A.A.A.A. AUTOAGENZIA ZANARDO** via del Bosco n. 20, telefono 796348. RIVENDITORE AUTORIZZATO ALFA ROMEO. Valutando il massimo il vostro usato offriamo nuove e usate con minimi anticipi e rateazioni fino a 30 mensilità. Permutiamo usato per usato. Aperto anche festivi dalle 10 alle 13. ALFA ROMEO 2000 berlina 1972, Alfetta 1973, 1750 berlina 1968, 1750 GT Veloce 1970, 1600 super 1970, 1967, 1600 GT Veloce 1967, 1600 GT Junior 1972, 1300 TI 1968, 1300 GT Junior 1968, Montreal 1972. FIAT 850 berlina 1967, 1965, 850 sport coupé 1968, 124 familiare 1967. SIMCA 1100 rally 1970, Simca 1100 GLS 4 porte 1970. RENAULT 4 Export 1969. CITROEN ID. 19 B 1970. ALFA ROMEO MONTREAL 1972, ALFETTA 1973, ALFASUD 1972. Visitateci!!! 44280 Q

**A.A.A.A.A. CONCESSIONARIA** SIMCA PADOVAN G. & DE CARLI F. V.LE R. SANZIO 11 - VENDE AUTO REVISIONATE GARANTITE ANCHE SENZA ANTICIPO. RATEAZIONI 30 MESI: Simca 1000 '69, '68, '67; 1100 '69; 1301 '71; 1500 Chrysler 180 autom. '71; Fiat 500 '69; 1100 R '67; Primula '66; Renault R 6 '71, '70; R 10 '69, '68, '67; Opel Kadett '68; Citroen ID 19 '71 perfetta. 44150 Q ●

**A.A.A. AUTOMERCATO,** via Rossetti, 41, tel. 772122. BMW 1600 '71; 124 Special '71; A 112 '70; Fulvia coupé Rally '68; 124 coupé '67; 124 '68; Mini '68, '69, '70; Junior '67; 850 '65, '67; Giulia Super '67; 1300 TI '66; 1100 '68; 238 furgone '70; 500 '65, '67; Cortina '67. Permute rateazioni 30 mesi. 44282 Q ●

**A.A.A. MOTORI** fuoribordo Mac 3 HP, 7 HP e 10 HP Wankel. Silenziosi, economici, vendita ed assistenza presso il Concessionario di zona. Autosalone Catullo via Fabio Severo 34. 34 Q

**A.A.A. 127,** 128 berlina e coupé pronta consegna; 127 '72; 500 '67 '69; 850 spider '72; 850 coupé '70 '67; 850 special '69 '70; 124 '67 '69 '72 S; Mini MK3 '71; Giulia 1300 '66 '68 GT; 125 S '69; Opel automatica 1970; NSU 600 '68; 750 '66 '68; 128 '73; 850 '66; 1100 D, R '64 '68; 850 Vignale spider '66. Visibile Giulia 10, Autosalone Trieste. Festivi aperto. 23249 Q

**A.A. ROULOTTE** cercasi massimo 3-4 posti telefonare 71040. 23312 Q

**AFFARE** privato vende Dyane fine '71. Tel. 734082. 44198 Q

**ALAVER** il sette metri per crociera impegnativa ancora per aprile e maggio prezzi particolarmente favorevoli. Prenotatelo ore ufficio. Tel. 796040, oppure 731238. 73750 Q ●

**ALFA** 1600 GT impianto stereo occasione motore nuovo vende privato. Telefonare ore 9-12 domenica e lunedì, telef. 410619. 23300 Q

Continua in 16.a pagina

# ORARIO FERROVIARIO

## STAZIONE CENTRALE

**TRIESTE C. - VENEZIA S. LUCIA**

PARTENZE

6.10 R Venezia Bologna (via Venezia S.L.) e Milano - Genova (*) (via Mestre)
6.20 L Portogruaro C.
6.56 D Venezia - Torino - Roma (via Venezia S.L.) e Milano (via Mestre)
8.04 DD Venezia
9.30 R Venezia - Roma (*)
9.44 DD (Direct Orient) Venezia - Milano Genova Domodossola Parigi Calais (WL Atene o Istanbul - Parigi)
10.53 L Portogruaro
13.00 R Venezia
13.45 L Portogruaro
14.33 DD Venezia Milano - Torino
17.10 L Portogruaro (soppresso nei giorni festivi)
17.25 R Venezia (senza fermate intermedie) Milano Genova (*)
18.04 L Portogruaro
18.55 DD (Simplon Express) Venezia Roma Milano Lambrate Domodossola - Parigi (cuccette di 1.a e 2.a classe Trieste Parigi), WL Venezia Parigi, cuccette Beograd Parigi e Venezia - Parigi, (WL Mosca - Roma) (1)
19.32 L Portogruaro
20.22 D Venezia Bologna e Lecce (via Mestre) (cuccette Trieste Lecce)
22.25 DD Venezia Milano - Torino Genova Marsiglia (WL e cuccette Trieste - Genova, cuccette Trieste Torino) V Mestre - Bologna - Roma (WL e cuccette Trieste - Roma, solo il venerdì WL Mosca - Torino)

ARRIVI

6.25 L Cervignano (soppresso nei giorni festivi)
7.25 L Portogruaro
7.50 DD Marsiglia - Genova - Torino - Milano (WL e cuccette Genova Trieste, cuccette Torino - Trieste) Roma - Bologna (WL e cuccette Roma Trieste), (WL Torino - Mosca, solo la domenica)
9.16 D Venezia
10.13 DD (Simplon Express) Parigi - Domodossola - Milano Lambrate - Roma Venezia (cuccette Mosca (2). Lecce - Bologna cuccette Parigi Trieste e Parigi Beograd), WL Roma - (cuccette Lecce - Trieste)
11.03 R Milano - Venezia SL (*) (Venezia - Trieste senza fermate intermedie)
12.10 DD Venezia
13.40 D Milano - Venezia
13.58 L Cervignano
15.10 DD Venezia
17.05 D Torino - Milano (via V. Mestre) e Venezia
18.39 R Bologna - Venezia ((*)
19.17 L Portogruaro
19.34 DD (Direct Orient) Calais - Parigi - Milano - Venezia (WL Parigi - Atene o Istanbul)
20.58 R Milano (via V Mestre) - Roma - Venezia (*)
23.00 L Venezia (da Roma)
23.28 DD Torino - Milano - Genova

(*) Solo 1.a classe e prenotazione obbligatoria
(1) Circola nei giorni di lunedì, mercoledì, sabato e domenica
(2) Circola nei giorni di lunedì, martedì, mercoledì e venerdì

**UDINE - VIENNA SALISBURGO MONACO**

PARTENZE

3.40 L Udine - Pordenone
5.29 L Udine
6.15 D Udine - Tarvisio
6.25 L Udine
7.20 D Udine - Tarvisio - Vienna
10.05 L Udine
12.25 D Udine
12.45 L Udine
14.15 D Udine
14.22 L Udine
16.45 L Udine Tarvisio
17.55 L Udine (soppresso nei giorni festivi)
19.10 D Udine
20.02 L Udine
20.50 D (Italien-Oesterreich Express) Udine - Tarvisio - Vienna Stuttgart (cuccette per Stuttgart)
22.40 L Udine
22.20 L Udine
22.45 D Vienna - Tarvisio - Udine

ARRIVI

0.33 L Udine
6.52 L Udine (soppresso nei giorni festivi)
7.35 L Udine
8.14 D Pordenone - Udine
9.50 L Udine
9.05 D Stuttgart - Vienna - Tarvisio Udine (cuccette da Stuttgart)
12.04 L Tarvisio - Udine
14.05 D Udine
15.04 L Udine
16.05 D Udine
18.05 L Udine
18.55 DD Tarvisio - Udine
19.45 L Udine
21.09 L Pordenone - Udine

**TRIESTE - VILLA OPICINA LUBIANA BELGRADO**

PARTENZE

0.05 D Villa Opicina - Lubiana - Zagabria
7.10 D Villa Opicina - Lubiana
10.33 DD (Simplon Express) Villa Opicina Lubiana Zagabria Belgrado (WL Roma Mosca) 2) Budapest (WL Torino Mosca la domenica)
13.10 L Villa Opicina Lubiana (1)
18.15 L Villa Opicina (1)
18.47 D Villa Opicina Lubiana (1)
20.09 D (Direct Orient) Villa Opicina Lubiana Skopje Belgrado Atene - Istanbul Thessaloniki (WL Parigi Atene o Istanbul) e WL e cuccette Trieste - Belgrado
20.35 L Villa Opicina

ARRIVI

6.00 D Zagabria - Lubiana - Villa Opicina
7.10 L Villa Opicina (soppresso nei giorni festivi
8.28 D (Direct Orient) Thessaloniki Istanbul Atene Belgrado Skopje Lubiana - Villa Opicina (WL da Atene o Istanbul e Belgrado) e cuccette Belgrado Trieste
9.05 D Lubiana Villa Opicina (1)
13.35 L Lubiana Villa Opicina (1)
18.34 DD (Simplon Express) Belgrado Zagabria Lubiana Budapest - Villa Opicina WL Mosca Roma (3) WL Mosca Torino il venerdì
21.38 L Villa Opicina
22.00 D Lubiana Villa Opicina

(1) Soppresso la domenica
(3) Circola nei giorni di lunedì mercoledì sabato e domenica
(2) Circola nei giorni di lunedì, martedì, mercoledì e venerdì

# CRONACHE SPORTIVE

MILAN E LAZIO FANNO LA PROVA GENERALE IN VISTA DEL CONFRONTO DIRETTO

## UNA GIORNATA DI ATTESA PRIMA DEL DUELLO ALL'OLIMPICO

### Atalanta-Roma: guai ai vinti con debutto di Trebiciani al posto di Helenio

Prove generali per Lazio e Milan in vista del «gran gala» di sabato prossimo allo stadio Olimpico. C'è da augurarsi che oggi vincano entrambe, perché l'incontrissimo conservi tutto il suo fascino. Il motivo dello scudetto vive ormai soltanto su questa partitissima fra le protagoniste della stagione. Quella odierna può apparire una giornata all'insegna della normale amministrazione per le due rivali. Esiste peraltro un interrogativo legato proprio all'idea fissa che rossoneri e biancocelesti hanno per il fatidico 21 aprile, che a Roma viene ricordato per i natali della città eterna ma che nella storia del campionato diventerà il giorno della festa dello scudetto.

Da questa domenica apparentemente tranquilla potrebbe magari scaturire qualche colpo a sorpresa, ma speriamo proprio che stasera la classifica rimanga come ieri: il Milan primo con tre punti di vantaggio e la Lazio a fiutare la preda con il distacco di tre punti, confidando nell'impossibile. Complice l'involontario «computer», Milan e Lazio sembrano due compagni di classe sui banchi della serie A chiamati a svolgere in queste ultime settimane gli stessi compiti, contro le stesse avversarie, anche se la nobilità di una o dell'altra si parrà soprattutto dall'attesissimo scontro diretto.

Ecco così che a distanza di sette giorni le due vedette si scambiano gli avversari: il Milan ospita quel Cagliari che si era fatto battere sul campo amico da un gol di Garlaschelli, la Lazio riceve una Sampdoria contro cui Rivera aveva fatto il maramaldo. A sperare di rendere meno drammatica la tensione verso il big match della vigilia di Pasqua è Nereo Rocco, che sogna un pareggio della «Samp» all'Olimpico. I blucerchiati hanno estremo bisogno di punti e certamente la Lazio non avrà vita facile nel previsto assedio alla porta ligure. Ma per il bene del campionato ci auguriamo che la Lazio vinca, e che vinca anche il Milan contro un Cagliari, che potrebbe essere stimolato proprio dall'assenza di Riva a giocare come una provinciale qualsiasi. Poi, ben venga la gran «pugna».

Detto dei rischi che corrono le due vedette in questa domenica di attesa, ci trasferiamo all'altro polo della classifica, trovando nel cartellone un'Atalanta - Roma che sembra gridare «guai ai vinti». Le due squadre sono separate da un solo punto in classifica e fanno parte del gruppetto di quattro (le altre sono Sampdoria e Vicenza) impegnate a sfuggire al tranello del terz'ultimo posto. Sotto la guida di Helenio Herrera, dopo una serie di sconfortanti risultati, la squadra giallorossa si è trovata impelagata nella lotta per la salvezza. Cacciato il mago, il presidente Anzalone ha chiamato al suo posto un impiegato - modello che conosce da anni. Così, sulla panchina della Roma, andrà a sedersi oggi a Bergamo il «carneade» Trebiciani, responsabilizzato d'improvviso ai danni di quel Tessari che era il «secondo» in casa giallorossa ma che Anzalone ha preferito non proiettare alla ribalta.

Il resto del programma non presenta spunti di particolare rilievo, se non la necessità del Vicenza (in casa, con la Fiorentina) e del Verona (a Bologna) di dover pensare almeno a non perdere.

All'insegna dell'amarezza e della delusione le partite che vedono la Juventus (ormai affezionata più che altro alla Coppa) ricevere un Palermo ormai spacciato e l'Inter di Masiero in trasferta a Terni in casa della cenerentola. Senza problemi di classifica l'incontro fra Napoli e Torino.

E. L.

**TROFEO M. A. CONTI**

L'inizio degli incontri di calcio per il Trofeo «M. Antonia Conti» tra gli istituti medi superiori di Trieste, non avrà luogo domani, come precedentemente comunicato, a causa di difficoltà burocratiche. La nuova data verrà comunicata tempestivamente.

### Arbitri in Serie A

(Inizio ore 15.30)

Atalanta - Roma: Panzino
Bologna - Verona: Cantelli
Juventus - Palermo: Lenardon
Lanerossi-Fiorentina: Michelotti
Lazio - Sampdoria: Angonese
Milan - Cagliari: Francescon
Ternana - Inter: Levrero
Napoli - Torino: Toselli

CLASSIFICA: Milan p. 38; Lazio p. 35; Juventus p. 33; Inter, Fiorentina p. 28; Torino p. 27; Bologna p. 24; Napoli, Cagliari p. 22; Verona p. 21; Roma p. 20; Atalanta, Vicenza, Sampdoria p. 19; Palermo p. 15; Ternana p. 14.

## Herrera chiede la luna Fraizzoli lascia perdere

Milano, 14

Ieri sera a Roma il presidente dell'Inter, Ivanoe Fraizzoli, si è incontrato con Helenio Herrera. Il tema era quello del ritorno del mago all'Inter. Helenio ha effettuato subito una sparata di 100 milioni. Fraizzoli ha detto sì.

Ma la sete dell'oro non si è placata qui: Helenio Herrera ha chiesto ancora un appartamento, le tasse pagate, i premi doppi, il pagamento anticipato. Fraizzoli ha risposto a queste drastiche condizioni con proposte più logiche che avrebbero messo Herrera nella condizione di guadagnare anche di più di quello che pretendeva, ma in rapporto con i risultati della squadra.

Herrera ha insistito e Fraizzoli non si è sentito di sottoscrivere un contratto a «scatola chiusa» che avrebbe trasformato il mago in assoluto padrone e dittatore dell'Inter, senza che dovesse mai rispondere del suo operato, senza essere cioè direttamente interessato (a suo vantaggio) ai risultati della squadra.

In pratica Fraizzoli offriva molti milioni e chiedeva in cambio una collaborazione responsabile sul piano sportivo e su quello umano.

I due si sono lasciati con un niente di fatto, anche se Fraizzoli ha invitato Helenio Herrera a meditare sulle proposte che gli erano state fatte e a dare una risposta. Ma a questo punto le probabilità di un ritorno di Helenio Herrera all'Inter sono ridotte al 20 per cento.



Helenio: un salto troppo alto

## Pangaro a Dortmund migliora il record italiano

Dortmund, 14

Nel corso della prima giornata del torneo delle «Cinque nazioni» di nuoto, a Dortmund, gli italiani Roberto Pangaro e Giorgio Lalle hanno migliorato i rispettivi primati italiani nei 100 metri stile libero e nei 200 rana classificandosi entrambi terzi nelle due gare.

Pangaro ha ritoccato di un decimo il suo record assoluto nuotando i 100 s.l. in 54"3 (limite precedente: 54"4, stabilito a Siracusa il 5 luglio dello scorso anno). Lalle ha impiegato nei 200 rana 2'31"3, abbassando di sei decimi il primato italiano da lui stabilito a Roma il 24 marzo scorso con 2'31"9.

Nella gara di staffetta 4 x 100 metri stile libero femminile, la nazionale italiana composta da Calligaris, Podestà, Gorgerino e Lanfredini, pur classificandosi all'ultimo posto, ha migliorato il primato italiano assoluto della specialità in 4'10"4.

**MONDIALE NUOTO**

La tedesca orientale Kornel'a Ender ha stabilito il nuovo primato mondiale dei 100 metri farfalla in 1'03"05. Il precedente record era detenuto dalla giapponese Mayuni Aiki (1'03"34) che lo aveva stabilito il 1.o settembre 1972.

**PIGHIN CONVOCATO**

Il bianconero Dario Pighin è stato convocato a Coverciano a disposizione della Nazionale semiprofessionisti.

UNA PARTITA CHE PUO' ESSERE DECISIVA PER LA SALVEZZA DEGLI ALABARDATI

## LA TRIESTINA CON IL ROVERETO: SE VINCE SI METTE AL SICURO...

### Malavasi punta sul sestetto difensivo tipo e conferma Ludwig n. 11 - Brusadelli e Truant mezze ali

Dopo il Trento ecco il Rovereto, che concluderà il «turno di fuoco», come aveva definito Malavasi il ciclo di quattro partite iniziato con la visita del Verbania, la trasferta a Vercelli e proseguito con l'incontro casalingo di domenica scorsa, ospite il Trento. L'allenatore alabardato si riprometteva di conquistare in queste quattro gare, sei o sette punti. Il bottino, alla vigilia della gara con il Rovereto, è di due vittorie e un pareggio; mancano quindi ancora i due punti odierni, i più importanti, considerato che verrebbero conquistati a spese di una diretta avversaria nella lotta per la salvezza.

Battendo il Rovereto, che si presenta al «Grezar» decimato (mancheranno infatti l'infortunato cannoniere Prunecchi, lo squalificato Pini e il convalescente Capecchi), la Triestina si porterebbe a quattro lunghezze dai trentini: un vantaggio non indifferente, considerato che alla conclusione del campionato mancano nove domeniche. Un successo quindi che la squadra di Malavasi deve assicurarsi a tutti i costi ché, diversamente, il Rovereto aggancerebbe nuovamente in classifica gli alabardati si avvicinerebbe in caso di pareggio e quindi tutto potrebbe ridiventare estremamente difficile.

Sullo slancio del successo ottenuto sul Trento, la Triestina cercherà di proseguire nella rincorsa alla salvezza, che al momento non sembra molto distante. Gli odierni avversari si annunciano indubbiamente più agguerriti e temibili di quelli della settimana scorsa e il motivo è facile rispetto al Trento il Rovereto ha l'assoluta necessità di fare risultato e giocherà con la forza della disperazione.

Malavasi e i giocatori lo sanno e sono decisi a battersi per raggiungere l'obiettivo dei due punti. La squadra, considerate le migliorate condizioni atmosferiche, sembra fatta: giocherà Ludwig all'ala sinistra, rientrerà Truant ad interno sinistro e Bertoli sarà il centravanti con l'esclusione di Jacovone, che rimarrà in panchina. La formazione quindi sarà la seguente, a meno che Malavasi, il quale non ha rinunciato definitivamente all'idea di D'Alessi, non cambi idea all'ultima ora: Cantagallo, Sabadini. De Gasperi; Macchia, De Luca, Scichilone; Vastini, Brusadelli, Bertoli, Truant, Ludwig.

Cosa si chiede alla Triestina? I due punti in primo luogo, è naturale, e quindi di confermare la buona vena di otto giorni fa. Il Rovereto va affrontato con la stessa grinta e determinazione con cui i giocatori si sono battuti contro il Trento. Una Triestina quindi che ricalchi quanto ha fatto domenica scorsa e ricordi nello spirito garibaldino la Triestina dei tempi d'oro, quando la squadra riusciva a realizzare grosse imprese anche contro le «grandi», sopperendo con la grinta alla minor classe e riuscendo a conquistarsi in breve le simpatie e l'ammirazione di tutti i tifosi.

C. N.

CAMPIONATO PRIMAVERA

### La Triestina si congeda ospitando il Verona

La squadra giovanile della Triestina, che partecipa al campionato nazionale «Primavera», si congederà oggi dai suoi tifosi ospitando il Verona. Gli scaligeri dovrebbero offrire la possibilità alla Triestina di conquistare due punti e migliorare così ulteriormente la loro classifica. L'incontro verrà disputato in via Flavia con inizio alle ore 12.15.

### La Triestina juniores a un torneo in Francia

La Triestina parteciperà da venerdì a domenica prossima ad un torneo internazionale juniores che si svolgerà ad Alé in Francia. La squadra alabardata, dopo aver raggiunto lo scorso anno il secondo posto, cercherà di iscrivere il suo nome sull'albo d'oro della manifestazione che vedrà inoltre in gara Olympique d'Alé Cévenne, Barcellona, Istituto Nazional de Football, Nimes e Servette Ginevra. La Triestina farà giocare fra gli altri anche Zamparo.

### Arbitri in Serie C

(Inizio ore 15.30)

Alessandria - Padova: Benedetti
Cremonese - Vigevano: Foschi
Legnano - Piacenza: Esposito
Parma - Belluno: Turiano
Pro Vercelli-Cossatese: Baciucchi
Savona - Derthona: Baldoni
Trento - Udinese: Chiapponi
Triestina - Rovereto: Mattei
Venezia - Seregno: Barboni
Verbania - Solbiatese: D'Astore

CLASSIFICA: Parma p. 40; Alessandria p. 37; Venezia Udine p. 36; Savona p. 32; Cremonese p. 30; Seregno p. 29, Legnano, Trento, Padova, Solbiatese p. 28; Pro Vercelli, Cossatese p. 26; Triestina, Belluno p. 25; Piacenza p. 24; Rovereto, Derthona p. 23; Vigevano p. 22; Verbania p. 14.

IL «SOLING» DELLA MARINA MILITARE HA FATTO IL BIS NELLA COPPA NORDIO

## «Finco II»: una marcia in più

### Quasi inattaccabile la posizione di Coccoloni nella prova conclusiva - Il tempo alleato dell'Adriaco

*«Finco II», il «soling» della Marina militare con Coccoloni-Tran-Tadini, ha vinto ancora una volta e praticamente dopo questo secondo successo l'equipaggio dimostratosi decisamente il più forte, il più preparato in questa prima edizione della «Nordio» organizzata dall'Adriaco ha già posto una grossa ipoteca su quello che, nella giornata conclusiva di oggi, potrà essere l'esito finale della manifestazione.*

*Esito incerto invece nelle posizioni di immediato rincalzo della classifica dove almeno quattro-cinque equipaggi potrebbero risolvere tutto nella prova di stamane, e dove praticamente figurano gli equipaggi che già alla vigilia delle regate erano considerati i più quotati. L'«Abeon» di Orlandi, il «Susy» del genovese Porta, lo «Sfidante» con Trevisan della SVOC, «Ceol Mara III» con Gigi Croce, «Mizar» di Gallini, «Sirio III» di Cruciani, sono ancora tutti raggruppati nel breve spazio di pochi punti; un passo falso e tutto sarebbe compromesso.*

*Da questa classifica resta purtroppo estromesso l'equipaggio di Scala, squalificato nella prova di venerdì per infrazione al regolamento di regata. Dopo la sfuriata di tramontana con neve nella prima giornata, la preoccupazione maggiore nella quasi totalità dei concorrenti era quella dell'arrivo della paventata bora! Niente bora,, ma ancora una giornata fortunata, con un discreto vento da NW sui tre-quattro metri al secondo, che ha permesso ai concorrenti di portare a termine una prova regolarissima.*

*Partenza quasi simultanea delle 24 imbarcazioni ancora in gara, con il «Finco II» in leggero ritardo. Al passaggio delle due prime boe figura in testa lo «Sfidante» di Grassilli, seguito da «Abeon», «Susy» e «Ceol Mara»; ma «Finco» possiede veramente una marcia in più. Nei lati al lasco guadagna posizioni su posizioni, alla fine del primo giro del percorso passa in testa, dove rimarrà fino a regata conclusa.*

Gino Paulin

ORDINE DI ARRIVO II PROVA

1) «Finco II» Coccoloni p. 0; 2) «Abeon» Orlandi 3; 3) «Susi III» Porta 5,7; 4) «Sfidante» Trevisan 8; 5) «Ceol Mara II» Croce 10; 6) «Mizar» Gallini 11,7; 7) «Alligator» Santoni 13; 8) «Schiaffo XIV» Schiaffino 14; 9) «Finco I» Romanello 15; 10) «Sirio III» Capri Cruciani 16; 11) «Pinedo» Polli 17; 12) «Spray II» Arvedi 18; 13) «Mina» Modena 19; 14) «Ito I» Del Favero 20; 15) «Acquamanda» Bertamini 21; 16) «Nostromo» Gobaldo 22; 17) «Franca II» Barodson 23; 18) «Gardel» Lapanje 24; 19) «Simon Boccanegra» Gambaro 25; 20) «La Rossa» Veronesi 26; 21) «Squinzia IX» Pracchi 27; 22) «Ezechiele» Pecorari 28; 23) «Mi Vado» Benedetti 29; Sq. «Canaco» Scala33; Np. «Settebello» Sironi 31.

CLASSIFICA DOPO LA II PROVA

1) Finco p. 0; 2) Abeon 13; 3) Susi II 17,4; 4) Sirio III 19; 5) Mizar 19.7; 6) Ceol Mara II 24; 7) Sfidante 25; 8) Alligator 32; 9) Spray II 33; 10) Nina 35; 11) Pinido 37; 12) Canaco 38,7; 13) La Rossa 39; 13) Finco I 39; 13) Schiaffo XIV 39; 16) Acquamanda 42; 17) Franca II 46; 17) Ezechiele 46; 19) Simon Boccanegra 47; 19) Ito I 47; 21) Nostromo 48; 22) Gardel 52; 23) Squinzia IX 56; 24) Mi Vado 59.

### Lanci contenuti ieri al «Grezar»

Organizzata dal CUS Trieste, si è svolta ieri pomeriggio al «Grezar» una riunione di atletica leggera maschile, riservata alle categorie allievi, juniores e seniores e imperniata sui lanci.

Si sono messi in evidenza tra gli allievi Zanfagnini nel martello. Casarsa nel giavellotto, Margoni nel salto in alto, Zecchi nel peso, pur ampiamente al di sotto delle sue possibilità, tra gli juniores e i seniores De Franzoni nel giavellotto, Bruni nel salto in alto, Mauro (al suo primo anno di attività) e Delli Compagni (primato personale) nel disco. Nel suo complesso una riunione in sordina con risultati mediocri.

ALLIEVI

Martello: 1) Zanfagnini Enrico, Lib. Udine, m. 42,08; 2) Spazzal CUS TS, 31,78; 3) Fontanini, UGG, 30,24

Giavellotto: 1) Casarsa Claudio, Lib. Udine, m. 56,14; 2) Jurig, id., 46,22, 3) Pastorini, CSI TS, 43,12; 4) Zilli, Lib. Udine, 39,72; 5) Kuret, BOR TS, 36,58; 6) Vergerio, Lib TS, 34,88; 7) Demarco, CUS TS, 29,30; 8) Hrovatin, BOR TS, 36,32.

Alto: 1) Margoni Roberto, Lib. Udine, m. 1,90; 2) Bon, CUS TS, 1,65; 3) Barbato, ASU, 1,65; 4) Catturar, CSI TS, 1,65; 5) Tiberio, CUS TS, 1,65, 6) Spegogna, Lib. Udine, 1,60; 7) Guerra, CUS TS, 1,55.

Peso: 1) Zecchi Bruno, CUS TS, m 12,58; 2) Lestani, USU, 10,90; 3) Papas. Lib TS, 9,74; 4) Germanis CUS TS, 8,72; 5) Juri, ASU, 8,61.

Disco: 1) Zuppan Fabio, CUS TS, m. 28,80

JUNIORES - SENIORES

Martello: 1) Tonetto Flavio, Lib. Udine, m. 46,86; 2) Delli Compagni CUS TS, 44,34.

Giavellotto: 1) De Franzoni Ugo, Lib. Palmanova, m. 64,38; 2) Udovich, BOR TS, 58,52; 3) Casarsa, Lib. Udine, 53, 40; 4) Rocco, Lib. Palmanova, 48,36; 5) Ruzzier, CUS TS, 47,24; 6) Sialino, Lib. Udine, 39,46; 7) Vittor, CUS TS, 39,44; 8) Macor, ASU, 38,98.

Alto: 1) Bruni Bruno, Pibertas PN, 1,95; 2) Degrassi, CUS TS, 1,80; 3) Bon, CUS TS, 1,75; 4) Dannisi, Lib. Udine, 1,75; 5) Minut, CUS TS, 1,65; 6) Cengarle, CUS TS 1,60.

Peso: 1) Cesar Vojko, BOR TS, m 12,37; 2) Tremul, CSI TS, 11,98; 3) Malusà, CUS TS, 11,14; 4) Sialino, Lib. Udine, 10,99; 5) Zonco, GMT, 10,77.

Disco: 1) Mauro Fernando, Lib. Udine, m. 43,86; 2) Delli Compagni, CUS TS, 42,88; 3) Tremul, CSI TS, 40,16; 4) Cesar, BOR TS, 38,14; 5) Malusà, CUS TS, 37,27; 6) David, Lib Udine, 37,04; 7) Gobet, ASU, 35,46; 8) Dannisi, Lib. Udine, 35,42; 9) Casarsa Lib. Udine, 33,44; 10) Fragiacomo, Lib. TS, 28,36; 11) Ruzzier, CUS TS, 25,98.

### Panatta finalista al torneo di Nizza

Nizza, 14

Adriano Panatta e lo spagnolo Manuel Orantes sono i finalisti del torneo internazionale di Nizza. L'italiano ha avuto ragione del francese N. Godrella al termine di cinque combattuti set.

### DILETTANTI IN CAMPO

**CREMCAFFE' - GRADESE**

Nel campionato di promozione giornata imperniata sulla prova del fuoco che il San Giovanni va a sostenere a Cervignano. In casa (sul campo di San Sergio) giocherà invece l'altalenante Cremcaffè affrontando una Gradese che sotto sotto spera ancora nel miracolo di una salvezza in extremis.

**CMM - AQUILEIA**

E' il bigmatch della prima categoria fra le due più serie aspiranti al salto verso il massimo torneo. Il CMM si gioca un campionato in novanta minuti: deve vincere per apparsi in vetta ai rivali. Sta in Vidonis, nell'uomo più discusso, ma pur sempre in grado di risolvere da solo una partita, la chiave della contesa. Fra gli ospiti si rivedranno gli ex monfalconesi Cossar e Mreule.

**ROSANDRA Z. - PALAZZOLO**

E' una battaglia importante per il Rosandra Zerial, che deve cercare a tutti i costi di far propria. La strada verso la permanenza in prima categoria non concede altre alternative.

**EDERA - PRO ROMANS**

Il Rosandra Zerial confida nell'aiuto che potrebbe dargli la cenerentola, intenzionata a bissare il successo già ottenuto con il Palmanova. Una vittoria ederina metterebbe la Pro Romans di nuovo in posizione pericolante.

**PRIMORIE - AURISINA**

L'altipiano si infiamma per un derby di seconda categoria che stimola i giallorossi di Prosecco a cercare di chiudere imbattuti il ciclo delle partite del circondario valide per il Trofeo Elio e che dall'altra parte invita i nabresini, impegnati sul fronte della salvezza, a battersi con la forza della disperazione.

**ANTICIPO I CATEGORIA**

Parità a Monfalcone fra San Michele e Pieris nell'anticipo del campionato dilettanti I categoria girone B. Hanno segnato Clemente I (San Michele) e Clemente II (Pieris).

**ANTICIPI II CATEGORIA**

Negli anticipi del campionato di seconda categoria la Libertas ha battuto il Sagrado per 2-0, mentre la Muggesana ha superato il Breg per 3-2

**POLLONI SCONFITTO**

Il mediomassimo triestino Polloni è stato sconfitto a Ravenna, ai punti in sei riprese, dal folignese Feligioni.

**ENAL - DI LORENZO**

Nella prima giornata del torneo Enal di calcio, vittoria dalla Di Lorenzo, forte di Lucchesi e Renosto, sulla Edile Adriatica per 2-0.

**SCUDERIA ZERIAL**

La scuderia «Mobili Zerial» sarà presente con tutta la sua squadra nella gara di regolarità fuoristrada organizzata dal M.C. Medeot di Gorizia. La manifestazione sarà valida per il Trofeo nazionale della Federazione e vedrà tra i favoriti i triestini in diverse categorie; prenderanno il via dalle ore 9 in poi circa 150 concorrenti.

SUCCESSO DELLA «4 R LLOYD ADRIATICO» CON LA FORTE SQUADRA

## Terze al rally dell'Elba le triestine Tominz e Mamolo

Portoferraio, 14

La Volkswagen 1302 S. di Warmbold - Haggbon si è aggiudicata il 6.o rally internazionale Isola d'Elba, valido per i campionati nazionali di Francia, del Lussemburgo e d'Italia, per la «Coppa d'oro del Mediterraneo» e per il campionato d'Europa, davanti alle Fiat Abarth 124 1800 cc di Barbasio - Macaluso, che ieri si era aggiudicata la seconda tappa della gara, e a quella della coppia triestina Donatella Tominz - Gabriella Mamolo, della scuderia «4 R - Lloyd Adriatico».

Dopo il sorprendente risultato ottenuto al Rally internazionale di San Marino, la «4 R - Lloyd Adriatico» si è ripetuta nell'ancora più prestigioso «Rally internazionale dell'Elba», conquistando la vittoria di squadra con gli equipaggi Tominz - Mamolo, Baggio - Cecchetto e Ceccato - Baggio, tutti al volante di «Fiat 124».



Donatella Tominz

Se Warmbold e Barbasio sono stati senza dubbio, insieme a Munari, i più meritevoli candidati alla vittoria finale, di tutto rilievo è stato il risultato dell'equipaggio femminile triestino di Tominz - Mamolo, della scuderia «4 R - Lloyd Adriatico», giunto addirittura terza assoluto con la «124 spider 1600». Hanno completato il successo della squadra triestina Baggio, giunto sesto assoluto e secondo di gruppo, Ceccato ottavo assoluto e secondo di classe. Anche l'altro equipaggio della «4 R - Lloyd Adriatico», Monaco - Buonamico, ha conquistato un onorevole 11.o posto, completando il successo di squadra della scuderia triestina, cui è andato il trofeo per il piazzamento di scuderia davanti alla «3 Gazzelle» e alla «Jolly Club».

Sfortunate invece le prove di Pittoni - Deluochi, ostacolati da una macchina di spettatori scappata al controllo della polizia e Ruppieri - Bertocchi, fermati da un banale guasto elettrico.

Anche l'ultima tappa del rally, che si è svolta in condizioni atmosferiche e climatiche eccellenti, ha visto un'ulteriore decimazione dei concorrenti. Infatti, dei 30 equipaggi che ieri sera, con inizio alle ore 21 01, avevano preso il via, hanno concluso la corsa soltanto 16. Le asperità del tracciato hanno messo ulteriormente a dura prova le macchine, molte delle quali hanno avuto guasti al motore e alle parti meccaniche. Ottima tuttavia l'organizzazione dell'Automobile club Livorno.

La classifica:

1) Warmbold - Haggbon su Volkswagen 1302 S. in ore 5.37'3"; 2) Barbasio - Macaluso su Fiat Abarth 124 1800 cc in ore 5.38'39"; 3) Tominz - Mamolo (4 R - Lloyd Adriatico) su Fiat Abarth 124 1800 cc in ore 6.13'11"; 4) Dall'Ava - Maiga su Lancia HF in ore 6.14'50"; 5) Ormezzano - Falletti su Fiat 124 ST in ore 6.18'44".

AUTO

### Favorite la Matra alla 1000 km di Digione

Digione, 14

La Matra Simca di Jean Pierre Beltoise e Fracois Cevert è stata la più veloce nella seconda giornata di prove della mille chilometri di Digione, che si corre domani. La Matra Simca ha coperto il giro di km 3,209 in 59"4, alla media di chilometri 194,484. Al secondo posto un'altra Matra-Simca, formata da Henri Pescarolo-Gerard Larrousse, che ha impiegato 59"9. Al terzo la Mirage-Ford di Hailwoold-Schupman (1'00"5) e al quarto posto, a pari merito la Ferrari di Pace-Merzario e Ickx-Redman in 1'01'.

BASKET A FEMMINILE

### S.G.T. - Treviso partita di congedo

Questa mattina la Ginnastica Triestina si congederà dal pubblico triestino, dopo un campionato sfortunatissimo che le ha dato l'amarezza della retrocessione. Nella partita di commiato le biancocelesti affronteranno il Treviso.

Nelle file triestine sarà ancora assente la Paschini, che ha sempre ingessata la caviglia sinistra. Al suo posto verrà schierata la giovane Bontempi, che avrà come compagne: Pavatich, Robolotti, Ricci, Frisolini, Vascotto, Norio, Tomasi, Lonzar, Guarini.

## Baseball Serie A - Il Cumini sconfitto a Ronchi

### Norditalia - Cuminicucine 8-6

| | | |
|---|---|---|
| Norditalia | 002 203 010 | = 8 |
| Cuminicucine | 200 020 020 | = 6 |

NORDITALIA: Fontana, Marazzi, Pillow, Bortolomai (Gandini), Bolsi, Re, Sueri, Clerici, Fumagalli. CUMINICUCINE: Soranzio (Filiput), Cecotti, Guzman (Serra), Gobet, Garabeni (La Motta), Ulian, Visintin, Bortolotti (Iriarte), Bazzarini. ARBITRI: Spocci e Saccani di Parma. NOTE: Norditalia battute valide 11, errori 5; Cuminicucine battute valide 8, errori 5.

Ronchi dei Legionari, 14

Il Cumini si è lasciato banalmente sfuggire l'occasione di un prestigioso successo sul Norditalia Bollate.

Parte subito bene il Cumini, che elimina in un paio di minuti i primi tre battitori bollatesi, poi nella fase di attacco azzecca quattro valide consecutive, con le quali racimola soltanto due punti. Il nove di Cameroni, superato l'impasse iniziale, dà subito a vedere di che pasta sono le sue mazze e al quarto inning si porta a sua volta in vantaggio. Reagiscono bene i regionali riportando tutto in equilibrio con un'eccellente valida di Ulian nel successivo.

Il Cumini commette poi alcuni errori, sui quali il Norditalia non transige, mettendo tra sé e l'avversario un divario che sembra incolmabile. Così è, perché nel penultimo gioco tutto potrebbe essere rimesso in forse, se alcune esitazioni fatali dei ronchesi non limitassero a sole due segnature una favorevole congiuntura. Perso l'attimo fuggente, il risultato rimane consolidato sull'8-6.

Giovanni Girardo

RISULTATI TERZA GIORNATA

| | |
|---|---|
| Glen Grant - Renana | 8-1 |
| Master Builders - Ausonia | 2-1 |
| Bernazzoli - Lazio | 7-5 |
| Juventus - Cercosti | 2-0 |
| Norditalia - Cumini | 8-6 |
| Montenegro - Epidem | 34-3 |

(sospesa al settimo inning per manifesta inferiorità dell'avversario)

SERIE B

### Alpina - Fiamma Verona 20-12

ALPINA: Idini, Perini S., Marussich G., Zuccoli, Perini, Marussich L., Bosdachin, Buzzai, Carraro. FIAMMA: Dellai (Castagnini), Meconero, Tonini, Bagattini, Spranzi, Gaspari, Zoppi, Giovannoni (Bonato), Mazzi. ARBITRI: Stefancich e Marcolini di Ronchi.

Anche se in formazione rimaneggiata (erano assenti Sosic, Carli e Glavina), l'Alpina non ha avuto difficoltà ad imporsi nella giornata inaugurale del campionato cadetto di baseball sulla Fiamma Verona. Gli ospiti, modestissimi in difesa (hanno collezionato 17 errori), sono tuttavia riusciti con la complicità dei locali a trovarsi in vantaggio di cinque punti dopo i primi tre inning. La scarsa vena di Carraro in pedana, rilevato da Marussich G. nel secondo inning, ha facilitato la partenza razzo degli ospiti.

### Calze Verdi - CUS Trieste 14-0

CALZE VERDI: Alvisi (Rapini), Zanetti, Crook, Ghelfi, Campi, Fazioni (Pizzuto e Lanzarini), La Ganga, Minghetti, Giorgi. CUS TRIESTE: Brandi, Deste, Oldfather, Previsti, Chiavelli, La Manca, Pilolla, Schreiber, Martellini (Saletù). ARBITRI: Mingardi di Bologna e D'Amato di Roma.

Bologna, 14

Secca sconfitta del Cus Trieste, dimostratosi a corto di preparazione, nella partita d'esordio stagionale in Serie B. La squadra giuliana ha retto soltanto nei primi tre tempi, quando Martellini sul monte di lancio è riuscito a contenere i battitori emiliani. Poi contro Saletù il «nove» bolognese ha dilagato, ottenendo nel quinto inning ben due fuori campo da quattro punti complessivi con lo americano Crook (3 valide su 5 turni) e con Campi (4 valide su 5 turni).

S. S.

### OGGI A TRIESTE

CALCIO

Serie C: Triestina - Rovereto, stadio «Grezar», ore 15.30.

Campionato Primavera: Triestina - Verona, via Flavia, ore 12.15.

Dilettanti «Promozione»: Cremcaffè - Gradese, San Sergio, ore 16.30.

Dilettanti «Prima cat.»: C.M.M. - Aquileia, viale Sanzio, ore 15.30; Rosandra Zerial - Palazzolo, San Dorligo della Valle, ore 15.30; Edera - Pro Romans, via Flavia, ore 15.30.

Dilettanti «Seconda cat.»: Flaminio - Inter San Sabba, San Sergio, ore 13.30; Zaria - Libertas Prosecco, Basovizza, ore 15.30; Primorie - Aurisina, Prosecco, ore 15.30; Portuale San Canzian, Santa Croce, ore 15.30

PALLACANESTRO

Serie A femminile: Ginnastica Triestina - Treviso, palestra di via Ginnastica, ore 11.

Serie D maschile: Bor - Jesolo, palestra di via della Valle, ore 17.

CANOTTAGGIO

Regata zonale d'apertura. Specchio d'acqua di Barcola. Inizio ore 9.

BASEBALL

Serie B: Alpina - Fiamma Verona, campo di Villa Opicina, ore 14.30.

TENNIS

Coppa «Tolusso»: T.C. Triestino - T.C. Pordenone, campi di Padriciano, ore 9.

RUGBY

Serie B: Fiamma - Cus Milano, campo San Luigi, ore 16.

Serie C: Cus Trieste Cus Padova, campo San Luigi, ore 14.

HOCKEY PRATO

Serie B: Cus Trieste - Cus Macerata, campo San Luigi, ore 10.30.

CICLISMO

Raduno cicloturistico SCAT. Partenza ore 9.30 da piazza San Giacomo, arrivo a Cattinara.

## Regionali primaverili alla «Bianchi»

Alla piscina «Bianchi» si sono svolte le gare della seconda giornata dei campionati regionali primaverili di nuoto. Due i record regionali stabiliti nella riunione da parte di Patrizia Giorgi (100 farfalla juniores 1'13"4) e Piero Parisi (200 farfalla ragazzi 2'33"9). Nelle due giornate, la USTN ha conquistato 21 titoli, l'Edera 4. Ecco i risultati.

MASCHILI

*100 stile libero:* 1) Mattei Aldo (USTN) 58"7; 2) Lai (IRN) 1'00"1; 3) Carabellese (USTN) 1'00"5; 4) Martinuzzi (id.) 1'02"4; 5) Marello (id.) 1'02"9; 6) De Simon (RNU) 1'03"6.

*400 stile libero:* 1) Delise Piero (USTN) 4'46"1; 2) Bertazzoli (id.) 4'52"2; 3) Comisso (id.) 4'56"2; 4) Bonetta (id.) 5'02"3; 5) Turch (id.) 5'03"4; 6) Capitanio (ASE) 5'18"8; 7) Morgutti (id.) 5'37"6.

*200 rana:* 1) Violin Dario (USTN) 2'49"8; 2) Edera (ASE) 2'51"6; 3) Catalani (USTN) 2'53"8; 4) Ferro (id.) 3'01"9; 6) Ponga (id.) 3'12"2

*200 dorso:* 1) Martinuzzi Luciano (USTN) 2'28"7; 2) Bastiani (id.) 2'36"2; 3) De Cillia (AUN) 2'38"9; 4) Zanotto (USTN) 2'39"3; 5) Fontana (ASE) 2'39"4, 6) Manià (ASE) 2'49"8.

*200 farfalla:* 1) Delise Piero (USTN) 2'33"; 2) Parisi (id.) 2'33"9 (rec. reg. R.); 3) Benci (id.) 2'36"; 4) Turch (id.) 3'02"5.

*Staffetta 4x100 mista:* 1) USTN (Martinuzzi, Ponga, Delise P., Mattei) 4'38"6; 2) USTN 4'40"5; 3) ASE, 4'48"; 4) USTN, 5'01"1; 5) ASE, 5'11"5; 6) RNU, 5'27"5.

*Staffetta 4x200 stile libero:* 1) USTN (Violin, Delise, Bertazzoli, Mattei) 9'28"3; 2) USTN, 9'37"7, 3) ASE, 9'51"7; 4) USTN, 10'04"4, 5) ASE, 10'08"7; 6) ASE, 11"05"6.

FEMMINILI

*200 stile libero:* 1) Delise M. Nives (USTN) 2'28"; 2) Caproni (id.) 2'29"7; 3) Pozar (id.) 2'38"; 4) Coloni (ASE) 2'38"; 5) Loschi (RNU) 2'41"8; 6) Chicos (IRN) 2'41"8.

*100 rana:* 1) Mosetti Marina (ASE) 1'26"2; 2) Gridolfi (USTN) 1'26"5; 3) Macina (ASE) 1'27"8; 4) Vignato (ATIN) 1'29"5; 5) Danese (ASE) 1'31"2.

*100 dorso.* 1) Giogovaz Daniela (ASE) 1'16"3; 2) Chicca (IRN) 1'17"6; 3) Burla (USTN) 1'19"4; 4) Martinuzzi (id.) 1'19"9; 5) Sgorbissa (id.) 1'19"9; 6) Riosa (id.) 1'20"3.

*100 farfalla:* 1) Giorgi Patrizia (USTN) 1'13"4 (rec. reg. J.); 2) Sterni (id.) 1'22"1; 3) Del Bianco (RNU) 1'22"9; 4) Calvani (USTN) 1'25"1; 5) Creso (IRN) 1'27"9.

*266 4 stili:* 1) Gridolfi Fabiola (USTN) 3'55"2; 2) Pozar (id.) 4'00"5 3) Burla (id.) 4'01"4; 4) Macina (ASE) 4'09"5.

*Staffetta 4x100 stile libero:* 1) USTN (Caproni, Burla, Gridolfi, Giorgi) 4'43"2; 2) USTN, 4'45"7, 3 ASE, 4'49"9; 4) USTN, 4'59"3; 5) IRN, 5'03"7; 6) USTN, 5'19"2; 7. ASE, 5'20"8.

### Torneo regionale C.S.I. calcio giovanissimi

Le squadre della categoria «Giovanissimi» del CSI si affronteranno a livello regionale in un torneo, che avrà inizio oggi.

Le gare della prima giornata che vedono impegnati i triestini, sono: Esperia Trieste Audax Gorizia. S Giovanni ore 14 15; S Lorenzo Pordenone - Tergeste Trieste, S Lorenzo, 10.30; Ardita Gorizia - Giarizzole Trieste, Campagnuzza 11.15.

RISERVATA AI 4 ANNI LA CORSA DI CENTRO A MONTEBELLO

## Debutto triestino di Davis

Davis, il 4 anni della Scuderia Domenica, passato agli ordini di Antonio Quadri dopo la parentesi romana con Gerhard Krüger, debutta questo pomeriggio a Montebello. Il figlio di Nathaniel e Reny, non ha avuto fortuna domenica a Ponte di Brenta, tappa... obbligata prima di arrivare a Trieste, dove ha sbagliato all'inizio della corsa vinta poi da Dum.

Oggi Davis esordirà a Montebello nel Premio della Fioritura, una corsa che lo vedrà rendere 20 metri sulla media distanza a Crescente, Deacon e Altona, un terzetto valido quanto si vuole ma di certo non all'altezza dell'allievo di Quadri, che ha all'attivo un limite di velocità di 1'18"8 ottenuto lo scorso anno.

Quindi viva attesa per Davis, favorito d'obbligo a dispetto della novità della pista, mentre il candidato più autorevole alla piazza d'onore, è Crescente, senz'altro in grado di replicare a Deacon e Altona sui 2060.

Un buon handicap a invito il Premio dei Gerani, che ha raccolto l'adesione di otto trottatori. Ritorna Kleber da Bologna, dove ha disputato con scarso profitto la Tris, ma per il figlio di Farfalla anche questa prova non si presenta semplice. Rendere 20 metri sul miglio a soggetti scattanti come Mallo e Filarco potrebbe risultare impresa proibitiva; poi c'è anche quel Vadim che non è dispiaciuto al debutto triestino. Un buon miglio in definitiva.

Pronostico tutto per Tivoli nella corsa Totip. Il velocissimo allievo di Quadri ha facoltà di andare subito al comando con uno dei suoi caratteristici voli, e una volta in testa è difficile che attenui la cadenza. Ruolo di controfavorito per Barzache rientrato bene domenica scorsa e anch'esso in grado di correre un miglio a velocità rimarchevole. Sorprese, Birilizzi e Buffalo, entrambi a posto sui due giri.

Sansonetto, dopo la disavventura di domenica scorsa, ha occasione di immediata rivalsa sul doppio chilometro del Premio dei Gigli. Piace Flavia d'Ausa nell'incerta prova dei 3 anni, mentre in campo gentlemen, Willer ed Espero nel primo nastro dovranno fare attenzione al penalizzato Stupendino. Arci sembra il migliore nel Premio dei Gelsomini (da considerare anche Sicureto, e Parsifal), mentre in chiusura non spiace Brennero.

Inizio ore 15.

M. G.

I nostri favoriti:

Premio dei Gigli: Sansonetto, Borzoi, Twinki, Premio delle Dalie: Flavia d'Ausa, Campai, Tonio di Iesolo, Premio dei Papaveri I div.: Willer, Stupendino, Espero. Premio della Fioritura: Davis, Crescente. Premio dei Fiordalisi (Totip): Tivoli, Barzache, Birilizzi. Premio dei Gerani (handicap a invito): Mallo, Filarco, Kleber. Premio dei Gelsomini: Arci, Sicureto, Parsifal. Premio dei Papaveri II div.: Brennero, Pull Pra, Boniso.

**ALFA ROMEO** S.A.V.R.A. SpA F. SEVERO 122 tel. 767450 SALONE VETTURE USATE revisionate e garantite da documento 3 mesi o 9.000 km. OCCASIONI ALFA ROMEO 2000 '71, '72; Coupé '71; 1750 '68, '69, '70; Coupé '70; 1300 super '71; TI '68, '69, '70; Super 1600 '69, '70; 1600 '72; Junior '68, '71; FIAT 124 Sport 1600 '70; 128 '71; 128 familiare '70; 125 Special '70, '69, '68; 850 '68, 500 L '71; LANCIA 2 C GT '70; ESTERE Mini Cooper 1000 '67; Mini Minor '69, '70; Renault R 12; Ford Coupé '70; VENDITA RATEALE 30 MESI SENZA ANTICIPO Permutiamo lo usato per nuovo VALUTANDO AL MASSIMO della gamma Alfa Romeo. VISITATECI APERTO FESTIVO 10-13.

**ALFA** GT Junior 1300 '69 accessoriata privato vende. Telefonare 69121. 23381 Q

**ALFA** 1300 super 71, 1600 super 70, 1750 68, 2000 71 vendo permuto rateizzo. Autoagenzia Fiegl via Crispi 32 a. 44206 Q ●

**ALPA** la barca da crociera che vince le regate. Concessionario esclusivo Automotonautica Piero Ostumi, Trieste via Machiavelli 28. 114 Q



**ASSICURIAMO** acquirenti motori fuoribordo, canotti pneumatici, imbarcazioni, deposito invernale al coperto e messa a punto motori fine stagione. Agrimec Villa Vicentina (UD) telefono 96153. 44233 Q

**AUTOCCASIONI** Pipan via Gatteri 13. Lancia Fulvia Zagato '68; Giulia TI '68; Junior '68; 1750 '69; 128 '69; 124 '67; 1100 R; 850; 850 S; 600 D, 500; 500 L; 500 giardiniera; Diane 6; Mini '69, '67. Festivi ore 10-12. 23428 Q

**BARCA** tipo passera vela motore metri 7 visibile società triestina della Vela, vendesi miglior offerente. Telefonare al 69151 ore 18-20 giorni feriali. 73776 Q

**BATTELLI** pneumatici Corsair Campione d'Italia e d'Europa sconti particolari per prenotazioni fuori stagione anche con ritiro in stagione. Si concedono speciali rateazioni. Automotonautica Piero Ostumi via Machiavelli 28. 114 Q

**BATTELLI** pneumatici Hutchinson forme ultramoderne assoluta sicurezza pronta consegna visibili presso concessionaria Agrimec Villa Vicentina (UD) tel. 96153. 44233 Q

**BATTELLO** pneumatico vendo. Autoservice Nacinovi via Rossetti 19-C tel. 741327. 43929 Q

**CABINATO** vela 5,20 accessoriatissimo vendesi. Telef. 40124 Monfalcone, ore ufficio. 6072 Q

**CANTIERI POSILLIPO** costruiscono i motoscafi che si distinguono per la loro grande robustezza e impeccabili finiture. Richiedete i cataloghi al concessionario esclusivo per le Tre Venezie. Automotonautica Piero Ostumi, via Machiavelli 28, Trieste. 114 Q

**CARRELLO** porta auto anche sinistrato cercasi, 794611 orario pasti. 44108 Q

**CASEMOBILI** Mobil House una novità a Trieste, una vera casa su ruote per mettere ovunque senza bisogno di permessi in esposizione presso auto Caravan, via dell'Istria 155 Concessionaria delle prestigiose roulotte Caravellair le uniche con letti automatici sempre pronti. 73738 Q

**CEDESI** contratto BMW 2002 TII breve consegna. Tel. 37759 orario negozio. 23311 Q

**CERCASI** Vespa 125 o 150 ottime condizioni. Telefon. 421708 dopo ore 20. 44210 Q

**CHRIS-CRAFT** 4 letti bimotore perfette condizioni accessoriatissimo vendesi. Tel. 793933. 44060 Q

**CITROEN** Dyane 6 '71, GS 1015 '71, D lusso '71, DS 21 '69, D super familiare vende Dinoconti, Coroneo 33. 23341 Q ●

**CITROEN** Maserati SM '71 interno cuoio, aria condizionata vetri azzurrati elettrici radio stereo meccanica perfetta vende Dinoconti, Coroneo 33. 23341 Q ●

**CITROEN** anni otto familiare 1971 vendesi quotazione Quattro Ruote. Telefonare domenica 10-12, feriali 9-18 741166. 73766 Q

**CONCESSIONARIA** Peugeot — via Flavia, vende vetture usate revisionate: Peugeot 404 '66, '68; 204 '68, '71; A.R. 1750 '68; Giulia 1300 TI '69; V.W. 1200 '70; Fiat 125 '67; Fiat 124 '66; NSU 1000 '67; NSU 4 '67, '71; Daf 44 '72. Aperto domenica mattina 10-12. 44264 Q

**CONTRATTO** 500 pronta consegna cedo. Tel. 39548 dopo ore 18. 23392 Q

**CONTRATTO** A 112 in arrivo cedo disinteressatamente. Telef. 733709 lunedì. 22578 Q

**CONTRATTO** Fiat 126 cedo vettura pronta consegna. Telefonare 129320. 44220 Q ●

**DUCATI** 350 Scrambler 10 mesi 3000 km vendesi causa servizio militare. Telef. 36115 lunedì mattina. 23263 Q

**FIAT** 124 Special 69 gancio traino roulotte, veramente perfetta, vendo permuto rateizzo. Autoagenzia Fiegl via Crispi 32 a. 44206 Q ●

**FIAT** 500 vendesi ottime condizioni. autoradio. 300.000 trattabili. Tel. 814796 18-20.30. 23422 Q

**FIAT** 750 vende privato visibile garage Trieste, Matteotti 3. 23224 Q ●

**FIAT** 128 1972 2 porte km 17.000 vendesi. Tel. 32407. 23317 Q

**FIAT** 128 '72, 128 familiare '70, vende Dinoconti, Coroneo 33. 23341 Q ●

**FIAT** 1300 ottime condizioni con autoradio vende privato, prezzo trattabile. Telefonare lunedì mattinata 763725. 44132 Q

**FIAT** 850 67-68-69, 850 coupé 71, 1100 R 68, 128 69-70, 128 familiare 70, 124 special 69-71, 124 coupé 67-70 vendo permuto rateizzo. Autoagenzia Fiegl via Crispi 32 a. 44206 Q ●

**FIAT** 500 '67 ottimo stato 220 mila. Giacinti 12, tel. 414977. 44204 Q

**FIAT** 500 1969 efficientissima vendesi occasione. Giulia 96 Salone Gianni. 44234 Q

**FIAT** 500, 750 e 125 Special 1971. Ottimo stato, vende Autosalone Catullo, via Fabio Severo 34. 34 Q

**FIAT** 850 '65 km 75.000 vendesi occasione 160.000. Telefonare 816489. 44172 Q

**FIAT** 1100 D ottimo stato vende privato Fabio Severo 96. 44086 Q

**FIAT** 850 anno 1965 buono stato vendo, Tel. 39933. 23324 Q

**FORD** Cortina GT 1500, Volkswagen 1600, Skoda 1000 e Audi 60 L ottimo stato, vende anche ratealmente. Autosalone Catullo, via Fabio Severo 34. 34 Q

**FULVIA** 2 C perfetta vendesi occasione. Autofficina via Cologna 4. 23356 Q

**FUORIBORDO** officina autorizzata riparazioni verifiche depositi stagionali, garage Trieste, Matteotti 3. 23224 Q ●

**FURGONE** 600 T occasione vendesi. Autorimessa Senior viale D'Annunzio. 23332 Q

**GIULIA** 1750, GT, 124, 1500 lunga, normale, 500 F. Artisti 9. 23376 Q

**GOMMONE** con motore Hp 7,50 vendesi. Tel. 421191 ore pasti. 44228 Q

**GOMMONE** Laros metri 4,20 motore Mercury 35 Hp carrello Einagh vendonsi. Tel. 762987 oppure Canottieri Adria 35033. 44038 Q

**IMBARCAZIONE** plastica inaffondabile, m 3,20x1,40 costruzione '72. Affarone vendesi. Tel. 816086 lunedì. 23292 Q

**IMBARCAZIONI** plastica Lord 330 e Lord 300 in vendita Autonautica Russo Flavia 7. 73754 Q

**KADETT** berline coupé e caravan, Renault R4 69, 850 65, 1100 R 67, Prinz 68, Simca 1000 64, A-4OS 64, I4 65. Concessionaria Opel via Brunner 14, Oggi 9-12. 44052 Q

**LANCIO** propaganda nuovissime imbarcazioni Silentcraft vetroresina ultrarinforzata modelli Minispazio e Baby complete motore fuoribordo Mac 5 Cv al prezzo eccezionale di lire 300.000. Pronta consegna presso concessionario esclusivo Agrimec Villa Vicentina (UD) tel. 96153. 44233 Q

**LEONCINO** ribaltabile 3 lati, portata q.li 20 come nuovo vendo. Trattoria Gelmo, Cattinara ore 10-12. 44200 Q

**MINI** Minor 1967 vende privato 150.000. Telefonare lunedì mattinata 763725. 44132 Q

**MOTO** Guzzi nuova concessionaria Severo 18. V 7 Sport 1.292.000, California 1.250.000, 850 GT 1.084.000 f. f. più Iva. 22939 Q

**MOTO** Beta 125 cross perfetta vendo occasione. Telef. 754623. 44213 Q

**MOTORE** fuoribordo vendo. Autoservice Nacinovi via Pecenco 6 tel. 741327. 43929 Q

**MOTORI** fuoribordo Johnson - British Seagull sconti particolari per prenotazioni fuori stagione anche con ritiro in stagione. Si concedono speciali rateazioni. Automotonautica Piero Ostumi, via Machiavelli 28. 114 Q

**MOTORI** fuoribordo Mac 3-4-7 Cv e il nuovissimo fuoribordo a motore rotante Wankel da 10 Cv, pronta consegna, prezzi assoluta concorrenza, visibili presso il concessionario Agrimec Villa Vicentina (UD) tel. 96153 sulla statale Trieste-Venezia incrocio per Grado. 44233 Q



**MOTOSCAFI** Ilver Eurocrat visibili autonautica Russo via Flavia 7 Corso patente motoscafo gratis ai signori clienti. 73756 Q

**MOTOSCAFI** e barche in vetroresina Fiart-Dory sconti particolari per prenotazioni fuori stagione anche con ritiro in stagione. Si concedono speciali rateazioni. Automotonautica Piero Ostumi via Machiavelli 28. 114 Q

**MOTOSCAFI** Chris-Craft vasto assortimento modelli i più venduti per le loro doti di qualità, prezzo e comodità. Concessionario esclusivo Automotonautica Piero Ostuni, via Machiavelli 29. 114 Q

**MOTOSCAFO** 1972 m 4,10 motore Ginson 40 HP con carrello, vende privato. Telefonare orario ufficio 271061. 73708 Q

**MOTOSCAFO** entrobordo Abate con motore Chris-Craft 185 cavalli anno 1967 in ottime condizioni privato vende 1.000.000 Rivolgersi Automotonautica Piero Ostumi via Machiavelli 28. 114 Q

**NOVITA'** 1973 Ciao Arcobaleno, Bravo, Vespa 50, Vespa rally miscelatore automatico. Prenotate subito presso Piaggio Agenzia tel. 764127. 43829 Q

**OCCASIONE** 500 L 1970 perfetta vendesi. Telefonare 763007 tutti giorni ore pasti. 23236 Q

**OCCASIONE** privato vende 850 coupé ottime condizioni 45.000 km qualsiasi prova. Telefonare 225120, 8-14. 23354 Q

**OCCASIONISSIMA** vendo 500 F perfetta 200.000. Tel. 66.335. 44235 Q

**OCCASIONISSIMA** vendesi pullmino merci persone Alfa Romeo mod. F 12 1300 cc come nuovo km 29.000. Tel. 793115 ore 20. 44257 Q

**OPEL** Rekord 1900 sprint unico proprietario ottimo stato perfetta vendesi 44.000 chilometri originali, rivolgersi officina Brusaferro, Revoltella 76. Telefono 741984. 23240 Q

**OPEL** Kadett vendesi, telefonare 421832, giorni feriali ore 15-16. 73748 Q

**PILOTINE** del cantiere Tripesce con due cuccette Lire 870.000 visibili presso Autonautica Russo, via Flavia 7, telefono 811351. 73752 Q

**PRIMULA** 3 porte 68, Mini Minor 70, Ford Capri 70 vendo permuto rateizzo. Autoagenzia Fiegl via Crispi 32 a. 44206 Q ●

**PRIVATO** vende Giulia Super anno 1968 motore garanzia permuto piccola cilindrata, visibile Bar Flavia. 23306 Q

**PRIVATO** vende bellissima barca m 2,80 motore Evinrude HP 4. Telefonare feriali 795214. 23296 Q

**PRIVATO** vende Ford Escort 1970. Telef. 741939 mattino. 44203 Q

**RHONNE-VERRE** Boats: prestigiosa costruzione in balsa e vetroresina; gommoni Mirage. Esposizione fianco trattoria stazione Rio Ospo Muggia. 44050 Q

**ROLLER** le roulottes di classe europea. Mostra permanente. Rateazioni, permute. Vasta gamma. ACCESSORI CAMPEGGIO v. Scomparini 10, telefono 792411, 741273 angolo Lamarmora. 44142 Q ●

**ROULOTTE:** Knaus solidità leggerezza. Laika casa da viaggio superaccessoriata. Casemobili, chalet, tende. Esposizione fianco trattoria Stazione Rio Ospo, Muggia. Sempre aperto. 44050 Q ●

**ROULOTTES** Autoroulottes Arca. Caravella Sistiana, feriali Giustiniano 6. Permute assistenza. 43982 Q ●

**ROULOTTES** occasione accessoriata vendo Sistiana mare, Morelli. Tel. 744697. 23270 Q ●

**UNICO** proprietario vende Fiat 1300 ottime condizioni. Telefonare lunedì 410487. 23334 Q

**VENDESI** Lambretta 200 8000 km visibile distributore Esso via Giulia (Giardino Pubblico) lunedì martedì. 44211 Q

**VENDESI** Mini Minor privato. Strada di Fiume 324 Cattinara. 44048 Q

**VENDESI** Laros otto con motore 6 Hp Evinrude. Tel. 70661. 44090 Q

**VENDESI** Fiat 500 occasione presso officina largo Nicolini 2 lunedì. 23214 Q

**VENDESI** 1500 C '67 cambio cloche. Tel. 421191 ore pasti. 44228 Q

**VENDESI** KTM 125 cc seminuova. Telef. 795037 ore pasti. 43996 Q

**VENDESI** fuoribordo Mercury 20 Hp occasione. Tel. 823919. 23166 Q

**VENDO** VW 1200 ottimo stato, anche ratealmente. Telefonare 726850. 23416 Q

**VENDO** Prinz 600 lusso ottime condizioni occasione, Telefonare 761863. 44270 Q

**VENDO** Volkswagen Maggiolino 1963 ottimo 150.000. Telefonare ore pranzo 67615. 44268 Q

**VENDO** moto Aermacchi H-D 250 «Ala Verde» ottimo stato. Tel. 811197 mattinata. 44076 Q

**VENDO** Vespa 125. Telefonare 411937, 13-14. 23186 Q

**VENDO** 850 berlina. Telefonare Feriaci 212163 feriali. 23368 Q

**VENDO** VW 1200 Maggiolone 72. Tel. 755896 ore serali. 23377 Q

**VESPA** 125 Primavera perfetta 3 mesi vendesi. Telef. 66611 ore pasti. 23314 Q

**VOLKSWAGEN** 1600 '69 seminuova rara occasione vendesi. Telefonare 417813. 23370 Q

**128** Rally 8000 km vendo. Telefonare al mattino ed ora del pranzo tel. 411126. 23318 Q

**128** familiare perfetta aprile 70 occasione vende privato. Telefonare 745750. 23180 Q

**500** privato vende causa partenza, anno '71, 25.000 km. Telefonare 220458. 23184 Q

**500** Giardiniera 1971 perfetta vendesi lunedì Madonna del Mare 12. Autofficina. 73700 Q

**500** '66 ottimo stato gommata con bollo e assicurazione vendo telefonando mattinata 728858. 44212 Q

**500** '67 150.000, 850 '65 190.000 contanti. Tel. 766114 oggi 9-13. 23353 Q

**850** occasione vendesi anno '69. Telef. 757294, 12-14. 44199 Q

### CAPITALI, AZIENDE

R Lire 120 per parola

**A.A.A.Z. AMBULATORIO** DENTISTICO completo di attrezzatura moderna in via Canova casa nuova piano ammezzato, composto da sala d'attesa gabinetto dentistico laboratorio bagno due terrazze moderni comfort centralizzati AFFITTASI PRONTA ENTRATA. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 R

**A.A. PRESTITI** urgentemente procuriamo massima riservatezza. Telefonare 29258. 73566 R

**A. QUADRI D'AUTORE** per investimento sicuro prestigio. Gemellaro corso Italia 9 Trieste 42230 R

**AFFITTASI** osteria forte lavoro. Rivolgersi deposito vini, via Madonna del Mare 18. 44252 R

**ALIMENTARI** moderno Self - Service, giro annuo 60.000.000 cedesi per limite età. Marconi 28, dalle 16.30 - 18. 44129 R

**AMBULATORIO** dentistico attrezzato vendo anche singoli pezzi. Telef. 734308 lunedì. 44070 R

**ANTIQUARIATO** con senza merce vendo via Pozzo del Mare 2. 23178 R

**BAR** superacoolici affittasi o vendesi. Tel. 820658 pomeriggio. 23282 R

**BOUTIQUE** centrale avviatissima vendesi causa malattia. Cassetta 44088 R, SPI.

**CEDESI** autorimessa avviata con licenza autofficina. Telefono 794575. 73670 R

**CEDESI** avviata sala di ginnastica per signore sicuro reddito. Telefonare 771532 dopo le ore 16. 73712 R

**CERCASI** licenza drogheria. Telefonare lunedì ore 8-10, n. 722-731. 44184 R

**DROGHERIA** profumeria elettricità. Vastissima licenza cedesi eventuale agevolazione pagamento. Cassetta 44160 R, SPI.

**FINANZIAMENTI** fiduciari sino quaranta mensilità tassi bancari riservatezza rapidità procuriamo Comfait, Ponterosso 3, telefono 61697 ore 9-13. 44126 R

**FINANZIAMENTI** in genere, assoluta rapidità, discrezione, affidamenti immobiliari. Julia piazza Tommaseo 2. 44016 R ●

**GRADO** ristorante avviatissimo centrale cedesi gestione. Telefonare 0431/81148. 44195 R

**LICENZA DROGHERIA** completa di merce centrale vendesi OTTIMO PREZZO CAUSA MALATTIA. ESPERIA Imbriani 8 23365 R

**MACELLERIA** darei gestione giovane volenteroso. Vendesi Lit. 500.000, telefono 70114. 23426 R ●

**NEGOZIO** centrale mq 29 adatto confetteria, fiori cedesi affittanza migliore offerente. Dettagliate offerte cassetta n. 23322 R, SPI.

**NEGOZIO** borgo Teresiano con elegante galleria - mostra, cedo senza licenza. Rivolgersi 767993. 44122 R

**NEGOZIO** abbigliamento eventualmente anche muri vendesi. Telefonare orario negozio 741359. 44164 R ●

**OCCASIONE** vendesi subito contanti rivendita tabacchi e giornali offerte Cassetta 23316 R, SPI.

**OCCASIONE** vendesi urgentemente gelateria posizione centrale con garanzie. Telefono 795395. 44247 R

**OCCASIONE** rivendita pane zona scuole via Commerciale 30. Tel. 411362. 44245 R

**OSTERIA** vendesi o in consegna paraggi San Giacomo. Telefonare 759754. 23208 R

**PESCHERIA** rionale affittasi, telefonare 743288. 23190 R

**RINNOVASI** vendita licenza autorimessa. Telefono 794575. 23148 R

**SALONE** parrucchiera zona ospedale vendesi L. 500.000. Tel. 35861. 44036 R ●

**SALONE** parrucchiera periferia avviatissimo cedesi consegna. Tel. 734150, 793390. 44092 R

**SPACCIO** vini centrale darebbesi in gestione lavoro garantito, rivolgersi via Torrebianca 41. 44080 R ●

**TABACCHINO** plurilicenziato vendesi causa malattia, condizioni vantaggiose, telefonare 816949 14-15. 23396 R

**VENDESI** negozio buona posizione con merce anche dilazionando. Telefonare lunedì 757321 dalle 12-15. 23228 R ●

**VENDESI** frutta verdura vera occasione per cessazione attività. Tel. 820092. 23288 R ●

**VENDESI** negozio alimentari v. Ginnastica 20 angolo via Timeus zona passaggio adatto a qualsiasi attività. 44040 R

**VENDESI** pulitura molto lavoro possibilmente contanti. Telefonare 821386. 44032 R

**VENDESI** magazzino uso negozio via della Tesa 12. Per informazioni telefonare 793071. 73716 R

**VENDO** laboratorio pasticceria avviatissimo causa salute prezzo conveniente. Tel. 742335. 23264 R

### CASE, VILLE, TERRENI

S Lire 120 per parola

**A.A.A.A.A.A.A.A.B. INCANTEVOLE VISTA MARE**, assoluta tranquillità, sono le caratteristiche del Condominio PANORAMA RESIDENCE in SISTIANA centro. ULTIME DISPONIBILITA': 2 stanze, soggiorno, salone. Favoloso ATTICO con MANSARDA terrazze, garages. Consegna estate 73. Mutui 75%. Vendonsi. Informazioni e visite: AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE ARGO, S. Francesco 4, telef. 768163. 23342 S

**A.A.A.A.A. ALTURA** splendido complesso condominiale in zona panoramica, tranquilla, a poca distanza dalla città tra Valmaura e Cattinara. Ad OTTIMI PREZZI prenotansi appartamenti da tre, quattro stanze, cucina, doppi servizi. Possibilità mutui fino al 75% in 20 anni. A richiesta svolgimento GRATUITO pratiche mutuo e contributo regionale. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755-885. Orario 16-19.30. 23350 S

**A.A.A.A.A. DUINO** complesso «Residence Tennis Mare - Primo Lotto» pronta consegna ultimo appartamento due stanze, soggiorno-cucinino, servizi, campo tennis, sottoportico con zona giochi e ginnastica. Mutuo ventennale. A richiesta svolgimento GRATUITO pratiche contributo regionale. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755-885. Orario 16-19.30. 23350 S

**A.A.A.A.A. NUOVO COMPLESSO CONDOMINIALE** «ANDROMEDA» (2 palazzine) situate in spaziosa zona verde, prossimità curva Faccanoni, vista panoramica su città e golfo, con appartamenti modernissimi da due, tre, quattro stanze, servizi, ampie terrazze, aria condizionata, riscaldamento centrale, ascensore. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755-885. Orario 16-19.30. 23350 S

Continua in 18.a pagina

# DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

ORE DRAMMATICHE PER LA CAPITALE CAMBOGIANA QUASI RAGGIUNTA DAGLI INVASORI

## In vista di Phnom Penh 40 battaglioni comunisti

**Si ritiene ormai imminente un attacco - Gli unici rifornimenti attraverso il ponte aereo Trionfale ritorno di Thieu a Saigon - Ribadite le accuse di violazioni di tregua ad Hanoi**

Phnom Penh, 14

Circa 40 battaglioni comunisti stanno avvicinandosi a Phnom Penh, dove la situazione va facendosi sempre più difficile per l'impossibilità di rifornire via terra o via fluviale la città di viveri, combustibile e munizioni. Lo hanno affermato oggi fonti militari della capitale cambogiana, precisando che fra tali forze, costituite per la maggior parte di guerriglieri comunisti cambogiani, vi sono anche nordvietnamiti e vietcong. Le fonti hanno aggiunto di ritenere probabile un imminente attacco delle forze comuniste, il cui grosso, composto di circa 12 mila uomini, si troverebbe a un giorno di marcia dalla capitale.

Un portavoce militare cambogiano ha inoltre affermato che i comunisti hanno bombardato il capoluogo provinciale di Takeo dove, alla periferia della città, sono avvenuti scontri fra governativi, appoggiati dall'aviazione americana, e forze comuniste. Il portavoce ha aggiunto che ormai tutti i capoluoghi provinciali della Cambogia sono minacciati dai comunisti, che mantengono il completo controllo di tutte le arterie di comunicazione fra Phnom Penh e il resto del paese. I rifornimenti essenziali sono stati paracadutati sulla capitale cambogiana mediante il ponte aereo effettuato da tre giorni dai giganteschi aerei da trasporto americani «C-130» provenienti dalla Tailandia.

A Saigon, frattanto, trionfale ritorno di Thieu, accolto da almeno centomila sudvietnamiti. Mettendo l'accento, nel suo discorso, soprattutto sui risultati dei colloqui di Washington, Thieu ha detto che il governo americano ha promesso di fornire «fino alla fine del 1973 ingenti e adeguati aiuti per aiutarci a ricostruire il paese». Ha detto ancora che entro una trentina di giorni sarà convocata una conferenza internazionale per discutere i piani relativi allo sviluppo postbellico del Sudvietnam, ma non ha precisato i paesi che vi parteciperanno, limitandosi a riferire soltanto che Corea del Sud e Cina nazionalista hanno promesso aiuti e assistenza.

Thieu ha anche detto di aver convenuto con il Presidente Nixon che il Sudvietnam «ha bisogno di aiuti dall'esterno per stabilizzare la situazione sociale ed economica, sviluppare l'economia postbellica e mettersi in grado di affrontare una eventuale nuova aggressione dei comunisti...». Thieu ha poi nuovamente accusato i comunisti di violare l'accordo di Parigi continuando a infiltrare truppe e materiale bellico dal Nord attraverso Laos e Cambogia. «Fin quando i comunisti non vorranno accettare la pace in Cambogia e Laos, la pace in Vietnam e nell'intera Indocina non verrà attuata» ha concluso il presidente.

E' proprio a proposito di infiltrazioni che s'è avuta ieri la presa di posizione del contingente canadese in forza alla commissione di controllo: una presa di posizione che è la prima del genere da parte del Canada. «Abbiamo forti motivi per credere — ha detto il capo della delegazione canadese Michael Gauvin, senza fare esplicitamente il nome di Hanoi, ma riferendovisi chiaramente — che truppe non sudvietnamite sono stazionate o si stanno infiltrando nel Sudvietnam al fine di sostenere una delle due parti nel Sud».

L'aria di scoraggiamento e di delusione che si respira in seno alla commissione di controllo, impotente finora a bloccare le violazioni della tregua, è chiaramente rispecchiata anche dall'avvertimento del ministro della difesa indonesiano Panggabean, secondo cui il suo paese potrebbe ritirarsi «se la situazione in Sudvietnam dovesse aggravarsi e le nostre truppe diventare vittime del conflitto».

*(Condensato Ansa - Reuter - Upi - Ap)*

---

SEMPRE PIU' CONFUSA LA SITUAZIONE IN ARGENTINA

## I TERRORISTI A CAMPORA: UNA TREGUA CONDIZIONATA

**L'«ERP» non attaccherà la polizia, ma solo le forze armate Forse assassinato come Sallustro l'ammiraglio sequestrato**

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Buenos Aires, 14

Alla vigilia del secondo turno delle elezioni, la situazione politico-terroristica che da mesi domina tutti gli aspetti della vita argentina, si presenta sempre più confusa. L'incognita dei rapporti tra il governo peronista di Hector Campora e la guerriglia, elemento chiave dell'avvenire immediato di questo paese, è andata nelle ultime 24 ore assumendo aspetti ancora più sconcertanti.

Un documento attribuito alla organizzazione trotszysta «Esercito rivoluzionario del popolo», l'ormai famoso «ERP» che l'anno scorso rapì e uccise Oberdan Sallustro, recapitato ieri a un giornale pomeridiano, annunciava in termini poco chiari ma significativi: che l'ammiraglio Francisco Aleman, rapito il 2 aprile scorso, era stato «giustiziato»; che la «tregua» chiesta da Campora nel discorso pronunciato domenica scorsa, sarebbe stata concessa dai terroristi, ma soltanto se il futuro governo rispettava una serie di precise condizioni; che comunque sarebbe continuata la «guerra» contro le forze armate e le «imprese» (cioè le grosse società, nazionali e straniere).

La notizia dell'invio di questo documento suscitava un comprensibile scalpore e non poco sgomento: tanto più in quanto nella comunicazione attribuita all'«ERP» (tre pagine e mezza) si sono potuti conoscere soltanto alcuni brevi stralci. La legge, infatti, vieta la pubblicazione di qualsiasi comunicato o dichiarazione dei «guerriglieri». Ma la frase nella quale si parlava del «rapimento e della esecuzione dell'ammiraglio Aleman» sembrava confermare che l'alto ufficiale aveva subito la stessa sorte di Sallustro. Senonché, in serata, un altro giornale riceveva una comunicazione telefonica sempre a nome dell'«ERP»: «Scusate, ci siamo sbagliati nel nostro testo. Volevamo dire «il rapimento dell'ammiraglio Aleman e l'esecuzione dell'ammiraglio Berisso». L'ammiraglio Emilio Berisso fu ucciso a colpi di mitra il 28 dicembre dello scorso anno mentre usciva da un negozio.

Successivamente, i servizi informazione della marina militare pubblicavano un comunicato dal quale si poteva desumere che vi erano serie presunzioni che il documento attribuito all'«ERP» fosse falso, e che nessun elemento permetteva di stabilire che l'ammiraglio Aleman era stato ucciso. «Per la marina — diceva il comunicato — il contrammiraglio Aleman è sempre vivo e sta bene».

In attesa di ulteriori chiarimenti, che forse non verranno mai, la pubblica opinione pur dubitando della esecuzione di Aleman, non può ignorare il monito rivolto al futuro governo. Questo si può riassumere nei termini seguenti: a partire dal 25 maggio — data dell'avvento di Campora — verranno sospesi gli attacchi contro la polizia, a condizione che questa si «mantenga neutrale». Si continuerà a combattere «militarmente» invece contro le forze armate e le imprese. In altre parole si continuerà ad attentare alla vita di alti ufficiali e a rapire dirigenti delle grandi società.

Il futuro governo, se vuole questa tregua condizionale, dovrà enunciare e applicare una serie di provvedimenti tra i quali: una vasta riforma agraria, l'espropriazione di tutte le imprese straniere e delle grandi compagnie nazionali, e la costituzione di un «esercito popolare» il cui nucleo sarà costituito dall'attuale guerriglia.

**Edoardo Pollak**
dell'«Ansa»

---

EX PRIGIONIERO AD HANOI

### Torturato: non voleva mostrarsi con la Fonda

San Diego, 14

**Un ex prigioniero di guerra americano, il tenente di vascello David Hoffman, ha dichiarato che fu torturato per essere costretto ad apparire accanto a Jane Fonda in una conferenza stampa ad Hanoi. Hoffman aveva un braccio fratturato, avvolto in un'ingessatura. Egli fu legato per quel braccio e messo su un tavolo, che veniva rimosso, ed egli si trovava penzolante appeso solo per il braccio rotto.**

**Dopo un ripetuto trattamento del genere, egli accettò di apparire in pubblico accanto all'attrice, dopo aver imparato a memoria alcune dichiarazioni che gli era stato detto di pronunciare. «Se Jane Fonda crede che tutti coloro che ha visto erano in grado di parlare liberamente — ha detto Hoffman — allora deve proprio cambiare idea».**

*(Ansa - Reuter)*

---

OTTO PERSONE AD ATENE

### Cantano Theodorakis e finiscono in cella

Atene, 14

Otto persone sono state arrestate e deferite alla corte marziale per aver cantato canzoni vietate del compositore greco in esilio Mikis Theodorakis. Gli otto, di età variante fra i 21 e i 53 anni, stavano cantando canzoni di Theodorakis e recitavano poesie di noti poeti greci di sinistra in un ristorante di Atene.

Un avventore del locale, un agente in borghese, ha telefonato ai superiori i quali hanno inviato sul luogo altri due funzionari per aiutare il primo ad arrestare il gruppo. Lo arresto ha tuttavia destato sorpresa in quanto l'ente statale radiotelevisivo greco, di tanto in tanto, trasmette musica di Theodorakis, nonostante l'interdizione ufficiale nei confronti dell'autore. Anche le poesie del poeta di sinistra Yiannis Ritsos in passato sono circolate liberamente.

E' noto che le composizioni musicali di Theodorakis, in esilio a Parigi, furono bandite dopo il colpo di stato dei militari nel 1967. Dimesso dalla prigione nel 1969, al famoso compositore venne concesso di abbandonare la Grecia con la famiglia. *(Ap)*

---

ORRENDO ROGO DI UNA CASA IN FRANCIA

## TRE FRATELLINI MUOIONO BRUCIATI

**Altri due sono in fin di vita per le gravi ustioni**

Parigi, 14

*Un corto circuito oppure i giochi, sempre pericolosi, dei bambini con i fiammiferi: queste le possibili cause dello incendio che ha provocato questa mattina a Crequy, nel dipartimento del Pas-de-Calais (Nord), la morte d itre bambini. Le vittime sono Marie Claire di 10 anni, Renée di 8 anni e Gilbert di 4. Due dei loro quattro fratellini: Edmond di 7 anni, e Jacques, di 6 sono in fin di vita a causa delle gravi ustioni riportate.*

*L'incendio è scoppiato improvvisamente poco prima delle otto, ora alla quale nella casa della famiglia Mazier c'erano la madre, Lea, e i suoi sette figli. Il capofamiglia, Renè Mazier si era recato, da circa un'ora al lavoro, in un paese vicino. L'allarme è stato dato da uno dei bambini. La madre si è allora precipitata in strada per chiamare aiuto, poi è rientrata nell'abitazione, ormai preda delle fiamme ed è riuscita a trarre in salvo quattro dei sette figli.*

*Quando i vigili del fuoco sono arrivati, la casa era completamente distrutta. I pompieri hanno trasportato i superstiti, due dei quali orrendamente ustionati e la madre (ustionata al volto) e hanno recuperato i cadaverini delle tre vittime.* *(Ansa)*

---

### BIG DI «COSA NOSTRA» ucciso a Chicago

Chicago, 14

Sam De Stefano, che si ha ragione di ritenere fosse un esponente di «cosa nostra», è stato assassinato. Il corpo di De Stefano giaceva nel garage della sua abitazione nel West Side di Chicago. La porta del garage era aperta e sul pavimento sono state rinvenute due pallottole.

Già incriminato nel 1963 per omicidio, De Stefano, che aveva 63 anni, era stato accusato nel febbraio scorso di minacce a un teste del governo nel corso di un processo riguardante un traffico di narcotici. L'appartenenza di De Stefano al crimine organizzato di Chicago venne accertata nel 1963 da un'apposita commissione del senato americano.

Nel 1963 la vittima venne incriminata per l'assassinio di un suo subalterno, tale Leo Foreman, che aveva il compito di raccogliere il denaro che De Stefano prestava con grossi interessi.

*(Ap)*

---

IN GERMANIA

### SEI GIOVANI MORTI per un sorpasso

Lahr, 14

Sei giovani, tedeschi di età compresa fra i 17 e i 23 anni, sono morti la notte scorsa in un incidente automobilistico avvenuto su una strada statale a Lahr, nel Baden-Wuerttemberg. Nella sciagura, provocata da un sorpasso imprudente, sono state coinvolte tre automobili e altre tre persone sono rimaste ferite. *(Ansa - Afp)*

---

### ATTENTATO A CIPRO

Nicosia, 14

L'esplosione di tre ordigni ha devastato stanotte un ristorante appartenente ad un sostenitore del movimento del generale George Grivas, fautore dell'Enosis, o annessione di Cipro alla Grecia. Non ci sono stati danni alle persone.

Il ristorante che si trova a Nkirokitia, una cinquantina di chilometri a Sud di Nicosia, appartiene a Michael Zenon, padre di un giovane arrestato ieri perché sospetto di avere partecipato a un attacco contro la stazione di polizia di Kalavasos, perpetrato dall'organizzazione clandestina di Grivas, giovedì notte. Si ritiene che l'attentato di stanotte sia opera di un'organizzazione clandestina favorevole al presidente cipriota al potere, l'arcivescovo Makarios.

*(Ap)*

**CHINO ALESSI**
Direttore responsabile
Edito dalla S. E. T.
Stab. Tip. Triestino - Via S. Pellico 8

La tiratura de «Il Piccolo» è controllata dall'Istituto Accertamento Diffusione

«Il Piccolo» è iscritto alla FIEG - Federazione Italiana Editori Giornali

---

### LIBERATO L'INGLESE

Buenos Aires, 14

**E' stato liberato la notte scorsa Francis Brimicombe, il dirigente britannico della «Nobleza tobacco company», rapito sei giorni fa. Non è stato rivelato l'ammontare del riscatto versato.**

*(Ap)*

---

DENUNCIATA UNA «RETE NERA» VATICANA

## Tirana spara a zero contro la Santa Sede

Belgrado, 14

In un articolo pubblicato oggi e diffuso dall'agenzia «Ata», il quotidiano di Tirana «Zeri i popullit» organo del partito comunista albanese, accusa il Vaticano di condurre contro l'Albania una campagna «oscurantista e denigratoria».

Dopo aver affermato, tra l'altro, che «molto si è scritto e detto sulla collaborazione del Vaticano con il fascismo italiano e il nazismo tedesco», il giornale così prosegue: «Fedele alle antiche relazioni con il fascismo, il Vaticano sta lavorando per riunire e proteggere i fascisti albanesi e gli altri criminali di guerra allo scopo di pervertire le loro anime e utilizzarli contro il popolo albanese».

«Negli ultimi tempi — aggiunge il quotidiano di Tirana — approfittando dei sentimenti religiosi il Vaticano sta cercando di estendere la sua "rete nera" tra gli emigrati albanesi che le tempeste dei tempi passati hanno sparpagliato per il mondo, per deteriorare il loro spirito patriottico, e per distrarli dalla lotta contro i nemici della repubblica democratica albanese». Dopo aver affermato che «l'attività diversiva del Vaticano contro la Albania socialista e la sua politica ostile nei riguardi del popolo albanese sono molto più vaste di quel che si può dire», il quotidiano albanese così conclude: «Il Vaticano non deve dimenticare che gli archivi degli arcivescovi di Shkodra, di Durres, di Lezha e di Kallmeti sono caduti nelle mani del popolo e che l'Albania è in possesso di documenti e lettere che dimostrano l'attività sovversiva del Vaticano contro il Popolo albanese. La loro pubblicazione svelerà al mondo gli intenti provocatori della Santa Sede». *(Ansa)*

---

†

Il 14 aprile si è spento improvvisamente il nostro caro

COMM. DOTT.
**Luigi Vittorio Rusca**
**Emerito Primario degli Ospedali Riuniti**

Lo annunciano con profondo dolore la moglie PIA e il figlio ITALO, il fratello MARIO con la moglie LIDIA, il nipote FURIO, la fedele GIOVANNA e i parenti tutti.

I funerali avranno luogo lunedì 16 aprile alle ore 10, dall'abitazione di via Carsia 7 e alle ore 10.45 dall'ingresso del Cimitero di Sant'Anna.

(Primaria Impresa Zimolo)

---

ENRICO e PIERO PREINDL e famiglie partecipano commossi al dolore dei familiari per la perdita del caro zio

DOTT.
**Luigi Rusca**

Udine, 15 aprile 1973

---

Il CONSIGLIO DIRETTIVO e i SOCI della Società Alpina delle Giulie, Sezione di Trieste del C.A.I., partecipano commossi al grave lutto della famiglia per l'improvvisa scomparsa del

DOTTOR
**Luigi Vittorio Rusca**
**Vicepresidente del sodalizio**

appassionato e valoroso alpinista, strenuo sostenitore d'ogni iniziativa per la protezione della montagna.

Trieste, 14 aprile 1973.

---

- not. avv. GIOVANNI TOMASI e famiglia
- CARLO FINOCCHIARO e famiglia
- prof. AURELIO AMODEO e famiglia
- GIUSEPPE BALDO
- FAUSTO BILOSLAVO e famiglia
- SERGIO DUDA e famiglia
- FRANCESCO FOGAR
- avv. MARINO FORTUNA e famiglia
- dott. PAOLO GOITAN
- dott. OSCAR KISS ed ELDA KISS
- RENATO MALIGOI e famiglia
- rag. DARIO MARINI e famiglia
- PAOLO MEREU e famiglia
- BRUNO MISTRON e famiglia
- CLAUDIO PRATO e famiglia
- ANGELO e NELLA PURINI
- RAIMONDO SCIARILLO
- dott. CLAUDIO SUGGI e famiglia
- ATTILIO TERSALVI e famiglia
- TULLIO TOMMASINI e famiglia
- ing. ALDO VENTURINI e famiglia
- RENZO ZAMBONELLI e famiglia
- dott. ADO STEFFE' e famiglia
- dott. CARLO TAGLIAFERRO e famiglia
- col. ORSEOLO PIERI e famiglia.

---

Prendono viva parte al dolore EMMA, PIERO e BRUNO CATALAN.

---

Prendono viva parte al dolore della famiglia gli affezionati amici:
- IOLANDA e VINCENZO FERRARO
- MARIUCCIA e MARIO dell'AQUILA
- ANNAMARIA e UMBERTO FERRARO

---

Partecipano al lutto GIUSEPPE ed ANNINA VALLE.

---

Prendono parte al lutto per la scomparsa del

PRIMARIO DOTTOR
**Vittorio Rusca**

- Dott. GIULIANO MURATTI e famiglia
- Dott. EUGENIO RAINIS e famiglia.

---

L'ORDINE DEI MEDICI della Provincia di Trieste partecipa con profondo cordoglio la morte del collega

DOTT.
**Luigi Vittorio Rusca**

---

Prendono parte al lutto per la scomparsa del primario

DOTT.
**Vittorio Rusca**

il DIRETTORE, i MEDICI, il PERSONALE religioso e infermieristico della Clinica otorinolaringoiatrica.

---

Profondamente addolorati per la scomparsa del caro amico, prendono viva parte al lutto MARIO, PIA e GIANNI GEYER.

---

Prendono viva parte al lutto: ARGEO SEMERARO, FEDERICO ROSATI, LUCIANO SAMPIETRO, MARZIO MANCINO, MASSIMO SPANIO, MAURIZIO DE VANNA, PAOLO RUMIZ, RAFFAELE MORWAY, ROBERTO POZZI.

---

Prendono parte viva al lutto della famiglia:
- Famiglie MAROVELLI - CAPPELLO
- Famiglie MASETTI - LENARDON
- ADA VERONESE ved. RITOSSA

---

Partecipa al lutto con profondo cordoglio la famiglia ORAZIO SEMERARO.

---

Partecipano con dolore al grave lutto ANNA e RENATO TIMEUS.

---

Ricorre il VI anniversario della tragica morte del nostro indimenticato

**Francesco Pagliaro**

Sempre Lo ricordano con immutato affetto la moglie GIULIA, il figlio PIETRO, la nuora GINA, i nipotini PIERPAOLO e PATRIZIA e gli amici e conoscenti tutti.

Lignano - Trieste, 14 aprile 1973

---

Il SINDACO, la GIUNTA MUNICIPALE, il CONSIGLIO COMUNALE e il PERSONALE dipendente del comune di Forni di Sopra, partecipano al grave lutto per l'immatura perdita del Vicepresidente della Giunta regionale e Assessore regionale del turismo

**Enzo Moro**

Forni di Sopra, 15 aprile 1973

---

Si associano al lutto: Enti, Associazioni, Società, Albergatori, Commercianti, Industriali, Artigiani, Operatori economici, turistici, sportivi e l'intera popolazione fornese.

---

Il PRESIDENTE, il CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE, il COLLEGIO DEI REVISORI DEI CONTI, il DIRETTORE e il PERSONALE dell'Azienda Autonoma di Cura e Soggiorno di Grado, partecipano con profonda commozione al dolore dei familiari per la scomparsa di

**Enzo Moro**
**Assessore al turismo della Regione Autonoma Friuli - Venezia Giulia**

Grado, 15 aprile 1973

---

L'Associazione XXX OTTOBRE Sezione del C. A. I. - Trieste partecipa al lutto per la morte di

**Enzo Moro**

ricordando la sua fraterna amicizia, la sua generosità, la sua operosità.

---

†

Il 14 aprile è mancato ai suoi cari

**Bruno Calogerà**

Con profondo dolore lo annunciano la moglie GIOVANNA, il figlio FERRUCCIO con la moglie MARIA GRAZIA e la piccola ANTONELLA, la sorella NERINA con la famiglia, i cognati, i nipoti ed i parenti tutti.

I funerali avranno luogo domani 16 aprile alle ore 10 partendo dalla Cappella di via della Pietà.

(I. T. Funebri, via Zonta 3, tel. 38006)

---

Partecipa al lutto per la scomparsa dell'arbitro benemerito

**Bruno Calogerà**

la SEZIONE «R. C. PIERI» dell'AIA - SA.

---

Partecipa al lutto la famiglia GAETANO MARTORANA.

---

† Dopo lunghe e penose sofferenze, sopportate con raro spirito di sacrificio e serenità ci ha lasciati per sempre il nostro adorato

CAV.
**Lorenzo Curci**

Profondamente addolorati lo annunciano la moglie ANTONIA, i figli FILIPPO, FRANCESCO, ANNA e CARMELA, le nuore, i generi, i nipoti, i pronipoti e i parenti tutti.

I funerali avranno luogo domani 16 aprile alle ore 10.45, dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Trieste - Trani

(I. T. Funebri, via Zonta 3, tel. 38006)

---

I TITOLARI e il PERSONALE della calzoleria «SOVRANA» addolorati partecipano al lutto.

---

**RINGRAZIAMENTO**

Commossa per le attestazioni di affetto tributate al mio caro papà

**Sante Maddalena**

ringrazio tutti coloro che hanno preso parte al mio dolore, in particolare la Direzione ed il personale della Arti Grafiche Smolars.

RITA PECCHIARI

---

La SMOLARS S.p.A. prende viva parte al lutto della famiglia per la morte di

**Sante Maddalena**

che per lunghi anni è stato affezionato e valido collaboratore nel proprio stabilimento tipografico.

---

**RINGRAZIAMENTO**

Commossi per le attestazioni di stima e di affetto tributate alla memoria del nostro indimenticabile

**Dante Tomini**

ringraziamo di cuore i parenti, gli amici e i conoscenti che in vario modo vollero esserci vicini in questo doloroso momento, il prof. Antonio Konecny, la suora e le infermiere del reparto infettivi della Maddalena, il medico curante dott. E. Visintini per le cure prestate, i dirigenti i capi equiparati e gli operai dell'Arsenale San Marco. Un grazie particolare vada alla famiglia Serino.

LA MOGLIE ED I FIGLI

---

I familiari di

**Francesco Russo**

ringraziano tutte le gentili persone che presero parte al loro lutto e ne onorarono la memoria.

---

**Renato Gigli**

15-4-1967 - 15-4-1973

A sei anni dalla scomparsa, Lo ricordano con immutato affetto la moglie BRUNA e il figlio RENATO.

---

†

Improvvisamente è mancata all'affetto dei suoi cari

**Cesira Pregarz ved. Sessa**

Con profondo dolore lo annunciano le sorelle LUIGIA, EMILIA ed ERNESTA col marito BRUNO, il fratello GIUSEPPE con la moglie ANTONIETTA, la cara amica NARCISA col marito PINO unitamente ai parenti tutti.

Prendono viva parte al dolore i nipoti ROBERTO e LOREDANA STIBBI, LOREDANA e PIO NODARI, TULLIO e LILIANA ZORZET, BRUNO e LICIA ZORZET, MARIO e BRUNA PREGARZ e i pronipoti.

I funerali seguiranno lunedì 16 aprile alle ore 15.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

---

I cugini MARIA e BRUNO MISLEI si associano al lutto dei familiari per la scomparsa dell'indimenticabile

**Cesira**

---

Prende parte con profondo dolore la famiglia VIGNES.

---

† Il giorno 13 aprile si è spento

**Adalberto de Walderstein**

Ne danno il triste annuncio la moglie ANITA, i figli BRUNO e NUCCIA, la nuora ONDINA, i nipoti ADALBERTO e MAURIZIO, la sorella NINA, il fratello MARIO, la cognata MARIA e i parenti tutti.

Un ringraziamento particolare ai signori medici e alle infermiere della I Clinica Medica Universitaria.

I funerali seguiranno lunedì 16 aprile alle ore 14.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

**Non fiori ma opere di bene**

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

---

Il giorno del suo novantesimo compleanno si è spenta l'onesta e buona

**Ofelia Canarutto ved. Riedler**

La ricordano a quanti la stimarono e le vollero bene la figlia SILVIA LEVI - CASTELLINI col marito GIULIO, le nipoti FULVIA GHERBAZ col marito FRANCO, NIKE COPETTI col marito GIANNI e LAURA LEVI - CASTELLINI.

Il funerale avrà luogo il 16 aprile al Cimitero israelitico alle ore 14.30.

---

† Venerdì 13 aprile, è mancato all'affetto dei suoi cari

**Antonio Scheriani (Nini)**

Ne danno il doloroso annuncio i figli CESIRA, GIUSEPPE e IRENE, i generi, la nuora, i nipoti, le sorelle e i parenti tutti.

I funerali seguiranno domani, lunedì, alle ore 16, dalla Cappella di via della Pietà direttamente alla volta della chiesa del Cristo in corso Puccini a Muggia.

Muggia, 15 aprile 1973

---

Commossi per le innumerevoli attestazioni di affetto tributate alla nostra cara

**Maria**

ringraziamo quanti in vario modo hanno preso parte al nostro vivo dolore.

Un grazie vada ai medici ed al personale tutto del Reparto Radiochemioterapico e del Reparto Paganti. Un particolare ringraziamento vada al personale della ditta Podobnik, alla direzione ed al personale della Cassa Rurale di Opicina.

Famiglie: PODOBNIK MAROTTI

---

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

**Dante Bertoli**

ringraziamo tutti coloro che ci sono stati vicini nel dolore.

Un grazie particolare vada ai medici, alla suora e al personale del reparto Lungodegenti.

Una S. Messa in suffragio verrà celebrata venerdì 27 aprile, alle ore 19, nella chiesa B. V. Addolorata.

LAURA e TATIANA

---

I familiari commossi per tutte le attestazioni di affetto tributate al loro caro

**Nicolò Goina**

ringraziano sentitamente tutti coloro che vollero partecipare al loro grande dolore.

---

Nel VII anniversario della morte di

**Francesco Marolt**

la sorella con infinito rimpianto ne rievoca la cara memoria.

Trieste, 15 aprile 1973

---

†

Il 13 aprile è mancato improvvisamente il nostro caro

**Carlo Faraguna**
**Nostromo del Lloyd Triestino a rip. - Medaglia d'Oro di Lunga Navigazione**

Con profondo dolore lo annunciano la sua MARIA, ATTILIO e MARISA FORNASARO, le sorelle MARIA, GIUSEPPINA, ANNA, LUCIA ed EMILIA, i cognati, i nipoti, i parenti tutti e le congiunte Famiglie OSELLADORE, SCIANCALEPORE, CHERVATIN, VIDAS, RABAR e SCHIRO'.

I funerali avranno luogo il giorno 16 alle ore 10.30 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Primaria Impresa Zimolo)

---

Prendono parte al lutto le famiglie PERSI e MOSCHINI.

---

La COOPERATIVA SCATT prende parte al lutto che ha colpito il socio Roberto.

---

†

Il 16 marzo u.s. raggiungeva in cielo tutti i suoi cari

**Olimpia Greatti in Piantoni**

affettuosamente la ricordano la nipote PIA MAZZEI e famiglia, la cognata GILDA ved. GREATTI e i parenti tutti.

Parma - Trieste

---

Si associano le care amiche VIRGINIA, ALICE e UCCI CESCA.

---

† Il 14 aprile è mancata la nostra cara mamma

**Giuseppina ved. Pastor**

Ne danno il triste annuncio i figli GIOVANNI, STELIO, NIVEA e GASTONE (assente), le nuore, il genero, i nipoti, le sorelle e i parenti tutti.

I funerali seguiranno domani 16 aprile alle ore 14.15, partendo dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Primaria Impresa Zimolo)

---

† Si è spento ieri

**Alfredo Provedel**

Ne danno il triste annuncio i familiari.

I funerali avranno luogo lunedì 16 corr., alle ore 14, dall'Ospedale civile di via Vittorio Veneto per la chiesa di Lucinico.

Si ringraziano anticipatamente coloro che vorranno parteciparvi.

Gorizia, 15 aprile 1973.

---

† Il giorno 13 corr. è mancato all'affetto dei suoi cari

**Vittorio Sabadin**

Ne danno il triste annuncio la moglie, la figlia LIBERA ed i parenti tutti.

I funerali si svolgeranno lunedì 16 corr. nella Cappella del Cimitero di Pirano, alle ore 16.

---

**RINGRAZIAMENTO**

Profondamente commossi per le attestazioni di affetto e per le onoranze tributate al nostro caro

**Angelo Di Chito**

ringraziamo tutte le persone gentili che vollero onorare la Sua memoria.

La MOGLIE e i FAMILIARI

---

Ringraziamo sentitamente tutti coloro che presero parte al nostro dolore per la perdita della nostra cara

**Maria Macor ved. Drioli**

ROMANA, BENIAMINO FABIAN e i parenti tutti

---

Commossi per le manifestazioni di affetto tributate alla memoria della nostra indimenticabile

**Carla**

ringraziamo di cuore quanti in vario modo presero parte al nostro grande dolore.

Famiglia GREGORI

---

**RINGRAZIAMENTO**

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

**Giusto Barazzutti**

ringraziamo tutti coloro che presero parte al nostro grande dolore, in particolare il medico di famiglia dott. O. Zumin, il Comandante, Ufficiali e Colleghi Vigili del fuoco tutti.

Famiglia BARAZZUTTI

---

Nel V doloroso anniversario della scomparsa del nostro caro

**Antonio Spangaro**

la mamma, i figli e il fratello Lo ricordano con infinito dolore e rimpianto.

Trieste, 15-4-68 — 15-4-73

---

Il giorno 16 ricorre il secondo anniversario della scomparsa di

**Giovanna Albanese**

il marito ed i figli La ricordano con immutato dolore.

---

†

Il giorno 13 aprile è mancato ai suoi cari

**Domenico Marchetti**

Addolorati ne danno il triste annuncio i genitori, i fratelli, la cognata, il nipote RAFFAELE, le nonne e i parenti tutti.

Un sentito ringraziamento vada ai signori medici e al personale tutto del Centro di rianimazione, della Neurochirurgica, della Divisione Ortopedica e della Divisione Urologica.

I funerali seguiranno lunedì 16 aprile alle ore 15 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

---

Partecipano al dolore le famiglie GRILLI, ERA, VERROCCHIO, RANGAN e FULIGNO.

---

Partecipano al lutto ANGELO, RITA e FRANCO FRONTINO.

---

† Il giorno 13 aprile è mancato improvvisamente il nostro caro marito e padre

**Antonio Perossa**

Addolorati ne danno il triste annuncio la moglie MARIA, i figli MARIA, FERRUCCIO e NERINA, la nuora INES, il genero ing. GIANCARLO DEL FABRO, i nipotini FEDERICO e LAURA, il fratello GIOVANNI, le sorelle, la cognata, i cognati e i parenti tutti.

I funerali seguiranno domani 16 aprile alle ore 14.30, partendo dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore per la Chiesa Parrocchiale di San Girolamo.

(Servizio Comunale - Via Zonta 7/c)

---

† Il 14 aprile è mancato ai suoi cari

**Luigi Vivante**

Ne danno il triste annuncio la moglie TERESA, il figlio LUIGI e la moglie ANNAMARIA, le nipotine PAOLA e LUISA e i parenti tutti.

I funerali seguiranno domani 16 aprile alle ore 15.15, partendo dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Primaria Impresa Zimolo)

---

† Improvvisamente è mancato

**Romano Pipan**

Danno la triste partecipazione la nipote MARIA col marito EDVINO COBALLI unitamente ai parenti tutti.

I funerali si svolgeranno domani 16 aprile alle ore 15.30 dal Cimitero di Barcola.

(I. T. Funebri, via Zonta 3, tel. 38006)

---

† **Oliva Bressan in Delise**

si è spenta il 14 corr.

Ne danno il triste annuncio il marito GIOVANNI, la sorella, il fratello, le cognate, i cognati, i nipoti e i parenti tutti.

I funerali seguiranno lunedì alle ore 14.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Primaria Impresa Zimolo)

---

Commossi dalle tante e tante dimostrazioni di affetto e di cordoglio la moglie e i familiari di

**Romano Riosa**

nell'assoluta impossibilità di farlo personalmente ringraziano di cuore tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

---

**RINGRAZIAMENTO**

Profondamente commossi per le innumerevoli attestazioni di affetto e di cordoglio tributate al nostro adorato

**Sergio Bonato**

morto così immaturamente e tragicamente porgiamo i più vivi ringraziamenti a tutti coloro che ci furono vicini in questo triste momento.

La FAMIGLIA e la FIDANZATA

---

**RINGRAZIAMENTO**

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

**Giovanni Franzutti**

ringraziamo tutti coloro che hanno preso parte al nostro grande dolore.

Un grazie particolare all'ing. Capo ed al personale della Provincia, al Presidente, al Direttore Generale ed al personale delle «Autovie Venete», alla famiglia Bait ed al medico curante dott. Zumin

Famiglie FRANZUTTI e TROMBA

---

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al loro caro

**Narciso Muggia**

i familiari ringraziano quanti in vario modo presero parte al loro dolore.

---

Nel I anniversario della morte della nostra

**Gianna Sulligoi**

il marito, il figlio, le sorelle ed i parenti la ricordano con immutato affetto.

---

**A.A.A.A.A.A.B. SISTIANA-VISOGLIANO MANSARDA** abitabile nuova soggiorno 2 stanze cucina bagno coforts moderni. Pronto ingresso vendesi 15 milioni. Possibilità mutuo ventennale. AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE ARGO San Francesco 4, tel. 768163. 23342 S

**A.A.A.A.A. SISTIANA** vista mare in costruzione palazzine zona verde vendonsi ultimi appartamenti da tre, quattro stanze, servizi, massimo comfort — AMMINISTRAZIONE ECCARDI, Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755-885. Orario 16-19.30. 23350 S

**A.A.A.Z. FABBRICATO** in via Matteotti recente costruzione su due piani - PIANOTERRA: appartamento di due stanze, cucina, bagnogabinetto - due locali d'affari - box auto - grande magazzino e corte con accesso autotreni - PRIMO PIANO: appartamento di sei stanze, cucina, bagnogabinetto, toilette, ripostiglio, grande terrazza sopra l'appartamento. VENDESI IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 S

**A.A.A.Z. GRETTA ATTICO PANORAMICO** costruzione in palazzina signorile ubicazione v. Luzzatto in posizione tranquilla mq coperti 175 con tripli servizi bellissima terrazza panoramica di mq 150 rifiniture extra lusso moderni comfort centralizzati, box auto a richiesta VENDESI. AGENZIA IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 S



**A.A.A.Z. GRETTA PALAZZINA PANORAMICA IN COSTRUZIONE** ubicazione via Luzzatto in posizione tranquilla, appartamenti di varia grandezza con vaste terrazze esposte al sole e alla vista del mare, tutti i moderni comfort, box auto a richiesta. INFORMAZIONI E PRENOTAZIONI AGENZIA IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 S

**A.A.A.Z. INVESTIMENTO DI CAPITALE** appartamento affittato in vicolo del Castagneto casa recente costruzione posizione tranquilla, matrimoniale stanzetta cucina bagno gabinetto ripostiglio poggiolo ascensore centralnafta, reddito annuo 420.000, VENDESI 8.000.000. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO 55 S

**A.A.A.Z. MONTEBELLO** appartamento in casa recente panoramico con esposizione soleggiata, 2 camere tinello cucinino bagno gabinetto 2 poggioli riscaldamento centrale rifiniture accurate, PREZZO 14.500.000. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO 55 S

**A.A.A.Z. OPICINA** via Carsia appartamento in palazzina di 2 piani con mansarda comunicante, nuova costruzione primo ingresso, matrimoniale stanzetta tinello con cucinino mansarda comunicante con servizio bagno gabinetto due terrazze centralnafta VENDESI 20.000.000. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 S

**A.A.A.Z. PIANCAVALLO** appartamenti al sole di montagna, all'aria pulita in tutta tranquillità - varie grandezze in posizione vicinissima agli impianti di risalita - pronta consegna a 1300 metri di altezza dotati di moderni comfort - INFORMAZIONI E PRENOTAZIONI IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 S

**A.A.A.Z. VIA PELLEGRINI** in zona Villa Revoltella palazzina nuova costruzione di due piani, appartamento bellissimo con giardino privato sottostante, 2 stanze stanzetta cucina doppi servizi terrazza riscaldamento centrale acqua calda centralizzata rifiniture accurate box auto a richiesta VENDESI PRONTA ENTRATA 19.500.000. IMMOBILIARE DOMUS GALLERIA TERGESTEO. 55 S

**A.I. DUINO VICOLO FORESTALE** ultimi appartamenti palazzina corso costruzione, 2-3 camere salone doppi servizi ogni comfort moderno. APPARTAMENTI annessa MANSARDA e CANTINETTA PROPRIA, box auto, 50% mutuo ventennale. VENDITE DIRETTE. VISITARE FERIALI ORE 15-17.30. Informazioni telefonare 29235. 23367 S

**A.I. PRONTO INGRESSO LUSSUOSI** 2 minuti dal centro SOLEGGIATISSIMI VISTA FAVOLOSA e PARCO, appartamenti 150 e 200 mq, box auto, MUTUO ASSICURATO 25 ANNI. VENDITE DIRETTE e INFORMAZIONI PER VISITE SUL POSTO, ESPERIA Imbriani 8 tel. 29235. 23367 S

**A.I. VICOLO DELLE ROSE** 2.o LOTTO PRENOTANSI 2-3 camere saloncino servizi terrazze ogni comfort box auto. VISIONE PROGETTI e VENDITE DIRETTE ESPERIA Imbriani 8 tel. 29235. 23367 S

**A.I. CATULLO PRONTO INGRESSO ATTICI** con ANNESSA MANSARDA 180 mq, TERRAZZE PARCO RIFINITURE LUSSUOSE box auto, MUTUO ASSICURATO 20 ANNI. VENDITE DIRETTE e INFORMAZIONI PER VISITE SUL POSTO, ESPERIA Imbriani 8 telefono 29235. 23367 S

**A.I. STADIO ULTIMISSIMI** consegna fine anno, 1-2 camere saloncino servizi terrazze centralnafta box auto, MUTUI VENTENNALI, POSSIBILITA' MUTUO REGIONALE. VENDITE DIRETTE ESPERIA Imbriani 8 23367 S

**A.I. LOCALE CONDOMINIO CENTRALISSIMO** 3 fori con soppalco e servizio vendesi. ESPERIA Imbriani 8 telefono 29235. 23365 S

**A.I. CUMANO BELLISSIMO IV** piano 2 camere saloncino servizi terrazza ascensore centralnafta posto auto vendesi libero 18.000.000, mutuo già pronto. ESPERIA Imbriani 8 telefono 29235. 23365 S

**A. BOX** utilitaria Carpineto vendesi affittasi. AGEP Crispi 14. 43960 S

**A. ACIT. COMMERCIALE** vendonsi appartamenti 3 stanze stanzetta cucina servizi 7 milioni 100.000. S. Lazzaro 3 telefono 68810. 44192-4 S

**A. ACIT. GAMBINI** vendesi 2 stanze stanzino cucina servizi (soffitta), investimento capitale affittato L. 25.000, prezzo 4.000.000. S. Lazzaro 3 telefono 68810. 44192-2 S

**A. ACIT. PRENOTANSI** appartamenti palazzina panoramica varie grandezze centralnafta garage giardino. S. Lazzaro 3 telefono 68810. 44192-3 S

**A. ACIT. PRENOTANSI** appartamenti STADIO saloncino 2 stanze cucina tutti comfort centralnafta garage. S. Lazzaro 3 tel. 68810. 44192-5 S

**A. ACIT. TERZA ARMATA** vendesi appartamento 3 stanze cucina 100 mq. S. Lazzaro 3 telefono 68810. 44192-1 S

**A. ACIT. CORSO COSTRUZIONE** vendonsi appartamenti zona verde panoramica salone 3 stanze cucina doppi servizi centralnafta ascensore. S. Lazzaro 3 tel. 68810. 44194-1 S



**A. ACIT. GRETTA** vendesi bellissimo appartamento salone 3 stanze cucina doppi servizi poggioli soleggiati ascensore centralnafta garage. S. Lazzaro 3 tel. 68810. 44194-2 S

**A. ACIT. VENDONSI** appartamenti vecchi rimessi nuovo: GIARDINO PUBBLICO 4 camere cameretta cucina doppi servizi riscaldamento; GARIBALDI 2 stanze stanzetta cucina ripostiglio; VIA ROMA stanza 2 stanzette cucina; VIA GIULIA soffitta stanza cucina wc 2.000.000. S. Lazzaro 3 telefono 68810. 44194-3 S

**A. ACIT. VENDESI** casetta da restaurare con progetto approvato due appartamenti giardino vista mare. S. Lazzaro 3 telefono 68810. 44194-4 S

**A. LOCALE** 350 mq possibilità scarico merci, altezza 4 metri vendesi Flavia. AGEP Crispi 14. 43962 S

**X. SPORTING RESIDENCE NUOVO COMPLESSO RESIDENZIALE A VALMAURA.** ATTICI VISTA MARE 3, 4 STANZE, AMPI SPAZI VERDI, CAMPI GIOCO, GARAGE E POSTI MACCHINA, APPARTAMENTI DA 1, 2, 3, 4 STANZE CON VISTA PANORAMICA, DOPPI SERVIZI, OGNI COMFORTS. MUTUI FINO AL 75% DEL PREZZO. CONTRIBUTO REGIONALE. FACILITAZIONI DI PAGAMENTO. PER INFORMAZIONI RIVOLGERSI IN CANTIERE DALLE 10 ALLE 12 E DALLE 14 ALLE 18.30. TELEFONO 815213. 1549 S

**A VIGNETI** prossima consegna vendonsi appartamenti 1-3 camere centralnafta, mutui agevolati. AGEP Crispi 14. 43954 S

**ACQUISTASI** magazzino 60 mq circa anche periferico accessibile autovetture. Telefonare lunedì orario ufficio 60855. 44130 S

**ACQUISTASI** appartamento anche in costruzione due stanze soggiorno servizi centralnafta, possibilmente centro. Telefonare 414940 dalle 10 alle 16. 44128 S

**ACQUISTASI** terreno Basovizza verso blocco, vicino strada. Telefono 227208. 23286 S

**ACQUISTASI** terreno 2000 mq per costruzione 3 villini. Tel. 793967, 19-20.30. 44022 S

**ACQUISTEREI** appartamento almeno 4 vani centro città anche se temporaneamente occupato pagamento immediato senza intermediari. Cassetta 23359 S, SPI.

**ACQUISTO** 3 stanze salone accessori moderni inintermediari. Telefonare 756240. 44046 S

**APPARTAMENTO CENTRALE LIBERO** III piano 4 stanze stanzino cucina bagno wc riscaldamento metano ascensore vende Immobiliare Triestina XXX Ottobre 4 tel. 62636. 44214 S

**APPARTAMENTO FABIO SEVERO** saloncino 2 stanze cucina bagno ripostiglio poggiolo centralnafta ascensore vende 14.500.000. Immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 23192 S

**APPARTAMENTO** paraggi BAIARDI VI piano panoramico salone 3 stanze cucina doppi servizi centralnafta ascensore terrazza garage vende Immobiliare CIVICA, via S. Lazzaro 10. 23192 S

**APPARTAMENTO** zona Ulpiano 2 stanze, stanzetta, cucina, doppi servizi, poggiolo, riscaldamento centrale vendo, telefono 37609. 23430 S

**AVETE problemi per amministrare il vostro condominio - il vostro appartamento - il vostro stabile? AMMINISTRAZIONE MILLO & SPERANZA, corso Italia 7, telefono 35111.** 372 S

**BELLO** nuovo centralnafta due stanze cucina bagno corridoio poggiolo libero fine giugno Baiamonti v. Capodistria vende privato inintermediari 12 milioni 900.000. Tel. 61780 dopo ore 16 lunedì. 73640 S

**CALALZO**, Mazzini 19, appartamento mobiliato autobox vendesi 12.000.000. Scrivere: Ingrassia, Cannaregio 233, Venezia. 23164 S

**CASA** restaurata appartamento appartamentino negozio affittata 50.000 mensili Versa (Gorizia) vendesi. Tel. 9840 Gorizia ore pasti. 43870 S

**CENTRALI** 3, 4 stanze cucina comfort presentemente affittati vende Immobiliare VESTA, Gallina 4. 44144 S

**CERCASI** terreno per villino paraggi città o altopiano. Tel. 758884 ore 13-15. 23363 S

**DITTA** cerca terreno 2.000-3.000 mq costruibile capannone, accesso autotreni, acqua, corrente industriale. Telefonare oggi 10-12 o ore ufficio al n. 790966. 23420 S

**DUINO** vendesi appartamenti diverse grandezze da scegliere su palazzine diverse, finiture di lusso, impianti modernissimi, mutuo assicurato fino al 75%. Immobiliare Italia, via XXV Aprile 47 - tel. 74404 Monfalcone. 202 S

**DUE** camere, cameretta, cucina da restaurare, paraggi Ospedale maggiore vendesi, telefonare 793090. 23384 S

**FARRA** Isonzo appartamenti nuovi vendonsi affittansi. Gorizia, Agenzia Isonzo, corso Verdi 77, pomeriggio 516 S

**GALILEI** luminoso elegante 2 stanze cucina bagno ripostiglio cantina centralnafta vendesi. Telefonare 767993. 44118 S

**GRADO PINETA E CITTA' GIARDINO**, appartamenti arredati o costruendi consegne estate finiture signorili monovani 2 3 stanze soggiorno servizi ampie terrazze. Informazioni e vendite geom. Mario Sbrizzi, S. Lazzaro 3, telefono 62837. 23424 S

**GRADO** pineta acquisterei appartamento vicinanze mare tutti confort scrivere dettagliatamente metratura prezzo Cassetta 44261 S, SPI.

**HERMET**, signorile, IV piano, vista golfo, salone, tristanze, tripli servizi, tinello, cucinino, vendesi, inintermediari. Telefonare 13-15 feriali ai n. 773422. 44093 S

**LOCALE** centralissimo zona Barriera 80 mq circa ampie facilitazioni pagamento vende Immobiliare Triestina XXX Ottobre 4 tel. 62636. 44214 S

**LOCALE** zona Viale vendesi. Tel. 70785 ore pasti. 44138 S

**MADDALENA** seminuovo bistanze cucina bagno centralnafta ascensore adatto anche investimento. Informazioni e vendite geom. Mario Sbrizzi, via S. Lazzaro 3, telefono 62837. 23424 S

**MANSARDA** zona ospedale due stanze stanzetta cucina bagno rimesso a nuovo vendesi privatamente. Telefonare 761922 ore 13-16. 73710 S

**MONFALCONE** vendiamo in palazzina lussuosa appartamenti diverse grandezze, con mansarde panoramiche, finiture lussuosissime. — Immobiliare Italia, via XXV Aprile 47 - tel. 74404 Monfalcone. 202 S

**MONFALCONE** privato vende 3 stanze salone doppi servizi garage. Telef. 41385. 806 S

**MUGGIA** vicino mare iniziata costruzione 4 palazzine bellissime vista incantevole del golfo appartamenti confortevoli rifiniti 2-3 stanze saloncino cucina poggioli giardini garage, ultimi piani con mansarde. Informazioni vendite (senza provvigione d'agenzia) Lorenza Toro 4 tel. 734257. 44074 S

**OCCASIONE** 6.000.000 trattabili vendonsi due appartamenti centrali occupati IV piano 2 e 3 stanze cucina wc facilitazioni pagamento. Immobiliare Triestina XXX Ottobre 4 telefono 62636. 44214 S

**PALAZZINE** panoramiche circondate giardini 3, 4 stanze: 14.000.000 - 19.000.000, compreso garage cantine, mutui regionali. Prenotazioni Immobiliare Oriani 2. Tel. 767993. 44118 S

**PARAGGI NAVALI** attico panoramico, salone 2 stanze stanzetta cucina doppi servizi terrazza mq 170, 2 verande tutti comfort 28.000.000 vende IMMOBILIARE ITALIA, telefono 38102. 86 S

**PROGETTAZIONE CAMINETTI** classici e rustici. Esecuzione a mezzo Ditta specializzata. Telefonare 790282 ore 16.30-20. 43898 S

**REVOLTELLA** ultimo appartamento palazzina lusso box giardino 2 stanze cucina servizi. Vendite dirette geom. Mario Sbrizzi, via S. Lazzaro 3, tel. 62837. 23424 S

**SAPPADA** stupendo terreno 1500 mq abeti alti costruibile progetto approvato villa 2 piani pianterreno privato vende 15 milioni. Telefonare ora pasti 224362. 23218 S

**SISTIANA** prossima consegna bellissimo appartamento con mansarda garage ampi poggioli soleggiatissimo vende Immobiliare VESTA, Gallina 4. 44144 S

**SOFFITTE** e appartamentini occupati zona Promontorio vendonsi. Immobiliare Triestina XXX Ottobre 4 telef. 62636. 44214 S

**STADIO VALMAURA** iniziate costruzioni palazzine appartamenti 2 stanze soggiorno cucina poggioli anche giardini propri; box prezzi ottimi mutuo ventennale vende Immobiliare VESTA, Gallina 4. 44144 S

**STANZA** cucina, wc vuoto S. Giacomo vendesi occasione, telefono 793090. 23384 S

**STANZA** stanzetta, cucina, wc vuoto. Birra Dreher vendesi, telefono 793090. 23384 S

**STRADA** Friuli in palazzina tranquilla vista mare pronti cinque stanze doppi servizi terrazzi; due stanze soggiorno cucinino; stanza soggiorno giardinetto tutti comfort; posteggi, entrate indipendenti vendesi facilitazioni 75%. Amministrazione Crispi 9. 23298 S

**STUDIO** tecnico edile assume progettazioni, perizie, consulenze, telefonare 61904 14-18. 73732 S

**SVEVO** piano 5.o ascensore riscaldamento centrale, cucinino, saloncino, 2 stanze, doppi servizi ripostiglio 2 poggioli 17.000.000 vende IMMOBILIARE ITALIA, tel. 38102. 86 S

**TERRENO** fabbricabile Sistiana vendesi. Tel. 816649. 23333 S

**TERRENO** borgo Grotta Gigante non costruibile vendonsi lotti. Tel. 225581. 23385 S

**TERRENO** per costruzione casetta cercasi Opicina. Offerte cassetta 23346 S, SPI.

**TERRENO** acquistiamo qualsiasi zona per costruzione anche con progetto. Telefonare n. 790582. 73578 S

**TERRENO** vista mare preferibilmente costiera costruibile villetta cercasi. Cassetta 44286 S, SPI.

**TERRENO** borgo Grotta Gigante zona verde pianeggiante alberata 6200 mq strada asfaltata vendesi. Prezzo occasione. Tel. domenica 764431, lunedì 767993. 23248 S

**TERZA** Armata appartamento panoramico V piano senza ascensore 3 stanze stanzino cucina abitabile wc mq 100 più cantina vendesi occupato L. 5.500.000. Tel. 793933. 44060 S



**VENDESI** vano per magazzino deposito mq 65 buon investimento. Via M. Polo 4 telef. 61962 feriali 11-12, 19-20. 23387 S

**VENDESI** casa con 2 appartamenti orto seminuova via S. Barbara stradella «A» n. 2, Tappa Muggia. 23369 S

**VENDESI** appartamento 4 stanze stanzetta servizi via F. Severo. Telefonare amm.ne Sbisà orario ufficio 60855. 44130 S

**VENDESI** casa con terreno Gabrovizza 9. Visitare pomeriggio. Esclusi intermediari.

**VENDESI** magazzino ampio con acqua luce wc. Telef. 725245 ore ufficio. 73644 S

**VENDESI** mansarda luminosa abitabile mq 120 paraggi via Revoltella occasione. Tel. 61362 feriali 11-12, 19-20. 23387 S

**VENDESI** villa vuota vastissima da restaurare con ampio giardino, zona Dreher, telefonare 36363. 73734 S

**VENDESI** vano nuova costruzione per magazzino deposito mq 70 anche per investimento. Via Verga 50 tel. 61362 feriali 11-12, 19-20. 23387 S

**VENDO** casa vecchia S. Croce, vista mare, telefonare Elsa 790617 lunedì. 23386 S

**VENDONSI** appartamenti a partire da lire 4.416.000 e VILLETTE zona NUOVO MUNICIPIO di LIGNANO SABBIADORO. Rivolgersi giorni festivi presso Impresa TULLIO GREGORATTI, via Latisana CONDOMINIO FRIULI telef. 71232; giorni feriali UDINE via Volturno 139 telef. 62813, TRIESTE Agenzia ESPERIA Imbriani 8 tel. 29235. 23367 S

**VENDONSI** affittansi due locali mq 300 codauno in nuova costruzione adatti magazzino zona Baiamonti. Per informazioni telefonare 35408. 44239 S

**VIA UDINE 3**, appartamenti liberi e occupati 2 stanze salone, 4 camere salone e 6 stanze salone servizi ascensore riscaldamento autonomo, mutuo assicurato 20 anni. LOCALE D'AFFARI VUOTO contanti 3.200.000 rimanenza mutuo 20 anni. ALTRO OCCUPATO 3 fori contanti 15.700.000 rimanenza mutuo 20 anni. VISITARE SUL POSTO FERIALI ORE 11-12.30. PREGO ATTENDERE NEL PORTONE. Informazioni tel. 29235. 23365 S

Continua in 20.a pagina

# è nata l'Europa dei Mini




# è nata la Mini Export*

Da oggi l'Europa è più unita. Da oggi per le strade di tutta Europa c'è la Mini tipo esportazione: la Mini Export.

La Mini Export ha un nuovo cambio, ancora più docile, più maneggevole, più "veloce".

La Mini Export ha il bloccasterzo, per tenerla lontana da ogni... tentazione.

La Mini Export ha il tergicristallo a due velocità, per l'acquerugiola e per l'acquazzone.

La Mini Export ha la spia del freno a mano, per dare una mano alle persone distratte.

La Mini Export ha la tromba elettrica, per farsi sentire meglio.

La Mini Export ha gli interruttori di sicurezza, era già sicura prima, figuratevi ora.

La Mini Export ha lo specchio di cortesia, per essere un'ospite veramente perfetta.

La Mini Export Cooper 1300 ha tutto questo e in più il doppio circuito frenante, per una doppia sicurezza alle alte velocità.

La Mini Export è soprattutto una Mini italiana, con una vocazione tutta europea.

***made in Italy**



**INNOCENTI**

auto speciali per gente speciale

**VIA RITTMAYER** 10, ultimi appartamenti 2 camere cucina bagno 4.400.000. SOFFITTE MANSARDE occupate 1-2 camere cucina PAGAMENTO MUTUO VENTENNALE. VISITARE SUL POSTO FERIALI ORE 16.30-18, PREGO ATTENDERE NEL PORTONE. Informazioni tel. 29235. 23365 S

**VIA** S. MAURIZIO 3, ultimi appartamenti 1-2-3 camere cucina wc. LOCALE D'AFFARI 3 fori vendonsi facilitazioni. VISITARE FERIALI ORE 15-16.30. Informazioni tel. 29235. 23365 S

**ZONA** Besenghi salone 4 stanze cucina servizi vendesi intermediari. Tel. 791739. 23371 S

### VILLEGGIATURE
T Lire 120 per parola

**ABRUZZO** HOTEL ATLANTIC - GIULIANOVA LIDO (Teramo), Tel. 085/863029, privato 0541/962666. Nuovo dirett. mare, Balconi pineta parco parcheggio spiaggia privata, giugno e settembre da L. 4000 a L. 4500; luglio e agosto da L. 5800 a L. 7000 tutto compreso anche IVA. 5904 T

**AFFITTANSI** quartieri mobiliati in villetta stagionale anche lunghi periodi altipiano. Telefonare 231741. 73680 T

**AFFITTATE** la vostra casa durante le ferie a istitutori olandesi inglesi ecc. Ugualmente scambio o affitto. I. P. Hinloopen, istitutore inglese, Stetweg 35, Castricum, Olanda. 5583 T

**APPARTAMENTI** al mare potrete acquistare con sole L. 500 mila di anticipo e 2 anni pagamento senza interessi. Organizzazione Croce del Sud, Viale Carducci 217, Valverde di Cesenatico. Chiedete nostro materiale illustrativo. Telefono (0547) 80583. 5620 T

**BELLARIA** DI RIMINI - HOTEL TONNETTI - Tel. 44390. Modernissimo, vicino mare, camere con/senza servizi. Autoparco. Offerta speciale: Bassa 2.000/2.300. Luglio 2.600/2.900 - 1-25/8 3.300/3.600 compl. 5972 T

**CATTOLICA** - HOTEL MAJORCA - Tel. 963388. Moderno - adiacente mare - tutte camere servizi - bar - ascensore - garage - tranquillo - Bassa 2.600. Media 3.200 - Alta 4.800 compl. 5976 T

**CERVIA** - HOTEL ASCOT. Inaugurazione 1.o giugno 1973. Vicino mare - tranquillo - tutte camere servizi - aria condizionata - American bar - giardino parcheggio. Ottima cucina. 5903 T

**CERVIA** / PENSIONE VENEZUELA - Tel. 71261. Vicinissima mare, Tranquilla. Camere servizi. Appartamenti famiglie. Cucina genuina. Giugno - Sett. 2.600/2.800. Luglio 3.500/3.700. Agosto 3.600/3.800 compl. Interpellateci. 5902 T

**GATTEO MARE** (FO) - HOTEL ASTORIA - Tel. 0547/86173. Nuovo - moderno - vicino mare - camere con o senza servizi. Maggio, giugno, settembre 2.000-2.200. Luglio e dal 21-8 al 31-8 2.700-2.900. Dal 1-8 al 20-8 3.000-3.200 compl. 5975 T

**GATTEO MARE** - HOTEL AUGUSTUS, tel. 0547/86253. Moderno, camere servizi ottima cucina; maggio-giugno-settembre L. 2400; luglio 3200; agosto 3600 compl. Sconto bambini. 5426 T

**HOTEL** TORREMAURA - Telef. 0544/74267 - MILANO MARITTIMA / Ra. Diverso. Originale. Moderno, comforts. Direttamente sul mare, aria condizionata, riscaldamento. Pensione completa da L. 4.000 complessive. 6032 T

**IGEA** MARINA (Fo) HOTEL BOLOGNESE, tel. 630132. Moderno tranquillo ogni comforts parcheggio, specialità cucina alla griglia e girrarosto. Bassa 2500-2850. Alta 3300-3850 complessive. 5928 T

**L'AUTOSTRADA** Adriatica è finita! Venite al Sud! GIULIANOVA LIDO (Abruzzi), HOTEL PROMENADE, tel. 085/862344. Nuovissimo — piscina nella pineta — tutte camere servizi, telefono balcone fronte mare, american bar, parcheggio, cucina emiliana, maggio-giugno e settembre 4400; luglio 6300 compreso IVA e ombrelloni con sdraio spiaggia privata. Gestione proprietario. 5727 T

**PINARELLA** - CERVIA. HOTEL PARIGI. Vicinissimo mare e pineta, tutte camere servizi, ascensore, solarium, cucina primissima qualità. Bassa lire 3500; alta 4500 compl. 5908 T

**PASQUA** AL MARE - RIMINI BELLARIVA - ALBERGO LETIZIA - Via S. Francesco, tel. 33274. Camere con servizi - ascensore - ambiente riscaldato ed accogliente. Prezzo speciale feste Pasquali 3 giorni pensione completa lire 13.000. 5969 T

**RICCIONE** - PENSIONE VILLA DEI TIGLI, tel. 0541/42013 via V. Emanuele 5. Confortevole, trattamento familiare. Bassa 2300; alta 3000 tutto compreso. 5823 T

**RIMINI** - MIRAMARE. HOTEL EVEREST, tel. 32109. Vicinissimo mare, comfort giardino parcheggio, specialità cucina ai ferri. Bassa 2500-2700 complessive. 5666 T

**RIMINI** - MAREBELLO. PENSIONE LIETA, tel. 0541/32481. Vicino mare, modernissima, parcheggio, camere servizi, cucina romagnola. Bassa 2500, luglio 3200, agosto interpellateci. 5698 T

**RIVIERA** di Romagna. Bellaria e Igea Marina con le loro meravigliose spiagge vi attendono. 5931 T

**47044** IGEA MARINA. HOTEL CONDOR, via Ovidio, Telef. 0541/49675 - 47523. Vicinissimo mare modernissimo tutte camere servizi privati, cabine spiaggia parcheggio cucina familiare. Bassa 2800; luglio 3800 compl.; agosto interpellateci. 5782 T






### MATRIMONIALI
U Lire 150 per parola

**ALL'AGENZIA** matrimoniale «La vostra stella» le migliori unioni accorrete, telefonare Trieste 763714. 73744 U

**ASPIRANTI** matrimonio ottimo, felice. Inviamovi gratuitamente rivista autorizzata Tribunale Milano oltre novemila autentiche, vantaggiosissime proposte matrimoniali. Ultratrentennale esperienza, moralità. Scrivere fiduciosamente Istituto «Focolare» - Eustachi 45 - Milano. 5090 U

**CATALOGO** matrimoniale gratuito autorizzato Tribunale Milano, riservatissimo. Scrivere Insieme Casella Postale 1572 Milano. 5144 U

**PENSIONATO** solo vedovo, scopo matrimonio cerca signora vedova 35-45 anni. Scrivere: cassetta 3333333 U, SPI.

**PENSIONATO** bancario onesto animo buono ottimi requisiti desidera conoscere signora seria affettuosa scopo matrimonio. Cassetta 44179 U, SPI.

**SESSANTATREENNE** giovanile cerca signora massimo 50 anni scopo matrimonio, massima serietà, gradirei telefono. Scrivere fermo posta Trieste Passaporto n. 6532347. 44272 U

**UFFICIALE** marina trentaseienne, presenza, posizione sposerebbe distinta affettuosa istruita. Cassetta 44262 U, SPI.

**VOLETE** sposarvi? Segnalazioni gratuite. Faro, Casella postale 16 - 71100 Foggia. 5243 U

**24ENNE** carina seria conoscerebbe massimo 32enne onesto scopo matrimonio. Cassetta 44105 U, SPI.

### DIVERSI
V Lire 150 per parola

**ALMA** astrologia chiromanzia cartomanzia. Appuntamenti ore 16-20, tel. 38742. 43732 V

**CHIAROVEGGENTE** per appuntamenti, telefonate martedì, mercoledì 763714. 73746 V

**COMPREREI** tomba di famiglia. Offerte cassetta 23320 V, SPI.

ati

**AEROPORTO DI RONCHI DEI LEGIONARI**

**Rete nazionale**

PARTENZE

| da RONCHI per | Partenze | Arrivi |
|---|---|---|
| Alghero | 09.10 | 13.10 |
| | 17.05 | 21.15 |
| Bari | 07.15 | 10.25 |
| | 14.30 | 18.25 |
| Brindisi | 14.30 | 18.00 |
| Cagliari | 07.15 | 09.55 |
| | 14.30 | 17.15 |
| Catania | 07.15 | 10.15 |
| | 14.30 | 17.40 |
| Genova | 20.30 | 22.10 |
| Milano | 09.10 | 09.55 |
| | 17.05 | 17.50 |
| (giov. sab.) | 18.35 | 19.25 |
| Napoli | 07.15 | 10.00 |
| | 14.30 | 18.40 |
| Palermo | 07.15 | 10.15 |
| | 14.30 | 18.10 |
| Pantelleria | 07.15 | 12.30 |
| Reggio C. | 07.15 | 11.00 |
| | 14.30 | 20.00 |
| Roma | 07.15 | 08.15 |
| | 14.30 | 15.30 |
| Taranto | 14.30 | 18.45 |
| Trapani | 07.15 | 11.20 |
| Venezia | 20.30 | 20.50 |

ARRIVI

| per RONCHI da | Partenze | Arrivi |
|---|---|---|
| Alghero | 07.30 | 12.40 |
| | 17.00 | 20.00 |
| Bari | 18.55 | 22.30 |
| Brindisi | 18.25 | 22.30 |
| Cagliari | 10.50 | 15.25 |
| | 18.55 | 22.30 |
| Catania | 10.55 | 15.25 |
| | 19.25 | 22.30 |
| Genova | 07.00 | 08.40 |
| Milano | 11.55 | 12.40 |
| (giov. sab.) | 13.15 | 14.05 |
| | 19.15 | 20.00 |
| Napoli | 10.45 | 15.25 |
| | 19.30 | 22.30 |
| Palermo | 11.05 | 15.25 |
| | 19.05 | 22.30 |
| Pantelleria | 16.50 | 22.30 |
| Reggio C. | 17.15 | 22.30 |
| Roma | 14.25 | 15.25 |
| | 21.25 | 22.30 |
| Taranto | 19.10 | 22.30 |
| Trapani | 17.50 | 22.30 |
| Venezia | 08.20 | 08.40 |

**Rete internazionale**

PARTENZE

| da RONCHI per | Partenze | Arrivi |
|---|---|---|
| Amburgo | 17.05 | 21.35 |
| Atene | 09.10 | 14.35 |
| Barcellona | 09.10 | 13.10 |
| Belgrado (dal 3/5) | | |
| (giov. sab.) | 14.40 | 16.00 |
| Bruxelles | 09.10 | 12.50 |
| Colonia/Bonn | 17.05 | 20.50 |
| Düsseldorf | 09.10 | 14.45 |
| | 17.05 | 20.45 |
| Francoforte | 17.05 | 20.10 |
| Londra | 17.05 | 20.40 |
| Madrid | 09.10 | 13.35 |
| Malta | 07.15 | 14.15 |
| Monaco | 17.05 | 20.45 |
| New York | 09.10 | 14.40 |
| Parigi | 09.10 | 12.20 |
| | 17.05 | 20.20 |
| Stoccarda | 17.05 | 19.45 |
| Tel Aviv | 07.15 | 14.15 |

ARRIVI

| per RONCHI da | Partenze | Arrivi |
|---|---|---|
| Amburgo | 08.00 | 12.40 |
| Atene | 15.25 | 22.30 |
| Barcellona | 16.15 | 20.00 |
| Belgrado (dal 3/5) | | |
| (giov.sab.) | 16.40 | 18.00 |
| Bruxelles | 09.10 | 12.40 |
| Colonia/Bonn | 09.05 | 12.40 |
| Copenaghen | 16.30 | 20.00 |
| Düsseldorf | 09.05 | 12.40 |
| | 15.30 | 20.00 |
| Francoforte | 17.00 | 20.00 |
| Londra | 09.05 | 12.40 |
| Malta | 14.55 | 22.30 |
| New York | 19.30 | 12.40 |
| Parigi | 08.55 | 12.40 |
| Stoccolma | 14.40 | 20.00 |
| Stoccarda | 09.55 | 12.40 |
| Tel Aviv | 15.00 | 20.00 |

Alitalia